

رۆژنامەوانی تاییه تمەنلە

وەرگىرانى ئەم پەرتوكە بەرۆحى مەزنى
ئەممەد مام سالھى قەلادزى...
كە پىي وابۇو پەرتوك ھەموو شىيىكە،
دىيارى و يادگار بىت

وەرگىرانى: ڪارزان محمد

خەلۇخىقەنەجەنلىقى كۈردىغان

وەزەارەتلىقى يۈشىنلىرى

بەئۇرۇغۇلارايەتى خانەتى وەرگىلىان

xaneywergeran@hotmail.com



نادىكىتىب : رۆزئاھەۋاڭ تايىمەنلىك

نۇوسىر : د. حىسىن قەمىزى

وەرگىلىان لە فاسىيەتى : كازاخ مەھماتى

يىتىخىتىپ : كازاخ مەھماتى

دېرىازىنى نادىرەتلىقى : زانا كەمال

بەلگىلە : ئالام عەملى

تىرىاز : ٧٥٠

زېنجىرە : ٢١٢

چاپخانە : تىشكەن

چاپ : چاپ يەھىم

(ئەمەرى سىلايدى : ١٣٦١) (سالى ٢٠٠٨)

پیوست

۹	* پیشه‌کی و هرگیر
۱۱	* پیشه‌کی
۱۶	۱- کورته میزه‌وی روزنامه‌وانی تایبه‌تمهند له جیهان و ئیراندا
۱۶	* کورته میزه‌وی روزنامه‌وانی تایبه‌تمهند له جیهاندا
۲۱	* گازینه‌کان
۳۱	* کورته میزه‌وی چاپه‌منی تایبه‌تمهند له ئیران
۳۵	* روزنامه‌کانی ژنان
۳۹	* بلاوکراوه کاریکاتیرو گالتەجاپییه‌کان
۴۱	* گوقاره تایبه‌تمهند کان
۴۸	۲- تایبه‌تمهندیتی روزنامه‌وانی و روزنامه‌وانی تایبه‌تمهند
۵۱	* فیربوونی روزنامه‌وانی (ھیزى مرؤیى تایبه‌تمهند له چاپه‌منیدا)
۵۶	* فیربوونی روزنامه‌وانی له ناسیاو ئەفریقا
۵۸	* فیربوونی روزنامه‌وانی له ئیران
۶۵	* فیربوونی وانه‌کانی تایبه‌تمهندی روزنامه‌وانی
۶۷	* پیگەی گېشتن لە تایبەتمهندیتی روزنامه‌وانیيەو بە روزنامه‌وانی تایبەتمهند
۷۰	* روزنامه‌وانی تایبەتمهند
۷۲	* بەرنامه‌پیزى بۇ بلاوکردنەوەی بلاوکراوه‌يەکى تایبەتمهند
۷۴	* بەرنامه‌پیزى بەرایى بۇ بلاوکردنەوەی بلاوکراوه‌يەکى تایبەتمهند
۷۴	* پۇلى ھەلسەنگاندىنى پايگىشتى لە کارىگەرىدانان و

سەرخىستى رۆزىنامە تایبەتمەندەكىدا

۷۷	۱- دەستىشانكىدى وەرگرو وەرگرتى پىدداوىستىيەكانيان
۸۰	۲- بەرنامەپىزىي ناودەرۆك بەپەچاوكىدى ئامانجى بلاوکراوه‌كە
۸۲	۳- پىكھاتەي سەتافى نوسىن
۸۶	۴- بودجه‌کان و داھاتەكان
۸۹	* پاشكۇو پرسىارنامەكان
۹۵	۳- پۇلىيەندى بلاوکراوه تایبەتمەندەكان
۹۶	* كىپرانەوەي يەكەم
۹۷	* كىپرانەوەي دووهەم
۱۱۰	* كىپرانەوەي سىيەم
۱۱۲	* كىپرانەوەي چوارم
۱۱۳	* بلاوکراوه تایبەتمەندە دەولەتىيەكان
۱۱۴	* بلاوکراوه تایبەتمەندە نادەولەتىيەكان
۱۱۴	* بلاوکراوه ولاتىيەكان
۱۱۴	* بلاوکراوه ولاتى - نىودەولەتىيەكان
۱۱۵	* پۇلىيەندى بلاوکراوه ولاتىيەكان
۱۱۶	* بلاوکراوه تایبەتمەندەكان و پادھى تایبەتمەندىتى
۱۱۹	* ئەدەبىياتى بلاوکراوه تایبەتمەندەكان
۱۲۴	* ناوى بلاوکراوه تایبەتمەند
۱۲۵	* پىزبەندى بلاوکراوه تایبەتمەندەكان
۱۲۸	ا: بلاوکراوه سىياسىيەكان
۱۳۲	ب: بلاوکراوه سەربازىيەكان
۱۳۶	ج: بلاوکراوه ئابورىيەكان

۱۴۳	د. بلاوکراوه کۆمەلایه تىيىه كان
۱۷۲	*ناوھرۆکى تەكىنiki بلاوکراوه تايىبەتمەندەكان
۱۸۱	*ئەنالىزەكردنى رۆژنامەمى دانش
۲۰۶	*پىزبەندى بلاوکراوه تايىبەتمەندەكان
۲۱۲	۴-فۇرم لە بلاوکراوه تايىبەتمەندەكاندا
۲۱۴	*پانتايى و ئەندازەدى گۆفار
۲۲۰	*لاپەرەبەندى - ستوپبەندى
۲۲۷	*كرافيكى چاپەمەنى
۲۲۸	*دېزاينى لاپەكان و بوارى تايىبەتمەندىتى گۆفار (سەربەرگ)
۲۲۸	۱-بەرگى گۆفار
۲۲۳	۲-لاپەرەبەندى (لاپەپەكانى ناوھوھ)
۲۴۱	۳-كارىكتىر - گرافيك
۲۴۲	۴-دقق و مانشىت
۲۴۵	۵-پەنگ لە گۆفارە تايىبەتمەندەكاندا
۲۵۴	*كۆمەلە خالىيكتىر لە لاپەرەبەندىدا
۲۵۷	*پاشكۆ

هاوکىيشه‌رى رۆژنامە- خويىنەر هاوارپابۇون لەسەر پەيدابۇونى چەشىنە بلاوکراوهىيەك ياخود رۆژنامەيەك كە تەنها تايىبەت بن بە يەك بوار و لەمپۇوهشەوە لە ولاتانى ئەمريكا و ئەوروپا كە جىينزىرگەي پەيدابۇونى رۆژنامەي تايىبەتمەند بۇون، ئەو جۆرە بلاوکراوانە سەركەوتىنى بەرقاۋيان بەخۇوهبىيىنى.

كوردىستانى ئىيمەش وەك بەشىيىكى دانەبپارى جىهان كە لەئىزىر كارىگەرىي و پەوتى رۆژنامەوانى ولاتانىتىدايە، ماوهى چەندىن سالە بۆتە خاوهنى رۆژنامەو گۆفارى تايىبەتمەند بى ئەوهى تائىيىستاش خاوهنى هىچ جۆرە پەرتوك و لىكۆلىنەوهىيەكى تىرۇتەسەل بىن سەبارەت بەو مەسەلە گىرنگە.

وەرگىيپانى ئەم پەرتوكەي (د. حسین قەندى) كە يەكىيکە لە سەرقافلەكانى بوارى رۆژنامەوانى لە ئىراندا، ھەولىيکە بۇ ئاشنابۇونى تىيۈريانەي رۆژنامەنسى كورد بە بوارى رۆژنامەوانى تايىبەتمەند، ھەرچەندە پەرتوكەكە لە گۆشەنىيگاي ئىرانييەوهە نوسراوه بى ئەوهى كارىگەرىي لەسەر پەوتى ئەكاديمى نوسىن و ناوهروكەكەي ھەبىت. لىرەشدا سەرنجى خويىنەر بۇ ئەوه پادەكىيىشم كە نوسەر كورتەبەشىيىشى تەرخان كردىبوو بۇ شىكىردنەوهى وتارىيىكى فارسى كە بە پىيۆيىستم نەزانى وەرىبگىرە سەرزمانى كوردى، چونكە سودىيىكى ئەوتۆي بە خويىنەر نەدەگەياند.. بەئومىيىدم وەرگىيپانى ئەم پەرتوكە، تەواوکەرى ئەو ھەنگاوانە بىت كە لەو بوارەدا ئەنجام دراون.

كارزان محمدەد ۱/۴/۲۰۰۸

پىشەكى وەرگىيپ

گەشەكرىنى بوارى رۆژنامەوانى لە پىشەيەكى دەگەمنى دەستەبزىرەكانەوە بۇ كارىيکى گىرنگ كە ئىستا لەتەك سى دەسەلاتەكەيتىدا بە دەسەلاتى چوارم ناوزىد دەكىيت، ھەر پەيوەندىدار نىيە بە بەرزمۇونەوهى ئاستى تەكىنەلۆزىيائى چاپ و پەيوەندىيەوه، ھېننەدەي پەيوەستە بەو پۇلە گەنگانەكى كە بوارى رۆژنامەوانى لە ماوهى ئەم نىيۇ سەدەيەي دوايى لەسەرتاسەرى جىهاندا گىپرای.

ھەرچەندە لە سەرەتكانى پەيدابۇونى رۆژنامەدا، سەرچەم رۆژنامەكان شىيەيەكى گشتىيانەيان ھەبۇو، واتا بۇ ئەوهى زۇرتىن خويىنەر بىگەنەخۇ ناچاربۇون لاپەرەكانىيان لىوانلىيۇ بن لە بابەتى جۆراوجۇرى سىياسى، كۆمەلاتى، ئابورى و وەرزشى و...ەتىد. دواي تىپەربۇونى ئەم قۇناغەش، جۆرىيەكتىر لە رۆژنامەوانى كە لە قۇناغەكەي پېشىشو پېشىشكەوتۇتىر و ئەكاديمىتە، ھاتە مەيدانەوە كە بە رۆژنامەوانى تايىبەتمەند ناودەبرىت. ھۆكارى پەيدابۇونى رۆژنامەوانى تايىبەتمەند بۇ ئەو ھەقىقەتە دەگەپىتەوە كە رۆژنامەو گۆفار تا تايىبەتتىر بن بە بوارىك، ئەوا باشتىر دەتوانى لىكۆلىنەوهە بابهەتە رۆژنامەوانىيەكانىيان لەسەر ئەو بوارە چېتر بکەنەوه، جۆرە خويىنەرېكىش پەيدابۇوه بەدواي قولبۇونەوهى زىياتىرى ئەو بوارەي خويىدا دەگەپىت، لىرەدا ھەردۇو

بەپىئى هەلبىزاردەنەكەشيان پېشىكەش بىھەن، چونكە لە و مەيدان و بوارە تايىبەتمەندەي كە هەلىيادەبىزارد، تايىبەتمەندىي ھۆشىيارىي و ئەزمۇننیيان نەبۇو. لە ھاوينى (1999) لە وتارىكدا كە پېشىكەشى سىمینارى (شىرقەكىدى مەسىلەكانى چاپەمنى ئىران)م كرد، دەربارەي ھىزى مرؤىي تايىبەتمەند لە چاپەمنىداو زەرورەتى پەرەرەتكەنلىقىنى رۆزىنامەنوسى تايىبەتمەند پەيپەي بىوم، لەبەرئەوهى بەتەواوەتى ھەستم بەم كە موكۇرىيە گەورەيە دەكىد.

نزيكەي دوو سال لەمەپېش كە وتنەوهى ئەم وانەيەم لە (ناوهندى لىكۆلىنەوهى توپىزىنەوهى مىدىياكان)دا گرتەئەستو، ھەستكەن بە سەرلەنۈي لابىدەوهى كە موكۇرى ئەم ھىزە ھەستكەن بە سەرلەنۈي لابىدەوهى كە موكۇرى ئەم ھىزە مرؤىي و تايىبەتمەندىيە لە مندا زىندىو بۇۋە لەبەرئەوهى سەرلەنۈي ھەمان كە موكۇرتىم لە كاتى وانەوتنەوه لەناو ئەم خويىندكارانەدا بىنى كە بەپىچەوانە خويىندكارەكانى زانكۇوه، زۇرىنەيان سەرقائى كارو پېشە رۆزىنامەوانى بۇون. ئەمجارە بەشىوھىيەكى جدى و جە سورانەتر دەستم بە پرۇزەيەكى توپىزىنەوه و ئامادەكەن كرد تا بەم پەرتوکە گەيشت.

كۆمەلە يادداشت و توپىزىنەوه كانى خۆم دەربارەي مىزۇوى رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند لە جىهان و ئىراندا كە سالەھايە گىردم كەنلىقى، پىايداچۇومەوه سەرچاوه بەردىستەكان لە ولاتدا لە گۆقارى (مىزۇوى شىرقەي چاپەمنى)ى بەرھەمى ھەميشەزىندىو مامورىتا (موحىت تەباتەبايى) و ھەرودە (مىزۇوى چاپەمنى جىهان)ى (پىر ئەلبىر)ى فەرنىسى، (مىزۇوى رۆزىنامە و

پېشەكى

ئەم پەرتوکەم بۇ گەيشتن بە دوو ئامانج گەردىكەن دەكەن:

1- بىرۆكەي فەراھەمكەنلىقى پەرتوکىيەك دەربارەي رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند لە نزىكەي (19) سال لەمەپېشە و (1977) زەينى سەرقالى كەنلىقى. لە سالانى وانەوتنەوهى رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند لە كۆلىزى كۆمەلناسى زانكۇي (عەلامە تەباتەبايى) لەھەر كۆرسىكى خويىندىدا باسگەلىكىم بۇ ئەم وانەيە زىياد دەكىدو كۆمەلە خالىيەكىشەم لاي خۆم يادداشت دەكىد بە ئومىدى ئەمەي رۆزى ئەم پەرتوکە فەراھەم بکەم.

تەنگانەي سەرەكى كە لەم وانەيەدا ھەبۇو، پەيوەندى بە شىۋازى وانەوتنەوه يا تىڭەپەشتنى خويىندكارانەوه نەبۇو، كە موكۇرىيە سەرەكىيەكە فيرگەنلىقى ئەكاديميانەي رۆزىنامەوانى بۇوه و ھەيءە.

خويىندكاران لە دواكۆرسى خويىندەكەياندا دەبوايە ئەم يەكە وانە ناچارىيە بخويىن و بەرھەمى كارەكەشيان پېشىكەش دەكىد كە ئامادەكەنلىقى گۆقارىيەكى تايىبەتمەند بۇو.

لەناو گۆقارە پېشىكەشكاراوه كاندا ھەرچەندە كۆمەلە كارىيەكى پرۇفيشنالى تىادا بۇو، بەلام زۇرىنە خويىندكاران نەيانتوانىي بۇو لەو بازنه تايىبەتمەندەي كە هەلىيابىزاردەبۇو، گۆقارىيەكى گونجاو

۵. حسین قهندی

بهره‌هه‌می ئەزمۇونەكانى خۆشىم بۇزىاد كردووه. دوا بهشىش دەربارە دىزايىن و گرافىكى چاپەمەنى تايىبەتمەندو توخەمەكانى دىزايىنە كە باسەكەم بۇ پانتايى بىنراو- ھونەرىي رۆژنامەوانى پاکىش كردووه جەختىم لە سەر زەرورەتى ستاتيکاى بلاوكراوه تايىبەتمەندە كان كردوتهوه.

۲- ئامانجى دووهمى بلاوكىدە وهى ئەم كتىبە دەگەپىتەوه بۇ بارودۇخى بلاوكراوه تايىبەتمەندە كان لە ولاتى ئىيمەدا. بلاوكراوه تايىبەتمەندە كان لە ئيراندا كە متر ماونەتەوه بەردەوام بۇون كە يەكىك لە هوڭارەكانى دەگەپىتەوه بۇ بەرىيەبەرانى ئەم بلاوكراوانە. لە (۳۴) سى وچوار سال كارى رۆژنامەوانىدا كە متر بىنیومە ئەو كەسانەى كە مەبەستى بلاوكىدە وهى گۇشارىكى تايىبەتمەندىيان هەيە، بەرلە ھەنگاۋنان بۇ بلاوكىدە وهى بلاوكراوه كە، بەرنامەو پرۇژەدارشتىيان دەربارە كردىيەت. چارەنوسى داسەپىنراوى ھەموو ئەم بلاوكراوانەش دوايى بلاوبۇونە وهى چەند ژمارەيەك لە بەرھۆكارى ئابورى و قازانچ نەكىدىنى، داخستنى ھەميشە بىيانە بۇوه.

ھەولىمداوه ئەم خالى گرنگە پەرە پىيىدەم كە ھېچ كارىكى كلتوريي ئەگەر بەكاربەرىيکى ئابورىي نەبىيەت، نامىننەتەوه. پىيگاكانى مانەدەشم باس كردووه تاپەنگە ھەركىيەك بىھۇيى بلاوكراوه يەكى تايىبەتمەند يَا بلاوكراوه يەكىتىر بلاو بکاتەوه كە بەلايەنى كەمەوه بەرنامەدارشتىكى ھەميشەبىي و پەنسىپىانە بىزانىت و پاشان دەست بە بلاوكىدە وهى بلاوكراوه يەك بکات.

رۆزنامەوانى تايىبەتمەند

گۆقارەكانى ئيران)ى بەرھەمى (محەممەد سەدرەشاشى) و بەرھەمە بەھادارەكانى ھاپىرى بەنرخى جەنابى بەپىز (سەيد فەريد قاسمى) وەك پىيەنمايەك بۇ چاپەمەنى ئيران و سەرگۈزەشتەي چاپەمەنى ئيران (سەرددەمى محەممەد شا و ناسىرەدىن شا) سوendumلىيەرگرتەن.

لە فەسلى يەكەمدا باسى كورتەمېڭىزۈرۈي رۆژنامەوانى تايىبەتمەند لە جىهان و ئيران كردووه بۇ ئەمە كە پەيدابۇونى رۆژنامەوانى تايىبەتمەند بە مەسىھەلەيەكى دىرىين بناسىئىن. لە پاستىدا سالانىكى كورت دوايى پەيدابۇونى چاپەمەنى گشتى، چاپەمەنى تايىبەتمەندىيش فۇرمەلە بۇو و لەدایك بۇو، لە ئيرانىش ئەم ماوهىيە كورت بۇوه. ماوهى نىوان (كاغذ اخبار)ى (میرزا سالىح شىرازى) لەگەل بلاوبۇونە وهى يەكەمین بلاوكراوهى مافناسى و دادوھرىي نزىكەي (۳۰) سى سال بۇوه.

فەسلى دووهمى كتىبەكەم بۇ تايىبەتمەندى رۆژنامەوانى و رۆژنامەوانى تايىبەتمەند تەرخان كردووه كە تەواوكەرى يەكتەن و جەختىم لە سەر باسى پىيداۋىستى پەرەرەكىدىنى رۆژنامەنوسى تايىبەتمەند كردوتهوه، لە بەرئەوهى بەبى پەرەرەكىدىنى رۆژنامەنوسى تايىبەتمەند، بلاوكراوه تايىبەتمەندە كان ناتوانى كەشە بىكەن و بىمېننەوه.

لە فەسلى سىيەمدا باسە سەرەكىيەكە واتا پۇلۇنېنەندى رۆژنامەوانىم لە چوار پوانگەوه خستوتە بەرباس و ئەو تىپروانىنە جۇراوجۇرانە گىردم كردىبۇوه، لەگەل ئەم فەسلەدا گونجاندۇومەو

کورته میزووی روزنامه‌وانی تایبەتمەند لە جىهان و ئىراندا

*کورته میزووی روزنامه‌وانی تایبەتمەند لە جىهاندا میزووی پەيدابۇوشى رۆژنامەوانى تایبەتمەند دەبى لە دالى پەيدابۇونى بلاۋىراوه گشتىيە كاندا بىۋزىرىتە وە. میزۇونوسانى چاپەمنى (میزۇوی چاپەمنى جىهان) لەوبۇا يەدان بە دىۋارى دەتوانرى سىنورىك بۇ مەسىلەي میزۇوی چاپەمنى پەيدا بىرىت. ئەوان دەلىن، چاپەمنى وەك بوارەكانىتى میزۇوی گشتى هەرودەك میزۇوی ئەدەبیات، كاروبارى ئابورى يا میزۇوی بىزۇونتە وە كۆمەللايەتىيە كان، بېبى كەپانەوەيەكى بەردىۋام بۇ وەرچەرخانى گشتى كۆمەلگا كان پەي پىنابىرىت. رەنگە رۆژنامە لە ميانەي بابەتەكانى تويىزىنە وە میزۇویي دا لەپىزى ئە و گوتەزايانەدا بىت كە چىرتىن پەيوەندى لەگەل بارودۇخى سىاسى، ئابورى، كۆمەللايەتى و ئاستى كلتوريي ئە و كۆمەلگا و چەرخ و سەردەمە وە هەبىت كە تىايىدا رەنگ دەدەنە وە. سىنورى مەيدانى چاپەمنى خولەكى سەبارەت بە بەرھەمە كانىتى چاپ كە بەرلە دەستپىيکى نىوهى دووھمى سەدە (15) ئى زايىنى هاتەئارا، وەك پەرتوك، بروشور^۱ و رۆژنامە تاكلاپەرە، بە ئالۇزو نادىyar

^۱- بروشور (brochure) بىتىيە لە كۆمەللىك زانىارى كە لە شىيوهى نامىلىكەيەكايە، زانىارى دەربارە كالا يا مەسىلەيەكى دىاريکراو لەخۆدەگرىت. (و-ك).

بەدلنىيا يىيە وە ئەم توىزىنە وە ئامادە كردنە كۆمەلە كە موکۇپىيەكىشى ھەيە، چاوىش بىرىوەتە دەستە بىزىرانى رۆژنامەوانى و ئۆستادانى ئەم بوارە گىرنگەي مەيدانى پەيوەندى كۆميونىكەيشن).

بلاۋىبوونە وە ئەم پەرتوكە بە بىنەارىكارىيى جەنابى بەپىز شەعبان عەلى بەھرامپور) سەرۆكى ناوهندى توىزىنە وە لىكۆلىنە وە مىدىيا كان و ھاواكارەكانى لە بەشە جۆراوجۆرەكانى چاپەمنە يىيەكەيدا نەدەھاتە دى. سوپاس بۇ ھەموو يان.

د. حسین قهندی
پوشەپى ۲۰۰۶

نهانه‌ت له و کۆمەلگایانه‌ی که چاپیان نه‌دهناسی بـه‌جۆرە به‌دواگه‌پانیکی گشتی بـزویندراون. لـه مـنیوانه‌دا ئـه رـکـی بـهـرقـهـرـارـکـرـدـنـی پـهـیـوـهـنـدـی (کـۆـمـیـوـنـیـکـهـیـشـنـ) و زـۆـرـبـهـیـ گـهـیـانـدـنـی هـوـالـهـکـانـیـانـ لـهـ چـواـرـچـیـوـهـ جـیـمـهـ بـهـ سـتـهـکـانـدـاـ لـهـ ئـهـ سـتـۆـدـاـ بـوـوـ، لـهـ بـهـرـئـهـ وـهـیـ توـمـارـکـرـدـنـی پـوـودـاـوـهـ مـهـنـهـکـانـ یـاـ وـهـسـفـکـرـدـنـی دـنـیـاـ نـهـنـاـسـراـوـهـکـانـیـانـ دـهـ گـیـپـرـاـیـهـ وـهـ.

لـهـ هـؤـمـيـرـوـسـهـوـ بـگـرـهـ تـاـ پـوـودـاـنـوـسـانـیـ سـهـدـهـکـانـیـ نـاـوـهـرـاـسـتـوـ لـهـ هـیـرـدـوـتـهـوـ بـگـرـهـ تـاـ مـارـکـوـ پـوـلـوـ، بـوـونـهـتـهـمـاـیـهـیـ خـولـقـانـدـنـیـ کـۆـمـهـلـهـ بـهـرـهـمـیـکـ کـهـ لـهـ گـهـلـ گـۆـرـانـهـ نـاـچـارـیـیـهـکـانـدـاـ بـهـ پـاـپـوـرـتـهـکـانـیـ ئـهـ مـرـقـوـیـ ئـیـمـهـوـ بـهـسـتـراـوـنـهـتـهـوـ.

وـلـاتـهـ مـهـنـزـ وـ بـچـوـکـهـ دـیـرـینـهـکـانـ لـهـ سـهـدـهـکـانـیـ نـاـوـهـرـاـسـتـدـاـ بـوـ دـابـینـکـرـدـنـیـ پـیـداـوـیـسـتـیـیـهـ ئـیدـارـیـیـهـکـانـیـ خـۆـیـانـ، تـۆـرـهـکـانـیـ کـۆـکـرـدـنـهـوـ وـ پـهـخـشـکـرـدـنـیـ زـانـیـارـیـانـ درـوـسـتـ کـرـدـبـوـوـ وـ پـهـیـامـگـهـیـهـنـهـرـانـ دـهـیـانـتـوـانـیـ بـهـ شـیـوـهـیـ زـارـهـکـیـ یـاـ نـوـسـراـوـ هـوـالـهـکـانـیـانـ دـوـایـ ماـوـهـیـهـکـ لـهـ پـیـگـاـ جـۆـرـاـجـۆـرـهـکـانـهـوـ وـهـکـ جـاـپـچـیـیـهـکـانـیـانـ لـهـ گـهـلـ بـهـیـانـنـاـمـهـیـهـکـیـ نـوـسـراـوـ یـاـ دـیـوـارـیـیـ، بـوـ ئـاـگـادـارـبـوـونـ بـخـنـهـ بـهـرـدـهـمـ دـانـیـشـتـوـانـیـیـکـیـ کـهـمـ تـاـ زـۆـرـیـ بـهـرـفـراـوـانـهـوـ.

ئـهـ گـهـرـچـیـ دـۆـزـینـهـوـهـکـانـیـ باـوـکـانـیـ روـزـنـامـهـکـانـ وـ روـزـنـامـهـوـانـانـیـ چـهـرـخـیـ ئـیـسـتـاـ لـهـ تـهـواـوـیـ کـۆـمـهـلـگـاـ ئـۆـرـگـانـیـزـهـکـراـوـهـکـانـ وـ لـهـ هـهـمـوـوـ شـارـسـتـانـیـیـهـتـهـکـانـدـاـ ئـاـسـانـ وـ شـیـاوـیـ بـهـدـیـهـاتـنـهـ، وـهـکـ ئـهـوـ چـهـشـنـهـ هـوـالـنـامـهـیـیـ کـهـ لـهـ پـوـمـاـیـ کـوـنـ بـهـنـاـوـیـ (Acta Publica) دـهـرـبـارـهـیـ

نـاـوـیـ هـیـنـراـوـهـ.

مـیـژـوـنـوـسـانـیـ چـاـپـهـمـهـنـیـ بـپـوـایـانـ وـایـهـ: نـهـ چـهـمـکـیـ خـولـهـکـیـ بـوـ بـهـرـهـمـهـکـانـیـ چـاـپـ وـ نـهـ چـهـمـکـیـ يـارـىـدـهـدـهـرـیـ چـاـپـهـمـهـنـیـ بـوـ مـیـدـیـاـکـانـیـ هـهـوـالـ وـهـکـ رـادـیـوـ، تـهـلـهـفـزـیـوـنـ وـ سـیـنـهـمـاـ لـهـ کـوـتـایـیـ سـهـدـهـیـ (۱۹) وـ دـهـسـتـیـپـیـکـیـ سـهـدـهـیـ (۲۰) ئـیـ زـایـیـنـیـ، پـیـگـهـنـادـاتـ کـهـ جـیـاـواـزـیـیـکـیـ بـنـهـرـتـیـ لـهـ پـوـانـگـهـیـ سـرـوـشـتـیـ نـیـوانـ نـاـوـاخـنـیـ رـوـزـنـامـهـوـانـیـ نـوـسـراـوـ وـ نـاـوـاخـنـیـ ئـهـدـهـبـیـاتـیـ هـهـوـالـ یـاـ هـهـوـالـگـهـیـانـدـنـیـ زـارـهـکـیـ وـ وـیـنـهـدارـ (کـهـ بـهـشـیـوـهـیـ فـیـلـمـیـ لـیـکـراـوـهـ) سـنـورـبـهـنـدـیـ بـکـرـیـتـ.

جـۆـرـاـجـۆـرـیـ ئـۆـرـگـانـهـکـانـیـ چـاـپـهـمـهـنـیـشـ لـهـ کـیـشـهـ بـاسـ کـراـوـهـکـانـیـتـرـهـ لـهـ بـهـرـئـهـوـهـیـ کـهـ لـهـ دـهـسـتـیـپـیـکـیـ سـهـدـهـیـ (۱۷) ئـیـ زـایـیـنـیـ، چـاـپـهـمـهـنـیـ خـولـهـکـیـ چـیـنـیـیـکـیـ بـهـرـفـراـوـانـیـ لـهـ بـلـاـوـکـراـوـهـیـ خـولـهـکـیـ لـهـ خـۆـدـهـگـرـتـ وـ لـهـ سـهـدـهـیـ دـوـاتـرـدـاـ، جـۆـرـهـکـانـ وـ گـوـتـهـزـاـکـانـیـانـ بـهـ چـهـشـنـیـکـ دـایـهـ زـیـادـیـ کـهـ فـرـهـ چـهـشـنـیـ وـ زـۆـرـیـتـیـ نـاـوـنـیـشـانـهـکـانـیـانـ، زـۆـرـیـنـهـیـ یـهـکـیـتـیـ گـرـوـپـهـکـانـیـ لـهـ خـۆـدـهـگـرـتـ. لـهـ لـوـلـایـ خـهـسـلـهـتـهـ هـاـوـبـهـشـهـکـانـیـ سـهـرـجـهـمـ بـلـاـوـکـراـوـهـکـانـهـوـهـ، رـهـسـهـنـایـهـتـیـ نـاـوـاخـنـوـ تـایـیـهـتـمـهـنـدـیـ پـهـیـامـوـهـرـگـرـهـکـانـیـ هـهـرـ نـاـوـنـیـشـانـیـیـکـ، بـهـ لـهـمـپـهـرـیـکـ لـهـسـهـرـ پـیـیـ خـوـینـدـنـهـوـهـیـ گـشـتـیـانـهـیـ چـاـپـهـمـهـنـیـ دـهـزـمـیـرـدـراـ.

مـیـژـوـنـوـسـانـیـ چـاـپـهـمـهـنـیـ لـهـ باـوـکـانـیـ روـزـنـامـهـکـانـهـوـهـ تـاـ شـاعـیرـانـیـ شـیـعـرـهـ یـوـنـانـیـهـکـانـ وـ گـوـرـانـیـبـیـیـرـثـانـیـ سـهـدـهـکـانـیـ نـاـوـهـرـاـسـتـ وـ شـاعـیرـانـ وـ مـوزـيـكـزـانـانـیـ ئـهـفـرـيقـاـيـیـ، دـهـزانـنـ کـهـ

د. حسین قهندی

چاپ^۳ (که بەرفەرەکردنی نوسراوەھەوایییەکانی مەیسەر کرد) لە مەیدانەکانی زانیاریگەیاندندادا ھاتەئارا.
لە کۆتاپی سەدەی پانزدەھەم چاپکەرەکان، کۆمەلە بڵاوکراوەیەکیان لەشییوھی نامیلکەی بچوکى چوار، ھەشت یا شانزدە لاپەرەبی بڵاوەدەکرەدەوە کە ھەندىيکجار بەھۆی کلیشە دارینەکانەوە بە وىنە پازىندرابۇونەوە. ئەم لاپەرە ھەواییانە لە پۇوداواھ گەرنگەکانی وەك جەنگ، پرسە، ناشتنى تەرمى پادشايان و شازادەکان، جەژنەکان و... ھەندى بڵاوەدەکرانەوە يا دەقى ھەندى لە جاپانامەکانیان بەرفە دەکرد.

پاشان، چەشنىيکى نۇئى رۆژنامەی تاکلاپەرەبی کە بە كەنارەدەکان (Canards) ناودەبران، بڵاوەدەکرانەوە تائەمەی کە يەكەمین بڵاوکراوە خولەکى بەناوى (ئەلماناكس) لە شارى (ماينتس) ئەلمانيا لە سالى (۱۴۴۸) زايىنى لەدايك بۇو. ھەروەها لە ئەلمانيا يەكەمین كرۇنۇلۇزىي ئۆرگانىزەکراو بەناوى

حکومەتى ئىدواردى چوارەم لە سالى (۱۴۷۸) و لە ئىمپراتورىيەتى نەمسا لە سەرددەمى حکومەتى ماكسى ميلىين لە سالى (۱۵۰۲) دا سەقامگىر کرا. (نوسەر)

^۳-گۆتنېبرگ لەگەل دەستپىيکى پىشەسازى چاپى سربى لە سالى (۱۴۳۸) لە شارى شتراتسبورگ کە لە نىوهى دووهەمى سەدەي (۱۵) بەشىوھى تاپادەيەك خىرا بڵاوپۇوه، بەرھەمھىتەنەوە خىراي نوسراوە ھەواییەکانى فراھەم کرد. لەگەل ئەمەشدا، چاپەمەنی چاپکراو دواي سەدهو نىويىك، واتا دواي داهىينانى پىشەسازى چاپى پىشەكەوتۇوت، لەدايك بۇو. (نوسەر).

رۆزنامەوانى تايەتمەند

ئەنجومەنى سەنا بڵاوەدەکرایەوە لەتك ئەودا ھەوالنامەي راستەقىنە (Acta Diurna) ھەبوو كە پەنگەدانەوەي ژيانى رۇما بۇو و لەلايەن كارگە تايىبەتەكانەوە فرە دەكران و لەناو چىنە دەولەمەندەكەندا دابەش دەكرا. ئەم ھەوالنامەيە لەرىگەيى كەسانىيکەوە دەنوسرا كە دەتوانرى ئەوانە بە ھەوالنيرە راستەقىنەكان بىژمېرىدىن. بەمجۇرە باسکەردنى پابىردووھ زۇر دۈورەكەن و ھاوشىيە زۇر نادىيارەكانىيان بەمەبەستى پۇونكەردنەوەي لەدايكبۇونى چاپەمەنی خولەكى نەشياو دەبىت.

لە دەستپىيکى سەدەي (۱۵) زايىنى، لەدەرنجامى زىنجىرە فاكتەرىيکى سىياسى، ئابورى و فكريى، تىنۇيىتى بەدەستەيىنانى ھەوالەكان لە خۆرئاوا بەچەشنىيکى دىيار زىيادى كرد. رىنسانس (ژيانەوە) و پىفۇرم (چاكسازى كۆمەلەيەتى) بەدۋاداگەپانى بەدەستەيىنانى ھەوالەكانى پىتر كرد. دۆزىنەوە مەزىنەكان، كلاۋورۇزنى ھەزرى ئەوروپىيەكانى بەرفراوان كرد. پىشەچۇونى ئالۇگۆرە بازركانى و بانكىيەكان بۇوهمايەي ئەوهى كە ھاوتەرىب لەگەل ئەودا، ئالۇگۆرەكانى ھەوالىش گەشە بکات. دەولەتە نويىيەكان بۇ كاروبارە ھەنوكەيىيەكانى خۆيان پىويىستيان بە دروستكەرنى تۆپى نويىي گواستنەوەي ھەوال ھەبوو.

فاكتەرەكانىتى وەك دروستكەرنى ناوهنەدە پۆستەيىيە نويىيەكان^۲ و بەنزىكەيىي ھاوكات لەگەل لەدايكبۇونى پىشەسازى

²-يەكەمین خزمەتكۈزارى پۆستى دەولەتى لە فەرنسا لەسەرددەمى حکومەتى لويسى يانزدەھەم لە سالى (۱۴۶۴) و لە بەريتانيا لە سەرددەمى

۵. حسین قهندی

- سالی (۱۶۱۸) له هامبورگ، سالی (۱۶۱۸) له شتوتگارت،
- سالی (۱۶۱۹) له پراگ“

- سالی (۱۶۲۰) له کولن، سالی (۱۶۲۰) له ئەمستردام، و
کۆمەلە بلاوکراوهیه کیش بەهەمان پیگاو بەشیوهی خولەکی
بلاودەکرانەوه.

له دریزەی بلاوبونەوهی گازیتەکان، يەکەمین ھەوالنامە لە
سالی (۱۶۲۲) لە لهندهن خرایەپوو و بەهەمانشیوه ھەوالە
ھەفتانەییەکانی ئیتالیا، ئەلمانیا، ھەنگاریا، بۆهم و پالاتینات و
کۆمەلە بلاوکراوهیه کە لە فەرەنسا و لاتانی بەلچیکا، ھۆلەندادو
لوکسامبۆرگ بلاوکرایەوه. بلاوکراوهی (گازیتە) لە شارى
مەدریدى ئیسپانیا لە سالی (۱۶۶۱) بلاوکرايەوه.

له شارى فلورەنسا لە سالی (۱۶۳۶) و له شارى پۇما لە سالی
(۱۶۴۰) يەکەمین گۆقارى خولەکى فۆرمەلە بۇو، پۈوسىياش لە
سالی (۱۷۰۳) لە شارى (سان پرس بۆرگ) بۇوه خاوهنى يەکەمین
رۆژنامە. له فەرەنسا يەکەمین بلاوکراوهی ھەفتانە لە پاریس لە
کانونى دووهمى سالی (۱۶۳۱) بلاوکرايەوه. ئەم گۆقارە لە
چوارلاپەپو بە پۈوبەرى (۱۵×۲۳ سم) و بە تىراثى (۳۰۰ تا
۸۰۰) دانە چاپ دەکراو تەنها ھەوالەکان و بەتاپەت ھەوالەکانى
دەرهەوهی بلاودەکردهوه.

پېشىقەچوون و فەرەچەشنى چاپەمەنى لە سەددەکانى
حەقدەھەم و ھەزىزەھەمى زايىنى ئەگەرچى سىست و لەزىركارىگەرى
سەنوردارييە سىياسىيەکان و سانسۆردا سەرتا گەشەيەكى

روزنامەوانى قايىھەتمەند

(ميسرى لاشنин Messre Iationen) ⁴ لە سالى (۵۸۸) بلاوکرايەوه كە پۈوداوه گرنگەكانى سالانە يَا شەش مانگى سەرلەنۈچى چاپ دەكردەوه.

* گازیتەکان

رەوتى وەرچەرخانى چاپەمەنى گەيشتە بلاوکردنەوهى گازیتەکان. لە شوباتى (۱۵۹۷) زايىنى، (سامۆيل دىلباوم) لە شارى (ئاواگسبۆرگ) بلاوکراوهیه کى مانگانەي (بەشیوهى ناۋىيەناو) بلاوکردهوه ئەمە بۇوه بىنەماي بلاوکردنەوهى گازیتەکان. گازیتەکانىتىر كە دواى ئەمە فۆرمەلە بۇون، بەم چەشىنە بۇو:

- ئەبراهام ورھۇڭلە (۱۷) ئايارى ۱۶۰۵ تا ۱۶۰۷)
بلاوکراوهى (نيوتىجىنگن) ئەھر (۱۵) رۇڭ جارىك بلاوکردهوه.

- لە سالى (۱۶۰۹) دوو بلاوکراوهى ھەفتانە يەكىكىيان لە شارى (ستراسبۆرگ) و ئەويتريان لە (ولفن بوت) بلاوکرايەوه.

- سالى (۱۶۱۰) لە بال، سالى (۱۶۱۵) لە فرانكفورت، سالى (۱۶۱۷) لە بەرلين“

(messre lationen) 4 كۆمەلېك نامىلىكەي خولەكى بۇون كە لەبارەي پۈوداوه سىياسى و سەربازىيەكانى ئەوسەردىمەوه بلاودەکرانەوه، بەسىرەتاي دروستبۇونى گۆقارى ئەم سەردىمە دادەنرىت نەك سەرەتاي دروستبۇونى رۆژنامە، چونكە يەکەمین رۆژنامە بە تىيگەيشتنى ئەمپۇمان، لە سالى (۱۶۰۵) لە شتراسبۆرگ لەچاپ درا. (و-ك).

رۆژنامەی برايتونى باكور، بهشىوه و داخوازه پەخنە ئامىزەكانى ناوى دەركرد و تا سالى (١٧٦٢) بلاودەكرايىهەو. رۆژنامەي (دەيلى پۆست) يەكەمین پاشكۆى لە جىهاندا لە سالى (١٧١٩) دا بلاودەكراوە. داستانى (پۆبىننسۇن كرۇزق) يەكەمین پۇمانى پاشكۆدارى جىهان بۇو كە لە بلاودەكراوە يەكدا چاپ دەكرا.

لە ولاتەيەكگرتۈوەكانى ئەمەريكاش لەزىر كارىگەرە بلاودەكراوە ئەوروپىيەكاندا، يەكەمین رۆژنامەي بهناوى (پەبلېك كوارنس) لە سالى (١٦٩٠) لە شارى بۆستان بلاوبۇوە. دووهەمین رۆژنامە ناوى (بۆستان نىوزلەيتەر) بۇو كە لە سالى (١٧٠٤) بلاودەكرايىهەو. لەگەل ئەمەشدا يەكەمین رۆژنامە بە مانا پاستەقىنەكەي وشەكە لە سالى (١٧٢٨) بهناوى (پەنسىيلقانيا گازىتە) لەلايەن (بنجامين فرانكلين) لە (فلادلفيا) هاتھئارا.

دواى ئەوه رۆژنامەيتەنلىرى بۆستان گازىتە) و (پەنسىيلقانيا مەگەزىن) فۇرمەلە بۇون و پاشان رۆژنامەكانى (پەنسىيلقانيا پاكت) و (ئەمەريكان دەيلى دۆرتايىزەر) بهشىوهى رۆژانە بلاودەبۇونەوە. لە سالى (١٧٧٥) لە ئەمەريكا (٣٤) ناونىشان و لە سالى (١٧٨٢) لە هەمان ولاتدا (٤٣) ناونىشانى بلاودەكراوه، بلاودەكراانەوە.

پەوتى فۇرمەلە بۇونى بلاودەكراوه كان لە ئەوروپاو ئەمەريكا لە جاپانامەكانەوە تا گازىتەكان بهشىوهىكى باو بلاودەكراوهى خولەكى بۇون كە بەتايبەتى لە ھەراى گازىتەكاندا، ئەم بلاودەكراوانە لە مانگانەوە پاشان بۇ ھەفتانەو بهشىوهى دوو تا سى جار لە ھەفتەيەكدا بلاودەكراانەوە دواتر بۇونە شىوهى رۆژانە.

پىبەپىيى هەبۇو، بەلام بەھەر حال ھەر لە سالانەدا ھاتھئارا. بلاودەكراوه كان سەرەتا بە "تايىەتمەندبۇون" و ھەروەھا بەھۆى كارىگەرە مەملانىيە، زىadiyan كردو سەرەنjam سەرەپرای بۇونى سانسىر، بۇ ھىزىزىكى سىاسى گۆبان.

بلاودەكراوه كارىگەرە كان لە ماوهى ئەم سەرەدەمەدا لە بەریتانيا - كە لەلايەن (بۆرك) ئىسايسەتمەدارو فەيلەسوفى ئىنگلەيزەو بە (كۆلەكەي چوارەم) ناودىير كران - فەھىي ژمارەكانىيانى زىاتر كرد. يەكەمین رۆژنامەي گەورە كە سەركەوتوبۇو لە درېزەدان بە كارەكەي خۆى، (لەندەن گازىتە) بۇو كە لە سالى (١٦٦٥) لە (ئۆكسفۆرد) بلاودەكرايىهەو. (دەيلى كوارنت) لە سالى (١٧٠٢) لەدايك بۇو - كە بە يەكەمین رۆژنامەي پاستەقىنەي جىهان ھەزىمار دەكريت - و تا سالى (١٧٣٥) بلاوبۇونەوەكەي درېزەي كىشا.

(دەيلى ئەدقەرتايىزەر) لە لاپەپەيەكدا چاپ دەكرا كە لە سالى (١٧٣٠) بە شىوهى رۆژنامەي (ئاگادارىيەكان) ھاتھئارا بەلام بەخىرايى گۆپەر بۇ مەزنەتىرين رۆژنامەي لەندەن. (جەنتلەمان مەگەزىن) گۆقارىيەكى مانڭانە بۇو لە (٤٢) لاپەپەدا بە ناوهەرۆكىيەكى فەرەچەشنى ئەدەبى و سىاسييەوە لە سالى (١٧٣١) ھە بۇدواتر بلاودەكرايىهەو. ھەرچەندە بلاودەكراوهەيتى كەم بايەخىش ھاتنە مەيدانى تايىەتمەندىتىيەوە لەم سەرەدەمەدا خۆيان خستەپۇو. رۆژنامەي (باتلەر) بهشىوهى تەنزنۇسى لە سالى (١٧١١ تا ١٧٠٩) بلاودەكرايىهەو. رۆژنامەي (سېپىكىنىتەر- بىنەر) ھەمان ئەم شىۋازەي ھەلبىزاردۇ تا سالى (١٧١٢) درېزەي بەكارى خۆى دا.

د. حسین قهندی

گۆقارى (ئەيلۇستراتىسىون) بۇو كە لە سالى (۱۸۴۳) دەستى بە بلاۋىرىنى وە كىرىپىنە كەن بە كۆقارى وىنەدارى سەرنجىراكىيىشى فەرەنسىيەكان هەزىمەر دەكرا.

چاپەمنى تايىبەتمەند لە جىيەنەيشدا ھاوكات لەگەل گەشەي تەكىنەلۆژىيا (پېتچىن و چاپ)دا فۇرمەلە بۇو، ھەرچەندە لە لاپەرەكانى پېشۈودا ئامازەي بۇ كرا كە بلاۋىرىۋە وىنەدارەكان، كارىكاتىرە تەننەمىزەكان و بلاۋىرىنى وەي رۇمانى پاشكۆدار لە بلاۋىرىۋەكانى پېشۈودا ھەبۇون، بەلام فۇرمەلە بۇونى بلاۋىرىۋە تايىبەتمەندە كان بەلەبەرچاواڭىرنى وەرگەرەكان و مەسىلەي تايىبەتمەندىتى لە كۆتاىى سەدەي نۆزىدەھەمى زايىنى و دەستپىكى سەدەي بىستەمدا بۇو كە رۆژنامەكان ببۇونە بەرھەمگەلىيىكى بەكاربىراو و بەربلاۋ.

كارىگەرييەكانى شۇرۇشى پېشەسازى و تەكىنەلۆژىياتى چاپەمنى لە نىوهى دووهەمى سەدەي نۆزىدەھەم و ھەرۋەھا فەرەچەشنىيەكى زۆرۈزەوەندانەي جۆرەها بلاۋىرىۋە رۆژانەدا، بلاۋىرىۋە تايىبەتمەندە كانى لە مەيدانى وەرزىشى، ئابورى (دارايى)، ئەدبى و... لە تەك چاپەمنىيە خولەكىيەكان، گۆقارە جۆراوجۆرەكان، گۆقارە ھزىيەكان و بلاۋىرىۋەكانى تايىبەت بە زىنان كە لاپەرەي مەنداڭنىيىشى لە خۆگۈرتىبۇو "فۇرمەلە" كرد.

لەھەمانكاتدا فەرەنسا بە بلاۋىرىنى وەي چاپەمنى رۆژانەي وەرزىشى (لە ۱۸۹۱ تا ۱۹۰۰) بۇوە سەرقافلەي و لاتانىترو بلاۋىرىۋە كۆمۈدىا (۱۹۰۷) كە ئەويش رۆژانە بلاۋىرىۋە كەنگەنلىكىيەكەن بىستەم (۱۹۱۴)، ژمارەو گەنگەنلىكىيەكەن بەرچاوان بۇو لەپىزىياندا

رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند

بەھەمانشىيەكەن ھەلۇمەرجى سىاسىي و حکومى كارىگەريان لەسەر بلاۋىرىۋە وەي بلاۋىرىۋەكان ھەبۇو، بلاۋىرىۋەكانىش كارىگەريان لەسەر حکومەتەكان و ھەلۇمەرجى سىاسىي ھەبۇو و كارىگەرييەكانى خۆيان لەسەر گەشەي پایگىشتى و ھۆشىيارىي كۆمەلگا جىيەدەھىشت.

پېشەسازىبۇون و ديموکراتىزەبۇونى چاپەمنى لە دەستپىكى سەدەي (۱۹) ئى زايىنى بەھۆى وەرچەرخانى گشتىيانەي جىيەنە خۆرئاوا، فاكتەرە سىاسىي و كۆمەلایەتىيەكان، فاكتەرە ئابورىيەكان، فاكتەرە تەكىنەكىيەكان (وەك وەرچەرخان لە پېبازەكانى پېشەسازى چاپ، كاغەزو مەركەب)، ھەلگىرن و گواستىنەوە دابەشكەرنى چاپەمنى و وەرچەرخان لە پېبازەكانى زانىيارى، گەشەي بلاۋىرىۋەكان و ئاستەكانىشى گۆرى.

لەدایكىبۇونى ئازىانسىكانىش ناكىرى لە بۇوى خىراكىدىنى ناردىنى ھەواالەوە لەبەرچاۋ نەگىرىت، ھەروەكچۈن كە بەرۈبۇونەوەي تىراشى بلاۋىرىۋەكان، داھاتى بلاۋىرىۋەكانىشى لەپىگەي بلاۋىرىنى وەي پېكلاامە پەپەنەيەكانەوە بەرزا كرددەوە.

لەھەمان سەرەمدە، لەتەك بلاۋىرىۋە بچوکە پېر لە كورتەھەوالەكان و كارىكاتۇردا، كۆمەلە گۆقارىيەكىش لە ئاستىكى بەرۈزدا بەشىيە مانگنانامە دووهەفتەجارىك بەشىيەكى مەتمانەپېكراو جىيى گۆپپىدان بۇو كە تا سەرەتكانى سەدەي بىستەم (۱۹۱۴)، ژمارەو گەنگەنلىكىيەكەن بەرچاوان بۇو لەپىزىياندا

د. حسین قهندی

*لوقهر، ئۆرگانى پادىكالىزم، (فەرەنسا)
*لارپەبلىكا، حىزبى پادىكال (فەرەنسا)
*ھيومانىتە، حىزبى سۆسشىيالىست، فەرەنسا (لە سالى ۱۹۲۰) ئەم بلاوکراوه يە چووه ژىردىستى پارتى كۆمۇنىستە وە.
*مارى كلىر، گۆڤارى خانمان (فەرەنسا)
*دى رۆته ۋانە، ئۆرگانى پارتى كۆمۇنىست (ئەلمانىا)
*پرافدا، ئۆرگانى پارتى كۆمۇنىست (يەكىتى سۈقىيەت)
*لۆك، وېنەدار (ئەمرىكايى)
*لايف، وېنەدار (ئەمرىكا)
*مهك كالز، خانمان (ئەمرىكا)
*ليديس ھۆم جۆرنال، خانمان (ئەمرىكا)
لەھەمان مەيداندا، بلاوکراوه كانى (كۆچبەران) ^۵ و بلاوکراوه لۆكالىيەكان و بلاوکراوه ژىرزەمىننېيەكانىش ^۶ ھەبوون و ھەن كە بەلە بەرچاوغىرتى مەيدان و ناواخنى سىاسى، حىزبى و...ھەن كە بلاوکراوانە دەتوانرى لە پىزى بلاوکراوه تايىبەتمەندە كاندا ناويان بىردىت.
بەلە بەرچاوغىرتى پەوتى پەيدابۇونى چاپەمنى و لەتك ئەويشدا چاپەمنى تايىبەتمەند، پەنگە هيىشتا نەتوانرى

روزىنامەوانى تايىبەتمەند

تەنها تايىبەت بۇو بە بلاوکردنە وە و تارە ئەدەبى و شانۋىيەكان.
رۆزىنامەيەكى (رۆژانەش بەناوى ئەكسىلسواز) لە سالى (۱۹۱۰) لەدايك بۇو كە تەنها وېنەيى بۇو.

لەدەستىپىكى سەدەي بىستەمى زايىنى تا نزىكەي دەيەي چوارەمى ھەمان سەدە، گۆرانىكى ناواخنىانەي چاپەمنى (رۆزىنامەكان)، كلاوررۆزنىيەكى نوئى خىستە بەردىم چاپەمنى تايىبەتمەند.

مانگىنامەي (ريدرزدىجىست) كە لە سالى (۱۹۱۲) لەلایەن (دوايت ۋالاس) ھە بلاوکرايە وە، سەركەوتتىكى زۇرى بەدەستەتىنا. جۆرەها گۆڤارى ھەوال ھېننە بۇونە خاوهنى نویىگەرىي كە دواي جەنگى دووهمى جىهانى لەسەرتاسەرى خۆرئاوادا ناوبانگىيان پەيدا كرد. گۆڤارى ھەفتانەي (تايىم) كە لە سالى (۱۹۲۳) بلاوکرايە وە، يەكەمەننە بۇو و پاشان گۆڤارەكانى وەك (نيوزويك) و (يونايتدىستىت نیوز) لەسەر مىتۆدى (تايىم) روپىشتىن. مانگىنامەي ئابورى (فۇرچۇن) يىش لە سالى (۱۹۳۶) دا بەسۇدوھرگىتن لە مۆدىلى (تايىم) بلاوکرايە وە. گۆڤارەكانى (لايف)، لۆك و نیویوركەر يىش لەھەمان ئەو سالاندا فۇرمەلە بۇون. لەو بلاوکراوانەيەيت كە دەتوانرى بخىنە پىزى بلاوکراوه تايىبەتمەندە كانە وە برىتىن لە:

*دەيلى هيرالد، ئۆرگانى پارتى كريڭكاران (بەریتانيا)

*لاكردا، ئۆرگانى كاسولىكەكان (فەرەنسا)

*لوب، ئۆرگانى ديموکراتى مەسىحى (فەرەنسا)

^۵ ئەو بلاوکراوانە بۇون كە لە جەنگى دووهمى جىهانى و لەكتى داگىركردنى فەرەنسا لەلایەن ھىزەكانى ئەلمانىاوه لە ناوجە داگىرنه كراوه كاندا بلاودەكرانە وە. (نوسىر)
^۶ بلاوکراوه نەيىننېيەكانە و بەشىوھىيەكى سەرەكى سىاسىيە. (نوسىر)

د. حسین قهندی
هاتنهئارا.

پهيدابوونى يەكەمین رۆژنامەي وەرزشى جىهانىش لە بەریتانيا بۇوه. ئەم رۆژنامەيە بەناوى (Bells Life) لە سالى (1838) بنیات نراو لەپاستىدا بە يەكەمین رۆژنامەي وەرزشى چاپکراوى دنيا هەزمار دەكريت. كۆنتريين رۆژنامە، بلاوکراوه گالتھوگەپ و تەنزئامىزەكان بۇون كە لەدایكبوونىيان لە دەستپىكى سەددەي (18) دا بۇوه.

لەگەل تىيەپىنى كاتدا، زەرورەتى بلاوپۈونەوەي چاپەمهنى تايىبەتمەند بەلەبەرچاۋگىتنى ئەو وەرگرانەي كە هەموو سالىك ژمارەيان زىادى دەكرد، بەرجەستەتر بۇو. لە گروپى بلاوکراوه وىنەدارەكان كە پشتىيان بە وىنە مەزنەكانى پووداوه رۆژانەيىەكان دەبەست، گۆڤارەكانى (لايف) و (پارى ماچ) لە دەيىھى (1950) تا (1960) پەونەقىيکى زۆريان ھەبۇو. هەروەها لە گروپى بلاوکراوه زانىيارىيە گىشتىيەكاندا وەك (تاييم)، (ئىكىسىپرىس)، (دى زايىتى) ئى ھەلمانىا وەرگرىيکى بەرفراوانىيان بەدەستهتىنا. بلاوکراوه گانى وەك (كانار ئەنسنە) و (مېنۇت) لە فەرنىسا، (نيويۆركەر) لە ئەمرىكا، (كىرۆكۆدىل) لە سۆققىيەت و (پانچ) لە بەریتانيا لەپىزى ئەو بلاوکراوه تەنزئامىزۇ گالتھوگەپانەدا دەستىيان بە بلاوکردنەوەي خۆيان كرد. ناسراوترىن گۆڤارى بلاوکراوه سەرگەرمەكەرەكان (رېدرىزدىيىجست) كە لە سالى (1922) بلاوکرايەوە و لەپىزى ئەو بلاوکراوانەدايە كە تاھەنوكە بە سەرگەوتتووانە بەردەوام بلاوەدەبىتەوە.

رۆزنامەوانى تايىبەتمەند مىزۇويەكى ورد بۇ فۆرمەلەبۇونى چاپەمهنى تايىبەتمەند بخىتەپوو.

بازىنەي تايىبەتمەندىتى بلاوکراوهەكان بەو فاكتەرانەوە وابەستە كە لە لاپەپەكانى دواتردا باس دەكريت. ژىدەرە جۆراوجۆرەكان و تويىزىنەوە ئەنجام دراوهەكان بۇ رۆشەنكردنەوەي پەيدابوونى بلاوکراوه تايىبەتمەندەكان، ھەندىيەجار ئاماڭە بۇ گۆپانكارىيەكى كەم لە بىنەماي لەدایكبوونى بلاوکراوه تايىبەتمەندەكاندا دەكەن. يەكىك لەم تويىزىنەوانە (گوتارى دەربارەي رۆژنامەوانى تايىبەتمەند) بۇو باس لەم خالى دەكتات كە بەدروستى بۇون نىيە چاپەمهنى تايىبەتمەند لە چ كاتىيەك و چۇن ھاتۇونەتەئارا، بەلام پەيدابوونى يەكەمین رۆژنامەي جىهان دەدەنە پاڭ بەریتانيا.

لەم تويىزىنەويەي مىزۇوي چاپەمهنىدا، لە مەيدانى بلاوکراوهەكانى ژناندا، ناوى رۆژنامەي (لىديز مېركۈرى) ئى چاپى بەریتانيا كە لە مانگى شوباتى (1613) ئى زايىنى بلاوکرايەوە وەك يەكەمین رۆژنامەي تايىبەت بە خانمان تۆمار كراوه. يەكەمین رۆژنامەي ژنانەي فەرنىسيش رۆژنامەيەك بۇو بە ناوى (پەيکى تازە- كور دو لانوو)، بەلام يەكەمین رۆژنامەي ژنانەي فەرنىسى كە دانىيەكى لەبەردەستدا ھەيە رۆژنامەيەك بۇو بەناوى (Le desolavmes Journal) كە لەماوهى سالانى (1778-1759) بلاوەدەكرايەوە. لە ولاتانىتى مەزنى ئەوروپا وەك ئەلمانىا و نەمساۋ ئىتالىياش پەيدابوونى بلاوکراوهە ژنانە لە نىوهى دووهمى سەددەي ھەزدەھەم واتا لە سالى (1750) وە بەملاوه

کورته‌میزه‌وی چاپه‌منی تاییه‌تمهند له ئیران

په ییدابوونی رۆژنامه له ئیرانیشدا (ھەرودە گشت جیهان) لە سەردەمە زۆر دوورو نزیکە کاندا داویانەتە پال بەرده‌نوسە کان، جاپچییە کان و قاسیدە تیزپە ھە کان، پاگەیاندنا مە کان، ئاگادارکردنە ھە کان، فەتحنامە کان، جاپنامە کان، پووداوه گرنگە کان، رۆژمیزى رۆژانە و ھاوشیوە کانیان كە بۇ ئاگادارکردنە ھە گشتى لە مزگەوتە کان و شوینە گشتىيە کان لە سەر دیوارە کاندا ھەلدەوا سران.

لە دایکبۇونی بلاوکراوه فارسیزمانە کانیش بەرلە ھە گشتى لە ئیران بلاوبېیتە ھە، لە ولاتانیت فۆرمە لە بۇو بلاوکراوه فارسیزمانە کان بەرلە ئیران، لە ولاتانی هیندستان، تۈركىيا، میسر، عىراق، قەفقاز، تۈركىستان و ئەفغانستان بلاودە ھە ھە گشتى. خوالیخۇشبوو مامۆستا سەيد مەھمەدى تەباتە بايى (میزه‌وی شرۇقە کارىي چاپه‌منى ئیران) دەربارە ھە کە مین بلاوکراوه فارسیزمانى چاپى هیندستان دەنوسىت: "...لە بەرئە ھە ھە گشتى خەملاندىيىكى تەواودتىيانە بۇ رۆژنامە فارسیيە کانى چاپى هیندستان و لە سەردهمى حکومەتى كۆمپانىيائى خۆرەلات نە ھە ھە گشتى، لە ما اوھى سەردهمى (1780) كە يە كە مین نمونە چاپه‌منى ھیندستان بە زمانى ئىنگلىزى لە بەنگال بلاوکراوه تا بلاو بۇونە ھە ھە گشتى (مرأت الاحوال) فارسى كە لە (1820)

له پەيگەھى (راماموھان روی) ای پیغۆرمیستى مەزھەبى ھیندستان و لە كەلەكتە بلاوکرايە ھە، پىيەھەچى لە ئايىندەدا بتوانرى نمونە کانىتىريش پەيدابكىيەت و بدۇززىتە ھە"

رۆژنامە (مرأت الاحوال) لە سالى (1224ق) بلاوکرايە ھە كە نزىكە (30) سال بەرلە بلاو بۇونە ھە رۆژنامە کە (میرزا سالح) بۇو.

لە بلاوکراوه فارسیزمانە کانىتى لە ھیندستان، دەكىرى ناوى بلاوکراوه (معلم شفيق) كە سەرۇتارىيکى فارسیزمانى ھە بۇو، رۆژنامە (حبل المتنى) لە (كەلەكتە) (1272-1309ق)، (مرأت الاحبار)، (سیدالا خبار)، (کوکب ناصرى)، (مفرح القلوب)، (اخبار ايرانى)، (روزنامە هندوستانى)، (جام جهان نما) و... ھە تى بهىنرىت. لە مىسىريش بلاوکراوه کانى (ھىكمت)، (ثريا)، (پرورش)، (چەھەنما) و لە تۈركىيا بلاوکراوه (اختر) بە زمانى فارسى بلاودە ھە گرتە ھە ھە گشتى.

بەھەر حال يە كە مين رۆژنامە كە بە زمانى فارسى لە ئیران بلاوکرايە ھە، رۆژنامە يە كە كە لە نزىكە سالى (1252ق-1215ش) بە سەرپەرشتى (میرزا سالح شيرازى) كلاور رۆژنە كە بلاوکرايە ھە. (تاریخ جراید و مجلات ایران)

خالىيکى بۇون لە كورته‌میزه‌وی چاپه‌منی تاییه‌تمهند لە ئیراندا، ئەمە يە كە مەوداي بلاو بۇونە ھە بلاوکراوه خولە كىيە کان و رۆژانە يە كەن لە كەن بلاوکراوه تاییه‌تمهند کاندا ھیندە زۆر نىيە. ھە ھە گشتى لە (17ى زىحوجە 1287ق) يە كە مين ژمارە ھە ھە گشتى.

د. حسین قهندی

ههندی لهو بلاوکراوانه‌ی دوای سهرهه‌لدانی مهشروعه لهدایک بعون یا گوپانیان بهسه‌رداها تووه، بهله‌به رچاوگرتني زه‌مینه و ناوه‌روکه‌که‌ی ده‌توانزه تاراده‌یه‌ک له زومره‌ی بلاوکراوه تایبه‌تمه‌نده کاندا هه‌ژمار بکرین:

* روزنامه‌ی (مجلس) ژماره‌ی یه‌که‌می له (شه‌والی ۱۳۲۴) قه‌مه‌ری.

* روزنامه‌ی (المعارف) که می‌ژووی بلاوبونه‌وه‌که‌ی (شه‌والی ۱۳۲۴) قه‌مه‌ری) بwoo، له‌ژیرچاودی‌ری و هزاره‌تی زانستی و روزنباری‌ی بلاوبووه باسی له هه‌واله‌کانی ئه‌نجومه‌نی زانستی و خویندنگاکان و هاوشیوه‌کانیان ده‌کرد.

* روزنامه‌ی (مجلس ملی تبریز) که یه‌ک مانگ دوای بلاوبونه‌وه‌ی روزنامه‌ی (مجلس) له تاران بلاوده‌ببوقه دواتر ناوی بwoo روزنامه‌ی (مجلس).

* روزنامه‌کانی (اخوت) و (اسلامیه) له سالی (۱۳۲۴) قه‌مه‌ری.

* (تدين) بلاوکراوه‌یه‌کی هه‌فتانه بwoo که له (رهجه‌بی ۱۲۵) قه‌مه‌ری تا جه‌مادی دووه‌می (۱۳۲۶) قه‌مه‌ری) به‌هه‌موروی (۴۸) ژماره‌ی بلاوبووه بلاوکراوه‌یه‌کی ئایینی بwoo.

* (کشکول) روزنامه‌یه‌کی وینه‌دار بwoo که له (۶-۱۳۲۵) قه‌مه‌ری) وهک پاشکوی روزنامه‌ی (ندای وطن) به چاپ ده‌گه‌یه‌ندرا، وینه سهره‌کییه‌کانی (کشکول) کاریکاتیر (کارتون) بwoo.

روزنامه‌وانی تایبه‌تمه‌نده

بلاوکراوه‌ی یاسایی، دادوه‌ری و هه‌والی به‌ناوی روزنامه‌ی (وقایع عدیه) به‌هیمه‌تی (میرزا حسین خان موشیرولده‌وله قه‌زوینی) ای (سوپاسالار) وه بلاوکراایه‌وه (راهنمای مطبوعات ایران). له سالی (۱۲۹۳) يش سی بلاوکراوه‌ی نوی له تاران بلاوکراایه‌وه که بريتی بعون له (لاپاتری، روزنامه‌ی نظامی علمیه و ادبیه، روزنامه‌ی علمی).

موله‌تی بلاوکراوه‌ی (لاپاتری) به (بارون دو نورمن) ای به‌لجيکی سپیردر... هتد بلاوکراوه‌یه‌کیتر، روزنامه‌ی (نظامی علمیه و ادبیه) بwoo که به هه‌ولی (حسه‌ن سوپاسالار) و (عه‌باس موهه‌ندیس) بلاوکراایه‌وه که گوایا لهم بلاوکراوه زانستی، ئه‌ده‌بی و هه‌والیه (۱۹) ژماره‌ی لی‌چاپ کراوه. سییه‌مین روزنامه‌ی (علمی) که دووه‌هفت‌تی به‌لام نائورگانیزه‌کراوه به‌ناوی روزنامه‌ی (علمی) که له‌لایه‌ن به‌ریوه‌به‌رایه‌تی چاپه‌منی له‌ژیرچاودی‌ری (محه‌مهد حسه‌ن سه‌نیعولده‌وله) له (۲۲ ذی‌حجه ۱۲۹۳) بلاوکراایه‌وه (هه‌مان سه‌رچاوه).

هه‌روه‌ها ئوستاد (موحیت ته‌باته‌بایی) ناوی روزنامه‌ی (علمیه دولت علیه ایران) ای هیناوه که له سالی (۱۲۸۰ تا ۱۲۸۷) (۵۲) ژماره‌ی به دریزایی ماوه‌ی (۷) حه‌وت ساڭ بلاوبوچه‌وه، به‌لام باسی ناواخنه‌که‌ی نه‌کردووه. له‌گه‌ل ئه‌مه‌شدا له شرۇقە‌کردنی پووه‌پری لاپه‌ری یه‌که‌می که "وینه‌یه‌کی به‌رهی باکوری بینای دارلفنونی پیش‌ووی به کاترزمیره تایبه‌تییه‌که‌یه‌وه نه‌خشاندووه" واپیده‌چى که ناوه‌روکه‌که‌شی زانستی و تایبه‌تمه‌نده بwoo.

۱- یهکه مین بلاؤکراوهی تایبەتمەندى ژنان، بلاؤکراوهی هەفتانەی (دانش) بۇو كە لە (دەيەمى رەمەزانى ۱۳۲۸ تا ۲۷) رەجەبى ۱۳۲۹ ئى قەمەرى) لە (۳۰) ژمارەي كاغەزى نىو لاپەرەيى و ھەر ژمارەيەكى لە ھەشت لاپەرەدا بە سەرپەرشتى و خاونە ئىمتىيازى خاتوو د. كەحال (كچى يەعقوب جەدىدولئىسلامى ھەممەدانى) بلاؤکرايەوە.

(دانش) يەکه مین رۆژنامەي فارسىزمانە كە تايىبەت بۇو بە خانمان. مىتۆدى رۆژنامەكە، پەروەردەكردنى ژنان و كچان و پاكىزىكەنەوەي رەوشتىيان بۇو و لە دەستپىيىكىدا نوسرابۇو كە "رۆژنامەيەكى رەوشتى، مەنداڭارى و مالۇدارىيە". ئەو بابهتانەي كە لە (۳۰) ژمارەي (دانش)دا بلاؤبۇوە لە مىتۆدى دىاريىكراوى رۆژنامەكە نەچۈوبۇوە دەرەوە، بەلکو بابهتگەلىكى وەك تەندروستى و سەلامەتى بۇ زىياد كرابۇو.

۲- بلاؤکراوهى (شکوفە) دواي پاوهستانى ناچارىييانى رۆژنامەي (دانش) - كە داھاتەكەي پىدداوىيىستىيەكانى پېر نەدەكردەوە - خاتوو (مەزىن ئەلسولتەنە) ئى كچى (میرزا سەيد رەزاخانى د. تەباتەبايى سىيمىنانى دامەزىيەنەر بەرپىوه بەرى خويىندىنگەي مەزىنييە) لە (زىحوجەي سالى ۱۳۲۰ ئى قەمەرى) يەکه مین ژمارەي رۆژنامەي وىنەدارى (شکوفە) ئى لە چوارلاپەرەدا بە خەتنى نوسخ و بەچاپى بەردىن بلاؤکراوهە. بلاؤبۇونەوە ئەم بلاؤکراوهى ھەر پانزىدەرۆز جارىيەك بۇو.

لەسەرروو لاپەرەي يەکەمەوە نوسرابۇو: "رۆژنامەيەكى

*بلاؤکراوهى (محاكمات) كە (ھەشتى جەمادى يەکەمى ۱۳۲۵ ئى قەمەرى) بلاؤبۇوە دادگايىيەكانى دادوھرائى وەزارەتى دادو ئەوقاف و بازرگانى و دەرەوەي دەگۈيىزايەوە چاپى دەكىد. لەگەل ئەوەدا كۆمەلە بابەتىكى زۆرى سەبارەت بە پرۆسەي پۇوداوهەكانى تەزويرو كوشتن كە لەلایەن لايەنگارانى تۆتاليتارىيەتەوە ئەنجام دەدرا، تىايىدا بەچاپ دەگەيەندرا كە دەكىرى ئەم بلاؤکراوهى وەك يەکەمین بلاؤکراوهى (پۇوداوهەكان) ناوا بىردرىت.

* (تجدد) لە (۱۳۲۸ تا ۱۳۲۵ ئى قەمەرى) بلاؤدەكرايەوە بلاؤکراوهىكى ئايىدۇلۇزى و حىزىي بۇو كە تەورىيەز بلاؤدەبۇوە.

* (شفق) لە (۱۳۲۸ تا ۱۳۲۹ ئى قەمەرى) لە تەورىيەز بلاؤدەبۇوە بلاؤکراوهىكى حىزىي بۇو.

* گۆشارى (أزادىستان) كە ھەر مانگەي دووجار بلاؤدەبۇوە بلاؤکراوهىكى ئەدەبى بۇو.

*رۆزنامەكانى ژنان

لەناو بلاؤکراوه تايىبەتمەندەكانى ئەو رۆزگارانەدا، بلاؤکراوهەكانى ژنانىش جىيگەي خۆيان كردىبۇوە. بلاؤبۇونەوەي بلاؤکراوهەكانى تايىبەت بە خانمان لەو سالانەدا دەكىرى بوترى بۇ كۆمەلگاى ئەو سەردىمەي ئىران بزووتتەوەيەكى شۇپشىگىرانە بۇو، ھەندىكجارىش پىيىشەو و تازەو نويڭەرانە بۇوە چونكە خانمان ئەم بلاؤکراوانەيان دامەزراندۇوەو بەرپىوهيان دەبردن.

۵. حسین قهندی

دەدۋاو مەسىلەئى ئازادى و تاڭرەويى پېتر لە ژنۇپپياو و مەسىلە تايىبەتكان بە ژن، دەكىرە ئامانجى باسەكانى.

سالى دووھمىي بلاڭرىواھى (زىيان زنان) بەھاتتەئاراي كودەتاي (ئۆسەفەندى ۱۲۹۹ ش) بۇوهمايەي پاوهستانى بلاڭرىواھى كە لە ئەسفەھان و پاشان ھەمان بلاڭرىواھ لە سالى (۱۳۰۰ ش) بۇ تاران گویىزرايەوه.

۴- بلاڭرىواھى (نامە بانوان) كچى (مېرىزا حەسەن رەشدىيە) و ھاوسمەرى (مېرىزائەبۇلقاسىم ئازاد مەراجەيى) كە ناوى خۆى گۆپى بۇو بۇو (شەھباز ئازاد)، لە سالى (۱۲۳۸ق) لە تاران دايىمەززاند. ناوبراو كارى رۆزىنامەوانى لە باوک و دايىكىيەوه فيرىببۇو. (نامە بانوان) يىش تەنها باسى لە مەسىلەكانى پەيوەندىيدار بە ژنان نەدەكردو ھەروەك (زىيان زنان) نوسىينەكانى خۆى بەرفراوان كردىبۇو.

رۆزىنامەوانى قايىمەند

رەوشىتى، پاراستنى تەندروستى مندال، مالىدارى و مندالدارىيە. پېبازە پاستەوخۆكەي پەروھەدى كچان و پاكىزىرىدى پەوشىتى ژنانە و سەربە خويىندىنگاي خانمانە. ئەو وتارانەي كە لەگەل پېبازى رۆزىنامەكە تەبا بىت پەسەند دەكىيت.

لەپەرە چوارەمىي (شكۆفە) وىنەدار بۇو. لە ژمارەي يەكەمدا بە وىنەيەك، فالڭىرتەوە جام گىرتەوە بە خراب ناودەبات. لە ژمارە (۵) وە خەتى رۆزىنامەكە بۆتە نەستە عليق و لە سالى دووھەمەوە بە پىتى سىربى بەچاپ گەيەندراوە، بەلام لەپەرە وىنەدارەكەي بەھەمانشىيە پىشىو لەسەر بەرد چاپ كراوه. بلاڭبۇونەوهى ئەم بلاڭرىواھى بەھۆى ئەو دەرەنچامانە لە جەنگى جىهانى يەكەمەوە سەرچاوهى گىرتىبۇو ناپىك و پىك بېبۇو، ھەروەكچۈن كە لە ژمارە (۱۱) لە (زىيقە عەدە ۱۲۳۴) قەمەرى دا بەچاپ گەيەندراپبۇو.

۳- بلاڭرىواھى (زىيان زنان) خاتۇو (سەديقە دەولەتئابادى) ئى خوشكى (حاجى مېزاعەلى مەھمەد دەولەتئابادى) لە سالى (۱۲۳۷) قەمەرى سى سال دواي پاوهستانى بلاڭرىواھى (شكۆفە) لە ئىسەفەھان بلاڭوى كردىوە. شىۋازى بلاڭبۇونەوهەكەي ھەرپانزىدە رۆز جارىك بۇو. ئەم بلاڭرىواھى لە مىتۆدە بېيارلەسەرداوەكە خۆى كە باسوخواس بۇو دەربارەي كاروبارى پەيوەندىيدار بە ژنان و كچان، ورده ورده چۈوه دەرەوەو باسى لە بابەتكەلىيكتىر دەكىد كە سەرەنjam بۇو بلاڭرىواھى كى وروزىنەر. ئەم بلاڭرىواھى بە مشتومىرى پىنۇس لەگەل پىاواندا

بلاوکراوه کاریکاتیرو گالتھ‌جارپیه‌کان

*دوای روزنامه‌ی (کشکول) که ئاماژه‌ی بۆ کرا، روزنامه‌ی (آذربایجان) لە سالی (۱۳۲۴ق) بلاوکراوه‌و. ئەم بلاوکراوه‌یه به‌شیوه‌ی هفتانه بلاوده‌بۇوه تا سالی (۱۳۲۵ق) بىست ژماره‌ی لى چاپ کرا. روزنامه‌ی (آذربایجان) ئاویتھ‌یهک بۇو لە باھەتكەلە جددى، تەنزو کاریکاتیریيەکان و سودى لە پىبازى بلاوکراوه‌ی (ماننصرالدین) وەردەگرت كە لە باکۇ بلاوده‌بۇوه.

*روزنامه‌ی (حشرات الارض) لە (۲۵ى سەھەرى ۱۳۲۶ق) بۇوه جىڭره‌وە روزنامه‌ی (آذربایجان) و تا سالی (۱۳۲۹) بەردەوام بۇو. ئەم بلاوکراوه‌یهش کاریکاتیرو باھەتە تەنزو گالتھ‌جارپیه‌کانى بلاودەكرده‌و.

*بلاوکراوه‌ی (طلع مصور) بە يەكەمین روزنامه‌ی گالتھ‌جارپی وينه‌دار دەزانىريت كە لە شارى (بۈشەھر) لە سالى (۱۳۱۸ق) لەلەيەن (عبدولحەمید خان سەقفي مەتىنولسولتەنە) وە بلاوبۇوه زانىارى لەبارە ژمارە‌کانىيەوە لەبەردەستدا نېيە.

*بلاوکراوه‌ی (ادب) لە سالى (۱۳۲۳ق) بلاوبۇوه كە لە سالى چوارەمى ئەم بلاوکراوه‌یه وە لە تاران بە خاوهن ئىمتىازىتى (ئەدیب و لمەمالیک فەراھانى) و بە سەرپەرشتى (مەجدولئیسلام

کرمانى) بەچاپ دەگەيەندرا، لاپەرەی پشت بەرگى ھەر ژمارە‌یەكى رۇژنامە‌کە كە دەقەكەي بە پىتى سىرى بەچاپ دەگەيەندرا، كۆمەلە وىنەيەكى پىاواه‌گەورەكان و جاربەجارىش کاریکاتيريان بەچاپى بەردىن بەچاپ دەگەيەند.

(ئەدیب و لمەمالیک فەراھانى) سەرەتا رۇژنامە‌ی (ادب)ى لە سالى (۱۳۱۶ق) لە تەورىز دامەزراندو دواي بلاوبۇونەوهى (۱۷) ژمارە لە سالى (۱۳۱۷ق) لە تەورىزەوه چووه مەشهدە ماوهى سى سال لەوشارەدا رۇژنامە‌ی (ادب)ى بلاوکراوه‌و.

لە سالى (۱۳۱۹ق) رۇژنامە‌کەي ھىننايە تاران و سپاردييە (مەجدولئیسلام) و خۆى چووه قەفقاز تا بەرپرسىيارىتى بەشى فارسى رۇژنامە‌ی (ارشاد بادکوبە)ى تۈركى لەئەستۆ بىگىت. (مەجدولئیسلام) بەشى وىنەو گالتھ‌جارپى بۇ رۇژنامە‌ی (ادب) زىياد كردى.

*بلاوکراوه‌ی (تنبىيە) بە سەرپەرشتى (میرزا ئىبراهيم خان موعته‌زدولئەتىيە)، كۆتتىرين رۇژنامە‌پەخنەگرو تەنۋەئامىزى پايتەخت بۇو كە لە سالى (۱۳۲۵ق) بلاوکردنەوهەكەي دەستى پىكىردو تا سالى (۱۳۲۶ق) ھەرسالەي (۴۰) ژمارە‌لى بلاودەبۇوه.

لە بلاوکراوه تەنز، گالتھ‌جارپى و کاریکاتيرىيەكانييتر ئاماژە بۇ چەند نمونە‌يەكىتىر دەكەين. لەناو ئەم بلاوکراوانەدا دەتوانى ئاماژە بۇ ئەم بلاوکراوه گالتھ‌جارپىيانە بکەين (چىنە پابرەنە، سالى بلاوبۇونەوه دوادواكانى ۱۳۲۸ق)، (بەلۇل، سالى

هه رچهنده ههندی له سه رچاوه توییژینه وه کان، بلاو بونه وه گوقاری (بهار) به یه که مین گوقارو ده ستپیکی کاری گوقار نوسین له ئیراندا ده زانن و گوقاری (دانشکده) به دووه مین گوقار ناوده بهن، به لام به رله وه بلاو کراوهی (فلاحت مظفری) که له سالی (۱۳۱۸ق) له چوار چیوهی گوقاردا بلاوده بیوه، به گوقاریش ناوده برا. هه رووهها گوقاری (حفظ الصحه) به خاوهن ئیمتيازیتی (عهلى ئه سغه) ناسراوه به (موئه دیب ولده وله) کورپی (ناظم ولئه تیبا) که له سالی (۱۳۲۴ق) له تاران بلاوده بیوه، پییاندهوت گوقار. ئه و بلاو کراوانه به میتودو چوار چیوهی گوقارو ناوه بروکیکی تایبەتمەندیتییه کانی گوقاريان هبیت به لام ئه و پیناسه بی که بو ناوی (گوقار) ده کریت بوقهوان راست نیه. به هه شیوه یه ک بی، (ئیبراھیم یازه چی) ئه دیب و زمانوانی ناسراوی لو بنانی بۆیه که مین جار ئه زاراوه یه (گوقار-المحله) له پروی تایبەتمەندی زاراوه یه که یه وه که (صحیفه حکمت) بیت و هریگرت و لەهه مبهر چاپه منی خوله کی و کاتدار بە کاریهینا و گوقاری (الطب) بیهیروت له سالی (۱۸۸۴) بەم ناوه بلاوی کردەوه.

لە کاتیکدا که گوقاری (الجناح) و گوقاری (النحله) و گوقاری (المقتطف) چەندین سال بەر لەم میژووه خولی بلاو بونه وهی خۆی ده ستپیکر دبوو، به لام و شهی (گوقار) یان له سالی (۱۸۸۴) دا بو ناساندنی فۆرمی بلاو بونه وهی خۆیان بە کارهینا.

بە شیوه یه کی گشتی ده بی ئه وه لە بەر چاوبگیریت که و شهی (گوقار-المحله) لە زمانه کانی عەربی و تورکی و فارسی بە گشتی لەهه مبهر زاراوهی (ریڤیو Revue)⁷ فەرنىسىدا بە کارهاتووه.

۱- گوقاری (بهار) له (مانگی رهییعی دووه می سالی ۱۳۲۸ق) له تاران بلاو بیوه. خاوهن ئیمتياز، بەر پیوه بەر نوسه ری گوقاره که (میرزا یوسف خان ئەشتیانی ئه مین بقايا) ناسراوه به (ئە عتسام و لمولک مسته و فیان دیوانی) بیوو. ئه م گوقاره له دوو تویی (۶۴) لاپەردا بە شیوهی مانگانه بلاوده بیوه و بابە تگە لی ئە ده بی و زانستی لە خۆگرتبوو. و هرگیپرانی بەر هەمە ناسراوه تورکی و عەربی بییه کان که ئەوانیش له زمانه ئەور و پییه کانه وه و هرگیپر ابابون، ئاستی گوقاره که زیاتر کر دبوو. قەواره گوقاره کااغەزی پوسته بچوک بیوو بە پیتی سربی چاپ ده کرا.

بلاو بونه وه (۱۳۲۹ق)، (جنگل مولا، سائی بلاو بونه وه دوادواکانی مانگی ره جهی ۱۳۲۹ق).

* گوقاره تایبەتمەند کان

لە ناو ئه و بلاو کراوانه که باسیان لیوه کراو بواره تایبەتمەندیتییه کانی گوقاريان هبیت به لام ئه و پیناسه بی که بو ناوی (گوقار) ده کریت بوقهوان راست نیه. به هه شیوه یه ک بی، (ئیبراھیم یازه چی) ئه دیب و زمانوانی ناسراوی لو بنانی بۆیه که مین جار ئه زاراوه یه (گوقار-المحله) لە پروی تایبەتمەندی زاراوه یه که یه وه که (صحیفه حکمت) بیت و هریگرت و لەهه مبهر چاپه منی خوله کی و کاتدار بە کاریهینا و گوقاری (الطب) بیهیروت له سالی (۱۸۸۴) بەم ناوه بلاوی کردەوه.

لە کاتیکدا که گوقاری (الجناح) و گوقاری (النحله) و گوقاری (المقتطف) چەندین سال بەر لەم میژووه خولی بلاو بونه وهی خۆی ده ستپیکر دبوو، به لام و شهی (گوقار) یان له سالی (۱۸۸۴) دا بو ناساندنی فۆرمی بلاو بونه وهی خۆیان بە کارهینا.

بە شیوه یه کی گشتی ده بی ئه وه لە بەر چاوبگیریت که و شهی (گوقار-المحله) لە زمانه کانی عەربی و تورکی و فارسی بە گشتی لەهه مبهر زاراوهی (ریڤیو Revue)⁷ فەرنىسىدا بە کارهاتووه.

⁷- زاراوهی (ریڤیو Revue) بە مانای کتیبیش هاتووه و شهی (magazine) يش بە مانای گوقارو بلاو کراوه دیت. (نوسر)

۵. حسین قهندی

گوّقاره بwoo که (۱۲) ژماره‌ی له سالیکدا به چاپ ده‌گهیه‌ندرا.

۵- گوّقاری (پارس) له سالی (۱۳۲۹) به سه‌رپه‌رشتی (جه‌لال ئه‌نسی)‌ی پسپوری فارسیزنانی تورک به‌هه‌ردoo زمانی فارسی و فه‌هنسی له نئی‌سلامبول بلاوده‌ببّوه. ئه‌م گوّقاره به ناوه‌رۆکیکی ئه‌دبه‌بییه‌وه به‌تايبة‌تی شیعر بلاوده‌ببّوه.

له و بلاوکراوانه‌یتر که ناوی گوّقاریان به خوّوه‌گرتبوو، ده‌کری ناوی گوّقاری (طبی) له سالی (۱۳۲۴)، گوّقاری (پروین) له سالی (۱۹۱۵)، گوّقاری (ایرانشهر)، گوّقاری (الادب) له سالی (۱۳۳۶)، گوّقاری (فردوسي) له سالی (۱۳۰۰) خوری)، گوّقاری (بیطاری) له سالی (۱۳۳۴)، گوّقاری (اصول تعلیمات و اصول تعلیم) له سالی (۱۳۳۸)، گوّقاری (اختر دانش) له سالی (۱۳۳۷)، گوّقاری (فلاحت و تجارت) له سالی (۱۲۹۷) خوری)، گوّقاری (ادبی) له سالی (۱۳۳۷) و... هتد بهینریت.

له به‌شی کورته‌میژووی چاپه‌منی تایبه‌تمهند له جیهاندا، ئامازه بwoo بلاوکراوه‌ی کوچبه‌ران کرا که له ناوچه‌کانی ده‌ره‌وهی داگیرکاری فرهنسا له ساتی جهنگدا بلاوده‌ببّوه. ئیرانییه‌کانیش له سالی (۱۹۱۶) رۆژنامه‌ی (کاوه) یان به زمانی فارسی له به‌رلین (ئەلمانیا) بلاوکرده‌وه.

له کتیبی (راهنمای مطبوعات ایران) ناوی ئه‌و بلاوکراوانه‌ی تیادا هاتووه که ده‌توانزی له و سالانه‌دا به تایبه‌تمهند ناوی‌بردرین، به‌له‌به‌رچاوگرتنى ئه‌مه‌ی که ته‌نها یه‌ک بابه‌ت له ریبازی بلاوکراوه‌که‌دا باس ده‌کرا، له خواره‌وه‌دا به کورتی ناویان

روزنامه‌وانی تایبه‌تمهند

۲- گوّقاری (افتتاب) له ناوه‌راستی سالی (۱۳۲۹) که گوّقاری (بهار) له تاران بلاوده‌ببّوه، له ئیسفه‌هان چاپ کرا. دامه‌زرنیه‌ری (افتتاب) (شیخ محمد‌مهد باقرلفت)‌ی کوره‌گچکه‌ی (شیخ محمد‌مهد ته‌قی)‌ی ناسراو به (ئاغا نه‌جه‌فی)‌ی فه‌قیه‌ی ناسراوی ئیسفه‌هان بwoo. ناوبراو بwoo بلاوده‌ببّوهی و هرگیزه‌انی به‌ره‌مه‌هه لېزاردە‌کانی زمانه بیگانه‌کان بوسه‌ر زمانی فارسی، گوّقاری (بهار) کرده سه‌رمه‌شق. ئه‌م گوّقاره به‌ئه‌ندازه‌ی گوّقاری (بهار) و به (۶۴) لایه‌ر بلاوده‌ببّوه.

۳- گوّقاری (علمی) له سالی (۱۳۲۳) له لایه‌ن کۆمەلیک له نوسه‌رانی لاوه‌وه که په‌روه‌ردی خویندنگه نوییه‌کان بوون، دامه‌زرا. پووبه‌ری گوّقاره‌که (۴/۱) لایه‌ری گه‌وره یا خشتی بwoo. به‌پیتی سربی به چاپ ده‌گهیه‌ندرا. ناوه‌رۆکی گوّقاری (علمی) بابه‌ت‌هه میژووی، سیاسی، ئابوری، داده‌ری، دارایی، پیش‌هه‌سازییه‌کان و... بwoo.

۴- گوّقاری (دانشکده) له سالی (۱۳۳۷) (محمد‌مهد ته‌قی به‌هار- مه‌لیک‌ول‌شووعه‌را) به هاریکاری دارایی ده‌وله‌ت دایمه‌زراند. (میرزا عه‌باس خان ئیقبال، میرزا سه‌عیدخان نه‌فیسی، ره‌شیدول‌سلوتان یاسه‌می، سه‌ید ره‌زا هونه‌ری و سه‌ردار موعه‌زهم خوراسانی) سه‌رپه‌رشتی و نوسینی گوّقاری (دانشکده) یان له‌ئه‌ستودا بwoo. به‌شیوه‌یه‌کی ئورگانیزه‌کراو و به‌رده‌وام بابه‌ت‌هه‌کانی په‌یوه‌ندیدار به میژووی ئه‌دبه‌بیاتی ئیران و ئه‌دبه‌بیاتی فه‌هنسایان ده‌نووسی. پومنی پاشکوّداریش له بابه‌ت‌هه‌کانیتی ئه‌م

- دهه‌ینتریت که له لاهه‌پهکانی پیشودا ئاماژهيان بۇ نەكراوه.
- * اذر، كۆمەلایه‌تى، ۱۹۲۳از.
- * اتحاد، ئەدەبى، ۱۹۱۰از.
- * اتفاق كارگران، سیاسى ۱۹۱۰از.
- * احصائيه گمرگ ایران، ئابورى، ۱۹۰۲.
- * اخبار امرى، سیاسى، ۱۹۲۲از.
- * اخلاق، پوشنبيرى، ۱۹۲۱از.
- * اخوت، سیاسى، ۱۹۰۶از.
- * الاسلام، ئايىنى، ۱۹۰۲.
- * افلاطون، گالته‌جارى، ۱۹۱۰از.
- * اقیانوس، سیاسى، ۱۹۰۸از.
- * ایران سرخ، سیاسى ۱۹۲۰.
- * برجيس، گالته‌جارى، ۱۹۲۰.
- * پرتو، ئەدەبى، ۱۹۲۳از.
- * پست وتلگراف، تاييجهت به زانست، ۱۹۲۶از.
- * پهلوى، سەربازىي و زانستى، ۱۹۲۴از.
- * پيکار، سیاسى، ۱۹۱۱از.
- * تجارت، ئابورى، ۱۹۲۴از.
- * تعلیم و تربیت، روشنبيرى، ۱۹۲۶از.
- * توفيق، گالته‌جارى، ۱۹۲۴از.
- * تيارات، هونەرى، ۱۹۰۸از.
- * جاسوس، سیاسى، ۱۹۱۴از.
- د. حسین قەندى
- * جارچى اسرار، سیاسى، ۱۹۱۱از.
- * جريده دبستان، روشنبيرى، ۱۹۰۶از.
- * جهان زنان، تاييجهت به خانمان، ۱۹۲۱از.
- * خنده، گالته‌جارى، ۱۹۲۳از.
- * رهنما، زانستى ئەدەبى، ۱۹۱۹از.
- * رهنماي دهقان، كشتوكالى، ۱۹۲۴از.
- * زنان ایران، كۆمەلایه‌تى، ۱۹۲۱.
- * ستار اسلام، ئايىنى، ۱۹۲۶از.
- * سروش ایران، ئەدەبى، ۱۹۱۷از.
- * شکوفه، تاييجهت به خانمان، ۱۹۱۲از.
- * صحت، تەندروستى پزىشى، ۱۹۰۷.
- * صورت، گالته‌جارى، ۱۹۲۵.
- * طب، تەندروستى پزىشى، ۱۹۲۳از.
- * طبابت، زانستى پزىشى، ۱۹۰۸.
- * طب کنونى، زانستى پزىشى، ۱۹۲۱از.
- * طب مصور، پزىشى تەندروستى، ۱۹۱۷از.
- * طب جديد، پزىشى تەندروستى، ۱۹۲۴از.
- * طبى، گۆفارى پزىشى، ۱۹۲۰از.
- * عالم نسوان، تاييجهت به خانمان، ۱۹۲۰از.
- * عالم و تربیت، تاييجهت به كچان و كوران، ۱۹۲۱از.
- * عالم أموز، روشنبيرى، ۱۹۰۷از.
- * علوم ماليه و اقتصاد، ئابورى، ۱۹۲۴از.

تایه‌تمهندی روزنامه‌وانی و روزنامه‌وانی تایه‌تمهند

رۆژنامه‌وانی خۆی پسپوپرییه و ئەو کەسانەی ئىنتىما بۇ ئەم پېشىھە نىشان دەدەن و دەيانەوى بچنە ئەم مەيدانەوە، بەسروشتىانە دەبى فىرىبوونى رۆژنامەوانىان تەی كردىت و ئاشنای بىنەماي پېشە رۆژنامەوانى و لقە لاوهكىيەكانى بۇوبن و فىرىبووبىيەن. رۆژنامەوانى وەك هەر بوارىيکى زانستىت پسپوپریيە و بەلەم تەنها فىرىبوونە تىئورىيەكەي بەس نىيە. ئەو کەسانەي دەيانەوى كارى هەوالنېرى و لە ئاستىكى بالاتردا رۆژنامەوانى بىكەن، بەدلنىايىيە و دەبى بىنەماو بناغانەي ئەم كارە واتە هەوالنوسىن، پاپۇرتىنسىن، هەۋپەيىقىن، وتارنوسىن فىرىبن و دواى چۈونەناو هەرييەك لەم بناغانەو ئاشنای لقە كانىتىرى بىن. لەوانەيە ئەم پرسىيارە فۇرمەلە بىيىت كە بۇ نىمونە هەوالنوسىن چ لقگەلىيکى هەيە كە هەوالنېر دەبى فىرىيان بۇوبىت؟ وەلامدانەوەي ئەم پرسىيارە بۇ ئەو کەسانەي كە دواى تەى كردى خولىيکى فىرىبوون، چەندىن سالە لەم پېشەدا سەرقالى كارن، ئاسانەو هەمووان يەكپان كە هەوالنوسىن لە پوانگەي مىتىۋەكاني نوسىنەو كۆمەلە لقىكى لاوهكى هەيە و گوشەنىڭاي هەروەها پىپست و پىنماي چاپەمنى ئىران لە سالى (1953-1954) لە كتىبىيەكدا بەھەمان ناوهەوە باس كراون كە ناوهەينانى 1939 ھەموويان لەم بەشەدا دەبىتەمايەي درىزدادپى.

- * عنكبوت، گالتەجارى، 1926.
- * فرهنگ، ئەدەبى، 1920.
- * فكر ازاد، ئەدەبى، 1920.
- * فلاحت مظفرى، كشتوكالى، 1900.
- * فلاحت و تجارت، كشتوكالى، 1919.
- * فنى، زانستى، 1919.
- * قشون، تايىبەت بە سەربازان، 1922.
- * قضايى، گۆڤارى مافناسى، 1925.
- * كشاورز، كشتوكالى، 1923.
- * كلىد سىياسى، سىياسى، 1907.
- * گلزار، گۆڤارى ئەدەبى، 1923.
- * گۆڤارى علمى، زانستى لىكۆلەنەوهىي، 1915.
- * مريخ، سەربازى، 1878.
- * مهدى حمال، گالتەجارى، 1910.
- * مانگانامە ارتش، تايىبەت بە سەربازان، 1922.
- * نامە خەردپۇزان، ئەدەبى، 1924.
- * نسوان و گىنخواه، تايىبەت بە خانمان، 1924.
- * ئۆزمىيە، تايىبەت بە هيىزى سەربازى، 1908.
- * يغما، گۆڤارى ئەدەبى، 1923.

د. حسین قهندی

مه‌سنه‌لئي ده باره‌ي هه‌قپه‌يقيق، پاپورت و وتاريش هه‌پراسته و هه‌والنير ده زانى له پووبه‌پووبونه‌وهی هه‌والىك يا ژيده‌ري هه‌والىكدا، چ ميتوودگه‌لئك بو پاپورت يا هه‌قپه‌يقيق و وتاره‌ك به‌كاربهينييت.

هه‌والنيراني ميديا جوراوجوره‌كانى وەك چاپه‌منى، پاديو، تله‌فزيون، ئازانسىه‌كان و هه‌روه‌ها سايته‌كانى هه‌وال و رۆژنامه‌وانى سايبر¹⁰ يش ده زانى كه بو هه‌ريه‌ك له گوتەزاكانى رۆژنامه‌وانى (hee‌وال، پاپورت، هه‌قپه‌يقيق، وتار) كام ميتوود بو نوسين و زانياريگه‌ياندن هه‌لبېرىشىن. له‌هندى لە ميديا كاندا ورده‌كاربيه‌كانى هه‌وال گرنگتره لە خيرايى هه‌وال (چاپه‌منىش به‌هوى كاتى بلاوبونه‌وهى‌وه). لە ميديا كانى تردا هه‌وال شويىنكه‌وته خيرايىه (پاديو، تله‌فزيون، ئازانسىه‌كان). ئەم هه‌والنيرانى كه فيرى ميتوود جوراوجوره‌كان بعون و له قۇناغى دواتردا كاره‌كەيان ئەزمۇون كردووه، به‌دلنىايىه‌وه رۆژنامه‌نوسييکى سەركەوتتو دەبن، لە به‌رئه‌وهى ھىزى لىكدانه‌وه و ئەنالىزه‌كردنى پووداوه‌كانى لە خويىدا به‌ھىز كردووه. لەگەل ئەم وەسفه‌دا، تايىبەتمەندىتى رۆژنامه‌وانى يارىدەي ئەم هه‌والنيرانە دەدات كە دەچنە خانە رۆژنامه‌وانى تايىبەتمەندەوه.

¹⁰ رۆژنامه‌وانى سايبر (Cyber journalism) بەشىكە لە رۆژنامه‌وانى ئەلىكترونى كه ئىنتەرنېت وەك كەنال بەكاردەھىنېت تا پەيامى خۆي بگەيەنېتە وەرگر (وەرگىپ).

روزنامه‌وانى تايىبەتمەند

(بۇنمۇنە هه‌پرمى هەلگەپاوه⁸) بىنوسرىت بەلام هه‌والنيرىكى چاپوك ده زانى بەلە بەرچاۋگىتنى چەشنى پووداوه‌كە بۇ نمونە بۇ هه‌والى پووداوىيى سود لە ميتوودى گىپرانە و بۇ هه‌والى سىياسى سود لە هه‌پرمى هەلگەپاوه ياشىۋەقەي-هه‌والى وەرىگىرىت. ئەم

⁸- ميتوودى هه‌پرمى هەلگەپاوه: لەم ميتوودەي نوسىينى هه‌الدا، ژىرىي هه‌پرمەكە بىرىتىيە لە سەرنجراكىيىشىرىن بەشى هه‌والكە، لە زۇربەي پووداوه‌كاندا گۈنگۈرىن بەشى هه‌والكە پىيىكەدەھىيىن. هه‌روه‌ها كەم بەھاترىن زانيارىش كە بىرىتىيە لە بىنرختىن بەشى پووداوه‌كە، لە لوتكەي هه‌پرمەكەدا دادەنرىت.

لە ميتوودى هه‌پرمى هەلگەپاوهدا، زانيارىيەكان بەپەچاۋىرىنى پىيىزەي گۈنگۈيان، لە سەرەتە بۇ خواره‌و رېك دەخرىن. لە دنیا يار رۆژنامەنوسىدا چىرۇكىيەك دەربارەي سەرەتەلدىنى ئەم جۆرە ميتوودە هەيى، بەپىرى ئەم چىرۇكە، دواى دۆزىنەوهى تەلەگراف، رۆژنامەنوسان و رۆژنامەنوسانى ئەمرىكا يايى بەتاپىتتەن لە ئانوساتى سەرەتەلدىنى جەنگى ناوخۆيى ئەمرىكا و لە كاتى وەرگەتنى هه‌والكە يان وەرەگەرت و دواتر ئەگەر پەيوهندىيەكە نەپرایە، بەشەكاذى تىزى هه‌والكە يان وەرەگەرت. بۇ بەناسانى سوودو درگەرنىن لەم ميتوودە، واباشتە تو پىتتىوابى لەھەلومەرجى جەنگ دايىت و ناچارىت لە سەرەتادا بەشى سەرەكى هه‌والكە بخەيتەپوو. بىنۇرە (رمزى حاجى ئابادى: دەروازە رۆژنامەنوسى، وەرگىپانى كارزان مەممەد، دەزگائى چاپ و پەخشى سەرەتەم، فەسىلى سېيىم. (وەرگىپ)

⁹- لەم ميتوودەدا پىكخىستنى هه‌وال لە پىچەوانەي هه‌پرمى هەلگەپاوه، بەپەچاۋىرىنى بەھاكەيان نانوسرىت، بەلڭو بەوشىۋەيە دەنوسرىت كە لەپۇرى كاتەوه لەچوارچىۋەي هه‌والكەدا بەدەستەتەتتۇوه. (وەرگىپ)

په‌یوهندییه کومه‌لایه‌تییه‌کان خوی بووه‌مایه‌ی گهشی ئەم زانسته، بەزبۇونەوە ئىنتىمائى توپوشىنەوە دەربارەی و لە ئەنجامىشدا بووه‌مايەی بەدەستهينانى زانیاريي و داتاى زور كە لە مەيدانە جۆراوجۆرەكانى کومه‌لایه‌تى، ئابورى و سیاسى سودى لىيەرگىرا.

سالله بەرايىيەكانى سەدەي بىستەم، سالانى بايەخدان بە دىاردەي زانستى په‌یوهندىيە کومه‌لایه‌تىيەكان بۇو. لە ئەورۇپادا، ئەلمانيا يەكەمین ولات بۇو كە سىستەمى ئەكادىمى بۇ فېرىبوونى چاپەمنى هىننايەئارا. بەلام خويىندەن لە زانكۆكاندا وابستەي بەدەستهينانى فېرىبوونى پىشەي چاپەمنى نەبۇو و وانە پىشەشكەشكراوهەكان پتر بەدەورى مىرۇو، سىاسەت، ئابورى و مافەكان دەسۋىرىيەوە. ناسىنى مىتىۋە جۇرنالىستىيەكان دواى جەنگى جىهانى يەكەم بايەخى پىدرارو يەكەمین زانكۆ كە بايەخى بەم كارە دا، زانكۆ لايپزيگ (ئەلمانيا) بۇو لە سالى (۱۹۱۶) زايىنيدا.

لە نەمساش رۆژنامەوانى سىستەماتىيى ئەلمانىاي تىداجىڭىر بۇو و لە سالى (۱۹۲۸) زايىنلى ئەنسىتىتىيۆ زانسته رۆژنامەوانىيەكان لە زانكۆ ۋېيەننا دەستى بەكارەكانى كردۇ پاشان لە (۱۹۴۲) تا سالى (۱۹۶۸) ئەنسىتىتىيۆ زانسته رۆژنامەوانىيەكان بەمەبەستى سەرتاپاگىركىدى زانستى په‌یوهندىيەكان لە زانكۆ سالزبۈرگ دامەزرا.

بەلجيكا لە سالى (۱۹۴۵) فېرىبوونى پىشەي رۆژنامەوانى لە

^{۱۱}*فېرىبوونى رۆژنامەوانى (ھېزى مروئى تاییه‌تمهند لە چاپەمەنیدا)
دواتى تىپەپبوونى پترلە يەك سەدە بەسەر دامەزراندىنى يەكەمین خولەكانى فېرىبوونى رۆژنامەوانى لە جىهاندا، چىتىر گومان لە دەنلىيە كە فېرىبوونى ئەكادىميانەي رۆژنامەوانى بىنچەيەكە لەپىنناو گەشەدان و بەرفەكردنى رۆژنامەوانى لە بوارى زانستى په‌یوهندى كومه‌لایه‌تىداو پۇزىنامەنوسى تايیه‌تمهند لە ژىنگەي فېرىبووندا بە ئاستىيى بالاتر پەرەرەد دەبىت. پىشىنەي فېرىبوونى زانستى و پراكتىكى رۆژنامەوانى لە چوارچىوهى ئەكادىمى لە قارە ئەمرىكا بۇ بەرلە سەدەي بىستەم دەگەپىتەوە، لە كاتىكىدا ئەم دىاردەيە لە ئەورۇپا دواى جەنگى جىهانى يەكەم فۆرمەلە بۇوە. هەرچەندە فېرىبوونى رۆژنامەوانى دەكىرى لە سەدەي حەقدەھەمى زايىنیش لە ئەلمانيا بەشىوهى بەراييانە بېبىنرىت، بەلام لە پاستىدا گەشەي پىشەييانەي فېرىبوون و تويىزىنەوە لە زانستى په‌یوهندىيەكان لەسەر ئاستى جىهاندا دەبى لە سالانى دواى جەنگى جىهانى دووهەمەوە ھەزىمەر دەكىرىت. هەمان دىاردەو گەشەكردنەكەي لە ولاتە تازەگەشەكردووهەكانىشدا بۇ سالانى (۱۹۵۰) زايىنى دەگەپىتەوە.

زەرۇورەتى ئاگاداربۇون لە چەندايەتى و چۆنایەتى زانستى

¹¹- نىروى انسانى متخصص در مطبوعات، حسین قندى، مقالە ارائە شد بە دومىن سىمینىار بىرسى مسائل مطبوعات ایران، تابستان ۱۳۷۷ (با تخلیص و تغىير بىرخى قىمتە) (ا)

۵. حسین قهندی

له گهان ئەم ھەلومەرجەشدا دىرىيەتلىن خويىندىنگاى رۆزئامەوانى لەگەل ئەم ھەلومەرجەشدا دىرىيەتلىن خويىندىنگاى رۆزئامەوانى (The Ecole Superieure de Journalisme) لە شارى (لىل) لە سالى (۱۹۲۴) دامەزرا. دواى جەنگى دووهمى جىهانى رۆزئامەوانى پىشەيى ھەستى بە پىدداوىستى گەشەكىدى كردو لە سالى (۱۹۶) (The Center Formation des Journalists-CFJ) فىرىبۇونى رۆزئامەوانى لە ئەلمانيا دەدەنەپاڭ سەدەي ھەقدەھەم. لە سالى (۱۶۷۲) يەكەمینچار وانەي رۆزئامەوانى پىشەش كراو ھەمان پووداۋ بۇوه بنىياتنەرى زانکۆي لاپىزىگ كە لە سالى (۱۹۱۶) فۆمەلە بۇو.

ھەروەها لە زانکۆي مۇنىستەر لە سالى (۱۹۱۹) زايىنى، پىاوه يەكەمینەكانى رۆزئامەوانى وانەيان وتهەو. رۆزئامەوانى لە مەجارستان بۇ سالى (۱۹۴۹) دەگەرېتىھە، لە ئىرلەندىسا سالانى (۱۹۷۱-۱۹۶۷) كۆلىزى (Mas Media) دامەزراو لە سالى (۱۹۷۱) كۆلىزى (ST Patick) لەم ولاتەدا كرايەو، لە ئىتاليا لە سالى (۱۹۴۹) لەگەل دامەزراندى ئەنسىتىتى رۆزئامەوانى و بەرلەوهش لە سالى (۱۹۲۸) لە زانکۆكانى ناپولى، تۆرىن و پرۇجا يەكەي وانە رۆزئامەوانىيەكان لە كۆلىزى زانستەسىاسىيەكاندا دەوترايەو. لە ئىسپانيا سالى (۱۹۴۱) لە خويىندىنگاى رۆزئامەوانى مەدرىد و لە سويدتا سالى (۱۹۴۵) و تەنها لە كۆلىزى ستۆكھۆلەم وانەكانى رۆزئامەوانى پىشەش دەكرا.

خولە رۆزئامەوانىيەكان لە سويسرا كە يەكەمین خولى رۆزئامەوانىيە لە ئەورۇپا، لە زانکۆي بازل لە سالى (۱۸۸۴) و لە

رۆزئامەوانى قايمەتمەند

زانکۆي ئازادى بروكسل تاقى كردهو. ئەم زانکۆيە پاشان تا قۇناغى ماجستىر و دكتوراي سۆسىيەلۆجىيە كان چووهپىش.

فىرىبۇون و توپىزىنەوەكان لەمەيدانى ماس مىديا و زانستى پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان لە زانکۆكانى دانىمارك بەو زەمینە بەرايىھى كە لە سالى (۱۹۶۰) دا ھەبوو، لە سالى (۱۹۷۰) بۇوە رەسمى. پىشىنە يەكەمین خويىندىنگاى رۆزئامەوانى لەم ولاتەدا بۇ سالى (۱۹۴۶) دەگەرېتىھە كە ئەنجومەنلى چاپەمنى لە زانکۆي (Arabas) دايىمەزراند. ئەم خويىندىنگاى لەماوهى خولە سى مانگىيەكاندا، فىرىكارىي پىشەش دەكىد.

لە فنلەندىا كە پىشىنە يەكى درېزخايەنى لە فىرىكردنى بوارى رۆزئامەوانى لە ئەسكەندەنافىيادا ھەيە، لە سالانى (۱۹۲۰) خولە كورتماوهەكانى لەلایەن ئەنجومەنلى رۆزئامەنوسانى فنلەندى (Finnish Association of Journalists) پىك خرا. پاشان لە سالى (۱۹۴۵) ئەنجومەنلى سەرنوسرانى گۆڤارەكان، خولىكىتىيان پىكھىننا. خولە فىرىكارىيە رۆزئامەوانىيەكان (۱۹۲۵) لە خويىندىنگاى توپىزىنەوە سۆسىيەلۆجىيەكان لە هلسىنلى (پايتەختى فنلەندىا) ش يارىدەيەكى زۇرى بىنەرەت و بىناغەدانانى فىرىبۇونى ئەكادىمىي رۆزئامەوانى دا. لە دەيىھى (۱۹۷۰) زانکۆي تامپەر (Tammer University) بە ناوهندى سەرەكى فىرىبۇونى رۆزئامەوانى لەم ولاتەدا ھەزمار دەكرا.

زانستى پەيوەندىيەكان لە فەرهنسا بە فيلم دەستى پىكىرد.

*فیربۇونى رۆژنامەوانى لە ئاسياو ئەفریقا

لە ئاسيا، ولاتى چىن دىرىنترىن ئەزمۇونى لە فېربۇونى رۆژنامەوانىدا ھېي، لە سالى (1918) يەكەمین خولى رۆژنامەوانى لە زانکۆي نىيۇدەولەتى پەكىن دەستى بەكار كردو پاشان يەكەمین بەشى رۆژنامەوانى لە سالى (1920) لە زانکۆي شانگھاي (shanghai ST Johns University) دامەزرا.

ميسىر يەكەمین ولاتى خۇرھەلاتى ناوهپراست بۇو كە فېربۇونى رۆژنامەوانى ئەزمۇون كرد. يەكەمین خولى رۆژنامەوانى لە خۇرھەلاتى ناوهپراست لە زانکۆي ئەمریکايى قاھىرە لە سالى (1937) دامەزرا. لە جەزائىر، ئەنىستيتۇي نىيۇدەولەتى رۆژنامەوانى لە زانکۆي جەزائىر لە سالى (1946) دامەزرا. لە ئەندۇنۇسيا سالى (1950)، لە هىندستان سالى (1941)، لە عىراق لە سالى (1946)، لە پاكسستان لە سالى (1941) و لە يابان بەشىۋە پەسمى لە سالى (1932) فېربۇونى ئەكاديميانەي رۆژنامەوانى دەستى پىكىرد.

ولاتى يەكىرىتووه كانى ئەمریکاش يەكىك لە كۆتىرىن ئەزمۇونەكانى لە مەيدانى فېربۇونى ئەكاديميانەي رۆژنامەوانىدا ھەيە. يەكەمینجار لە سالى (1869) لەلایەن (رۆبەرت. ئائى.لى) لە كۆلىزى واشتۇن لە قىرچىنیا، خولى فېربۇونى رۆژنامەوانى

زانکۆي بۇرن و زانکۆي زورىخ سالى (1903) پىيكتەنرا. بەلام لە بەريتانيا تا (1970) ھىچ جۆرە خولىك لە بوارى رۆژنامەوانى لە ھىچكام لە زانکۆكانى ئەم ولاتە رېكىنەخراوه. لەھەمان سالدا (1970) يەكەمین خولى رۆژنامەوانى لە ولز (كاردىف) University (College Cardiff) دامەزرا.

فیربوونی روژنامه‌وانی له ئیران

خوالیخوشبوو ما موستا (موحیت تەباتەبایي) لە بوارى پەروھردەکردنى روژنامەنس لە ئیراندا دەلیت: "ئەو خالەي كە ناتوانى خۆي لى بىئىغا بىھىت ئەمەيە كە لە دەستپىكى دامەزراىندى روژنامە لە ئیران تا پاپەرينى مەشروعە، بەدەگەن لەونىوانەدا روژنامەنسىك سەرگەرمى كارى روژنامەوانى بۇوه كە بۇ ئەنجامدانى ئەم ئەركە زانست و پەروھردەي تايىبەتى ھەبوبىت. لە (چەرجىس ساحىبى) يەوه كە لە سەرددەمى (عەباس ميرزا) بۇ خزمەتى تەكىنېكى لە سىستەمى نويىدا ھاتبۇوه ئیران و دواترىش لە ئیراندا خەرىكى بازىگانى ھاوردەنى بۇو و شتومەكى بەریتانى دەفرۇشت و پاشان بەشدارى لە بلاۋىرىنىمەن (وقايىغ اتفاقىيە) دا كە كىرد، تا بەرىيەبەرى (روح القدس) لە سەرددەمى مەشروعەدا كە خويىندكارىكى خۇراسانى بۇو، لەبىرم نىيە كە لەم ماوە دوورودرىيىزەدا كەسىكمان دەستبىكە ويىت خۆي لە دەرهەوە بۇ ئەركى خزمەتكىردىنى چاپەمنى لەپۇوى زانست و كارەوە ئامادە كردىبىت، لەناو دەيان كەسدا كە لەم پىكەيەدا ناوابانگىيان پەيدا كردووە: (محەممەد حەسەن خان سەنبع ولەولە، ميرزا ملکم خان، حسین خان مشيرولدولە، نەجەف قولى خان خويى، ميرزا محەممەد حسین فەروغى، ميرزا عەلى محەممەد خان شىبيانى، ميرزا مەھدى ئەختەر،

دامەزرا كە ھەنوكە بە (Washington and Lee University) ناودەبرىيەت. كورتەمېرۇسى دامەزراىندى خويىندىنگاكان، ناوهنەدەكان و زانكۈكانى فیربوونى روژنامەوانى لەسەر ئاستى جىهان نىشانى دەدات كە بزووتىنەوهى سەرەكى لە پرۆسىسى گەشەي فیربوونى روژنامەوانى و زانستى پەيوەندىيە كۆمەلەيەتىيە كان بەگشتى لەدەستپىكى سەدەي بىستەم و بەتايبەتى لە سالانى كۆتايىي جەنگى دووهمى جىهانىدا بۇوه. كاتىيىك كە زەرورەتى گەشەي زانستى پەيوەندىيەكان و ھەرۋەها روژنامەوانى وەك لقىكى پتەوى ئەم زانستە لە جىهاندا ھەستى پىكرا، تەنانەت لە بەریتانيا كە بەرگىرى لەسەر نائەكادىمېبۇونى ئەم بوارە لە زانستدا، تىايىدا زۇر بە پتەو دەھاتەبەرچاو، سەرەنjam لە سالى (۱۹۷۱) بە دامەزراىندى زانكۈيەك، شكىنراو ئەوانىش لەوە گەيشتن كە فیربوونى ئەكادىميانەي روژنامەوانى وەك ھەر بوارىكى زانستيانەيت، يارىدەي بەرفراوانبۇونى دەدات.

کۆلیژی مافی زانکۆی تاران بەله بەرچاوگرتنى پیویستى چاپەمنى بە پەروەردەکردنى رۆژنامەنسانى تايىەتمەند، پېشىنيازى دامەزراىندى كۆلیژى رۆژنامەوانى لە زانکۆی تارانى بۇ ئەنجومەنى ئەم زانکۆيە كرد. ئەنجومەنى زانکۆی تارانىش لە سالى (۱۹۵۷) ئەم پېشىنيازە قبول كردو دواى دانانى دەستورو بەرنامەي فيرکاريي كۆلیژى رۆژنامەوانى، سەرۋاكايەتىيەكەشى بە دكتۆر (مسباح زادە) سپاردو ئەرکەيان خستەسەرشانى ناوبراو تا بە باڭھەيىشتى چەند مامۆستايىكى دەرهەكى و ئامادەكىرىنى ئامرازە تەكニكىيە پیویستەكان، بەرایيەكانى دامەزراىندى كۆلیژەكە فەراھەم بکات.

بەپىوه بەرى رۆژنامەي (كىيھان) دواى قبول كردى سەرۋاكايەتى كۆلیژى رۆژنامەوانى زانکۆي تاران، گەشتى بۇ لاتە يەكگرتۇوەكانى ئەمەريكا كردو لە سەردانى كۆلیژەكان و دامەزراوە رۆژنامەوانىيە بەناوبانگەكانى ئەم لاتە، چەند كەسىكى لە مامۆستا ناسراوە ئەمەريكىيەكانى بۇ ھارىكاري باڭھەيىشتى كردن بۇ ئيران و ھەنگاوى دەربارەي دروستكىرىنى لاپراتۆریكى پېشىكەوتۇوی وينەگرى بۇ خويىندكارانى رۆژنامەوانىش ھەللىتا.

چەند مانگىيەك دواى ئەوە، لەگەل ھاتنى پروفېسسور (ھارۋىلدى ويلسون) مامۆستاي زانکۆي (مېنھسوتا) بۇ تاران، ھېيشتا بەھۆى كىيشه دارايىيەكانى زانکۆي تارانەوە، بەرایيە پیویستەكان بۇ دامەزراىندى كۆلیژى رۆژنامەوانى فەراھەم نەببۇو، لەمۇوەوە كردنەوەي پۇلە ئازادەكانى فيرکردنى رۆژنامەوانى لە كۆلیژى

سەيد جەمالەدین، موئەيدولسەلامو... هەمۇويان كەسانى بەتوانا بۇون كە لەرىگەي بايەخدان بە حەزوئارەزۇوه خودىيەكان و شرۇقەكىرىنى نۇونە چاپكراوه بەردەستەكان، خۆيان بە رۆژنامەوانى ئاشنا كردووەو كاريان تىيىدا كردووە.

د. كازمى موعتعەمد نەزەدار مامۆستاي بەرجەستەي زانستى پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان لە نوسىينى مىزۇوى فيرېبونى ئەكاديميانەي رۆژنامەوانى لە ئيراندا، يەكەمین ئەزمۇونى فيرېبونى پەيوەندىيەكان (كۆمۈونىكەيىش) لە سالى (۱۹۴۱) دا توّمار كردووە. بەچاپۇشىن لە بەرنامە فيرکارييە تەكニكىيەكانى خويىندىنگەي پۆستەو تەلەگراف كە لە سالى (۱۹۲۹) دامەزرا، لەم سالەدا (۱۹۴۱) بە ھارىكاريي بەپىوه بەرایەتى پەروەردەكىرىنى بېرپاوا زانکۆي تاران، خولىكى رۆژنامەوانى لە كۆلیژى ماف لەم زانکۆيەدا پېكخرا كە ھەندى لە مامۆستاكان و نوسەرە ناسراوەكانى ئەو كاتە وەك (جەلال ھۆمایى، سەعید نەفييسى و مەممەد حىجازى) وانەيان تىايىدا دەوتەوە.

چالاکىيەكانى ئەم خولە لە چەند مانگىيەك زياتر نەببۇو و لەگەل پۇوداوه كانى (ئەيلولى ۱۹۴۲) يەكەمین ئەزمۇونى فيرکاريي رۆژنامەوانى لە لاتدا پاوهستا. پانزىدە سال دواى ئەوە، بەھارىكاريي بەپىوه بەرانى چاپەمنى و زانکۆي تاران، ھەولە نوپەيەكان لەمەپ فيرېبونى رۆژنامەوانى دەستى پېتىرىد.

لە سالى (۱۹۵۶) دكتۆر (مستەفا مسباح زادە) خاوهن ئىمتىازو بەپىوه بەرى ئەوكاتەي رۆژنامەي (كىيھان) و مامۆستاي

د. حسین قهندی

له بېرىۋەبەرى (كىيھان) كرد كە بۇ دامەزراپىنى كۆلىزى لە بېرىۋەبەرى (كىيھان) كرد كە بۇ دامەزراپىنى كۆلىزى رۆژنامەوانى و پەروەردە كىردى هىزىسى مەرمى ماس مىدىا لە سەر ئاستى ولاتىكە، ئىمتىيازى دامەزراپىنى كۆلىزەكە لە ئەنجومەنى ناوهندى زانكۆكان دواى چەندىن مانگ مشتومپۇ توپشىنەو، سەرەنجام لە (بە فرانبارى ۱۹۶۷) پەزامەندى دەربىرى لە سەر بە خشىنى ئىمتىيازى دامەزراپىنى (دامەزراپى باالى چاپەمەنى و پەيوەندىيە گشتىيەكان) بە رۆژنامەي (كىيھان) و ئەم دامەزراپى يە لە پايىزى سالى (۱۹۶۸) بە وەرگرتى خويىندكار بۇ خولى پىسپۇرى كۆلىزى رۆژنامەوانى، پەيوەندىيە گشتىيەكان و پۈپۈگەندەي بازركانى، وىننەگرتىن و وىننەگرىيى و وەرگىيەرەن چالاکىيەكانى خۆى دەستپىكىرد.

ئەم دامەزراپى يە چوار سال دواتر واتا لە (خوردادى ۱۹۷۲) هاوكات لەگەل كۆتايى يە كەمین خولى خويىندنى خويىندكاران ناوى (كۆلىزى زانستى پەيوەندىيە كۆمەلايەتىيەكان) بە خۇوەگرت.

دواى سەركەوتى شۇرۇشى ئىسلامى لە سالى (۱۹۷۹) و لە كاتى پۇوداپىكدا بەناوى شۇرۇشى كلتوريي لە سالى (۱۹۸۱) و داخستنى زانكۆكان لە ولاتدا، بەرنامهي فيرکارى كۆلىزى زانستى پەيوەندىيە كۆمەلايەتىيەكانىش پاوهستا. لە سالى (۱۹۸۳) لە كاتى داپشتنى بەرنامه نوييەكان لەپىيضاو كردىنەوەي زانكۆكان لەلايمەن ستادى شۇرۇشى كلتوريي، كۆلىزى زانستى پەيوەندىيە

رۆزىنامەوانى تايىەتمەند

ماف بەس بۇو. لەم پۇلانەدا، هەندى لە نوسەران و هەوالنيرانى چاپەمەنى بەشداريان دەكىردو سوديان لەو وانانە وەردەگرت كە بەزمانى ئىنگلىزى و بە دژوارىي پىشكەش دەكran.

سەرنەكەوتى دووهەمین ئەزمۇونى زانكۆ تاران لە بوارى فيرگەنەن ئەزمۇونى كە تەنگوچەلەمە دارايى و كىشە زانستىيەكانى مامۆستا دەرەكىيەكان و نەبوونى مامۆستاي تايىەتمەندى ئيرانى بۇوه ھۆكارەكەي، واي لە بېرىۋەبەرى رۆژنامەي (كىيھان) كرد تا بە سودوھەرگەتن لە توانستە دارايىيەكانى ئەم رۆژنامەي، كۆمەلېك لە ھاوكارەكانى خۆى بۇ تەواوكردى خويىندنى باالا لە مەيدانى رۆژنامەوانى و مەيدانە ھاوشىيەكانىدا بۇ زانكۆكانى ئەوروپا و ئەمریكا بىنیرىت و دواى گەپانەوەي ئەوان بىرۇكەي دامەزراپىنى كۆلىزە جىمەبەستەكەي بخاتە قۇناغى كارھوھو جىيەجىي بکات.

دواى سەردانى چەندىن كەس لە رۆژنامەنوسە نىئىدرابوھ كانى (كىيھان) لە سالى (۱۹۶۵) كە خويىندنى باالى تايىەتمەندى خۆيان لە زانكۆ خۆرئاوابىيەكان تەواوكردبوو، دامەزراپى (كىيھان) بەمەبەستى بەھىزىرىنى ستافى نوسىينى بلاۋىراوھ كانى خۆى و وەك هەنگاوابىيىكى تاقىكىرىنەوەي خۇلاتىيانە، خولىكى دوو سالەي فيرگەنەن ئەزمۇونى بىنیاتناو گروپىكى (۳۰) كەسى كە بە تاقىكىرىنەوەيلىكى لىيھاتووپى لەناو (۶۰۰) كەسى داخوازدا بە بپوانامە دىبلوم و بە كالىيورۆسەوە ھەلبىزىدرابوون، بۇ بىنېنى ئەم خولە پەسەند كرابوون. سەركەوتى ئەم ئەزمۇونە نوييە، واي

د. حسین قهندی

بالا ئەوکاتەوە بپیار له سەر دوو لق (روزئامەوانى) و (پەيوەندىيە گشتىيەكان) درا. ھاوکات بە رنامە فىرکارىي خولى ماجستىرو دواتر بە رنامە فىرکارىي خولى دكتوراي زانستى پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان لە لايەن ئەنجومەنى بالا بە رنامە داپشتنەوە بپیارى لە سەردرارو لە گەل قبولكىرىنى خويندكاران بە شىوه يەكى جياوازو سەربەخۇ بۇ خولەكانى بە كالىيۇرس، ماجستىرو دكتوراي زانستى پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان، ھەنگاوىيکى نۇي لە پىكەى كىرىنەوە ئەم كۆلىزەدا ھەلىيۇراو مژدهى دوورنمايمەكى پۇونى بە خشى.

روزئامەوانى تايىەتمەند

كۆمەلایەتىيەكانىش بە كىردهوە پاوه ستىئىراو و ھەلۋەشىئىندرايەوە. سەرەنjam لە كاتى ئاماذهى كىرىنەوە داپشتنى بە رنامە سەرلەنۈي كىرىنەوە خولە پسىپۇرىيەكانى زانكۆكانى ولات لە زستانى (1982)، بپیار درا كە تەنها نزىكە (40) يەكەى كورسى بۇ بايە خدان بە پەيوەندىيەكان (لە زانستە كۆمەلایەتىيەكاندا) بۇ روزئامەوانى تەرخان بکرىت. بە مشىوه يە لە (مېھرماھى 1984) كە بە رنامە فىرکارىيەكانى زانكۆكان دواي (3) سى سال وەستان دەستى پىكىردهو، لە بىرى وانە كان خولە پسىپۇرىيەكانى (روزئامەوانى) و (پەيوەندىيە گشتىيەكان) و فىرکردنى وانە كانى ئىنتىماي (پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان) لە شوينى كۆلىزى زانستە كۆمەلایەتىيەكان، زانكۆ عەلامە تەباتە بايى و شوينى كۆنى كۆلىزى زانستى پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان دەستى پىكىرد.

دواي ئەو، ھەولى (د. كازمى موعتعەمەد نەزىاد) و (د. نەعيم بەدىعى) لە گروپى فىرکارىي پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان، كۆلىزى زانست كۆمەلایەتىيەكان، زانكۆ عەلامە تەباتە بايى بۇ چاوخشاندەوە بە بە رنامە فىرکارىي ئىنتىماي پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان و سەرلەنۈي جياكىردنەوە كۆلىزى زانستى پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان، بەم ئەنjamە گەيىشت و سەرەنjam لە سالى (1990) بە رنامە فىرکارىي پىشنىيازكرا و بۇ دامەز زاندى خولى پسىپۇرى زانستى پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان لە لايەن ئەنجومەنى بالا بە رنامە داپشتنى وەزارەتى فەرەنگ و فىرکردنى

و هرچه رخانه له میژووی روژنامه‌وانی و فیربوونه کهیدا، به‌لام و تنه‌وهی وانه تاییه‌تمهند کانی روژنامه‌وانی هیشتا پووبه‌پووی که موکورتی بوته‌وه. بهشیوه‌یه کی گشتی که موکورتییه کانی فیربوونی روژنامه‌وانی له ناوه‌نده زانکوییه کاندا ده‌کری به‌م چه‌شنه هه‌زمار بکریت:

- نه‌بوونی پیوه‌رو خاوه‌نداریتی پاست و دروست له هه‌لیزاردنی خویندکار بهشیوه‌یه کی تاییه‌تی له کولیزی روژنامه‌وانیدا.

- سه‌لیقه‌وانی چوئنیه‌تی وانه و تنه‌وهی وانه کانی تاییه‌تمهندیتی روژنامه‌وانی.

- که‌مبونون و له هه‌ندی له زانکوکاندا نه‌بوونی ئه وانه بیژو ماموستایانه‌ی که خویان له مه‌یدانی روژنامه‌وانی پیشه‌یدا خاوه‌نی ئه‌زمونون و پیشینه‌ی کاره‌که بن.

- نه‌بوونی ناوه‌نده فیرکارییه کان له‌پیناوا به‌ده‌ستهینانی ئه‌زمونونی زانستی له پیشه‌ی روژنامه‌وانیدا.

- نه‌بوونی فه‌زای گونجاوو ته‌واو له ناوه‌نده فیرکارییه کادیمییه کاندا به‌مه‌به‌ستی دامه‌زراندنی ناوه‌نده فیرکارییه کان.

- هه‌زاری ته‌کنه‌لوزیای فیرکاریی له‌کاتی بوونی ئامرازه کاندا له ناوه‌نده کانی فیرکاریی روژنامه‌وانی.

- نه‌بوونی چانس بو خویندکاران له‌پیناوا بلاوکردن‌وهی بلاوکراوه زانکوییه کان بو به‌ده‌ستهینانی ئه‌زمونون و ئه‌زمونونی پراکتیکی.

تولیزینه‌وهو به‌دواداچوون و هه‌روه‌ها بینینی ئه‌زمونونه

*فیربوونی وانه کانی تاییه‌تمهندی روژنامه‌وانی

ئه‌وهی له پابردووه دورو نزیکه کاندا له فیربوونی روژنامه‌وانی و په‌روه‌ده‌کردنی هه‌والنیران و روژنامه‌واناندا پووی‌داوه به‌جیگه‌ی خۆی، به‌لام له سئ چوار دهیه‌ی ئه‌م دواییه‌دا فیربوونی ئه‌کادیمیانه‌ی خورشاوا بیکومان کاریگه‌رییه‌کی قولی له‌سەر فیربوونی روژنامه‌وانی له زانکوکانی ئیراندا هه‌بووه. هه‌رچه‌نده خه‌سله‌تی فیربوونی روژنامه‌وانی به‌چه‌شنیک بوده که دابونه‌ریت، کلتورو هوونه‌ری خولاقیانه‌ی له‌گەلدا ئاویتتی بوده، به‌لام کاریگه‌ریی حکومه‌تە کانیش له فۆرمەل‌هه‌بوونی روژنامه‌وانی میلليدا جیگه‌ی گومان نییه.

له‌گەل ئه‌مه‌شدا، خالی بایه‌خدارو تیپامان، چوئنیه‌تی خستنے‌پووی ئه و فیرکاریی و میکانیزمی کارکردن‌یه که وانه کانی روژنامه‌وانی له ناوه‌نده فیرکارییه کان به‌تاییه‌تی ناوه‌نده زانکوییه کاندا هه‌یه‌تی که بهشیوه‌یه کی گشتی له پوانگه‌ی خستنے‌پووی وانه کانه‌وه يه‌کن، به‌لام له‌پووی چوئنیه‌تی وانه و تنه‌وهو فیرکردن‌هه‌و جیاوازیی سەره‌کیان هه‌بووه. کردن‌وهی کولیزی زانستی په‌یوه‌ندییه کۆمەلاً‌یه‌تییه کان له سالی (۲۰۰۵) دواي (۲۴) سال و دستان، به هیممەت و پشتیوانی و ماندووبوونی تاقه‌تیپوکىيى ماموستا بالاکانی روژنامه‌وانی له ئیراندا واتا (د. کازمى موختەمەد نه‌زاد) و (د. نه‌عیم به‌دیعى) خالیکى

د. حسین قهندی

بلاوکراوهی زانکوّدا توانستی خۆی لە مەیدانە جۆراوجۆرە سیاسى، ئابورى، كۆمەلایەتى، كلتوري، پزىشکى و... هتد تاقى دەكەنەوە لەم نیوانەدا وانەبىيّزان و مامۆستايانيش بە دەستنىشانكىرىنى چىژو توانستەكانى خويىندكاران لەھەريەك لە باپەتە ناوبراوەكاندا، خويىندكاران بۇ چۈونە مەيدانى تايىبەتمەندىتى ئامادە دەكەن. لەم قۇناغەدایە كە بەسۇدۇرگىرن لە مامۆستا تايىبەتمەندەكان، لە كاتى فيرەكىرىن و بەدەستەتىنەن ئەزمۇون لە بلاوکراوهەكاندا وانەكان و خولەكان فەراھەم دەكرين. بەمشىۋەيە هەموو خويىندكاران ناچار نىن لە وانە فيرەكارييە جۆراوجۆرەكاندا بەشدارى بکەن و تەنها لەو خولانەدا بەشدارى دەكەن كە حەزيان لىيەتى و توانستى خوييان بۇ فيرېبۇونى تاقى كردىتەوە.

وادابنى ھەوالنېرىك كە خولەكانى ھەوالنۇسىن، راپۇرتنۇسىن و... هتد تەرى كردووھو بۇنمۇنە توانستى خۆی لە بوارى ئابورىدا دۆزىيەتەوە، دەتوانى لە وانەكانى پەيوهندىدار بە زانستى ئابورى بەشدارىي بکات و لىھاتووپى پىيويست لەم مەيدانەدا بەدەست بەھىنېت و بە توپىشىنەوەي زىاتر لە دەرەوەي وانەكاندا، لەكۆتاپى خولى زانکوّدا بۇ كاركىرىنى رۆزئامەوانى لە مەيدانى ئابورىدا ئامادەباش بېيت.

لە مەسەكانىتىدا وەك ھونەر (سىنەما، شانۇ، موزىك، ھونەر شىيەكارييەكان، وىنەكىيّشان... هتد) پزىشکى، سياسەت، زانستە كۆمەلایەتىيەكان و... هتد لەبنەرەتدا زانکو پىيويستە كۆمەلە خول و

رۆزئامەوانى تايىبەتمەند

فيرەكارييە ئەكاديمىيەكانى رۆزئامەوانى لە ولاتە پىشكەوتتۇوه كاندا نىشانى دەدات كە ئەم ولاتانە باپەخىكى تايىبەت بە دوو خالى بىنەرەتى دەدەن. يەكەميان ھەلۇمەرجى ئەكاديمىيەنى رۆزئامەوانى بەچەشىنېكە كە تەنها ئەو كەسانى لەپۇرى فكىرى و ھەرودە فىزىكىيە و توانى خويىندەن و پاشان ھەلسۇرانىيان لە ماس مىدىادا ھەيە، بۇ ئەم ناوهندانە كېيش دەكرين. دووھە ئەوهەيە كە لەھەموو ئەم زانکوّيانەدا چەند ياخود بەلايەنى كەمەوە بلاوکراوهەك لەلائەن خويىندكارانى رۆزئامەوانىيە و بلاودەكىيەتەوە.

*پىگەمى گەيشتن لە تايىبەتمەندىتى رۆزئامەوانىيە و بە رۆزئامەوانى تايىبەتمەند

ھەوالنېرىك دېلى بىزانى كاتىك خولى تايىبەتمەندىتى رۆزئامەوانى بىنى، چۈن بەرەو رۆزئامەوانىيەكى تايىبەتمەندەنگاو دەنیت. قوتاچانە و زانکوكانى رۆزئامەوانى لەو ولاتانەى كە ئەزمۇونىيکى دوورودىرېزىيان لە مەيدانى ماس مىدىادا ھەيە، پىگەمى ئەم قۇناغە فيرە خويىندكاران دەكەن. لەبەرئەوھى رۆزئامەوانى تايىبەتمەند بەبىن ھەوالنېران و رۆزئامەنسانى تايىبەتمەند فۇرمەلە نەبووھ.

خويىندكارانى كۆلۈزى رۆزئامەوانى لە قۇناغى فيرېبۇونى تايىبەتمەندىتىدا واتا فيرېبۇونى مىتۈدەكانى ھەوالنۇسىن، راپۇرتنۇسىن، ھەقپەيىن، و تارنۇسىن و لەكاتى كاركىرىنى لە

روزنامه‌وانی تایبەتمەند

*سنور، رۆل و بەھاپیام

له تایبەتمەندیتى چاپەمەنیدا رۆزنامەنسىيڭ لەبەرئەوھى كە
لە رۆزنامەيەكى گشتىدا كار دەكات، سنورو پانتايى پەيامەكەى
بەپىزى سنورو پەيامىك دەگۈنچىيەت كە وەرگەر بەرفراوانەكانى
ئەو بلاۋىراوهىيە راکىيىش بکات، بەلام لەوساتەوە كە رۆزنامەنسىپانە
پى دەنلىتەناو دنلىايى چاپەمەنی تایبەتمەندەوە، ئەم پەرنىسىپانە
دەگۆرىيەت چونكە بىنەچەو بىنەرەتى چاپەمەنی تایبەتمەند (رۆزنامە،
گۆقار، رۆزمىير) لەسەر پەيام و بەھاكەرى راوهستاواه. چاپەمەنی
تایبەتمەند لەسەرېنەماي پىدداوىيىستى چىنىيەتى كە زانىن و
ھەبوونى زانىارييەكى زىاتىر لە مەيدانى زانستە جىحەزەكانى ئەو
چىنەدا دىيەئارا.

*وەرگرناسى لە چاپەمەنی تایبەتمەنددا

بەھەمانشىوهى كە وترا، چاپەمەنی تایبەتمەند پىدداوىيىستى
كەسانىيەتى تایبەت بۇ دابىنكردى زانىاري دەربارەي مەسىلەيەكى
تایبەت دەھىنەتىدەي، لەئەنجامدا بەرلە بلاۋىبوونەوھى
بلاۋىراوهىك دەبىن وەرگەكەنى بناسرىيەت.

لە قۇناغى يەكمەدا دەتوانرى لە چوار لايەنەوە
ھەلسەنگىندرىيەت:

1-تمەمنى وەرگر:

وانەيەك بۇ خويىندكارانى رۆزنامەوانى بەپىوهببات تا ھەريەك لە
خويىندكاران ھاوكات لەگەل ئامادە باشىان لە مەيدانى پىشەي
رۆزنامەوانىدا، پىشەيەكى تایبەتىشيان دۆزىبىيەتەوھو
دەستەبەريان كردىيەت. فيرپۇونى خولە تایبەتكان لەكتى
فيرپۇونى رۆزنامەوانىدا، ھەۋالنېران و رۆزنامەنسانى تایبەتمەند
بەرھەم دەھىنەت و ئەمە ھەنگاوى يەكەمە لەپىناؤ فۇرمەلەبوونى
رۆزنامەوانىيەكى تایبەتمەند.

۵. حسین قهندی

ناوه‌ندی بسو سه‌روو تر به (خوینده‌وار) و له‌وهش زیاتر به (خوینده‌واری زور) له‌برچاوده‌گیردیرین. ئەگەرچى رېزىھى زانیارىيەكان و خويىندىن لە هەندى لە كۆمەلگا كاندا، به پروانامە خويىندىن وابهست نىيە به لام به شىيۇھىكى كلاسيكى دەكري سود لەم پولىينبەندىيەش وەربىگىريت.

۴-چىنى كۆمەلایەتى وەرگر:

ھەلسەنگاندىن وەرگر لەپۇرى كېيگە ياخود چىنى كۆمەلایەتىيەوە، يارمەتى بەپىوه بەرانى بلاوكراوهىك دەدات تا بېيارى دروست بۇ پاكىشىركەنلى وەرگەر كانى بىگرنەبەر. چىنە كۆمەلایەتىيەكان دەكري لە پوانگەي كارىشەوە له‌برچاوبىگىريت، وەك: چىنى كرييکاران، كارمەندان، ئەندازىياران، پىزىشكان، خانمە مالدارەكان، خويىندىكاران و...هەندى

بەرهچاواكردنى مەسىھەلە چواركۈچ كېيەكانى دەستنىشانكردنى وەرگرو زەمینەي تايىبەتمەندىيەتى بلاوكراوهىك، دەتسوانى هەندى لەوانە لەتەك يەكتىريشدا دابنرىن. وەك بلاوكراوهى مندالان (نه خوينده‌وار، ۲ تا ۶ سال) يَا كرييکاران (خوينده‌وار يَا كەم خوينده‌وار، تەمەنى ۱۸ تا ۳۰ و ۳۰ تا ۵۰ و ۵۰ تا ۶۰) و بەھەمانشىيەش كابانە مالدارەكان يَا گروپە كۆمەلایەتىيەكانىتىر. دەرەنجامەكەشە ئەوهىكە دامەزرىنەران و بەپىوه بەرانى بلاوكراوهىكى تايىبەتمەند دەبى بىزانن گرنگى بلاوكراوهىكى تايىبەتمەند لەپوانگەي پىشەي پۇئىنامەوانىيەوە لەوهدايە كە:

روزئامەوانى تايىبەتمەند

كاتى هەنگاوا بسو بەرئامەپىزىھى لەپىيىناو بلاوكراوهى كەپىزىھى تايىبەتمەند دەنرىت، دەبى بىزانرىچ كەسانىيەك و لە چ تەمەنیكدا دەبنە وەرگرى بلاوكراوهەكە. هەندى لە بلاوكراوه تايىبەتمەندەكان وەك بلاوكراوه كانى مندالان يَا نەوجهوانان و لاوان، بلاوكراوه وەرزشىيەكان، بلاوكراوه پۇوداۋىيەكان...هەندى لەسەربىنەماي تەمەنى وەرگر دادەپىزىھىن. دەكري تەمەنەكان لەسەر ئەم بەنەمايە پولىينبەندى بىكىيت:

تەمەنى (۲ تا ۴) سال، (۷ تا ۱۳ سال)، (۱۴ تا ۱۸) سال و بەھەمانشىيە بەپىي ئەو ئاستەي كە رەچاود دەكىيەت تەنانەت بسو وەنیوکەوتۇوانى (۴۰ تا ۵۰) سال و سەررووتىريش لەبرچاود دەگىيەت.

۲- رەگەزى وەرگر:

دەربارەي پەگەزى وەرگرىش دەبى بايەخ بەم خالە بىرىت كە بلاوكراوه بسو كام لە پەگەز (ژن يَا پىياو) بلاودەكەينەوە. سروشتىيە بلاوكراوهى ژنان بەلە بەرچاواگرتىپەگەزى وەرگەركەي بلاودەكىيەتەوە بلاوكراوهىكى وەك بلاوكراوهى (بىناسازى) پەتراپياوان بولاي خۆي پاكىش دەكات.

۳- خوينده‌وارىي وەرگر:

بەگىشتى گروپە كۆمەلایەتىيەكان لە هەر ولايىكدا دەكري بەلە بەرچاواگرتىپەزىھى خويىندەوارىي و كلتورەكەشى پولىينبەندى بىكىيت. مندالانى بەرلە تەمەنى چوونە خويىندىغا (بە نە خويىندەوار)، قۇناغى سەرەتايى (كەم خويىندەوار)، لە قۇناغى

*بەرنامەپېزىشى بەرايى بۆ بلاوکردنەوەي بلاوکراوهىكى تايىھەتمەند

بەرنامەپېزىشى بۆ بلاوکردنەوەي بلاوکراوهىكى تايىھەتمەند دواى هەلبىزشاردىنى بابهەتى بلاوکراوهىكە، دەبىن لە چوار پوانگە و ئەنجام بدرىت:

۱- دەستنېشانكردىنى وەرگرو وەرگرتنى پىدداوىستىيەكانى (ئامادەكردن و دابەشكىرىدىنى پرسىيارنامەكان).

۲- بەرنامەپېزىشى ناوهرۇك بەلەبەرچاوجىرىنى ئامانجى بلاوکراوهىكە.

۳- دەستنېشانكردىنى نمونەي ستراكتورەكەي و ژمارەي ھاوكاران (ستافى نوسىن، دارايى، بازرگانى و ...هەت)

۴- بەرنامەپېزىشى دارايى (بودجەكان و داھاتەكان)

*پۆلى ھەلسەنگاندى رايگشتى لە كاريگەريدايان و سەرخىستى رۆزىنامە تايىھەتمەندە كاندا

زۇر لەو قۇناغە دووركەوتۈۋىنەتەو كە رۆزىنامەنسان بە شايىستەيى، سەلەقە توانسىتى خودىيەوە بەپىي ئەو ھۆشىيارىييانى كە بەشىيەتى كى ئاسايى لەبارەي سەلەقە ئىنتىماكانى خەلکەوە ھەيانەو دەستىيان بە بلاوکردنەوەي بلاوکراوهىكى تايىھەتمەند دەكەن. گىريمان ئەگەر گروپىك بىانەوى

۱- بەرپىوه بەراني بلاوکراوهىكە، پىيشتر ئەو چىنهيان ناسى بىت كە بلاوکراوهىكە لەپىنناودا بلاودەكەنەوە بىزانن كە بۆچ گروپىك و بۆچ تەمەنىكى و بۆچ ئاستىيەكى خويىندەوارىي و رەگەزىك بلاوى دەكەنەوە.

۲- ئەو پەيامەي كە بۆ وەرگەركان دەنېيرىت، بەلەبەرچاوجىرىنى پىدداوىستىيەكانى و پىويىستىيەكانى گروپە رەچاوجىرىوهىكە بىت تا پۆل و كاريگەرييەكى تەواوى ھەبىت.

*بەرنامەپېزىشى بۆ بلاوکردنەوەي بلاوکراوهىكى تايىھەتمەند ئەو باسەي لەم سالانەي دوايىدا لە كۆرە چاپەمەنىيەكاندا لەئارادايە، سەرنەكەوتىن و نەبوونى پىشوازىيە لەھەمبەر بلاوکراوه تايىھەتمەندەكاندا كە وەرگرىيەكى كەم و سەرەنچام بە تىراشىيەكى كەمەوە تەمەنىكى كورتىيان ھەيءە و ئەوانەي درېزە بە تەمەنى خوييان دەدەن ئەو پاشتىيونى و پاشتىگىرييەكى دارايى تايىھەتىيان نەبىت ئەوا جياوكن.

لاوازى سەرەكى بلاوکراوه تايىھەتمەندەكان لەمەدايە كە سەرەتا بلاودەكىرىتەوە پاشان بەدوای وەرگەردا دەگەرپىت و بەبى بەرنامەپېزىشى لەپۇوه جۆراوجۆرەكانىيەوە، رەوانەي بازار دەكىرىت. خالى بىنەرەتى لە ھەر كاريکى پۇوناكىرىيدا، بىرەوە ئابورىيەكەيتى و ھەر كاريکى پۇوناكىرى ئەگەر بېرەويكى ئابورى نەبىت، ئەوا دەچىتە ئاوابۇونەوە گەشه ناكات.

د. حسین قهندی

کەسانییک بیانەوئى لەپىناؤ چىنیيکدا بلاۆکراوهەيەك بلاۆکەنەوە، سەردارنى پىڭخراوهەكانى خەملاندىن و ھەلسەنگاندىنى پايگشتى دەكەن، ئامانجى خۆيان لەگەل ئەم پىڭخراوانەدا دەخەنەبەرباس. چىنى كۆمەلایەتى، رەگەن، خويىندن و تەمەنى كۆمەلایەتى كە لەبەرچاوا گىراون، دەيناسىيىن و ئەو پەيامە شرۇقە دەكەن كە دەيانەوئى پىشىكەشى بکەن. ئەوكاتە پىڭخراوه ناوبراوەكان دەست بە كارى دابەشكىرىنى ئەو پرسىيارنامانە دەكەن كە تىايىدا بەوردىيەوە پرسىيار لە تىپۋانىنى چىنە ھەلبىزىدراروەكە دەكريت. ئەم پىڭخراوانە تەنانەت مەسىلەي پانتايى و ئەندازە، نىخ، ژمارەي لاپەرەكان و مەسىلە جىيمەبەستەكان لەگەل خويىنەر پىشىبىنى كراوهەكاندا دەخەنەبەرباس و دواى توپىزىنەوە ھەلسەنگاندىنى وەلامە گەيشتۈرۈپەكان، دواتىپۋانىن دەخەنەپۇو و دامەزراوهەكانى بلاۆکراوهەكە دەخەنەبەردەم پرۆسىسى خواستەكانى چىنە جىيمەبەستەكانەوە.

تەنها لەپىگەي ھەلسەنگاندىنى پايگشتىيەوەيە كە بلاۆکراوهەكى تايىبەتمەند دەتوانى لە سەركەوتىن پىزىھىيانە خۆى دلىيا بىيت و لە مەترىسى بىمتىمانەيى و جياوازنى بۇون بەپارىزىراو بمىيىنەوە.

دامەزراوهەكانى لىكۆلىنەوە ھەلسەنگاندىنى پايگشتى لەم پىگەيەوە تا ئەو ئاستە سودمەند بۇون كە بلاۆکراوه سەركەوتىووە تايىبەتمەندەكانىيىش، بە ھەرقەندىكتىك جاريڭ بۇ جىڭىرىكىنى بارودۇخى خۆيان يا باشتىرىدىنى ناواخنى خۆى داوا لە ئەوان

رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند

بلاۆکراوهەيەك بۇ جوتىياران بلاۆكەنەوە، دوو فاكتەر ئەوانى بۇ ئەم كارە هان داوه، يەكىكىيان ئەوهىيە كە خۆيان لە ئارەزوومەندانى چالاكىيە كىشتوكاللىيەكان بۇون، دووھم ئەوهىيە ھەست بە ئامازەيەك دەكەن كە بۇ نمونە چىنى جوتىيار پىيۆيىستيان بەبۇونى بلاۆکراوهەكى تايىبەتمەندە. دەرنجامى ئەم چەشىنە دادوھرىيە ئەوهىيە كە زۆرىنەر رۆزىنامە تايىبەتمەندەكان دواى ماوهىيەك بەھۆى ئەوهى كە چىنى وەرگرى پەيامەكەيان بە دروستى پىشىكەش ياخود لەبەرئەوهى پەيامەكەي خۆيان بە دروستى پىشىكەش نەكىدبوو، دەكەوتىنە راوهستان. بەلام دىرېزەمانىيەكە لە ولاتە پىشىكەوتۈرۈكەندا، مەسىلەي خىستنەرپۇوي بلاۆکراوهەكى تازە چ لە زەمينەي چاپەمەنى تايىبەتمەندو چ لە زەمينەي چاپەمەنى گشتىدا لەپىگەي زانستىيەوە شرۇقەي دەكەن و لەپاستىدا رۆزىنامە تايىبەتمەند ھەروەك كالاچىيەكى بەكارىبرار كە لەپۇانگەي ئابورىيەوە دەبى بازارپىكى فرۇشتىنى مەتمانەپىكراوى ھەبىت، دەخەنە ژىير ھەلسەنگاندەوە.

لەگەل ئەم دۆخەشدا ئەگەر ھەنوكە لەمەر بلاۆبۇونەوەي بلاۆکراوهەكى گشتى بتوانرى پشت بە پىساگەلىيکى تائەندازەيەك نازانىستى بىبەستىت (وەك پرووداوه لەناكاوه سىياسىيەكان يا گۇپانە بەرفراوانەكانى تەكىنلىكى چاپ و نمونەكانى) ئەوا بۇ بلاۆکراوه تايىبەتمەندەكان پىشتبەستن بە كارىكى زانستى پىتەو، لە ئەركەكانى سەركەوتىن بلاۆکراوهەكى تايىبەتمەندە. بۇ ئەم مەبەستە لە جىهانى ئەمپۇدا، ھەركاتىك گروپىك يا

پرسیارنامه‌ی یهکم له بېرئه‌وهی هەنگاوى يەكەم له پىتىاۋ ناسىنىنى گشتىيانه‌ی وەرگەرەكاندا، نابى لە (۱۰) ده پرسیار زیاتر بىيٽ، لە پرسیارنامه‌ی دووھەمدا بەلە بەرچاواگرتىنى بەدەستەتىيانى زانىيارىيە سەرەتايىيەكان لە وەرگەرەكان، دەتوانرى ئەم پرسیارانه‌ی خواره‌وه بخريتەپۇو.

*پرسیار دەربارە‌ی ناوى بلاۆکراوه‌کە، بۇ ئەم مەبەستە چەند ناويىك كە جىى بايىخى بەپىووه بەرەكانه پادەگەيەندىرىت و جىيگەي يەك ناو يَا دوو ناو دەھىيلىدىتەوه داوا لە وەرگەرەكان دەكرىت ناوه جىيچەزكەي خۆيان بنوون.

*پرسیار دەربارە‌ی پۇزى بلاۆبۇونەوه بلاۆکراوه‌کە: شەممان، كۆتايىي ھەفتە، ھەفتە، ناوه‌ندى ھەفتە (بەلە بەرچاواگرتىنى مەوداكانى بلاۆبۇونەوه‌کە)

*بەلە بەرچاواگرتىنى بەرناમەدارپاشتنى ناوه‌رۇك كە پىيىشتر ئەنجام دراوه، دەتوانرى پرسیار دەربارە‌ي ئەوانە لە وەرگەر بکرىت تا بزانىرى وەرگەرەكان ئىنتىيمى زیاتر بۇ كام بەشى مەسىلەكان نىشان دەدات. لەم قۇناغەدا نابى پرسیار لە قالبەكان بکرىت (ھەوال، پاپۇرت، ھەقپەيىقىن و...ھەتى) بەلکو مەسىلەكان و فەرەچەشنىيەكانىيان گرنگەتكە دەبى لەبارەيەوه پرسیار بکرىت. بەپىووه بەرەكان قالبەكان دەستنىشان دەكەن.

*پرسیار دەربارە‌ی پىزىھى وينەداربۇونى بلاۆکراوه‌کە (بەلە بەرچاواگرتىنى بابەتى بلاۆکراوه‌کە): بەراوردى پىزىھى دەق لەگەل رىزىھى وينەدا (وينە، نەخشە، كاريكتىر).

دەكەن كە كۆمەلە پرسیارنامەيەك چاپ بکەن و لەناو وەرگەرەكانى بلاۆکراوه‌کەدا دابەشى بکەن تا بەرپرسانى بلاۆکراوه‌كان لە خواستە تازەكانى وەرگەرەكانى خۆيان ئاڭادار بن.

بەمجۇرە بلاۆکراوه‌يەكى تايىەتمەند كاتى دەتوانن باڭگەشەي ئەم ناونىشانە بکات كە پىيىشتر وەرگەرەكانى خۆيان بناسن و بزانن كە ئەم بلاۆکراوه‌يە بۇچ كەسانىك؟ بۇچ مەبەستىك؟ بلاۆدهكىرىتەوه. سەركەوتى بلاۆکراوه‌يەكى تايىەتمەند كاتى پۇون دەبىيٽەوه كە چىنى وەرگەرەكانى لەو پەيامە پەزامەندو پازى بۇوبىيٽ كە لەلايەن بلاۆکراوه‌كەوه وەريانگرتۇوه.

1- دەستنىشانكىرىدىن وەرگەر وەرگەتنى پىيداۋىستىيەكانىيان:

بەمەبەستى دەستنى شانكىرىدىن وردى وەرگەرەكانى بلاۆکراوه‌يەك، داپاشتنى پرسیارنامە سەرەتايىيەكان پىيۇيىستە. ئەم پرسیارنامەيە بەچەشنىك دەبى پىكىخىرىت تا دامەززىنەر يَا دامەززىنەرانى بلاۆکراوه‌يەك پواڭتى گشتىيانه‌ي وەرگەرەكان و پىيداۋىستىيەكانى وەرگەرەكان بەدەست بەيىن.

ديارىكىرىدىن تەمن، پەگەز، پىزىھى خويىندەوارى، گروپى كۆمەلایەتى دەبى لە پرسیارە يەكەمینەكاندا بىيٽ. پاشان دەتوانرى لە پىزىھى خويىندەوهى وەرگەرەكان، كاتى خويىندەوه، چۈنۈيەتى خويىندەوهيان و ھەروەھا ئىنتىيمىكانىيان بۇ كاتى بلاۆبۇونەوه (ھەفتانە، دوو ھەفتە جارىك، مانگىنامە و وەرزىنامە) بېپرسىرىت. نىرخى بلاۆکراوه، زمارەي لاپەرەكانىيش دەتوانرى لە پرسیارەكانى دواتردا ھەبىت.

* چوئنیه‌تی خستنه‌پرووی زانیاری.

* چوئنیه‌تی هاوېشى لە گۆقاره‌کەدا.

لە پرسیارنامەی سیيەمدا تەنانەت دەتوانرى دووبارە سود لە پرسیارەكانى ھەردوو پرسیارنامەكانى پىيىشتر وەرگىريت كە وەلامەكانىيان يان كامىن يان بىووبەپروو ئالۇزىتى بوتەوە. دەبى سەرنج لەو بىرىت كە لە شىوازى پىكخستنى پرسیارنامەكاندا بەرلە پىكخستن و خستنه‌پروو بۇ وەرگەكان، بەدىنياپىيەو كۆمەلە گىريمانەيەك ھەيە كە پرسیارنامەي يەكمە و دوومە لەسەربىنەماي ئەوە پىكىدەخرىت. بۇنمۇنە ئەگەر واپېياربى بلاوکراوهەيەكى وەرزشى بلاوبىرىتەوە، گىريمانەكانى بەپىوەبەرەكانى لەبارەي وەرگەرهو بەرچاوكىدى (تەمەن، خويىندەوارى و گروپە كۆمەلایەتىيەكان و تەنانەت پەگەزەكە) تا ئەندازەيەك دىارە. تەنانەت پانتايى و ئەندازەو نرخەكە دەتوانرى تا ئەندازەيەك بەرلە بلاوبۇونەوەي دىاري بىرىت. (سى پرسیارنامە بەشىۋەي نۇمنەي گىريمانەيەك لە كۆتايى ئەم فەسلەدا هاتووه).

۲- بەرناમەرېڭىزى ناوهرۆك بەرچاوكىدى ئامانجى بلاوکراوهەكە بەرناມەرېڭىزى ناوهرۆكى بلاوکراوهەكە لەسەربىنەماي دوو ئامانج كورتمەودا دا دەنگەزەنەن (ئەنjam دەدرىت. ئامانجى كورتمەودا بەگشتى يەك سالەو ئامانجى درېڭىزەمەودا واتا مانەوەي بلاوکراوهەكە لە پىيىنج سالەو بۇ زىاتر لە بەرچاودەگىريت. لە ئامانجى كورتمەودادا بەرەزامەند ھېشتەنەوەي وەرگەر لايەنلى كەم لە ماوهى گۆقارەكە).

لە پرسیارنامەي دووهەمدا دەتوانرى چوئنیه‌تى پەيوهندي وەرگەكان لەگەل بەپىوەبەرانى بلاوکراوهەكەدا پابگەيەندىرىت و لە پىيىخەتى ئەلەفۇن، نامە و پۆستى ئەلىكترونىشەو زانیارىيەكى زىاتر لەبارەي پىيداۋىستىيەكانى وەرگەر بەدەستبەھىنرىت.

پرسیارنامەي يەكمە دووهەم دەبى تا نزىكەي (۵۰٪) يارىدەي ناسىن و پىيداۋىستىيەكانى وەرگەر بە بەپىوەبەرانى بلاوکراوهەكە بىرات و ئەوان دلىباڭاتەوە لە خستنه‌پروو پرسیارنامەي سىيىھەم و كۆتايى.

لەكاتى خستنه‌پروو پرسیارنامەي سىيىھەمدا، لە بەرئەوەي دەستپەگەيشتن بە بەشىك زانىارىي زىاتر لەبارەي وەرگەر لەھەردوو پرسیارنامەكەدا ئەنjam دراوه، دەتوانرى پرسیارگەلىيکى قولتۇ ورددەكارتر لە خۆبگىريت.

* خستنه‌پروو چەند پىشنىيازىك بۇ ناوى بلاوکراوهەكە (Flag).

* پانتايى و ئەندازەي بلاوکراوهەكە.

* ورددەكارىيەكى زىاتر لەبارەي ناواخنى بلاوکراوهەكە.

* چوئنیه‌تى ئاماڭەكە (كىرىن لە دووكانى سەرشەقام، ناردن لەپىيگەي پۆستەوە).

* چوئنیه‌تى بەشداربۇونى وەرگەر لە بلاوکراوهەكەدا (ناردىنى بابهەت و... هەتىد).

* چوئنیه‌تى دىزايىن و گرافىكى گۆقارو پەنگاۋەنگبۇونى گۆقارەكە.

د. حسین قهندی

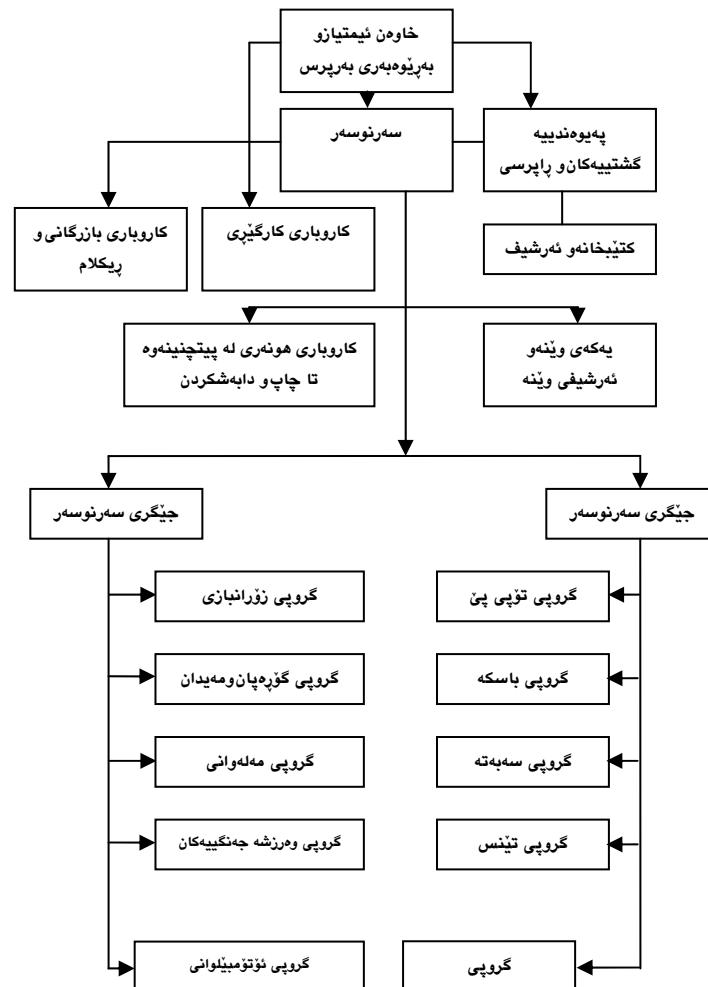
- ۹- پنگاوړه نګ یا پهش و سپی.
- ۱۰- فورمی بهرگ.
- ۱۱- ستون بهندی لایه په کان.
- ۱۲- قهواره هی ریکلامه کان.
- ۱۳- تیراز.
- ۱۴- نرخی بلاوکراوه که.
- ۱۵- ناوه رؤکی ژماره هی یه که م له ګه ل بابه ته دیاریکراوه کان:
- سه رو تار: بابه ته دیاریکراوه که هی.
- هه واله کان: بابه ته دیاریکراوه که هی.
- پاپورت هکان: بابه ته دیاریکراوه که هکانی.
- وینه... و بابه ته په یوه ندیداره کانیتر به زه مینه هی تایبہ تمہندیتی گوفاره که و ه.
- به پئی هی پیسا ده بی ناوه رؤکی پینچ ژماره تا به رله چاپی ژماره هی یه که م، ده ستنيشان کرابیت و ئه ګه ری گوړانکاريی هکان لاه پووی تایبہ تمہندیتی هی و له بلاو بوبونه و هی هر ژماره یه کدا ره چاو بکریت.
- ۳- پیکهاته هی ستافی نوسین:

بلاوکراوه هی تایبہ تمہندیش هه رو هک بلاوکراوه گشتیی هکان پیویستیان به پیکهاته بهندی له ستافی نوسین و هاوکات له سه رجهم به شه کانیتری دارایی، به پیوه بردن، بازرگانی و... هتد هه یه و قهواره و فره چه شنی ئه م پیکهاته بهندیی هش به له به رچاو ګرتنی زه مینه هی تایبہ تمہندیتی بلاوکراوه که فورم هله.

روزنامه و افی تایبہ تمہند

یه ک سالی بلاوکراوه که دا جئی هی با یه خپیدانه و له ئاما زنجی دریزمه و دادا، به رده و امبونن له بلاوکردن هه، پاراستنی و هرگر یا به هئه لته رناتیق کردنی و هرگر هه نویی هکان و زیاتریش، دروست کردنی فره چه شنی له ناوه رؤک و فورمی بلاوکراوه که و بوبونه رؤژانه هی بلاوکراوه که له هه ر خولیکی بلاو بوبونه و هدا له به رچاوده ګیریت. سه ره نجام به رله بلاو بوبونه و هی، ده بی ئه م بابه تانه ده ستنيشان کرابیت:

- ۱- ناوی بلاوکراوه که و دیزاينه که هی.
- ۲- زه مینه هی چالاکی (بابه تی بلاوکراوه که) سیاسی، ئابوری، کومه لا یه تی و مه سه له ورد هه ترو تایبہ تمہندی کان بونمنه: زه مینه هی ئابوری له ګه ل مه سه له بانکداری یا بورسه یا پیشہ سازی و... هتد
- ۳- پانتایی بلاو بوبونه و هه (ولادتی، پاریز ګایی، ناوجه هی، شاری، گوندی، ګه په کی).
- ۴- پیکختنی بلاو بوبونه و هه (روژانه، هفتانه، دووجار له هه فته یه کدا، پانزده رؤژ جاریک، مانګنامه، و هرزنامه).
- ۵- پانتایی و ئه ندازه (روزنامه: پانتایی ګه وره، پانتایی تابلوید tabloid، پانتایی گوټه، و هزیری، رو قعی، ئه تله سی، A5، A4، A3، A2... هتد).
- ۶- و هرگر (ته مهن، په ګه ن، خویندہ واری، ګروپی کومه لا یه تی).
- ۷- ژماره هی لایه په کان.
- ۸- دیاریکردنی جوړی دیزاين و ګرافیکی لایه په کان، قهواره هی وینه کان.



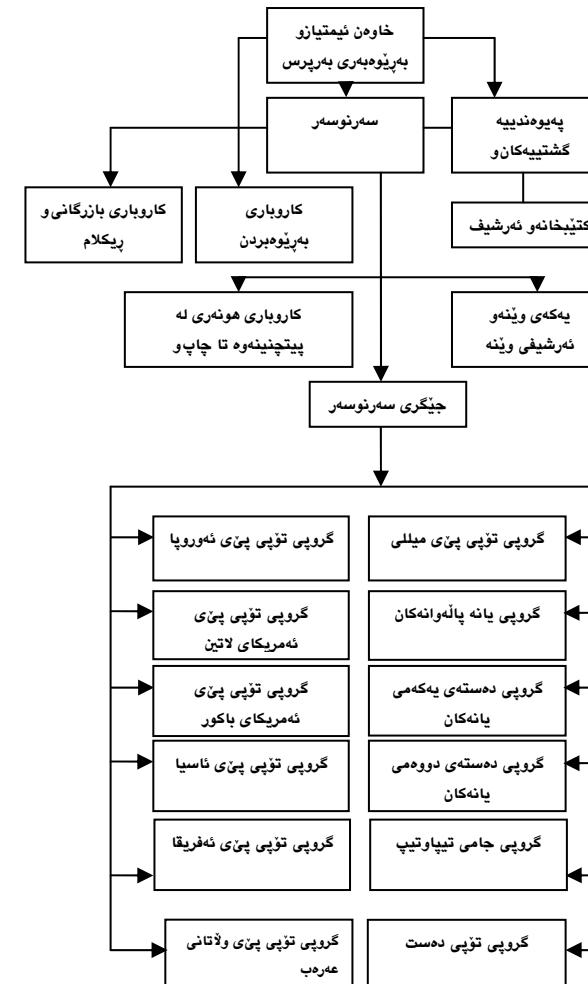
*پیکهاتهی ستافی نوسینی بلاوکراوهیه کی تایبه‌تمهند
(وهرزشی)

دهبیت. له بلاوکراوهیه کی وهرزشیدا که به له به رچاوگرتنی هه مooo وهرزشه‌کان (تۆپی پی، زورانیبازی، گۆپه‌پان و مهیدان، تینس، سه‌بهته، باسکه و... هتد) بلاوده‌کریت‌وه به پی‌ی پیسا له بلاوکراوهیه کدا که به رهه‌ندیکی تایبه‌تمهندتر بۇ جۆریک له جۆره‌کانی وهرزشه‌کان تەرخان کراوه، پیکهاته‌یه کی سنوردارتری هه‌یه. له گەل ئەمەشدا لىرەدا پیکهاته‌ی ستافی نوسین و به‌شە‌کانیتى بلاوکراوهیه کی وهرزشی فره‌چەشىن و پاشان بلاوکراوهیه کی وهرزشی تایبه‌تمهندتر وىنا دەكىيەت:

بەشیوھیه کى سروشتى، بەرپلاوی يا سىنورداركىرىنى پىكھاتەي ستافەكە بەپىي پىياردەرانى بلاوکراوهى تايىبەتمەندەكە يە كە بە سەرنجىان لە راستىيەكانى وەك توانستەكانى ستافى نوسىن و توناناكانىتىر بىيار دەربارەي دەدەن و هەردوو پىكھاتە پىشكەش كراوهەكە تەنها وەك نمۇنە خراوهەتەپۇو.

4- بودجه كان و داهاتە كان:

بەھەمانشىوھى كە وترە هەر كارىكى كلتوريي و چالاكييەكى پەيوھەندىدار بە ئەوهە، وەك بلاوکردنەوەي بلاوکراوهەيەك دەبىي داهات بەرهەم بەھىنېتەوە لايەنى ئابورى ھەبىت، بەدەرلەمە تواناي درىزەدان بە زىيانى نىيە. لەمەر بلاوکراوهەيەكى تايىبەتمەندىش ئەم مەسىلەيە راستە. ھەرچەندە لەم نوسىنەدا ناتوانرى ناوى ژمارەيەكى وردهكارانەي بودجه كان و داهاتە كان بەھىنېت، تەنها باس لە لىستەكانىيان دەكريت تا ئەم كەسانەي كە حەز بە بلاوکردنەوەي بلاوکراوهەيەك دەكەن، ئەم لىستە لە بەرچاوبگەرتى. لىرەدا تەنها لىستى ژمارەي يەكەمىي بلاوکراوهەيەك لەپوانگەي بودجه كانوھ باس دەكريت و سروشتىيە كە بەريوھ بەرانى بلاوکراوهەيەك بە پىشكەنى كىردىن بۇ پىئىنج تا دە ژمارەي بلاوکراوهەيەك لەپوانگەي داهات و بودجه كەيەوە لە بەرچاودەگىن. ھەرچەندە لەكتى كاردا لەوانەيە ھەندى لە ژمارەكانى لە نرخى كاغەز، چاپ و ھاوشيyoھ كانىدا كەمىي بگۇرۇرىن. ھەمان ئەو پىشكەنىانە دەبىتەمايەي ئەوهى كە بلاوکراوهەكە لە شەقامى بەختەوەريدا ھەنگاۋ بىنیت.



★پىكھاتەي ستافى نوسىنى بلاوکراوهەيەكى تايىبەتمەند
(تۆپى پى)

(فاکس، ئینتئرنیت).

- بودجه‌ی بودجه‌ی پیداویستیبیه به کاربر اووه‌کان (کاغه‌ز، قله‌م، پاسته‌و... هتد) ای ستافی نوسین و بهشی هونه‌ری.

- بودجه‌ی کافتریا (رهنگه چیشت خواردن یا خواردن کارمه‌ندان).

- بودجه نابه کارب‌رو نه‌گوپه‌کان: (میزو کورسی، ئامیری تله‌فون و فاکس، ئامیری فوتوكوپی، ئامیری کومپیوتهر (ستافی نوسه‌ران و پیتچنین و دیزاین)، ئامیری پرهنته، ئامیری سکانه، ئامیری کامیرا، ئامیری تومارکردنی دهنگ، ئامیری فایل، ده‌گای کتیبخانه، ئامیری تله‌فزیون، فیدیو، پادیو، سه‌تلایت.

*داهاته کان

- داهاتی تاکفرؤشتني بلاوکراوه‌که.

- داهاتی هاوبه‌شیتی (ثابونه‌ی بلاوکراوه‌که).

- داهاتی ریکلام (ریکلامه ره‌نگاواره‌نگه‌کان یان ره‌ش و سپی).

هه‌رچه‌نده ژماره‌ی سه‌رچاوه‌کانی داهات سنورداره به‌لام بره‌که‌ی سنوردار نییه.

سه‌رکه‌وتوویی بلاوکراوه‌یه‌ک و بهره‌مهیت‌انی داهاته‌که‌ی پابهندی به ستافی نوسه‌ران له‌گه‌ل هه‌والنیران و روژنامه‌نوشه تایبه‌تمه‌ده‌کانه‌وه هه‌یه، بهشی بازرگانی و ریکلامه‌کان کاتی ده‌قوانن بهره‌مهیت‌هه‌ری داهات و سه‌رکه‌وتوو بیت که ستافه نوسینه کاراکه‌ی هه‌نگاویان بو راکیشکردنی و هرگره‌کان ناییت.

*بودجه‌کان

- پاداشتی نوسین و مافه‌کانی هه‌والنیران و روژنامه‌نوسان له مانگیکدا.

- پاداشت‌کان و موچه‌ی کارمه‌ندانی بهشی هونه‌ریبیه‌کان (له پیتچنین‌وه تا چاپ و دا به‌شکردن) له مانگیکدا.

- بودجه سه‌ره‌تایی و بهراییه‌کانی بهشی دیزاین، گرافیک و ئاماده‌کردنی ناویشان (flag) ای گوچاره‌که.

- بودجه‌ی بهشی وینه‌گرتون و موچه‌ی وینه‌گران (کریینی وینه) که مانگانه‌یه.

- موچه‌و پاداشتی بهشی په‌یوه‌ندیبیه گشتیبیه‌کان و راپرسی که مانگانه‌یه.

- بودجه‌ی پوسته، ثابونه که مانگانه‌یه.

- بودجه‌ی بهشی بازرگانی و ریکلامه‌کان (دیزاینی ریکلامه‌کان و... هتد)

- بودجه‌ی کاغه‌ز له‌سه‌ربن‌هه‌مای تیراژ (بو ژماره‌ی یه‌که‌م).

- بودجه‌ی ئاماده‌کردنی فیلم، زینه‌ک له‌سه‌ربن‌هه‌مای ژماره‌ی لا په‌ره‌کان (ژماره‌ی یه‌که‌م).

- بودجه‌ی جزویه‌ند.

- بودجه‌ی هه‌لگرتون و گواستن‌وهی یه‌ک مانگ.

- بودجه‌ی بهکریکرتون یا ره‌هن یا کریینی شوینی کار.

- بودجه‌ی ئاو، کاره‌با، تله‌فون و خزمه‌تگوزاریبیه‌کانیتر

پرسیارنامه‌ی کدهم

۱- پهگهنه:

ژن ()، پیاو ().

۲- تمهنه: () سال.

۳- ئاستى خويىندىن:

ئامادەيى ()، دىبلىوم ()، خويىندكارى زانكۆ يا به كاليلوروس ()، ماجستير ()، دكتورا ()، خويىندىن بە دەۋامە وە ().

۴- بوارى ئەكاديمى:

۵- كار:

خويىندكار ()، خويىندكارى زانكۆ ()، مالدار ()، كارمهند (حکومى) ()، كارمهند (تايىبهتى) ()، كريكار ()، ئەندازىيار ()، پزىشك ()، مامۆستاي زانكۆ ()، كاري ئازاد ()، خانهنىشىن ()، بىكىكار ()، سەربازىيى ()، كاريتر ().

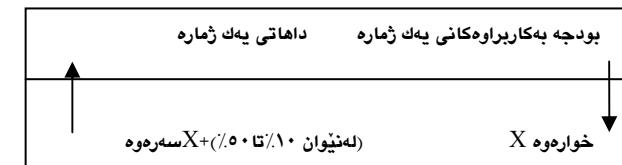
۶- ئاييا جەماوھرى خويىندىنە وەي بلااؤكراؤھييەت؟

بەلنى ()، نەخىر ().

۷- ئەگەر بەلېيە، چ بلااؤكراؤھييەك دەخويىنيتە وە؟ ناوي بلااؤكراؤھكە... هەت

روزىنامە ()، هەفتەنامە ()، مانڭنامە ()، وەرزىنامە () .

واتا داهاتەكان بتوانى بودجه كان پېرىكەنە وە كۆمەلە بېرىكىش وەك پاشەكەوت بەھىلىيەتە وە، ئەوكاتە دەتوانرى دەست بۇ بلااؤكرەنە وەي بلااؤكراؤھييەكى تايىبەتمەند بىردىت. ھەروەك ئەم خشتەيەي خوارەوە تۆمار كرابىت



*پاشكۇ

خستنەپرووی پرسىارنامە

لەكاتى دابەش كردنى پرسىارنامەدا، لەگەل ئەۋانەدا دەبى دەرىبارە ئەو بلااؤكراؤھييەكى دەتەۋى بلاۇي بکەيتە وە، پۇونكىرىدىنە وەيەكى رۇشنى بکەيتە پاشكۇ تا وەرگەرەكان بىزانى لەپىيەناو چىدا دەبى ئەم پرسىارنامە يە پې بکەنە وە.

د. حسین قهندی
وهرزنامه () .

۴- له بلاوکراوهیه کدا که بابه‌تی ... بلاوده‌کاته‌وه، هز دهکه‌یت پترچ ناونیشانگه‌لیک بخوینیته‌وه؟ () ، () ، () ، () .

۵- وینه‌داربوبونی بلاوکراوه تا چ ئهندازه‌یه ک گرنگه؟ که‌م () ، ماماوه‌ند () ، زور () ، زور زور () .

۶- له کام ریگه‌وه هز دهکه‌یت پهیوه‌ندی بهم بلاوکراوه‌یه‌وه بکه‌یت له پیناو خستنه‌پووی تیپوانینه‌کانی خوت؟ تله‌فونی () ، پوسته () ، پوستی ئه‌لیکترونی () .

* زماره‌ی تله‌فونی بلاوکراوه‌که:
* ناونیشانی پوسته‌ی بلاوکراوه‌که:
* ناونیشان:
* پوستی ئه‌لیکترونی بلاوکراوه‌که:

پرسیارنامه‌ی سیمه

۱- بو بلاوکراوه‌یه ک به بابه‌تی (.....) یه‌وه چ ناویک په‌سنه‌ند دهکه‌یت؟ () ، () ، () ، () .

۲- کام دیزاین یان خوشنووس بو ناونیشانی گوفاره‌که هه‌لده‌بژیریت؟ خوشنووس یا دیزاین ۱ () ، دیزاین یا خوشنووسی ۲ () .

رۆزئامه‌وانی تاییه‌تمه‌ند

۸- له رۆژیکدا چهند خوله‌ک دهخوینیته‌وه؟ نزیکه‌ی ۱۰ خوله‌ک () ، ۲۰ خوله‌ک () ، ۳۰ خوله‌ک () .

۹- چ کاتژمیریک له شهورۆژدا بۆ خویندن‌وه تەرخان دهکه‌یت؟ بەیانیان () ، نیوهرۆیان () ، عەسران () ، شەوان () .

۱۰- ئه‌وه بلاوکراوه‌یه ک دهیخوینیته‌وه چهند لاپه‌ریه؟ ۴۴۸ لاپه‌ر () ، ۶۴ لاپه‌ر () ، پترله لاپه‌ر () .

۱۱- چ بره پاره‌یه ک به بلاوکراوه ده‌دیت؟ ۱ دینار () ، ۲ دینار () ، ۴ دینار () ، ۱۰ دینار () .

پرسیارنامه‌ی دووه‌م

۱- بو بلاوکراوه‌یه ک به بابه‌تی تاییبه‌تمه‌ندوه... هتد چ ناویک په‌سنه‌ند دهکه‌یت؟ () ، () ، () .

۲- تو چ ناویک هه‌لده‌بژیریت؟ بەپیشی پیزیه‌ندی گونگییه‌که‌ی بینووشه؟ () ، () ، () .

۳- هز دهکه‌یت بلاوکراوه جیمه‌بەسته‌که‌ی تو لە چ ماوه‌گه‌لیکدا بلاوکریته‌وه؟ هه‌فتانه () ، دوو هه‌فتە‌جاریک () ، مانگنامه () .

بۆچ ماوەيەك ھاوېھشى (ئىشتراك) ت دھويت؟
 سى مانگ ()، شەش مانگ ()، يەك سال ().
 لەكتىكدا كە حەز بە ھاوېھش (ئىشتراك) بى بلاۆکراوهى
 (دەكەيت، تكايه دواى دانى بودجهى ھاوېھش (ئىشتراك)
 بە (.....) پسولەكە لەگەل ناونىشان و ژمارەتى تەلەفۇن بۇ
 بىنۈرەو يەكەمین ژمارەتى بلاۆکراوهى كە (لەكتى
 وەرگىرتەن) وە لە (.....) وەرېگە.

ئاوىتەكردنى خۆشىنوسى يا دىيزاين ()،
 ٣- چ رووبەرە ئەندازەيەك بۇ بلاۆکراوهى كە پەسەند دەكەيت
 (دەبى رۆزئامە يا گۇۋاربۇونەكە پىيىشتر دىيارى كرابىيەت)
 رووبەرى گەورەتى رۆزئامە ()، رووبەرى بچوکى رۆزئامەتى
 تابلويد (tabloid) ()، رووبەرى A3 ()، رووبەرى A5 ()
 رووبەرى A4 ()، رووبەرى پوقۇ ()، رووبەرى وەزىرى ()
 رووبەرى ئەتلەسى (پالتۆيى) ().
 ٤- حەز دەكەيت بلاۆکراوهى كە بەلەبەرچاوگەتنى زەمینەتى
 تايىھەندىتىيەكەتى خۆى، باس لە كام كۆمەلەبابەت بکات؟
 (سنوردار نىيە)

بابەتى أ ()، بابەتى ب ()، بابەتى ج ()، بابەتى د ()
 ، بابەتى ه ()، بابەتى و ()

٥- حەز دەكەيت بلاۆکراوهى كە لە چ پىيگەيەكەت بىرىت؟
 دەستغەۋشى رۆزئامەكان ()، لەپىيگەتى پۆستەتەن بىنېرىت ().

٦- ئەگەر حەز دەكەيت بلاۆکراوهى كە لەپىيگەتى پۆستەتەن
 بەدەست تۆ بگات، شويىنە مەبەستەتكەت دىيارى بکە؟
 شويىنى كار ()، مال ()، شويىنەتىر ().
 ناونىشانەكەتى:

٧- ئايا حەز دەكەيت بېيتە ھاوېھش (ئىشتراك) ئى رۆزئامەكە؟
 بەلىق ()، نەخىر ().

٨- ئەگەر حەز دەكەيت بېيتە ھاوېھش (ئىشتراك) ئى رۆزئامەكە،

پۆلینېندى بلاوکراوه تاييەتمەندە كان

سەرچاوهو ژىىدەرە جۇراوجۇرەكان، كۆمەلە پۆلینېندىيەكى جۇراوجۇريان لەمەپ بلاوکراوه تاييەتمەندەكانەوە ئەنجام داوه. تىپوانىنى زانستى (ئەكاديمى) بۆ بلاوکراوه تاييەتمەندەكان، ماوهەكانى بلاوبۇونەوە پۆلینېندى بابهتىيانە لەپىزى ئەم فەرەچشىنەكى پۆلینېندىيەكادىايە. سەرەنجام تەنها پۆلینېندىيەكى زانستيانە ياخود ماوهەكانى بلاوبۇونەوە بەجۇرىك لە جۇرەكان دەبىتەمايىەپەتكەنەوە پۆلینېندى چاپەمنىيەكان، چونكە فاكتەركانىتى بەتايىپەتى وەرگەرەكان لە پرۇسەپ بلاوبۇونەوە بلاوکراوه تاييەتمەندەكاندا لەبەرچاۋ ناگىرىن، دەبى پۆلینېندى بابهتىيانە بە بابهتىتىرين پۆلینېندى لەمەپ بلاوکراوه تاييەتمەندەكان دابىندرىت كە لە تەك فاكتەركانىتى وەك ماوهەكانى بلاوبۇونەوە، ئاستى زانستى بلاوکراوه كانو ھەرودەلەبەرچاڭىرتىن وەرگەرەكان، راستەقىنەترين پۆلینېندىيە. لەگەل ئەم دۆخەشدا لەم فەسلەدا باس لە ھەموو پۆلینېندىيەكان دەكىرىت و سەرەنجام پۆلینېندىي جىمەبەستىش دەخلىتەپرو.

*گىرەنەوي يەكم

يارىدەدەرايەتى كاروبارى چاپەمنى وەزارەتى فەرەنگو ئىرشادى ئىسلامى^{١٢}، بلاوکراوه كان بۆ دوو گروپى (تاييەتمەندە زانستى) و (ناتاييەتمەندە) بەم جۇرە پۆلینېندى كەدووە: ا: بلاوکراوه تاييەتمەندە- زانستىيەكان (ئەكاديمى) زانستە بنچىنەيىەكان (ماتماتىك، فيزىيا، كيميا، بايولوچى، ئەستىرەناسى، جيولوچى، كەشتناسى، جيوفىزىيا، ئامار، زانستە دەريايىيەكان و...هەندى) زانستە مروييەكان (سوسيولوچى، ئەنتروپولوژى، پەيوەندىيەكان، مافناسى، زانستە سىاسىيەكان، سايکولوژى، زانستە ئابورىيەكان، زانستە پەروەردەيىەكان، تىولوچى، فەلسەفە، زمان و ئەدەبیات، مىزۇو، جيۇگرافىا، بەپىوه بىردى زانستەكان، كتىبخانە و زانىيارى گەياندن، ژمیرىيارى، پەروەردەي جەستەيى و زانستە وەرزشىيەكان، ديموگرافى، زانستى پەيوەندىيەكان، كۆمەلايىتى، زانست و ھونەر سەربازىيەكان...هەندى) پزىشكى و پەرسىتارىي پزىشكى، تەكىنىكى - ئەندازىيارىي، كىشتوکال، ھونەر (سىنهما، شانۇ، وينەگرىي، گرافىك، ھونەرە شىۋەكارىيەكان، مۆزىك، ئەكتەرىي و دەرهىننان، ئەنیمهيىشن، وينەكىيىشان، وينەكىيىشى و دىزاینلى

¹²- يارىدەدەرايەتى كاروبارى چاپەمنى وەزارەتى فەرەنگو ئىرشادى ئىسلامى، پۆلینېندى بلاوکراوه كان لە فۇرمى داخوازى وەرگەتنى مۇلەتى بلاوکراوهدا پىشكەش بە داواكاران دەكات. (نوسىر)

د. حسین قهندی

ناوبر او خەسلەتى جۆرە دووسەرەيىھەك بە سروشىتى چاپەمەنى دادەنیت، بەومانايەي لەھەمانكاتدا كە بەرھەم و دەستھاتىكى پىشەيىھە داهىنراوىكى فكريشە. پىزىبەندى بەرایيانەي (پير ئەلبىر) بەم چەشندەيە:

ا- سنورو قەلەمەرى چاپەمەنى

ا- سەربەخۆيى چاپەمەنى:

دەستنۇشانكىرىنى سىنورى چالاکى چاپەمەنى بە ئاسان دىتتەبەرچاو، چونكە ستراكتورە سەركىيەكەي بەرىزەيەكى بەرچاو خاوهنى سەربەخۆيى... هتد لە زۆربەي ولاتاندا، دامەزراوه چاپەمەننېيەكان، ئەو بلاۋىراوه و رۆژنامەنوسانەي كە بابەتكانى بلاۋىراوه كان ئامادە دەكەن و ئەو بەرپىسانەي كە بېرىۋەيان دەبەن بارودۇخىيىكى كەم تازۇر دىيارىكراويان ھەيە... هتد، لە سى سەددە مىزۇوى خۆيدا دنیاي چاپەمەنى كۆمەلە نەرىتىكى بە میرات بۇ ماوهەتەوە كە لە گشت بوارەكانى رۆژنامەوانىدا، بۇ پاراستنى رەسىنایەتى و بەپتە وهىشتنەوەي ھەمىشەيىيانەي خۆي بۆيان وەفادار بۇوه.

لەگەل ئەم ھەمووهشدا سەربەخۆيى چاپەمەنى، ھىننەش كامەننېيە. يەكەم لەبەرئەمەي كە ھەر چەشندە چالاکىيەكى كۆمەلەيەتى بىمانەوى و نەمانەوى وابەستىيەك بە گشت پىكھاتەي كۆمەلەوە پەيدا دەكتات و ئەمەش خۆي لەمپەرى سەربەخۆبۇونىكى تەواوهتىيانەيە.

رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند

پىشەيىھە، نۆزەنكردنەوەي كەلوپەلى كلتوريي و بىبا مىزۇويىيەكان، توپىزىنەوەي ھونەريي و... هتد) ي گشت زانستەكان. لەم پۆلېنېبەندىيەدا بەم چەشندە دىتتەبەرچاو كە لەپووى بەكارهىنانى زمانى (ئەكادىيمى) لە تەك بلاۋىراوه (تايىبەتمەندە-زانستىيەكان) مەبەست لە كتىبەكان، بلاۋىراوهكان و وانە زانكۈيىھەكان بىت كە لەسەرتايى پىرسەتكەدا ھاتووه و ئەمەش پۆلېنېبەندىيەكى تەواو ئەكادىيميانەيە. لە درىزەي ھەمان پۆلېنېبەندى بلاۋىراوه ناتايىبەتمەندەكاندا لە ھەردۇو گروپەكەدا بە (١٦) ناونىشان ناوابيان ھېنراوه.

ب- بلاۋىراوه ناتايىبەتمەندەكان

ا- (كۆمەلەيەتى) برىتىيە لە:

(پۇوناكىبىرى، ئابورى، سىياسى، مەسىلە كۆمەلەيەتىيەكان، تەنزو سەرگەرمى تەواو، وەرزشى، زانىيارى گشتى).

2-(ھونەرى) برىتىيە لە:

سىنەما (ئەكتەرىي و دەرهىننان، وىنەجى جولاؤ، شانۇ (ئەدەبىاتى نمايش)، وىنەگرىي، گرافيك (وىنەكىيەشان و خۆشىنوسىن)، كارىكتاير، ھونەرە شىيەكارييەكان، ئەدەبىاتى داستان، شىعر، ھونەرە دەستىيەكان.

*گىرلانەوەي دووەم

(پير ئەلبىر)ى مىزۇونوس و توپىزەرلى چاپەمەنى، پىزىبەندى جۇراوجۇر دەخاتەپوو تا دەگاتە بلاۋىراوه تايىبەتمەندەكان.

د. حسین قهندی

برنامه‌کانی پادیوو تله‌فزيون شياوي هلسنه‌نگاندن و بهراورده‌کردن. ئامانجي هردووكيان كۆمه‌لگايە بهلام بهكاربردن و بهكارهينانى رۆژنامە كاريکى تاكەكەسى و سەركەمكەرە، بهلام سەيركىردنى تله‌فزيون لەزۇرىنەي كاتەكاندا كاريکى بهكۆمه‌لە كە دەبىتە لهپەرى هەر چالاکىيەكترو بىنەر بهشىوه‌يەكى هەلچۇوانە و بەبى ئەوهى كە فرسەت و توانستى خىرای بۇ هەلبىزادن يا يېركىردنەوە هەبىت، هەرشتى لەسەر شاشە تله‌فزيون پۇل دەگىرېت، وەريدەگرىت و قبولى دەكات. دەكري بوتى كە ئەم سى ئامارازە مەزنەي وەرگرتنى زانيارى و هەوالەكان لەھەمانكاتدا كە ململانى لەگەل يەكتىدا دەكەن، يەكتىش كامەن دەكەن و كاريگەريش لەھەمبەر يەكتى دادەنин.

۳- چاپەمنى خولەكى و كتىپ:

سنورەكانى نىوان ئەم دوو چەشىنە نوسراوه، هيىندهى كە دىتەبەرچاو ديار نىيە. ديارە پەرنىسىپى خولەكىبۇون دەبى بۇ دىاريکىردن و دەستنىشانكردنى چاپەمنى، لىپراوانەو دەستنىشانكەر بىت لەكتىكىدا كە كۆمه‌لە بلاۋەكراوهە كېش هەن كۆمه‌لە بابهتىكى تايىبەت بلاۋەكەنەوە، وەك ئەو چاپەمنىيەنەي بلاۋەكراوهى سالانەن كە بەناوى سالنامەوە بلاۋەكەنەوە يا ئەو گۆڤارانەي كە هەر دوو يا سى مانگ يا شەش مانگ جارىك بلاۋەكەنەوە.

لەبارە كتىبىشەوە، ئەو بەرھەمانەي كە بهشىوهى كۆمه‌لە

رۆزئامەوانى تايىتمەند

بەدەرلەمە، چاپەمنى بەھۆى ئەو كاريگەرييانەي كە لەسەر رايگشتى دايىدەنلىت ناچارە سەرنجى كۆمه‌لەلایەنىك بەرەولاي خۆيان كىش بکەن و ئەم لايەنانەش بۇ سودوھرگىتن لە هيىزەكەي خۆيان، هەول دەدەن كۆنترۇل و سەرپەرشتىيارىتىيان بەسەر چاپەمنىدا هەبىت. لەم ديدگايەوە، بەرژەوەندىيە سىياسىيەكانى گروپىك يا بەرژەوەندىيەكانى گروپەكانى فشار بەھەمانشىوهى كە كاريگەريان لەسەر بوارەكانىتى ئابورى هەيە كەم تازۇر كاريگەرييەكى چارەنوسسازيان لەسەر چالاکىيەكانى چاپەمنىش هەيە. بەمپىيە لەمەر هەر كۆمه‌لېك چاپەمنى، وەك هەر پىخراوېكى تايىبەتىيانەيت، هەلسەنگاندىنى وردى گرنگىتى ئەم وابەستەبۇون و فشارانەي هەيەتى دىۋارە، لەوانەيە ھەندىيەجار بىبىتەمايەي لادان لە پەوتى بەرپىوه بەردن يا گۇپىنى شىيوهو ناوارەوكى بلاۋەكراوهەكە.

۲- چاپەمنى و پاديوو تله‌فزيون:

جياوازىيە تەكニكىيە بنچىنەيەكانى نىوان چاپەمنى و پاديوو و تله‌فزيون، دەستنىشان كردنى سۇرۇ ديارىكراوى چالاکىيەكانىيان بۇوبەپۈرى كۆمه‌لە دىۋارىيەك دەكتەوە. هەردووكيان بهشىوهە كى گشتى، كۆمه‌لە چالاکىيەكى ھاوشىوهيان هەيە.

پاستە كە ناواخنى چاپەمنى لە زۇرىيە بوارەكاندا تايىبەتە بەخودى خۆيانەوە بەلام لەكۆى بابهەكانىياندا، كەم تا زۇر

دهنیردریت. ئەم بلاوکراوانە بە پلەی يەكەم ئامانجىكى پرۇپاگەندىييانە يان ھېيە و بەشىوهى كەتلۆگ يا چەشىنە پىئناساندىنىكى شەتمەكەكانى فروشگايەك يا يەكەيەكى پىشەسازى و بازركانى، بەشىوهى سالانە يا ھەرچەند مانڭ جارىك لەلایەن پەيوەندىيە گشتىيەكانى پىكخراوه پەيوەندىدارەكەوە ئامادە دەكرىت و دەخرىيە خزمەت كېيارەكانەوە و ھەندىكىشيان تەنها بۇ ئاگاداركىرنەوە و سودى كارمەندانى يەكەي پىشەسازى يا بازركانىيە پەيوەندىدارەكە ئامادە دەكرىت.

كۆمەلە بلاوکراوه يەكى جۇراوجۇريتىش دەكرى باس بكرىت كە پىر شىيوازى پەخشىنامەي ھېيە و تەنها بۇ كارمەندانى دەزگايەك يا گروپىكى تايىبەتمەندى دىاريكتراو دەنیردرىت. ژمارەي ئەم بلاوکراوانە كە دەتسوانرى بە چەشىنە بولتىنىكى ھەوالىيانە دابىرىت، لە ولاتە پىشكەتووەكاندا لە ھەزاران پتە.

ب- چىنەكانى چاپەمنى

لەو سنورەي كە دەستنىشان كرا خىزانىكى گەورەي تىدایە، بەلام ئەم يەكەيە لە ھەناویدا پىكھاتووە لە كۆمەلە چىن و ناوىكى جۇراوجۇر كە كۆمەلەيەكى ناھاوجەشىن پىكىدەھىن كە پىكھىنەرەكانىيىشى ھەميىشە لە ئالوگۇرداو و خەسلەتە ناكۆكەكانيان لەھەمانكاتدا كە گۈزارشتە لە ناكۆكىيەكانى گروپە و ھەربەرھىيىنەرەكان، نىشانىدەرە ناكۆكى سەلىقە و پىداويسىتىيەكانى و ھەرگەرەكانىيىشە.

وتار يا كەشكۈلەوە بۇ فرۇشتەن دەخرىيەپۇو يا بۇ خوازىيارەكانى دەنیردرىت. لەھەمبەردا ژمارەي گۆفارە لۆكسەكان¹³ بە لاپەپەرى فراوان و كۆمەلە وىنەيەكى سەرسۇرھىنەرى سەرنجىراكىشەوە بەرهو زىيادبۇون دەچن كە بەگشتى كەسانىكى زۇر بەرهو خۇيان راکىش دەكەن و ئەوانىش ئەم گۆفارانە بەشىوهىكى گرانبەها دەپارىيەن.

ھەروەها ژمارەيەكى زۇرى بلاوکراوه زانسىتى و ھونەرىيەكان كە بەمبەستى كۆكىرنەوە و پۇئىنبەندى چاپ و بلاو دەكرىتەوە، پەترلە پابردوو سنورە نەرىتىيەكانى نىيوان قەلەمەرىسى كتىب و چاپەمنى دەلەرزىنەن و لەناوىدەبنە.

٤- چاپەمنى پەراوىيىزدار:

كۆمەلە بلاوکراوه يەكى خولەكىيانەيتىش ھېيە كە لەگەل بۇونى ھەندى لىكچۇونى روالەتىيانەدا، بەھۆى ئەو جىاوازىييانەي كە لەپوانگەي ناوهەرۆك و چۈنۈييەتى پىكخىستنى بابهەكانەوە يَا شىيوازى دابەشىكەنەوە لەگەل چاپەمنى رۇزانە يا ھەفتانە ھەيانە، بەدەۋارى دەتسوانرى لە خانەي چاپەمنىدا ھەژماريان بىكەين. يەكىك لە تايىبەتمەندىيەكانيان لەمەدaiيە كە بەگشتى بەشىوهى خۇپايى دەخرىيە خزمەت ئارەزۇومەندانەوە يا بۇيان

¹³- گۆفارە لۆكسەكان بىرىتىن لەو گۆفارانەي كە پەتر جوانكارى و پىكلام بەكاردەھىيىزىن و لاپەپەكانىشيان لەپۇوى دىيزائىنەوە سەرنجىراكىش و لەپۇوى پەنگەوە پەنگاپەنگن. (وھىگىپە كوردى)

۱- پولینبندی چاپه‌منی:

به دلنيا ييه وه پرهنسبيه کانی پولينبندی جوراوجورن.
يکه ميان ئوه يه که بلاوكراوه کان به پئی کاتی بلاوبوونه وه
(روزانه، هفتانه، مانگانه و... هتد) پولينبندی بکريت.
پيكاييکيتر به بنه مادانانی شيوهی رواليه (پروبهر و ئندازه و
شيوهی چاپ، ديزاين، ژماره لايپرکان، نرخ و چوننييەتى
خستنه پرووي باهه‌تەکان) و سەرنجام پولينبندی به پئی چەشن و
ئاستى ناوه‌رۆك يا گروپى خويىنەرانه که پىر باوه، به لام هەرييک
لەمانه‌ش به ته‌واوه‌تى كاريگەرو وەلامدەر نىيە.

۲- روزنامه روزانه ييه کان و چاپه‌منی خوله‌كى:

روزنامه‌ئى روزانه به پئی نهريت، به پەسەتترين چەشنى
روزنامه‌وانى دەزانريت، به لام به خشينى ئەم پەسەنایتى و
لەپيشتبوونه زۆربەيجار دەبىتەمايەي ئوهى کە گرنگى
چاپه‌منى خوله‌كى که بازارييکى به پەونەقى هەيە، لە بەرچاو
نەگىريت. جياوازى ئەم دوو گروپە به ئەندازه ئەم مملانىيە کە
لەنیوانىاندا هەيە، ئاشكرايە.

لەپرووي ستراكتوري هونەرى و ئابوريي و ئامادە و پىكخستنى
باهه‌تەکان و چەشنى وەرگرەكانه‌وھ، روزنامه‌ئى (روزانه) لەگەل
گۆقاره هەفتانه ييه کان يا پانزده رۆژىي و مانگانه‌دا جياوازىي
ھەيە.

لەگەل ئەمه‌شدا، هەردۇو گروپە کە خزمەتگۈزارىيەكى
لەيەكچوو بۇ خويىنەرەكانى خويان دەخەنەپوو. پىكخستنى

بابه‌تەکانى رۆزنامەکان، بەنزيكەيى لەھەموو شويىنېكدا كەم تا زۆر
يەكسانە. لە مەيدانى هەوالىھ ئاسايىيەكاندا، هەوالىھ کانى
پرووداوه‌کانى تاوان، پىيکدادانەكان و بەسەرهاتە
خوشە ويستىيەكان و هەوالىھ لۆكالىيەكان کە هەلبەتە دەبى رۆز
بەرۆز بگويىزىتەوە، پلەي يەكەمىھەيە و سروشتىيە کە ئەم
بەسەرهاتانە دەبى بەچەشنىيکى پىر لە كىشىمە كىشىترو بەتازەيى
بگويىزىتەوە و بە پەله بە دەست خويىنەر بگات و بەدواداچوون بۇ
مەيدانى باهه‌تەکانى سبەي و دووسېبېيش بکريت. تەنها رۆزنامە
دەتوانى وەلامى بەدواداگەرانەكانى وەرگرەكان بەراتە وەلەم
قۇناغەدaiيە کە رۆزنامە دەتوانى بەبى ترس لە مەملانىي گۆقارە
ھەفتانه ييه کان يا پادىوو تەلەفزيون، درېزە بە كارى خۆي بىدات.
بە لام لە مەيدانى (ھەوالىھ گرنگە) مىللى يا نىيۇدەولەتىيەكان
بارودۇخە كە بەچەشنىيكتە.

بەشيوه ييه کى گشتى لەبارەي (ھەوالىھ گرنگەكان) رۆزنامە
رۆزانه ييه کانه وھ، ئىمتىازە پاوانخوازىيەكە خويان بە قازانچى
پادىوو لە دەست داوه چونكە رۆزنامەيەك هەرچەندە خىراش بىت و
ھەول بۇ فەراھە مەھىنائى نويىتىن هەوالى بىدات، چەند كاتىزمىرىك
ھەر درېزە دەكىشىت تا بىتوانى لە لايپرەكانى خويىدا چاپى بگات،
لە كاتىيىكدا کە پەخشى خىراش بەپەلەي ھەوالىھ كان بۇ پادىوو كارىيە
زۆر سادەيە. بەمشيوه يه رۆزنامەئى رۆزانه زۆربەي
تايىبەتمەندىيەكانى خويان لەھەمبەر گۆقارەكاندا لە دەست داوه.
گۆقارەكان ھەوليان داوه فەرەچەشنى باهه‌تەکانى خويان زىاد

رۆژنامە رۆژانە و هرزشییە کان یا رۆژنامە ئابورییە کان بھینریت.

٤- چاپەمنى خولەکى:

لە مبارەيە و ھەموو چەشىنە پۆلىنېبەندىيەك، رىيکە و تنو دروستكراوه و ئەو پەنسىپانە كە دەتوانرى لەو پۇوهە و بەكاربھينریت زۆر فەرە چەشىنە يە. يەكىك لە لۆزىكىتىن ئەم پەنسىپانە كە لەگەل سروشتى چاپەمنىشدا سازگارترە، پەيوەندى بابەتكانى گۆفارەكە يە لەگەل ھەوالەكانى پۇوداوه رۆژانە يە كاندا. بەلە بەرچاوگەرنى ئەم پەنسىپە دەتوانرى بلاؤكراوه خولەكىيە کان بەشىوە يە كى دەستكرد بۇ سى چىنى باو دابەش بکريت:

* يەكم: گۆفارەكانى زانيارىيە گشتىيە کان اكە خۆى چەند بەشىكە
١- چاپەمنى خولەکى لۆكالى: بەشىوە ھەفتانە، دوو ھەفتەيى و ھەندىيەجار مانگانە بلاؤدەكىتىھە و لە راستىدا تەواوكەرى رۆژنامە رۆژانە لۆكالىيە کانه.

٢- رۆژنامەكانى يەكشەممە: لە راستىدا ھەمان رۆژنامە رۆژانە يە بە ھەمان ستراكتور، سەرنجام ژمارەي لەپەركانى زياترو بابەتكانى سەرگەرمەرن.

٣- گۆفارە وىنەدارەكان و زانيارىيە گشتىيە کان: ئەم جۆرە گۆفارانەش دەتوانرى بۇ دوو گروپ دابەش بکريت: ئەو گروپەي كە بە پشتىبەستن بە وىنە گەورەكانى پۇوداوه رۆژانە يە كان بلاؤدەكىنە و ھەوالەكانى كۆمەلە بوارىيەك تايىبەتى فەرە چەشىنە بابەتكان دەدەن.

بکەن تا بچىتە ھەر خىزانىيە و، كۆمەلە خالىيکى فيرکارىي يە سەرگەرمىرىن بۇ ھەموو تاكەكانى خىزانە كە ھەبىت. فاكەرە تەكىنېكىيە كانى وەك: چاپ، كاغەزى باش و لەپەرەپەنگاپەنگىش پۇوخسارىيەكى سەرنجراكىيەشانە ترى بە گۆفارەكان داوه.

٣- جۆرەكانى رۆژنامە كان:

* رۆژنامەكانى بەيانىيان و رۆژنامەكانى عەسران.

* رۆژنامە زەردىكەن و رۆژنامە بەھادارەكان: رۆژنامە زەردىكەن لە دوادواي سەدە نۆزدەھەم لەلايەن پۆلىتىزەر (Pulitzer) و هىرسەت (Hearst) لەئەمرىكا ھەنگاوى نايە مەيدانى چاپەمنىيە و ھەزووپى سەرگەوتتىكى گەورە بەدەستەتىنما. ئەم رۆژنامەن بەگشتى پۇوبەرىيەكى بچۈكىيان ھەيە (نېوپى پۇوبەرى رۆژنامە ئاسايىيەكان). لەپەركانى لېۋانلىيە لە وىنە و مانشىتىگەلىيکى گەورە و رۈزىنەرۇ بابەتكانى كورت و چەرە.

* رۆژنامە ميللىيەكان و رۆژنامە لۆكالىيەكان: رۆژنامە ميللىيەكان بەگشتى لە پايتەخت بلاؤدەكىتىھە و لە سەرتاسەرى ولاٽدا دابەش دەكىت. رۆژنامە لۆكالىيەكان بەو بلاؤكراوانە دەوتى كە قەلەمەرەوي بلاؤبۇونە و ھەلەن زىيەكىي يەك شار ياشار چەكەيەكداو بەلايەن زۆرە و لە پارىزگايەك تىپەپ ناکات.

* رۆژنامە تايىبەتمەندەكان: ئەو رۆژنامەنە كە تەنها بایەخ بە گواستنە و بلاؤكىنە و ھەوالەكانى كۆمەلە بوارىيەك تايىبەتى دەدەن. لە گەرنگتىرين چەشىنەكانى ئەم رۆژنامە دەتوانرى ناوى

- ۵- حسین قهندی
وینه کیشان، شانقو سینه ما زورینه لایه کانی ئەم گوقارانه بۇ خۆی تەرخان دەکات.
- ۴- گوقاره کانی کاتبەسەربىدن: بابەتەکانی ئەم بلاوکراوانە ھەوالەکانی پەيوەندىدار بە تۆرەکانی گەشت كردن و ياخود پىنمايى دەرىبارە شوين و چۈنىيەتى بەسەربىدىنى پىشۇوه کانى كۆتايى ھەفتە سودوھرگىتن لە كاتەکانى دەستبەتالى و زانىاريى لەم چەشىھە پىكھاتوو.
- ۵- گوقاره ئابورى و گوقاره وەرزشىيەكان: ئەم بلاوکراوانەش ھەوال و زانىارييەكانى مەيدانى مەسىلە ئابورى يا وەرزشىيەكانى لە خۆگرتۇو.
- * سىيەم: گوقاره سەرگەرمىھە كان تايىەتمەندى سەرەتكى ئەم گوقارانە، نەبوونى پەيوەندىيەكى گشتىيانە باپەتەكانيانە لەگەل رۇوداوه کانى رۆژداو ئامانجى سەركىيان تەنها سەرگەرمىھە خويىنەرە.
- ۱- گوقاره تەنزاھە كان، لە گرنگتىرينىاندا دەبى ناوى بلاوکراوه گالتەجاپىيە كارىكتىردارەكان بېيىنرېت لەگەل ئەو گوقارانەش كە لايەپەكانيان لىۋانلىيە لە بەسەرھاتە خۆشەويىستىيەكان و چىرۇكە پۇمانتىكىيەكان. بلاوکراوه کانى خىشىيە كەتىرىپە ھەندى لە گوقارەكانى كاتبەسەربىدن لە پىزى ئەم گوقارانەدان.
- ۲- گوقارەكانى لاوان: تىيراثى ئەم بلاوکراوانە بەھۆى نوييۇونەوهى نەوهەكانەوهە مىشە زۆرە. ئاهەنگە رۆژانەيىەكان و خويىنەرە نوييىەكان، لايەپەكانى ئەم گوقارە پەدەكەنهوه.

- روزئامەوانى تايىەتمەند
٤- گوقارە تىيۈرىي - فكىيەكان: شىكىرىنەوهە پۇونكىرىنەوهى هزىھ سىياسىيەكان ئامانجى بنچىنەيى ئەم گوقارانە پىيىكەھىيىت. بەزۇرىي ئۆرگانى حىزب يا گروپە سىياسىيەكان.
- ۵- گوقارە تەنزاھە كەن: بابەتەکانى ئەم بلاوکراوانە بە چەندايەتىيەكى تەواو جىاوازەوه بلاودەكىرىتەوه كە نە بەتەنە تەنزاھە نە بە تەنەنە ھەجووه بەلکو ھەندىكىجار شىيۆھەيەكى سەرسوپەيىنەرو و روزئىنەريشى ھەيە.
- ٦- گوقارە بۇنەيىەكان: بلاوکراوه يەكى ناپېيشەيى و نابەردەوامن كە لاوانى پېرجۇش و خرۇش و تازەھەرگە داواى دەكەن. تەمەنە ئەم چاپەمەننېيە ھېننە درىڭنىيەو پەتر وەرزىييانەن بەگشتى بىبەرامبەر پەخش دەكىيت.
- * دوووم: گوقارە زانىارييە تايىەتمەندە كان
۱- گوقارە ژنانەيىەكان: ئەم بلاوکراوانە لە بوانگەي كۆمەلايەتى و كارىگەرەدانانەوه لەسەر پەفتارەكانى گروپى وەرگەكان كە زۆربەي لە ژنان پىيىدىن، وەك دىياردەيەكى سۆسىيولۇزىستى لەناو چاپەمەنلى خولەكىدا پىيىگەيەكى تايىەتىيان ھەيە.
- ۲- ھەفتەنامەكانى پادىيۇو تەلەفزىيون: ئامانجى سەرەتكى ئەم بلاوکراوانە ناساندىنى بەرناامەكانى ھەفتەي ئايىندەي پادىيۇو تەلەفزىونە كە كۆمەلەبابەتىيىكى لاوهكىش، سەرنجەراكىشبوونىيان پەتر دەكات.
- ۳- گوقارە كلتورييەكان: و تارەكانى پەيوەندىدار بە ئەدەبیات،

*گیرانه‌وهی سییم

ئەگەرچى لە پۆلینبەندى چاپەمەنى (پىير ئەلبىر) دا جياكىرنەوهى بلاوکراوه تايىبەتمەنده كان لە بلاوکراوه گشتىيەكان سنوربەندىيەكى دىيارىكراوى نىيە و بەم چەشىنە دىيتكەرچاوا كە ناوبراو بلاوکراوه تايىبەتمەنده كانى لە پىزى بلاوکراوه خولەكىيەكاندا داناوه، بەلام بەھەر حال دەتوانرى لە پەراوىزى ئەودا بلاوکراوه تايىبەتمەنده كانىش بەۋۇزلىقەوه بوارە بابهتىيەكان بە خاوهندارو تەوهەرى بلاوکراوه تايىبەتمەنده كان دابىرىت.

(سەدرەدين ئىلاھى)^{۱۴} ئى رۆژنامەنوس و توپىزەرى چاپەمەنى لە پۆلینبەندى بلاوکراوه تايىبەمەنده كاندا، (با بهت) ئى بلاوکراوه كانى كردۇتە بنەماي پۆلینبەندىيەكەي و لهوبروايەدا يە مەوداي بلاوپۈونەوه ناكارى بە بنەماي پۆلینبەندى دابىرىت، چونكە رۆژنامەيەكى وەرزىش هەروەك گۆڤارىيەكى وەرزىش (ھەفتانە يان مانگانە) لە پىزى بلاوکراوه تايىبەتمەنده كاندىايە لە بەرئەوهى كە باس لە يەك با بهت دەكات و لە لا يەنە گشتىيەكەي هيئاۋىيەتەدەرەوە بەم چەشىنە بلاوکراوه تايىبەتمەنده كانى پۆلینبەندى كردووه.

^{۱۴}-د. سەدرەدين ئىلاھى لە سالانى (۱۹۶۷ تا ۱۹۷۷) دا مامۆستاي رۆژنامەوانى و سەرۆكى گروپى رۆژنامەوانى كۆلىزى زانستى پەيوەندىيە كۆمەلایەتىيەكان بۇو (نوسىر)

ـ گۆقارە سەرگەرمەركەكان: ئەم بلاوکراوانە وەلامدەرى بەدواڭەپانەكانى چىن و توپىزە جۆراوجۆرەكانە لە مەيدانى پۇوداوه مېزۇوييەكان، گەشتىنامەكان و شىۋازەكانى ئىيانى خەلکى ناواچە جۆراوجۆرەكان.

* چوارم: بلاوکراوه دىكۆمەننەدارەكان

بەگشتى ئەم گۆقارانە خويىنە رانىيەكى سەنوردارو تايىبەتىيان هەيە، چونكە بەپىزى سرۇشتى خۆي، تەنها ژمارەيەكى كەمى ئارەزوومەندى ھونەر كە پىيۆيىستىيان بە بەدەستەتىنانى زانىاري نۇي لە بوارى ھونەر زانست و چالاكىيە كۆمەلایەتى و كلتوري يَا سىاسىيەكانى خۆياندا ھەيە، سود لە با بهتەكانى وەردەگەرن. لەگەل بۇونى ئەمەشدا، دەتوانرى بوتى كە ئەم گۆقارانە بە فەرەچەشنىيە سەرسۇرھىنەرەكەي خۆي، تەنائەت پەتلە كتىيە پەزىشنىڭەكانىش كارىگەريان لە پىيشكەوتن و گەشەپىدانى زانستدا ھەيە.

كۆمەلە گۆقارىيەكتىريش ھەن كە بە بلاوکەرەوە بىرۇباوهەرى گروپە ليكۆلىنەوهىي، فەلسەفى يَا ئەدەبى يَا ئۆرگانى گروپە سىاسىيەكان ھەزماز دەكرين.

جۆرىيەكتىر لە بلاوکراوه دىكۆمەننەدارەكانىش ھەيە كە لەلايەن پەزىخراوه پەسمىيەكانەوە بلاو دەكرىنەوە لە خۆگرى بىرۇ تىپوانىنى دادوھرىيى، ئامارەكان و ئەنجامى توپىزىنەوە دىكۆمەننەدارە جۆراوجۆرەكانە.

۱- بلاوکراوه کشتوكالییه‌کان.

۲- بلاوکراوه پیشه‌ییه‌کان.

۳- بلاوکراوه بانکی و بورسه‌ییه‌کان.

*گیرانه‌وهی چوارم

فرهبوونی ماس میدیا، گهشەی رۆزانەی تەکنەلۆژیای پەیوهندییه‌کان و خیرایی ئالوگۆپی زانیارییه‌کان و بلاوبوونه‌وهی لەلایه‌کەوھو لەدايكبۇون و زۆربۇونی سات بەساتى زانستەکان و دواى ئەوهش پىداویستى وەرگەرەکان بۆ زانىنى ورده‌کارى پووداوه سیاسى، ئابورى و كۆمەلایەتىيەکان لەلایەكىتەرە، پۆلېنېندىيەکى بەرفراوانى لە مەيدانە جۆراوجۆرەکانى وەك چاپەمنىدا ھىنناوەتەئاراوه، لەبەرئەم ھۆيە وەرگەرەکان تەوهەزى سەرەكىن.

تەوهەزىيەكىتەئازادى چاپەمنىيە كە وەرگەرەکان بۆ چاپەمنى ئازاد پاکىش دەكەت، ئەمە لە كاتىيەكىيە كە ئاستى كلتوريي كۆمەلگا كانىش بەرز بۆتەوھو پىداویستى بۆ زانىنى ورده‌کارى زانیاریيەکان و ھەوالەکانى زۆرتر كردووه.

بەھەمانشىيەكىيە كە پىشتر وترا، وادىتەبەرچاوا كە لە ئيران رۆزنامەي (مرىخ)¹⁵ كە بلاوکراوه يەكى سەربازىي بۇو، بەشىكە لە بلاوکراوه تايىبەتمەندە يەكەمینەکان كە لەسەردەمى (ناسىرەدەن شاي قاجار) دا لەدايك بۇو. لەھەمان چۈنۈيەتى پەيدابۇونىيەوە،

¹⁵- رۆزنامەي مرىخ: پىدەچى لە ناوى رۆزنامەي (ميركۆر ديفرانس Mercure De France) ئى رۆزنامەي بەناوبانگى فەرەنساوه وەرگىرا بىت. (نوسىر).

۱) چاپەمنى ژنانە:

۱- گۆفارە ژنانە گشتىيەکان.

۲- گۆفارەکانى بەرگەرەوويى و دوورمان.

۳- گۆفارەکانى چىنن و كارى دەستى.

۴- گۆفارەکانى خۆراكسازى.

۵- گۆفارەکانى لوڭس و مۆدىلە بەرزەکان.

ب) چاپەمنىيە سەرگەرمەكەرەکان:

۱- چاپەمنى چىرۆكستان.

۲- چاپەمنى تەنلىرى رەخنەيى.

۳- چاپەمنى شىۋازى پشودان.

۴- چاپەمنى زەرد.

پ) چاپەمنى لاوان و وەرزشى:

۱- چاپەمنى مندالان.

۲- چاپەمنى لاوان و تازەپىيگەيشتۇوان.

۳- چاپەمنى وەرزشى.

ت: چاپەمنى رەدييۇو تەلەفزيون

ج) چاپەمنى فيرگارىي و ئاگادارى و زانستى:

۱- بلاوکراوه مىتۆد مىزۇووپەيەکان.

۲- بلاوکراوه زانیاریي گشتىيەکان.

۳- بلاوکراوه ئەدەبى و ھونەرييەکان.

۴- بلاوکراوه پىزىشكىيەکان.

ح) بلاوکراوه ئابورىيەکان:

بلاوکراوه ولاٽییه کان، ئەو بلاوکراوانەن کە بەگشتى لە پايتەختەكاندا بلاودەكىرىنەوە بەلام دابەشكىرىنىكى سەرتاسەريانەيان ھەيە. مەداكانى بلاوبۇونەوەيان جۆراوجۆرەو لە رۆژانەوە تاھەفتانە، مانگانە و ھەزىز نامە لە خۆدەگرىت.

۲- بلاوکراوه ولاٽى - نىيۇدەولەتىيە کان^{۱۶}:

ئەم بلاوکراوانە سەرەپاي دابەشكىرىنىكى سەرتاسەرى لە ولاٽدا، لە ولاٽانىتىيشدا (وابەستە بە پېشوازى گشتى و زمانى بلاوکراوه كەوە) دابەش دەكىت. ھەندى لەم بلاوکراوانە^{۱۷} بابەته كانىشان لە نىيوان دابەشكىرىنى ناوخۆيى (ولاٽ) و دەرهەوەي ولاٽ كۆمەلە جياوازىيەكىيان ھەيە. ھەروەها ھەندى لەم بلاوکراوانە بە زمانى مىلللى و ھەندىيکىيان بە زمانە نىيۇدەولەتىيە کان بلاودەكىرىنەوە دابەش دەكىن.

*پۆلىنېندى بلاوکراوه ولاٽىيە کان

ئەو بلاوکراوانەيى کە لە ولاٽدا بلاودەبنەوە، وابەستە بە

^{۱۶}- لە ئىران ھەفتەنامەيەك بەناوى (كىيغان ھوايى) کە يەكىك بۇو لە بلاوکراوه كانى دامەزراوەي (كىيغان)، پېش و دواى سالى (۱۹۷۹) لە ئەوروپا و ئەمریكا دابەش كرا. وەرگەركانى ئەم بلاوکراوه يە ئىرانييەكانى نىشىتەجىي دەرەوە بۇو. ئەم بلاوکراوه يە لە سالى (۱۹۵۱)دا لەدایك بۇو. بەلام لە ئىران دابەش نەدەكرا. (كىيغان ھوايى) لە نىيسانى (۲۰۰۳)دا بلاوکردنەوەكەي پاوهستا. (نوسىر).

^{۱۷}- يەكىك لەم بلاوکراوانە وەك تايم (Time) لە ئەمریكا، ئەوروپا و ئاسيا لەپوانگەي ھەندى بابەتەوە لەگەل يەكتىدا جياوانن.

دەكىرى دوو لقى زال بەسەر چاپەمەنى تايىبەتمەندى بناسرىت:

۱- بلاوکراوه تايىبەتمەندە دەولەتىيە کان:

ئەم جۆرە بلاوکراوانە بەگشتى دامودەزگا دەولەتىيە کان لەزىزىر كۆمەلە ناۋىيىكى وەك بلاوکراوهى ھونەريي وەزارەتەكان يان پېكخراوه كانى سەر بەئەوان، چاپ و پەخشىيان دەكەن.

ئەم جۆرە بلاوکراوانە بۇ بەدېھىنەنلى دوو ئاماڭچە. يەكەميان ئەنجامدانى كارى پەيوەندىيە گشتىيە كانە بە مەبەستى ئاشناكردىنى خەلک بەو كارانەي كە لەلائەن دامودەزگا كانەوە ئەنجام دراوه دووه ميان خستە كارى كۆمەلە كەسانىيەكە وەك بەپېوەبەرانى ئەم جۆرە بلاوکراوانە.

۲- بلاوکراوه تايىبەتمەندە نادەولەتىيە کان:

ئەم جۆرە بلاوکراوانە لەسەربىنەماي پېداويىستىيە هەمچەشىنەكانى چىن و توپىزە جۆربە جۆرە كان، لە كاتە جۆراوجۆرەكاندا لەدایك بۇون و بەپىزى ھەلۈمەرجى كۆمەلگا توانىييانە بەردەوام بن. لەھەمانكاتدا ھەندى لە بلاوکراوه تايىبەتمەندە كان لەدۆخى نىيوان بلاوکراوهى دەولەتى و نادەولەتىدان. بەم ماناپىيەي كە ھاوكارىيەك لە دامودەزگا دەولەتىيە كان وەرددەگىن و دەربارەي بابەتە جى بايەخەكانى دەزگا يارمەتىدەرەكە، بابەت ئامادە دەكەن.

بەھەر حال چ بلاوکراوه تايىبەتمەندە دەولەتىيە كان بن يَا نادەولەتى، خاوهنى ئەم پۆلىنېندىيەن:

۱- بلاوکراوه ولاٽىيە کان:

د. حسین قهندی

لوتكه‌ی راگه‌یاندنکه‌دا داده‌ندریت. پیشینی ههوا بو جوتیاران، راگه‌یاندنی نرخی بازاری برهه‌مه‌کان له و هرزی هلگرتنه‌وهی برهه‌مه کشتوكالییه‌کان یا فروشتنی ئازه‌ل و هاشیوه‌کانیان به یارمه‌تییه‌کی سودمه‌ند بو جوتیاران هه‌شمار دهکریت. ئه‌م بلاوکراوانه بشیوه‌ی هفتانه یا هر پانزده روز جاریک بلاوده‌کریت‌وه.

*بلاوکراوه تایبه‌تمه‌نده‌کان و رادهی تایبه‌تمه‌نديتی

مه‌وداکانی بلاوبونه‌وهی بلاوکراوه تایبه‌تمه‌نده‌کان په‌یوه‌ندییه‌کی راسته‌وحوی له‌گه‌ل بازنـه‌ی تایبه‌تمه‌نديتی با به‌تیانه‌دا هه‌یه. بهم مانایه‌ی که هه‌تاوه‌کو بازنـه‌ی تایبه‌تمه‌نديتی به‌رفراونتر بیت، قولییه‌که‌ی که‌متره‌و به‌پیچه‌وانه‌شه‌وه هه‌تاوه‌کو بازنـه‌ی تایبه‌تمه‌نديتی لق و پوپی که‌مترى هه‌بیت، قولییه‌کی پتری هه‌یه. لمباره‌یه‌وه هه‌تاوه‌کو مه‌ودای بلاوبونه‌وه که‌متر بیت، قولییه‌که‌ی که‌مترو پواله‌تیانه‌تره و هه‌تاوه‌کو ئه‌م مه‌ودایه پتر بیت، قولی په‌یامه‌که زیاترو قولتره.

به‌لگه‌ی پوونی ئه‌وهش له‌مه‌دایه که په‌خشکاران و به‌رهه‌مه‌ینه‌رانی ئه‌و چه‌شنه بلاوکراوانه هه‌تاوه‌کو له‌ژیز فشاری کاتدا بن، خیراییه‌کی زیاتری بو ته‌رخان ده‌که‌ن و له‌و ئاسته‌شدا که (کات) چاره‌نوسی بلاوکراوه‌که دیاريده‌کات، ئه‌وا ئه‌و بلاوکراوانه که خاوه‌نى مه‌ودایه‌کی زیاتری کاتن، ده‌توانن کۆمه‌لله‌بابه‌تیکی پته‌و تر لاه‌پووی تایبه‌تمه‌نديتی خویانه‌وه بو و هرگره‌کان بخنه‌پوو.

روزنامه‌وانی تایبه‌تمه‌نده

بازنـه‌که‌یه‌وه پانتایی بلاوبونه‌وهشیان پولینبه‌ندی کراون:

-بلاوکراوه پاریزگاییه‌کان: ئه‌و بلاوکراوانه که له چوارچیوه‌ی پاریزگاکاندا دابه‌ش و بلاوده‌کرین‌وه.

-بلاوکراوه ناوچه‌ییه‌کان: ئه‌و بلاوکراوانه که هاوكات له چه‌ند پاریزگاییه‌ک (به‌گشتی له دراوسيکانیدا) دابه‌ش دهکرین.

-بلاوکراوه شاريييه‌کان: ئه‌م بلاوکراوانه رۇزانه له شاره گه‌وره‌کانداو پتر له‌لایه‌ن شاره‌وانییه‌کانه‌وه بلاوده‌کرین‌وه بلاوکراوه‌یه‌کی خزمه‌تگوزارو زانیاریی گه‌یه‌نر. شاره‌وانییه‌کان له‌پیگه‌ی ئه‌م بلاوکراوانه‌وه، هاولاتیان له پووداوه‌کانی شار، خزمه‌تگوزارییه‌کانی شارو... هتد ئاگادار ده‌که‌ن‌وه.

*بلاوکراوه لۆکالییه‌کان: ئه‌م بلاوکراوه لۆکالییانه لقیکن له بلاوکراوه شاريييه‌کان به‌لام هه‌فتانه‌ن. له شاره مەزىن‌هه‌کاندا^{۱۸} به بلاوکردن‌وهی ئه‌م جۆره بلاوکراوانه، خزمه‌تگوزارییه لۆکالییه‌کان به هاولاتیان پاده‌گه‌یه‌ندریت.

*بلاوکراوه گوندییه‌کان: ئه‌م جۆره بلاوکراوانه، گوندشینه‌کان ده‌خاته ناو پروسیسی پووداوه‌کانی گوند‌وه. ئه‌و گوندشینانه‌که هه‌رچه‌ند جیوگرافیا‌یه‌کی سنورداریان هه‌یه، به‌لام پیویستیان به زانین هه‌یه. له‌به‌رئه‌وهی زۆرینه‌ی گوند‌کان شوین و ناوچه‌ی کشتوكالی و ئازه‌لدارین ياخود په‌نگه کانزاکارو پیش‌سازی بن، زانیارییه‌کانی په‌یوه‌ندیدار به چالاکییه‌کانیان له

¹⁸ بو نمونه (گه‌وره‌شاری تاران) خاوه‌نى (۲۲) ناوچه‌ی شاريييه. (نوسمه).

۶- بلاوکراوهی کی تایبەتمەند کە بەشیوه‌ی دوو مانگ جاریک یا سى مانگ جاریک (وەرزنامە) بلاودەکریئنەو، ئەوا تایبەتمەندتر لە ماوهکانىتى بلاوکردنەوە دەتوانن كۆمەلە بابەتىيکى وردەكارترو لەھەمانكاتدا قولتە دابەيىن و بۇ وەرگەرەكانى بخەنەپوو. لەو بلاوکراوانە کە مەوداكانى بلاوکردنەوەيان دوو یا سى مانگ جاریکە، هەوالى زۇركەمەنگەو ئەوهى خۆى دەردەخات تەنها بابەتە تایبەتمەندەكانە.

سەرەنjam دەتوانرى مەوداكانى بلاوبوونەوە بلاوکراوهی کە لەگەل قولىيەکەی يا بازنه‌ی تايىەتمەندىيەکەيدا بەم چەشىن بخريتەپوو:

۱- رۆژنامەی تايىەتمەند، لەبەرئەوە رۆژانە بلاوکراوهە كە بلاودەکریتەو، لەو چەشىن بلاوکراوهی دا هەوالى تايىەتمەندەكان (بابەتى بلاوکراوهەكە) زۇرتىر بلاودەبىتەوە.

۲- بلاوکراوهى تايىەتمەند ئەگەر لە هەفتەيەكدا دوو جار بلاوبىرىتەو ئەوا هەر لەبەرددەم بازنه‌ی كاريگەرى و فشارى هەوالدىا، ئەگەرچى وەك رۆژنامە نابىت.

۳- بلاوکراوهى تايىەتمەند ئەگەر هەفتانە بىت، پىزەيەكى يەكسان لە نىيوان هەوالى تايىەتمەندو هەلسەنگاندە تايىەتمەندەكان (شىكىرنەوە، لىيڭدانەوە...ەتىد) دروست دەبىت، چۈنكە رۆژنامەنوسانى ئەم بلاوکراوهى يەك هەفتە فرسەتىيان بۇ ئامادەكردنى پاپۆرت، وتارو.. هەيە.

۴- بلاوکراوهى تايىەتمەند کە هەر پازىزە رۆژ جاریک بلاودەکریتەو، ئەگەرچى جياوازىيەكى زۇرى لەگەل بلاوکراوه هەفتانەيەكاندا نىيە بەلام دىلى هەوالى نىيەو دەتواننى بابەتە تايىەتمەندە قولەكانى خۆى زىياتر بىكت.

۵- لەو بلاوکراوه تايىەتمەندانە کە مانگانە بلاودەکریئنەو، نوسەرەكانى خاوهنى مەيدانىيکى بەرفراواتلى كاركردن، بەو فرسەتەي کە لەبەرددەستىياندىا دەتوانن پىزەيە بابەتە تايىەتمەندەكانى خۆيان زىياتر بىكت.

تايىبەتمەندىيىەكى بەدەر لە نوسىينە ئاسا يىيەكانە، ئەو كۆمەلەوشە و گوزارشتانە بەكاردەھىنرىت كە لەگەل بابەتكەدا گونجاوە.

لەلايىھەكىتەرە تايىبەتمەندى بەتاىىبەتى لەھەمبەر زانستەكاندا ھەميشە زاراوهگەلىيکى لەگەلدىايە كە تايىبەتە بەو زانستەولە بازنىھى زمانى باو بەدەرە، زۆربەيجار لە زۆربەي زمانەكاندا ھاوماناش بۇ زاراوه مەبەستەكە دەست ناكەويت. بە مانايەكىتەر لە بلاوکراوه تايىبەتمەندەكاندا پووبەپۈرى زمانىيکى تايىبەت دەبىنەوە كە ئەگەرى ئەوهى ھەيە لە تايىبەتمەندىيىتىيەكانى زمانى دايىكماندا بچىتەدەرەوە. لەمپۈرۈھە نوسىين لە چاپەمنى تايىبەتمەندادا بەچەند پلهىيەك دژوارترە لە نوسىين بە زمانى بلاوکراوهەيەكى گشتى.

ھەتاوهەكى تايىبەتمەندىيىتى قولىترو ھەتاوهەكى زمانى ئەم تايىبەتمەندىيىتىيە لەگەل زانستە پەيوەندىدارەكەدا نزىكتەر بىت، كارى رۆزئامەنۇس دژوارتر دەبىت. بەلام نابى ئەمەش فەراموش بىكى كە بلاوکراوهەيەكى تايىبەتمەند تەنها بەشىك يا كىتىبىك نىيە كە بۇ بىرمەندان بلاوبىكىتەوە، بەلكو رۆزئامە يا گۇقارەكە دەبى ئاستىيکى بەرفراوانى ئارەزۇمەندانى ئەو تايىبەتمەندىيىتىيە بىكىتەخۆى، لەمپۈرۈھە لە ئەدەبىياتى چاپەمنى تايىبەتمەندادا دەبى دوو مەسىلە لەبەرچاۋىگىرەت:

1- دەستەوازە كۆن و دەستەوازە تازەدەركەوتۈوه كان
بۇ دەستەوازە دىيرىن و كۆنەكان بەگشتى دەتوانى

ئەدەبىياتى بلاوکراوه تايىبەتمەندەكان

ئەدەبىيات و زمانى نوسىينى چاپەمنى تايىبەتمەند، يەكىك لە ئالۇزترىن قۇناغەكانى كارى ئەم ستابە لە چاپەمنىدا پىكىدەھىنرىت. لە چاپەمنى تايىبەتمەندادا لەبەرئەوهى كە پەيام و ھەرگەر پەيام (وھرگەكان) خاوهنى كۆمەلە خەسلەت و تايىبەتمەندىيەكىن، بەمېيىھە زمانى پەيوەندى زمانى سادەي بلاوکراوهەيەكى گشتى نىيە.

لە بلاوکراوه گشتىيەكاندا، بەلەبەرچاۋىگەرنى پىزىھى مامناوهندىيانە خويىندهوارىي وھرگەكان بەگشتى زمانىيکى سادەو شياوى تىيگەيشتن بۇ ھەمووان لەبەرچاودەگىرىت. بۇ نمۇنە لە ئىراندا بلاوکراوه گشتىيە رۆژانەيىەكان سود لە ئەدەبىيات و زمانىيک وھر دەگەرن كە ھەم كەم خويىندهوارو ھەم خويىندهوارى باش بىتوانى پەيوەندىيەكى خىراو ئاسان لەگەل بلاوکراوهەكەدا دروست بکەن.

كۆمەلگا پىزىھى مامناوهندىي ئەم خويىندهوارىي دەستنىشان دەكەت و سروشىتىشە لە ھەر ولاتىيکدا جىاوازە. لەوانەيە لە ولاتىيکدا ئەم پىزىھىيە كۆتايى قۇناغى سەرەتايى و لە ولاتىيکىتىدا كۆتايى قۇناغى ناوهندى و لە ولاتىيکىتىدا قۇناغى زانكۆ ھەزماز بىكىت يا دەستنىشان بىكىت. بەلام لە بلاوکراوه تايىبەتمەندەكاندا لەبەرئەوهى كە بابەتە جىيىباسەكە خاوهنى

و شانه کهچ بکهین.

له و چهشنه هلهلمه رجانه دا رۆژنامه نوسی تایبەتمەند دەبى لە
ھەمبەر زاراوهی بیگانەدا بکەویتەھولە و هو بەلە برچاوگرتنى
توانستى زمانى فارسى ھەول بىدات تا زاراوه يەكى فارسى
پىويست بدۇزىتەھو. نابى يارمەتى وەرگرتن لە فەرھەنگى
زاراوه کان و ھەروھا پىپۇرانى زمان فەراموش بکريت.^{۱۹}

۲- نوسينى تاييەتمەندىتى ازمانى چاپەمنى تاييەتمەندادا

شىوهى خستنەرۇوى باھەت لە چاپەمنى تاييەتمەندادا لەگەل
يەكتىدا جياوازە. ئەوهى لە ئەدەبىياتى بلاۋكراوه ئابورىيەكاندا
بەكاردەھىنرىت لەگەل بەكارھىنانى زمان لە بلاۋكراوه
وەرزشىيەكاندا جياوازىي ھەيە. چاپەمنى ھونھەريي سود لە
ئەدەبىياتى تاييەتى خۆيان وەردەگەرن، بەھەمانشىوهش كە
بلاۋكراوه پىزىشكىيەكان زمانى تاييەتى خۆي ھەيە. بەچاپپۇشىن
لەوهى كە زمانى چاپەمنى خۆي دياردەيەك لە زمانى گفتۈگۈ
جىايە، زمانى چاپەمنى تاييەتمەندىش بەپىرى پىويستى ھەر
تاييەتمەندىيەك، شىوازى جۆراجۇر لەخۆدەگرىت. ئەم شىواز

^{۱۹}- سەرچەم ئەو وەرگىپانەي كە لە زمانە جياوازەكانەوە كارى وەرگىپان
بۇسەر زمانى كوردى دەكەن، بەردەوام بۇوبەرۇو قەيرانى وشە دەبنەوە.
ھۆكاري سەرەكىشى دەگەپىتەوە بۇ گاشە نەكىرىنى زمانى كوردى، ياخود
لەگەل بۇونى ئەمموو پىپۇرۇ زمانەوانانەدا، تائىيىستاش نېيانتونىيە
لىزتەيەكى پىپۇر بۇ زمانى كوردى پىكىبەنن و وشە لەبرامبەر زاراوه نوپىيە
بىگانەكاندا دابتاشىن. (و.ك.).

هاوماناكەيان لە زمانى فارسيدا بەدەستبەھىنرىت و دەبى
بەكاربەھىنرىت بەلام بۇ دەستەوازە دروستكراوه كان بەدۇوارىي
دەتوانرى بۇ فارسى وەربىگىپدرىن. لەم پىزە دەستەوازانانە دەكىرى
ناوهەكانى داودەرمان، ناوى پىكەتە كىميايىەكان يَا ھەندى لە
زاراوه ئابورىيەكان، ناوى گىياو گولە ناخۇلاتىيەكان يَا زاراوه
دادوھەرييەكان بەھىنرىت كە رۆژانە دروست دەكرىن و ھەروھا ئەو
زاراوانەي كە پىيىشتەر لە زمانى ئىيمەدا نەبوون و بەپىرى پىويستى
رۆژانە لەلایەن بىرمەندانەوە دادەندىرىن. لەكاتى سودوھەرگرتن لەم
زاراوانە، دەبى پۇونكىردىنەوەي زاراوه كەش لە تەك ئەودا بنوسرىت
تا وەرگر بە ئاسانى پەي بە ماناکەي ببات و دووچارى ئالۆزىي
نەبىت.

بەرفراوانبۇونى زانستى پەيوەندىيە كۆمەللايەتىيەكان و
بەرفەبۇونى ميدىياكان لە ولاتانىتىيشدا كارەكەي بۇ دەستوھەدان
لە زمانەكان بەكىش كردووە. بەمپىيە لە چاپەمنى تاييەتمەندادا
ناتوانرى بۇ ھەر زاراوه يەك كە لەناكاو دىيەئارا، يَا ھاواواتاتاکەي لە
فارسيدا نىيە، زاراوه يەك دروست بکريت. سەرەنjam نابى
دەمارگىريي بەكاربەھىنرىت و دەتوانرى سود لەو زاراوه يە
وەربىگىپدرىت.

لەگەل بۇونى ئەمەشدا، ئەمە بەم ماناھىيە نىيە كە ئىيمە ھەمۇو
زاراوه يەكى بىگانە بىچەندو چون لەبەرئەوەي كە تاييەتمەندەو
لەپىزى زاراوه زانستىيەكاندایە، بىھىننە زمانى چاپەمنى
تاييەتمەندەوە بى هىچ پىساو مەرجىيەك مل بۇ پەسەند كردنى ئەم

له چاپه‌منی تایبەتمەنندا، ئەو كەسانەي كە وەك دووبارەنس (rewriter) بەكاردەھىئىرەن،²⁰ دەتوانن گرنگىيەكى پىويست بە زمانى تايىبەتمەند بىدەن. بەم مانايمى كە ئەو دووبارەنسانە هەلبېزىرەن كە بەرپرسى هەلومەرجى زانستى زمانيان تىيدابىت و ئەو ئەركەيان لەئەستۆدا يە كە نوسىينەكانى كەسانىت كە لە چوارچىوهى پىساى زمانى بلاوکراوهەكەدا نىيە، بۇ ئەو زمانە وەرىبىكىپەن. نكولى لە گرنگى دووبارەنسىنەوە لە چاپه‌منى تايىبەتمەنندا ناكىرىت، بەگشتى بلاوکراوهەكان هەميشە دووبارەنسىيەك بۇ وەرگىپەنانى زمانى بابهەكانى نوسەران بۇ زمانى بلاوکراوهە تايىبەتمەنده كە بەكاردەھىئىن.

*ناوى بلاوکراوهە تايىبەتمەند

ناوى بلاوکراوهە لەلایەكەوە هوڭاري يەكەمى سەرنجەراكىشانى وەرگرە بۇ بلاوکراوهەكى تايىبەتمەندو لەلایەكىتەوە نىشاندەرى ناواخنى بلاوکراوهەكى تايىبەتمەننە. ناوى بلاوکراوهەكە دەبىن گەيەنەرى ناسنامەي بلاوکراوه بىت و وەرگر بەبىن بىركردنەوە و بە بىنىنى ناوى بلاوکراوهەكە دوای

²⁰ - زۆرينىھى رۆزىنامە بەتاوبانگەكانى جىهان لەپىناؤ يەكخستنى پىزمانى نوسىين، چەند پىپۇرپىكى زمانەوانى دادەندىرىن كە ئەركەكەيان خويىندەوە پىكخستنەوەي پىزمانى ئەو نوسىينانەيە كە لە رۆزىنامەكەدا بلاودەكىرىنەوە تا يەك پىزمانى يەككىرتوو بە پۇزىنامەكەوە دىيار بىت. ئىستا ئامرازەكانىتى ماس مىدىاش هەمان كار بۇ پىكخستنى پىزمان دەكەن و ئەو كەسانەش بەزمانى ئىنگلەزى پىيىاندەوتىرى (rewriter). (و-ك).

لەخۆگرتە، بىرىتىيە لە پىبازاو مىتۆدى نوسىين، كورتى و درېزى ئەو پىستە و دىدگايانە كە نوسەرىك لە بلاوکراوهەكى تايىبەتمەند دەبىن بىزازىيەت و لەپۇوى سەرنجەراكىشانى وەرگرەوە سودى لىيۆرەدەگرىت.

نوسەرىكى وەزىشى هەرگىز نابى لە نوسىينەكانى خۆيدا زاراوهى گران و دىۋار بەكاربەيىنەت، چونكە وەزىش نىشاندەرى جوانى و هەنگاوتىزىيە و بىيگومان زاراوهەكى گران كە خويىندەوەكەي كاتى دەۋىت و بەدۇزارىي دېتەگۈي، وەرگر پەزامەند ناكات و هانى نادات.

گرنگەتىن خال لە زمانى چاپه‌منى تايىبەتمەنندا ئەوەيە كە ئەم بلاوکراوانە ھەول بىدەن، زمانىيکى گونجاوى تايىبەتمەند هەلبېزىرەن كە دەيانەوئى پىئى بىنوسن. بە گۈزارشتىكىت دېبىن بەلایەنى زۆرەوە سود لە توانستى زمانى مىلللى وەرگەن تا هززەكانىيان لە بەرگى خىستنەپۇودا بزوئىنەرو جوان بىت. ئەگەر هەر بلاوکراوهەكى تايىبەتمەند زمانىيکى تايىبەتى تايىبەتمەند بۇ خۆى پەيدا بىكت و وەك يەكىك لە ستونە بىنەپەتىيەكانى كارى خۆى دايىنەت، بەزۇويى ئەم زمانە جىڭەي خۆى دەكتەوە و ئەو چىن و توپىزە كە پەيامەكەيان بۇ دەنئىرەت خو بەم زمانەوە دەگەن، سەرنجام مەرجى سەرەكى لە هەلبېزاردىندا ئەو زمانەيە كە هەلبېزىرەكان لەپۇوى زانىيارى و هوشىيارىي لەھەمبەر زمانى دايىك و مىللەيدا مەعرىفەيەكى كامەن و لەپۇوى زمانى رۆزىنامەوە تا ئەپەپى ئاستى مەعرىفىي بالا بىت.

د. حسین قهندی

بلاوکراوه‌که‌ی تیادا بلاوده‌کریت‌هه، کاریکی بیسود ده‌بیت.
خویندھواریی کۆمەلگا، کلتوری کۆمەلگاو ئىنتىماكانى خەلک
بۇ شروقە‌کردن و ئەو پىیدا‌ویستىيەی بۇ زانىنى زىاتر هەستى
پىدەکەن دەبى لەسەربنە‌مای بلاوبۇونە‌وھى بلاوکراوه
تايىبەتمەندە‌کان لە‌بەرچاوبگىريت.

بەرفەبۇونى ئەم چەشىنە بلاوکراوانە‌ش وابەستەيىھى
تەواوى بەو کۆمەلگا‌يە‌وھە يە كە بېيارە بلاوکراوه
تايىبەتمەندە‌کە‌ی تیادا بلاوبكىرىت‌هه. هەروەها بەرفەبۇونى
چالاكىيە سىاسى، ئابورى و کۆمەلایەتىيە‌کان پەيوهندىيە‌کى
پاستە‌خۆى بە بلاوبۇونە‌وھى بلاوکراوه تايىبەتمەندە‌کە‌وھە يە.
ئەگەر لە هەندى لە ولاٽاندا بەتايىبەتى ولاٽانى ئەورۇپايى،
بلاوکراوه‌يە‌کى تايىبەت بە پايىسلۇسوارىي بلاوبكىرىت‌هه، زەمینە‌يى
بلاوبۇونە‌وھە‌کى دەبى بە وابەستە بە‌رفراؤانبۇونى چالاكىيە‌کانى
ئەم وەرزشە لەم ولاٽانە‌دا بىزانرىت. بەنزىكەيى لە هەفتەيە‌کدا يەك
ياخود دوو پىيىشىپكىي پايىسلۇسوارىي لە يەكىك لە ولاٽانى
ئەورۇپايى بەپىوه‌دەچىت، خودى ئەم کارە بۇتە‌مایەي ئەوھى كە
گروپىك بىر لە دامەزرا‌ندى بلاوکراوه‌يە‌کى تايىبەتمەندى وەرزشى
لە بوارى پايىسلۇسوارىيدا بکەنەوھ. ئەم چالاكىيە لە بوارە‌کانىتىدا
لە‌بەرچاوبگىريت، ئەو كاتە هوکارىكى بۇون بۇ بلاوبۇونە‌وھى
بلاوکراوه تايىبەتمەندە‌کانىت بە‌دەستە‌وھ دەدات.

سروشتىشە كە نۇرپۇونى چالاكىيە سىاسى، ئابورى و
کۆمەلایەتىيە‌کان هوکارى ئەو پىيىشوازىيە‌كە ئەو کۆمەلگا‌يائىنە

رۆزنامەوانى تايىبەتمەندە

ماوهەيەك دەبى پەي بە ناوه‌رۆكە‌کە‌ي ببات. ناوه يەك زاراوه‌يىھە‌کان
ھەميسە باشتىرين بەلام لە بلاوکراوه تايىبەتمەندە‌کاندا دەتوانى
دوو تا سى وشە بۇ ناوه‌كە‌ي بە‌كاربەيىرىت، بەتايىبەتى لەو
کۆمەلگا‌يائىنە كە پووبەپووی نۇرپۇونى بلاوکراوه تايىبەتمەندە‌کان
بۇونە‌تە‌وھ، بەپىوه‌بەرانى بلاوکراوه‌كە ناچار دەبن بۇ ناونانى
بلاوکراوه‌كە سود لە دوو تا سى وشە وەرېگىن.

ھەلېزاردنى ناوى بلاوکراوه‌كە پەيوهندىيە‌کى پاستە‌خۆى
لەگەل جىوڭرافىيادا بە‌شىركەنلىكىشىدا ھەيە. هەندى لە زاراوه
لۆكالىيە‌کان لەوانەيە بۇ ئەو جىوڭرافى و ناوجەيە گۈنجاو بىيەت،
بەلام بۇ بلاوکراوه‌يە‌كى تايىبەتمەندى ولاتەكە بە زاراوه‌يە‌كى
نائاشنا هەزىز بىرىت. بە‌شىدارپىكىرىدى وەرگەر لە ھەلېزاردنى
ناوى بلاوکراوه‌كە (لە‌کاتى دابەشىركەنلىكىشىدا پرسىيارنامەدا)
يارمەتىيە‌كى گەورە بەپىوه‌بەرانى بلاوکراوه‌كە دەدات.

*پىزىبەندى بلاوکراوه تايىبەتمەندە‌کان

پىزىبەندى (پۆلېنېندى) جىيەمە‌بەست دەربارە‌ي بلاوکراوه
تايىبەتمەندە‌کان بە‌سۇدوھرگەتن لەو پۆلېنېندىيانە پېنناس بىرىت
كە باسيان لېۋەكرا، بەتايىبەتى گىپانە‌وھ‌كانى يەكەم و دووھم و ئەو
پۇونكىرىدىنەوانەي دەيانخەينەپۇو.

لە پىزىبەندى بلاوکراوه تايىبەتمەندە‌کاندا، (بابەت)ى
بلاوکراوه‌كە دەبىتە بىنەچە و وردە‌كارىيە‌کانى بۇون دەكىرىت‌هه.
باسكىرىدى ئەم خالەش پىيويستە كە ستراكتورى بلاوکراوه
تايىبەتمەندە‌کان بە‌بى لە‌بەرچاوگەرنى ئەو کۆمەلگا‌يائى كە

له پیزیه‌ندی گشتیانه بو بلاؤکراوه تایبەتمەندەکان دەبى سى زەمینەی سەرەكى لەبەرچاوبىگىرىت. بلاؤکراوه کان بەپىزى رېسايىھەكى گشتى يالە زەمینە سیاسى يائابورىي ياكۆمەلایەتىدان.

ا: پیزیه‌ندى بلاؤکراوه تایبەتمەندەکان لە مەيدانى سیاسىدا

۱. بلاؤکراوه سیاسىيەكان (دېبلۇماسى)^{۲۱}:

بلاؤکراوه سیاسىيەكان (رۇژنامە ياكۆفار) دەتوانن سى زەمینە سەرەكى بو بلاؤبۇونە وەكەيان لەبەرچاوبىگەن. زەمینە و باپەتى سیاسەتى ناوخۆيى، سیاسەتى دەرەكى (نیودەولەتى) و ئاۋىتىھەكى لە سیاسەتى دەرەكى و ناوخۆيى.

ناواخنى ئەم بلاؤکراوانە لە ھەواڭ سیاسىيەكانى رۇز ياخەقە و تارە ليكادانە وەيى و شىكارىيەكان و ھەروەھا راپۇرتەھەوالى و شىكارىيەكان پىكىدىت. ھەۋپەيقىن لەگەل كەسايەتىيە سیاسىيەكانىش (ناوخۆيى و دەرەكى) دەولەمەندى ئەم بلاؤکراوانە زىاتر دەكات.

ئەم بلاؤکراوانە لە چوارچىيە كۆفارى ھەفتانە يان مانگانە بلاؤدەكرىنە وە. لەم بلاؤکراوانەدا دەق بەسەر وىنەدا زالە و ھەروەھا پىيوىستىيەكى ئەوتۇرى بە فەرەچەشنى لە ستۇنبەندى و

²¹- پىددەچى يەكمىن بلاؤکراوه سیاسى سەربەخۆ لە ئىران، بلاؤکراوه لەپاترى (نىشتمان) بۇوه كە تەنها يەك ژمارەي بلاؤکراوه وە لەدایكبۇونەكەي دەدەنپال ميرزا حسین خان قەزۇينى (سوپاسالا). (نوسر)

لەھەمبەر جۆرى چالاکىيەكاندا ھەيانە و ھەمان پىشوازىي خەلک لەو بلاؤکراوه تایبەتمەندانىيە كە قازانچى ئابورىش بۇ بەپىوه بەرانى ئەو بلاؤکراوه يە دەھىننەتىدە. بەگشتى ھەر جولەيەكى ئابورىي، كۆمەلایەتى و كلتوريي ئەگەر قازانچى ئابورى و بەدەستھىننانى داھاتى نەبىت، بەردەوام نابىت. ھەر لەبەر فاكتەرى پىشوازىي گشتىيەيە كە لە پۈلۈنەندى بلاؤکراوه تایبەتمەندەكاندا، كاتى بلاؤبۇونە وە يامەدا كانى بلاؤبۇونە وەي بلاؤکراوه كە، فۇرمى پوالەتكەي، ناواھرۇك و ئەمەي كە رۇژنامەيەكى زەرد بىت ياجدى، ولا تيانە بىت ياناچەيى، پارىزگايى ياشارىي و ھەموو ئەمانە بەپىزى گروپى پىيوىست و پىشوازىي وەرگرانى بلاؤکراوه كەيە.

لە پۈلۈنەندى بلاؤکراوه تایبەتمەندەكەدا كە باسى دەكەين، كۆمەلگايىھەكى تايىبەت لەبەرچاونەگىراوه و ھەول دراوه تا لە ھەر بوارو بابەتىكىدا بلاؤکراوه تایبەتمەندەكە بناسىيىندرىت و پۇونكرىنە وە دەربارە بىرىت. سەرەنجام بەپىوه بەرانى بلاؤکراوه تایبەتمەندەكە، بەھەمانشىوھى كە پىشتى و ترا دەبى بەلەبەرچاوكىرنى ئەو كۆمەلگايىھەكى بلاؤکراوه كەي تىادا بلاؤدەكرىتە وە لەبەرچاوكىرنى تەمنەن، خويىندەوارىي، پەگەزۇ گروپ و چىنى كۆمەلایەتى، وەرگرەكە دەست بۇ ھەلبىزاردىنى بابەتى بلاؤکراوه كە و بلاؤبۇونە وە بىرىت و پىشتى بەرناમەكانى بۇ دابېرىزلى تا سەرەپاي دەرەنجامى كارىيکى كلتوريي، سودىيىكى ئابورىي پىيوىست بۇ بەردەوامبۇونى بلاؤکراوه كە بەدەست بەيىن.

۵. حسین قهندی

لیکدانه‌وهی) بنه‌مای ناوه‌رۆکی ئەم بڵاۆکراوانه پیکده‌هیئن. لەم بڵاۆکراوانه شدا دەق بەسەر وىنەدا زالتەر و پووبەرۇ ئەندازەکەی لەسۇرى بڵاۆکراوه سیاسىيەكاندایه. بەشیوه‌یەکی باو ئەم بڵاۆکراوانه هەفتانه ياخود مانگانه بڵاودەكەریئنەو.

۳- بڵاۆکراوه ئایدۇلۇزى - ئايىنييەكان:

بڵاۆکراوه ئایدۇلۇزىيەكان، بڵاۆکراوه تايىبەتكانى حىزىبەكان، گروپەكان، دەستە و كۆمەلەكانن كە بايەخ بە پەرەپىدان، پرۇپاگەندەو بڵاۆكردنەوهى هىزرو بىرۇباوھەكانى خۆيان دەدەن. ئەنالىزەكىرىدىنەن بڵاۆکراوه تايىبەتمەندانە پیکده‌هیئن. وتاردانەكان و ھەۋەپەيقىن بۇ بڵاۆکراوه تايىبەتكانى دەدەن. كۆبۈونەوهى حىزىبىيەكان و كۆرۈكۆبۈونەوهەكان تائەندازەيەك يارىدە فەرەچەشنى با بهتەكانى بڵاۆکراوهكە دەدات.

بڵاۆکراوه ئايىنييەكانىش بۇ بەرەپىيىشقا بىردىنی ئامانجە سیاسىيەكان سود لە پەھەندى دەسەلاتى ئايىنى وەردەگەرن و پرۇپاگەندە دەربارەسى سەركەرە ئايىنييەكان دەكەن كە ھەنگاويان لە پېڭەتى سیاسەتدا ناوه.

پرۇپاگەندە لە بازنىەكانى ئايىنى - سیاسىشدا بۇ خىستنەزىربارى پىكھاتە مەزھەبىيەكان لەپېزى كاركىرىنىەكانى ئەم بڵاۆکراوانەدایه. مەداكانى بڵاۆبۈونەوهى ئەم بڵاۆکراوانه شیوه‌یە هەفتانە، ھەر پانزدەرۆز جارىيەك، مانگانە و وەرزىنامە لەخۆددەگىرتى.

٤- بڵاۆکراوه فەلسەفەيەكان:

رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند

دېزايىندا نىيە، چونكە وەرگەكەنلى ئەم چەشىنە بڵاۆکراوانه ناواخن بەسەر فۆرمدا زال دەكەن. پووبەری ئەم بڵاۆکراوانه بەشىوه‌يە هەفتانە بەگشتى بچوكتە لە (ئەى فۆر A4) و بە شىوه‌يە مانگانە (١٣/٥ ١٩×٥) شىاوترە.

٢- بڵاۆکراوه مافناسىيەكان :

مەبەسەت لەم بڵاۆکراوه مافناسىيەكان بەلەبەرچاواگىتنى زەمینەكانى مافناسىيە نىيۇدەولەتىيەكان و ئەو لايمەنە مافناسىيە كە لە زەمینەي سیاسەتكانى مافەكانى كۆمەلگاۋ ھاولاتىيىدا بىت. ناوه‌رۆكى ئەم بڵاۆکراوانه بەگشتى بەدەورى زەمینەي مافەكانى مەرۋە، زىندانىيە سیاسىيەكان، تىكۈشان دىز بە ھەلاؤيردى رەگەزى، مافە نىيۇدەولەتىيەكان، ياسا نىيۇدەولەتىيەكان و ياساكانى مافە ناوخۆيىەكان، كۆنقاشىيونەكان، بۇنە مافناسىيە نىيۇدەولەتىيەكان و مىللەتان، مافە بازىگانىيەكان، دادغا نىيۇدەولەتىيەكان، مافە سۇرپىيەكان (دەريايى، وشكانى، پووبارەكان و... هىتىد)، ناكۆكىيە مافناسىيەكان و پىگاچارەكان و... هىتىدا دەسۈپىتتەو.

وتارە جۆراجۇرەكان (شىكارىيى، بەدواداچۇونو و

²²- يەكەمین بڵاۆکراوهى مافناسى لە ئىران لە (٨ى شەوالى ١٣٢٤ق) بەناوى (مجلس) بڵاۆکرايەوە. بڵاۆكەرهەكەي (سەيد مەممەد سادقى تەباتەبايى) بۇو رۆزىنامە (محاكمات) دووھەمین بڵاۆکراوهى مافناسى ئىران بۇو كە لە (٨ى جەمادى يەكەمى ١٣٢٦) بە سەرپەرشتى (مجالىسلاەم كىرامانى) بڵاۆکرايەوە. (فصلنامە رسانە، شمارە ٨، س ١٣٧. حمید مقدم فر) (نوسىر)

د. حسین قهندی

یاساکانی ئەنجومەن بەرلە بپیارلییدانیان، نوینەران دەخاتەبەردەم خواستى كۆمەلگاوه و پراكتىزەكىدىنى ياساكان ئاساتىر دەكات.

بلاوکراوهى ئەنجومەن لە هەندى لە ولاتاندا بەلە بەرچاوگەتنى چالاكىيەكانى پارلەمان دەكىرى رۆژانەش بىت، لەگەل ئەمەشدا بەشىوهى هەفتانەو مانگانەش بلاودەبىتەوە.

۶-بلاوکراوه ستراتىزىيە سىاسييەكان:

بلاوکراوه ستراتىزىيەكان و ستراتىزىي سىاسيى كە بەگشتى لەلایەن دامەزراوهكان و رېكخراوهكىانى توپىزىنەوە ستراتىزىيەكەنەوە بلاودەبىتەوە، لەسەربىنەماي توپىزىنەوە ستراتىزىيەكان و سىاسەتكە ناوخۇيى، دەركىيەكان و هەروەها سىاسەتكەكانى ولاتانىت لەسەرئاستى جىھان فۇرمەلە دەبىت. رۇانگەى ئەم بلاوکراوانە، دووسەرەيە و بايەخ بە سىاسەتكەكانى هەنوكەو ئايىنە دەدات. توپىزىنەوەكان و ليىدانەوەكان بىنەماي ناوهرۆكى ئەم بلاوکراوانە دەسازىيىت و لەسەرئاستى نىيۇدەولەتىش بلاودەبىتەوە.

ب-رېزبەندى بلاوکراوه تايەتمەندىيەكان لە مەيدانى سەربازىدا

۱-بلاوکراوه گشتىيە سەربازىيەكان²⁴:

²⁴- يەكەمین بلاوکراوهى سەربازىي لە ئىران لە (۲۹) ذى قىدە (۱۲۹۳) سەرەتا بەناوى رۆژنامەي (نظمى دولت) دىز بە ئىران و پاشان ناوهكەى گۆپا بۇ رۆژنامەي (عملیيە و ادبیي) بلاوکرايەوە. رۆژنامەي (مرىغىيەش لە (۵) محرم ۱۲۹۶) كە رۆژنامەيەكى سەربازىي بۇ بلاوکرايەوە. پىددەچى

رۆزنامەوانى تايەتمەند

لەم بلاوکراوانەدا پەره بە تىپۋانىن و تىپۋەرە فەلسەفييەكان لە بازنىي سىياسەتدا دەدات و بىنەماي ناوهرۆكەكەى لە وتارەكان، وتاربىيىتەكان و مىزگەرەكان پىككىت. رۇوخسارە بەناوبانگەكان و فەيلەسۇفە دىرىين و نوينەكان كە تىپۋانىنەكانىيان لە جىوگرافىيائى ولات و نىيۇدەولەتىدا كارىكەردا نەر بۇوهو هەيە، لەم بلاوکراوانەدا دەخرىنەرۇو. ئەگەرچى لەوانەيە لەم بلاوکراوانەدا باس لە هەمۇو قوتابخانە فەلسەفييەكان بىكىت بەلام ئاراستە زۇرىنە بۇ پۇپاگەندەو پەرەپىدانى ھزرە فەلسەفييە تايىبەتە جىيمەبەستەكەى ئەو بلاوکراوهى دەبىت، هەرچەندە لەوانەيە ئەم پۇپاگەندەيە بەشىوهى نائاشكراو داپۇشراو بىت.

مەوداكانى بلاوبۇونەوە ئەم بلاوکراوانە بەلە بەرچاوگەتنى پىشوازى وەرگەرەكان، مانگانامە و وەرزنانامەيە.²³

۵-بلاوکراوه پارلەمانىيەكان :

ئەم بلاوکراوانە بازنىي چالاكىيە پارلەمانىيەكان و نوينەرانى پارلەمان لەخۆدەگىن.

ھەوالەكانى ئەنجومەن لە مەيدانى ياساكان، بپیارەكان، وتارداڭانەكان و هەروەها مىكانىزىمى كۆمىسىونە جۇراوجۇرەكان و رەنگدانەوەي ياساكانى پىشىو و دواى بپیارلەسەردانى لەلای پايىگشتى لەخۆدەگىت. ھەلسەنگاندىنى پايىگشتى دەربارەي

²³- بەھەمانشىوهى كە پىشتر ئامازەي بۇ كرا، يەكەمین بلاوکراوه بەناوى (مجلس) بۇ كە يادداشتەكانى (دارالشوراي كېرى) چاپ دەكىد. بلاوکراوهى (مجلس) لە (۸) شوال ۱۲۲۴ق) بلاوکرايەوە.

۵. حسین قندی

۳- بلاوکراوهی هیزه دهرياييه کان:

بلاوکراوهی هیزی دهرياييش له بازنەی چالاكىيە کانى ئەم
هیزه، كەشتىيە کان، بەلەمە کان، ئۆپەراسىيونە دهريايىيە کان،
ستراتيژىيە دهريايىيە کان، بەرگرى دهريايى، چەكە دهريايىيە کان و
بوارە کانىتى چالاكى ئەم هیزەدا بابهتە وابەستە و
پەيوەندىدارە کان بلاودەكتە و.

٤- بلاوکراوهکانى هیزه ئاسمانىيە کان:

ناوەرۆكى بلاوکراوهی هیزى ئاسمانىيش له بازنەی
چالاكىيە کان و كرده ئاسمانىيە کان لەگەل پۇلى هیزه مروييە کان
(فۇركەوانان و... هتد) و بەرگرى ئاسمانى و زەمینە ناوخۆيى و
دەرهەكىيە کانى بازنەي مىكانىزمى ئەم هیزەدا يە.

ھەرسى بلاوکراوهی زەمینى، ئاسمانى و دهريايى ئەگەر بايەخ
بە فەرەچەشنى بابهتە کان بەدەن لە دەرەوهى دامەزراوه كەشدا دابەش
دەكرين و دەتوانى بەشىك لە پايگشتى كۆمەلگا بخاتەزىر
كارىگەرييە وە.

٥- بلاوکراوه هیزه سەربازىيە کان:

بلاوکراوهی هیزه سەربازىيە کان بەھۆي بۇونى هیزە کان لە
كۆمەلگادا پۈوبەپۈوبۇنە وەيان لەگەل تاوانبىاران و
سەرپىچىكاران و ھەرۋەها دروستكردى ئارامى و ئاسايىش،
بازنەيەكى بەرفراوانتر لە خۆددەگرىت. لەمپۈوه بابەتە کانى ئەم
بلاوکراوهى تەنها لە سنورى ناوخۆيى دامەزراوه كەدا قەتىس
نابىيەت و دەتوانى بە دروستكردى جۆرە پەيوەندىيەك لەگەل

رۆزئامەوانى تايىەتمەند

بلاوکراوه سەربازىيە کان لە بازنەي گشتى هیزه
سەربازىيە کانداو بە ناوەرۆكى جۆراوجۆرى سى هیزى سەرەكى
زەمینى، دەرىايى و ئاسمانى و دامەزراوه پاشكۆكانى سوپا
بلاودەبىتە وە. ئەگەرچى ئەم بلاوکراوه تايىەتمەندانە سەربازىن
بەلام فەرەچەشنى بابهتە کانيان بەھۆي باسکردن لە بابهتە کانى
ھەرسى هیزەكەوهى.

ھەوالە سەربازىيە کان و ھەرۋەها پاپۇرتە جۆراوجۆرە کان لە
بازنەي چالاكىيە کان، مانۇرە کان، جەنگە کان و تاكتىكە
سەربازىيە کان، گفتۇرگەل مىلىتارىستە کان لە بوارى چالاكى،
بېرەھەرەيى سەربازىيە قارەمانىتىيە کان و... هتد لە بابهتە
سەرەكىيە کانى ئەم بلاوکراوانە يە.

مەۋدا كانى بلاو بۇونە وە ئەمانە، بەلە بەرچاواڭتنى بۇونى
رۆزئامەنوسى تايىەتمەند لەم بوارەدا، بەشىوھى ھەفتانە و
ماڭانە يە. ھەرۋەها ئەم بلاوکراوانە لە بازنەي ناو هیزه
سەربازىيە کاندا دەكىرى سنوردار بىت و لە ھەلۇمەرجىيە باشدا
دابەشكەرنىيەكى گشتىيانەي ھەيە.

٦- بلاوکراوه هیزه زەمینىيە کان:

ئەم بلاوکراوهى لقىكە لە بلاوکراوه گشتىيە سەربازىيە کان كە
تەنها لە سنورى هیزى زەمینى و دامەزراوه وابەستە کانى سوپادا،
بابەت بلاودەكتە وە.

بەلە بەرچاواڭتنى ناوى رۆزئامەي (علمىيە و ادعىيە) بۇويت كە سى سال بەلە
(مرىخ) بلاوکرايە وە، (مرىخ) تەنها بلاوکراوهى كى سەربازىي بۇو. (نوسىر)

۵. حسین قهندی

پیگه جیوپولوٽیکییه سهربازییه کان شی دهکنهوه.

۶- بلاوکراوه فهزا- سهربازییه کان:

لهوکاتهوهی که فهزا (بؤشایی ئاسمان) له لایه ن هیزه کانهوه
گۆپراوه بۆ مهیدانییکی سهربازیی، ئەم بلاوکراوه تایبەتمەندانەش
لەدایك بۇون. ئەو بلاوکراوانەی ناوه روکە کانیان پېیکدیت لە
چالاکییه سهربازییه کانی فهزا بە سودوهرگرتن لە
مانگە دەستکرده کان و پیگه گەردۇونییه کان.

ج: ریزبەندی بلاوکراوه تایبەتمەندە کان لە مهیدانی ئابوریدا
بلاوکراوه ئابورییه کان بلاوکراوهی رۆژانە، ھەفتانە، مانگىناھو
وەرزنامەيیە کان لە بوارى ئابورىي گشتى و مهیدانە
جۆراوجۆرە کانی ئەم بوارە بەرفراوانە لە خۆدەگریت و
ناوه روکە کەی بەلە بەرچاوگرتنى مەودا کانى بلاو بۇونە وەو ھەروھا
وەرگرە کانی، دەستنیشان دەگریت

۱- بلاوکراوه کانی بوارى گشتى ئابورى^{۲۰}:

ئەم بلاوکراوانە بەشىوهى رۆژانە لە سەرتە وەرە ھەواھە
ئابورییه کان دەسپۈرۈتەوە. بايەتكانى ئەم بلاوکراوانە ھەواھە
رۆژانەيیە کانى ئالۇگۆپە کان و پووداوه سیاسىيە سهربازییه کان
لە خۆدەگریت.

وەرگرانى بلاوکراوه رۆژانەيیە ئابورییه کان سەرتاپاگىن،

²⁵- لە سالى (۱۲۹۷ق) يەكمىن بلاوکراوهى ئابورىي ئىران لە زېرىنداوی
(تجارت) كە پاشان بە رۆژنامەي (تجارت) ناسرا، بلاوکرايەوه. (نوسر)

روزنامەوانى تايەتمەند

وەرگرە کاندا لە پاراستنلى ئارامى و دروستكردنى ئاسايىش،
ھۆشيارىيى كۆمەلگاوه ھەروھا ئاگاداركردنەوهى خەلکدا بەشىك لە
ئەركە كانى خۆي ئاسان بکات.

ئامانجي سەرەكى ئەم بلاوکراوانە زانىارىيگە ياندىن و
ئاگاداركردنەوهى كۆمەلگايه لەپىگەي ھەواھە کان، پاپۇرتە کان و
ھەۋپەيىن لەگەل بەرسانى سهربازىيى و ھەروھا خەلکدا. ئەم
بلاوکراوانە لە بازنهى پىنمايى و شۆفييّىتىشدا دەتوانى ھەمان ئەو
ئەركانە بەئەنجام بگەيەنىت و لە شارە پېلە دانىشتowan و
ھاتوچۆکاندا لەگەل ئاشناكردنى خەلک بە ياساكان، بە جۆرييک لە
جۆرە کان لەھەموو بوارە کاندا سەرپىچىيە کان كەم بکاتەوه.

۶- بلاوکراوه چەكە سهربازىيە کان:

بلاوکراوه کانى چەكە سهربازىيە کان لەگەل ناساندىنى چەكە
جۆراوجۆرە کاندا ئەگەر لە لایەن كارگە کانى بەرھە مەھىيىنانى
چەكە کانەوه بلاوبىرىنەوه دەست بۆ جۆرە بازاردۇزىنەوهى كىش
دەبەن. لەگەل ئەمەشدا ئەم جۆرە بلاوکراوانە سەرەپاي
بازاردۇزىنەوه بۆ فرۇشتىنى چەكە کان لەو ولاتانەي كە
بلاودەكىرىنەوه، ھەول بۆ بەدېھىيىنانى ئامانجي ھەزمۇونى
سهربازىيانەش دەدەن.

۷- بلاوکراوه ستراتيژىيە سهربازىيە کان:

بلاوکراوه ستراتيژىيە سهربازىيە کان بەرھەمى پىكخراوه کان و
دامەزراوه ستراتيژىيە سهربازىيە کانن كە چالاکىيە سهربازىيە کان،
پیگە سهربازىيە کان، ئامانجە سهربازىيە کان و دەستنیشان كردنى

د. حسین قهندی

رۆژنامه گەورەکان و نیوھى رۆژنامە گەورەکان، تاپلۆید (Tabloid) و بەشیوهی ھەفتانە، مانگنامە و وەرزنامە بە پووبەرى گۇڭار (بە ئەندازەی جۇراوجۇر) دا باوه.

۲- بلاوکراوه ئابورييەکان لە بوارى تايىبەتمەندىتى ئابوري:

بلاوکراوه ئابورييەکان لە بازنى تايىبەتمەندە کانىشدا بەلەبەرچاڭىرنى زەمینەي تايىبەتمەندىتىيەكەي دەكري بۇ چەند دەستەيەك دابەش بکريت و ھەرييەك لەوانە لە ژىر كۆمەلە کانى خۇياندا پولىئىنبەندىيەكى تايىبەتمەندانە يان ھەيە.

۱- بلاوکراوه كشتوكالى و پەلەودەرەيەکان:

يەكىك لە سەرنجراكىيەشتىرين و كاريگەرتىن بلاوکراوه تايىبەتمەندە کان لە بازنى كشتوكالىدا، بلاوکراوه زانىارىي گەيەنەرەکانى تايىبەت بە جوتىاران و مەپۇماالتدارە کانە.

ئەم بلاوکراوانە بەشیوهى دووجار لە ھەفتەيەكدا يَا ھەفتانە بلاوەدەكىيەتەوە ناوەرۆكەكەي پىدداوىيىستى جوتىاران لە بوارى چالاكىيەكانىشىياندا داخاتەپۇ. جوتىاران و مەپۇماالتدارە کان لەرىيگەي ئەم بلاوکراوانەوە ئاگادارى نرخى بەرھەمە کانى خۇيان لە بازاردا دەبن و ئەم بلاوکراوانە جوتىاران ئاگادار دەكەنەوە لە مەيدانى كېرىن و فروشتنى بەرھەمە کان، بارودۇخى ئاۋەھەوا، شىۋازى ئاودىرىرى، نرخى دانەويىلە و نەھىيىشتنى ئافاتە کان و ھەرشتى كە پەيوەندى بە چەشنى چالاكىيەكانى جوتىارانەوە يە لەزىر كۆمەلەي بلاوکراوه كشتوكالىيەكانىشدا، بلاوکراوهى بەرھەمە كشتوكالىيەكان لەيەكتىر جىادەكىيەنەوە وەك بلاوکراوهى

رۆزنامەوانى تايىبەتمەند

چونكە زانىارىي گەياندىنە کانىيان لەبارەي پووداوه کانى رۆزموھ، بۇتەمايىھى ئەم پىيىشوازىيە گشتىيە. زانىارىي گەياندىنە کان دەربارە نرخى پىيىست بۇ خەلک، ناوهندە کانى كېرىن، پاگەياندىنە نرخى كالاڭان، ناوهندە کانى دابەشكىرىدىنى كالا پىيىستە کانى خەلک، بازارپى پىشكە کان، نرخى بەرھەمە پىشەسازىيەکان و پىدداوىيىستىيەکانى مال، ئۆتۈمبىل، كۆمپىوتەر، فروشتنى كالا نىوداشەکان، پىدداوىيىستىيەکانى بىناكارىي و ھاوشىوه کانىيان بابەتە سەرەكىيەکانى بلاوکراوه كە پىيىكەھىيىت. لەگەل ئەوهشدا كە ئەم بلاوکراوانە بايىخ بە بازارە ناوخۇيى و نىۋەھولەتى و ناوجەيىھە كانىش دەدەن.

لەم بلاوکراوانەدا وتار، پاپۇرت و ھەقپەيقىنە كانىش لە مەيدانى شىكىرنەوە ئالوگۇر ئابورييەکانى رۆزدا، پاپۇرت لەبارە ناوهندە کانى كېرىن و فروشتن و نرخە کان و ھەقپەيقىنە کان لەگەل لايەنە کانى دەھولەت و كەرتى تايىبەت لە بوارە ئابورييەکان و ئالوگۇر ئابوريي رۆزدا، بەشى دووهمى ناوهرۆكى ئەم بلاوکراوانە پىيىكەھىيىت.

ھەوال لە بلاوکراوه ھەفتانەيى، مانگانە و وەرزنامە کانى بازنى كشتى ئابوريشدا بەلەبەرچاڭىرنى خولى بلاوپۇونەوەيان فۇرمەلە دەبىت و مەۋدەكانى بلاوپۇونەوەيان دەستنىشان دەكەت و بەگشتى بابەتە شىكارىي، لېكدانەوەيىھەكان و پاپۇرتە تىرۇتە سەلەکان، پووخسارى زالى ناوهرۆكە كانىيان پىيىكەھىيىت.

ئەندازەي ئەم بلاوکراوانەش بەشىوهى رۆژانەيى بە پووبەرى

دهکریت که بەرلەبلاوکراوهیان دیاری کراوه.

۳-بلاوکراوه بانکی و بۆرسهییه کان:

ئەم بلاوکراوانەش لە بازنەی ھاوبەشى بانک و بۆرسەو ھەروەھا بەجيا جياش بلاوکراوهی بانکی و بلاوکراوهی بۆرسەو پىشكى دراوه بەھادارەکان بلاودەكىنەوە. جۆرى رۆزانەی بلاوکراوه پىشكدارىيەکان ھەموو رۆژىك ئامارى مامەلەکان بلاودەكەنەوەو له مەرووھوھ پىداويىستى وھرگەرەکان و كېيارانى بۆرسە دەھىنەدى.

٤-بلاوکراوه جىهانگەرپىيەکان (توريسم):

بلاوکراوه جىهانگەرپىيەکان بەئامانجى ناساندن و خستنەپۇرى ناواچەکان و ناوهنەدە جىهانگەرپىيەکانى پارىزگاكان و لاتان بلاودەكىتەوە.

وينە لەم بلاوکراوانەدا دەچىتە چەقەوە. وينە گەورەو رەنگاپەنگەکان بە بەكارھىنانى كاغەزى گرانبەھا لە چاپ و پووبەرى گەورە ئەم بلاوکراوانەدا²⁶ پۇلىكى بنەرەتى لە راكيشىكىنى وھرگەرەکاندا ھەيە.

ئەم بلاوکراوانە بەگشتى جىڭەي بلاوکراوهىيەکى زانىاريي گەياندىنىش لە دلى خۇياندا دەكەنەوە. ئەندازەي بلاوکراوهى پاشكۇ بچوكتە²⁷ و زانىاريي پىيوىستەکان بۇ جىهانگەران لەخۆدەگىریت کە بىتىيە لە ژمارەت تەلەفۇنە پىيوىستەکان (پۈليس، پۈليسى فرياكەوتن، نەخۆشخانەکان و... هەرەن) و ھەروەھا

گەنم، بلاوکراوهى جۆ، بلاوکراوهى پەمۇ، بلاوکراوهى دانەویلەو ھاوشىۋەكانىيان.

ئەم بلاوکراوانە بەلەبەرچاوجىتنى چەشى چالاکىيەکانى جوتىاران لەھەر ناواچەيەکى جىوڭگرافىدا پۇلىنېندى دەكىرىت. ناوهرۆكى ئەم بلاوکراوانەش بەلەبەرچاوجىتنى جۆرى وھرگەرەکان (جوتىار، ئەندازىيارى كشتوكالى و... هەن) سوک و گران دەبىيت.

٢-بلاوکراوه پىشكەيىەکان:

بلاوکراوه تايىەتمەندەکان لە مەيدانى پىشكەيىدا لەسەربىنەماي جۆرى چالاکىيە پىشكەيىەکەيە و وھرگەرەكانىيشى (كىيڭىاران، دەلائەکان، وەستاكان، سەرمایەگۈزاران، پىسىپۇران و... هەن) ناوهرۆكەكەي دەستنيشان دەكەن.

لەئىر كۆمەلەي بلاوکراوه پىشكەيىەکاندا بەلەبەرچاوجىتنى فۇرمەلەبۇونى و چالاکىيەکانى ئەو پىشكەيە لە ھەر لەتىكدا، پىشكەسازىيى جۆراوجۆر دىنەئارا كە لەپىزىياندا دەكىرى ئاماڭ بۇ ئەم بلاوکراوه تايىەتمەندانە بىكىرىت: بلاوکراوهى ئۆتۈمبىل، بلاوکراوهى نەوت، گاز، پەترۆكيمىاىي، بلاوکراوهى چىمەنتۇ، بلاوکراوهى كانزاكان، بلاوکراوهى پىشكەسازىيەکانى پۇشاڭ، پىشكەسازىيەکانى خۇراك، پىشكەسازىيە بىناكارىيەکان، پىشكەسازىيە تەندروستىيەكان، پىشكەسازىيەکانى فەرش، پىشكەسازىيە دەرمانسازىيەكان، پىشكەسازى كارەبا، پىشكەسازىيە كىيمىايىيەكان، پىشكەسازىيە دەستىيەكان و... هەن دەن ناوهرۆكى ئەم بلاوکراوانەش بەلەبەرچاوجىتنى وھرگەرەكانى دەستنيشان

²⁶- ۲۲×۳۰ سانتى مەتر.

²⁷- ۱۲×۱۹ سانتى مەتر.

۵. حسین قهندی

پیکلامی ئۆتۆمبىل، پیکلامی فروشتن، بەكىيگىرن و پەھنى شويىنه كان و... هتد بلاودەكىيەتەوە.

بلاوپۇونەوهى ئەم جۆرە بلاوکراوه ئۆرگانىزەكراوانە بەشىوهى هەفتانە و مانگانەيە. لەبەرئەم ھۆيە نازناوى بلاوکراوه وەردەگرىت و لە كەتەلۆگ و پیکلامە پروپاگەندييەكان جىا دەكىيەتەوە.

۶- بلاوکراوه چىنايەتىيەكان:

بلاوکراوه چىنايەتىيەكان كە بەگشتى لەلایەن چىن و تويىزە جۆراوجۆرەكان و يەكىتىيە كرييکارىيەكانەوە بلاودەكىيەتەوە، بە ئامانجى پشتىوانى لە پىيشەكاران و كرييکاران فۆرمەلە دەبىت.

ئەم بلاوکراوانە لەگەل ئەۋەدا كە چىنېيىكى بەرفراوان لەخۆدەگىن، سود لە بابهەتكەلىك وەردەگىن كە وەرگەكان لە بابهەتكەلىكى جۆراوجۆرى پەيوەندىدار بەو چىن و تويىزە ياخود ئەم يەكىتىيە ياخود ئەم كۆمەلەيە ئاگادار دەكتەوهەو بە چاپكردىنى هەندى لە ياسا پىيشەيىيەكان، خزمەت بەو چىن و تويىزە دەكتات. ئەم بلاوکراوانە پتر لە بازنهى چالاكىيە ئابورييەكاندا چالاكن، بەلام لە هەندى بواردا چۆتەناو تويىزە سياسييەكانىشەوهەو لەپىكەي بلاوکراوهەكانى خۆيەوهە، ستراتييىكى تايىبەتىيانە لەبارەي راستىيەكانى مافەكانيان بە بىرى وەرگەكان (پىيشەكاران و كرييکاران) دەھىينەوهە.

د. رېزېندى بلاوکراوه تايىھەندەكان لەمەيدانى كۆمەلائىتىدا بلاوکراوه تايىبەتەندەكان لە بازنىيە كۆمەلائىتىدا

روزىنامەوانى تايىھەندە

زانىيارىيەكانى پەيوەندىدار بە ئامرازەكانى هەلگىرن و گواستنەوهە پەيوەندى (تاكسى، نەفەرەلگىر، شەمەندەفەر، فېرگە) و جۆرە زانىyarىي گەياندىيىكى پەيوەندىدار بە ونبۇونى پاسىپورت، نىرخى دراوهەكان و شىوازى گۆپىنەوهىان، تەلەفۇن و ناونىشانى ئوتىيل و نىرخەكانيان و ھەرشتى كە گەشتىيارىك پىيىستى پىيىتەتى.

۵- بلاوکراوه پروپاگەنديي و بازاردۇزەكان:

ئەم جۆرە بلاوکراوانە بايەخ بە ھونەرەكانى پروپاگەندهو بازاردۇزىي دەدات و لەپۇوى زانستى و فييركارىشەوهەمان ئەم مەسەلانە لەخۆدەگرىت.²⁸

چۆنۈيەتى پروپاگەنده بۆ كالاڭان، سودوھەرگىرن لە ناوهەندەكان، شويىنه كان و بلاوکراوهەكان و پادىيۆ تەلەفزىون و سىنەما بۆ پروپاگەنده لەپىزى بابهەكانى ئەم بلاوکراوانەدان. دروشەمە پروپاگەندهيىيەكان، وىنە و وىنەكانى پەيوەندىدار بە پروپاگەندهو ھەروەها چۆنۈيەتى فروشتن و بازاردۇزىي كالاڭان لەگەل نمۇنە سەركەوتتووهەكانياندا، بابهەكانى ئەم بلاوکراوانە پىيىدەھىينىت.

۶- بلاوکراوه پیکلامىيەكان:

بلاوکراوهەكانى پیکلامەكان لە ھەردوو بوارى پیکلامە گشتىيەكان و پیکلامە تايىبەتىيەكانى وەكىو بلاوکراوهەكانى

²⁸- زۆرىنە ئەم بلاوکراوانە لەپىناؤ پروپاگەندهو پیکلامدا دەرىدەچن، كۆمەلەكى بابهەتى زانستى جۆراوجۆريش لەدۇوتۈمى لەپەركانىدا بلاودەكىيەتەوە تاوهەكى خويىنەرە پتر بۆ خۆيان رابكىيەن. (و-ك)

ياخود نيشانداري و هك پيته کانى ئەلفېيىه.
ژماره‌ي لاپه‌رکانى ئەم بلاوكراوه‌ي له نىوان (۱۰ تا ۲۰)
لاپه‌ر و رووبه‌رو ئەندازه‌كەي (۱۵×۱۲ سم) بە جۆرييەكە مندال
بتوانى بە دەستە کانى بىگرىت. ئەم بلاوكراوانە هەفتانە
بلاودە كرييەت و بە لە به رچاوجىرىنى تەمهنەي مندال (۶ تا ۴ سالانە،
چىرۇكە وىنەدارە زۇر سادە کان و نو سىينىكى كەميش
لە خۆدە كرىت. رەنگاوارەنگى ئەم بلاوكراوانەش زۇر سادە و
تاکرەنگە و چاپىكەنەيىھەن دەستە كەن، چانسى
رەنگىكەنەيىھەن دەستە كەن، بە لە به رچاوجىرىنى تەمهنەي مندال دەدات. ئەم گۆقارانە
هەفتانە بلاودە كرييەت و.

بلاوكراوه‌كانى مندالانى (۶ تا ۱۲) سال ناوه‌رۇكىكى
دەولەمەندىرى لە پۈرى بايەتتە و ھەيە. چىرۇكە وىنەدارە
كارتونىيەكان بنەرەتى ئەم بلاوكراوانە پىيكتە هيئىت. بەشى
سەرگەرمى و هك شىيۆھەكارىيى، بە يەكگە ياندىن پيته کان و ژمارە کان و
درۇستكەنلىقى وىنەكەيان، رەنگىكەنەيىھەن دەستە كەن،
چىرۇكە كورتە يەك تا دوو لايپەرەيىھەكەن، مەتەلە سادە کان و... هەت
لە ناوه‌رۇكە كانىيەتى ئەم بلاوكراوانە يە. رووبه‌رو ئەندازە ئەم
بلاوكراوانە بە شىيۆھەيەكى ماما ناوه‌ند (۲۰×۱۶ سم) و چوار رەنگە و
بە شىيۆھەيەكى هەفتانە بلاودە كرييەت و.

۲- بلاوكراوه‌كانى تازە پىيگە يشتۇوان و لاوان:

ئەم بلاوكراوانە فەرەچەشىيەكى زۇريان ھەيە و بۇ تەمەنە کانى
(۱۲ تا ۱۸) سال بلاودە كرييەت و. ئەم گۆقارانە بەھۆي خىرايى

بەرفەيىھەكى زۇرتىريان ھەيە. لە پۆلىنېندى ئەم بلاوكراوانەدا،
بەشىيەكى وردتر بايەخ بە سنورى تەمەنلى ورگەرەكان و رەگەزۇ
چىنى كۆمەلایەتى دەدات. لە بەرئەم ھۆيە پۆلىنېندى تەمەن و هك
مندالان، تازە پىيگە يشتۇوان، لاوان و ھەرۋەھا دەبى پۆلىنېندى
رەگەزايەتى و هك بلاوكراوهى خانمان و پىاوان لە بەرچاوجىرىت.
لە بازنىيە كۆمەلایەتىدا، بلاوكراوه تايىەتمەندە كان ھەرۋەك
بلاوكراوه ھونھەرييەكان، بلاوكراوه ورزشىيەكان، بلاوكراوه
زانىيارىيە گشتىيەكان و ھاوشييەكانيشيان تايىەتمەندىيەتى خۆيان
ھەيە و ھەندى لەو بوارانە لە ژىنگەي كۆمەلایەتىدا، خۆي
پۆلىنېندىيەكى وردو جىاوازى دەويت.

۱- بلاوكراوه‌كانى مندالان:

پسىپۇرانى مندال دەلىن كۆرپەلە لە رۆزى چەلەمینى دواى
لە دايكبوونە و دەتوانن كەسەكان و شتە كانى دەرۈبەرى خۆيان
بىبىن، بەلام بۇ بىبىنلى بلاوكراوه يەك كە لەم بە شەدا مەبەستمانە،
تەمەنلى دووسالەيى دەستپىيەكى بۇ ئەم مەبەستە.

لە پۆلىنېندى بلاوكراوه‌كانى مندالان لە تەمەنلى (۲ تا ۶)
سالىيە و (بەرلەچۈونە قوتا خانە) بە قۇناغىيەكە ھەڭمار دەكىرىت.
بلاوكراوه‌كانى مندالان بۇ ئەم تەمەنەش بە لە بەرچاوجىرىنى ئەمەنلى
كە مندال ھېشتا خويىندەوارىي نىيە، فۇرمەلە دەبىت.
تايىەتمەندىيەكانى بلاوكراوهى مندالان (۲ تا ۶ سال و
نە خويىندەوار) بە مشىيۆھەيە: ناوه‌رۇكى ئەم بلاوكراوانە دىيمەنلى
(وىنە، كارىكتاتىن، نە خشە) سادە لە گەل خىستنە پۈرى ژمارە كان

د. حسین قهندی

رۆژنامەی وەرزشى جىهان نىشانىيە بۇ ئەم واقىعىيەتەي كە وەرزش بەشىكە لە ژيانى مروقەكان. مىدىاكان بە ماھەل لەگەل وەرگەركاندا توانىويانە بولى خۆيان بۇ كارىگەردانان لەسەر ئەم پۇوخسارەي ژيانى مروقە بگىپن.

ئەمپۇ لە مەيدانى وەرزشىشدا رۆژنامەنوسە تايىبەتمەندەكان لە بوارە جۇراوجۇزەكانى رۆژنامەوانى وەرزشىدا وەك رۆژنامەنوسى تۆپى پى، رۆژنامەنوسى تايىبەتمەندە لە وەرزشەكانى گۆپەپان و مەيدان و ھاوشىۋەكانىيان پەرومەرەدە كراون و پەرومەرە دەكرين. بلاوکراوه وەرزشىيەكان لەگەل بۇونى رۆژنامەنوسى تايىبەتمەندە، لە ھەرىكە لە وەرزشەكاندا دەتوانى وەرزش بىكەنە بەشىكە لە ژيانى رۆژانە خەلک يا بەلايەنى كەمەوە وەرگەركانى خۆيان. لەبەرئەم ھۆيە بلاوکراوه وەرزشىيەكان دەبى بايەخ بەم خالانە بەدن:

*ئەدبىياتى بلاوکراوه وەرزشىيەكان.

*پېبازارەكانى نوسىن لە پوانگەي بىنەماكانى ھەواڭ، پاپۇرت، ھەۋپەيىشىن و وتارنوسىنىنەو.

*تىپۋانىنى تايىبەتمەندانە بۇ بوارە وەرزشىيەكان.

*كارىگەرييەكانى بىيىن (دىزايىن و وينە) لە بلاوکراوه وەرزشىيەكاندا.

لەبەرچاوغىرنى ئەم خالانە كارىگەريي لەسەر زىادبۇونى وەرگەركان دادەنىت، ھەرچەندە كە كۆمەلگەي وەرگەركان لە ھەر ولاتىكدا بە پىزە دەستتىشان دەكىيەت، لەگەل ئەمەشدا بلاوکراوه

رۆزنامەوانى تايىبەتمەندە

نوىبۇونەوەي نەوهەكان و جىڭۈپكىي گروپى تەمەنەوە، ھەم وەرگەركى زۆريان ھەيەو ھەم ئەگەر نەتوانى خۆيان لەگەل پىداوىيىستى رۆژانەي وەرگەركان بەھۆي جىڭۈپكىي خىّرای وەرگەركان و ھەلومەرجى رۆژانەي كۆمەلگاوه بگۈنجىن، پۇوبەپۇوي كەمبۇونى وەرگەر دەبنەوە.

لە ولاتانى خۆرئاوادا بۇ ھەر گروپىيىكى تەمەنلى لاوان، بلاوکراوه يەكى تايىبەتى بلاوەدەكىيەتەوە. موزىك، ژيانى ھونەرمەندان، ئۆتۆمبىيل، چىرۇكە فەزايىيەكانو.. ناوهرۇكى سەرەكى ئەم بلاوکراوانەيە، لەگەل ئەمەشدا ئەم گۆڤارانە چاپىكى جوان و سەرنجراكىيىشيان ھەيە و وينە پەنكأۋەنگەكان، سەرنجراكىيىشبوونى ئەم گۆڤارانە لاي وەرگەركانى زىاتر دەكات. ئەم بلاوکراوانە ھەفتانەن و بە ئەندازەيەكى گەورە بلاوەدەكىيەوە²⁹.

۳- بلاوکراوه وەرزشىيەكان :

پەيدابۇونى يەكەمین رۆژنامەي وەرزشى جىهان لە سالى ۱۸۳۸³⁰ ئى زايىنى لە بەرىتانيا بەناوى (زەنگەكانى ژيان)³¹ و پاشان گۆپىنى ناوهەكەي بۇ (ژيانى وەرزشى)³²، يەكەمین

۲۰- ۲۲×۳۰ سم.²⁹

- يەكەمین بلاوکراوهى وەرزشى بەناوى گۆڤارى وەرزش لە سالى ۱۳۰۷³⁰ لە تاران و دووھەمین بلاوکراوهى وەرزشى لە سالى (۱۳۱۴ھ) بەناوى (ائىن ورزش) بەشىۋەيەكى ھەفتانە بلاوکرايەوە.

³¹-Bells Life.

³²-Sporting Life.

د. حسین قهندی

ئەو بوارە وەرزشىيە بلاودەكىيەتەوە.
بلاوکراوە وەرزشىيەكان بەشىيەتى رۆزانە، ھەفتانە و مانگانە
بلاوودەكىيەتەوە. سەرەنjam دەبى ئەو لەبەرچاوبكىيەت كە ويىنە
بەپىزەتى (٥٠٪) بلاوکراوە وەرزشىيەكان پىيڭەتەتىت، واتا ئەو
ويىنەنى كە بتوانن جولە، ھەراوە لەلچۈن، جوانى و هيىز لە
وەرزشدا نىشان بىدات.

لە دىيزايىشدا (لەسەر پۇوى بەرگو لەپەكاني ناوهەوە) دەبى
ئامانجىيەكى دىاريکراو و دەستنىشانكراو لە پىكەتەي پىتەكان،
ويىنەو پەگەزەكانى بەرجەستەكردىدا ھەبىت.

بەشىيەتى كە گشتى لەمەموو لەپەكاندا كاتى پەنگ
بەكاردەھېنرىت، ناسىينى پەنگ لە روانگەي زەينى، بىيىن،
پىكەتەي پەنگ، كۆنتراسته³³ پەنگىيەكان و بەشىيەتى كى پىتمانە،
ھەلسەنگاندى تەواوهتىيانەي پەنگەكان و دىدگا جۇراوجۇرەكان بۇ
خستەپۇوى جوانكارىيە پەنگىيەكان لەبەرچاودەكىيەت. واتا
ئەمپرسىيۇنى پەنگ كە بىرىتىيە لە ھەستى بىيىن، ئەكسىپرسىيۇنى
پەنگ كە هوکارى ھەلچۈن و ھەستەكان و كاردانەوە زەينى و
بىيىنلىيەكانە و ھەروەها كۆنتراسىيۇن ياخود پىكەتەي پەنگ كە
بەگشتى حالەتە سىمبولى و پەمزىيەكان نىشان دەدات و لە

³³ - كۆنتراست واتا (دژىيەك)، بەكارھېننانى ئەم چەمكە لە دىيزايىندا واتا
دژىيەكى لەو پەنگانەي بەكاردەھېنرىت تا چاوى خويىنر بە باشى بىبىنەت،
بۇنمۇنە باشتىرين كۆنتراستى پەنگ لە دىيزايىندا بىرىتىيە لە پەش لەسەر سېپى
يان سېپى لەسەر رەش. (و-ك).

رۆزىنامەوانى تايىەتمەند

وەرزشىيەكان لە روانگەي گروپە كۆمەلایەتىيەكانەوە، گروپى
تازەپىيگەيشتowan و لاوان لەخۆدەگرىت كە لە پۇوى تەمەنەوە
بەشىيەتى كى سەرەتكى لە تەمەنە (١٢ تا ٣٠) سائىدان و لە پۇوى
پەگەزەوە زىياتر گروپى پياوان.

بلاوکراوە وەرزشىيەكان لە بازنىيەكى گشتىدا زىياتر بايەخ بە
بوارە جىيەزەكانى كۆمەلگا دەدەن و خۆيان لە يەك وەرزشدا
قەتىيس ناكەن.

فرەچەشنى بلاوکراوە وەرزشىيەكانىش، پابەندىيىەكى
پاستەو خۆيان لەگەل پىزەتى چالاکىيە وەرزشىيەكان لە كۆمەلگادا
ھەيە كە بلاوکراوەكەي تىيادا بلاوودەبىتەوە. لەبەرئەم ھۆيە لە
ھەندى لە ولاتاندا كە چالاکىيە وەرزشىيەكان زۆرە، بلاوکراوەكانى
تايىبەت بە گۆپەپان و مەيدان بۇنمۇنە بلاوکراوە (دۇوسىد مەتن)
يَا بلاوکراوە ماراسقۇن.. بەشىيەتى رۆزانە بلاوودەبىتەوە.
بەھەرحال بلاوکراوە وەرزشىيەكان ھەم لە بازنىيە گشتىداو ھەم لە
بازنىيە بوارە تايىبەتكاندا دابەش دەبن.

لە بوارى تايىبەتمەندىدا، گۆڤارى تۆپى پى، گۆڤارى بالە،
گۆڤارى باسکە، گۆڤارى زۆرانبازى، گۆڤارى گۆپەپان و مەيدان،
گۆڤارى ئەسپىسوارى، گۆڤارى مەلەوانى، گۆڤارى گۆلەف، گۆڤارى
وەرزشەرمبازىيەكان و بەشىيەتى كى تايىبەتىش گۆڤارەكانى
كاراتى، جۆدۇ... هەندى گۆڤارى بەرزىردنەوە قورسايى، گۆڤارى
ئۆتۆمبىلىوانى (رالى)، گۆڤارى ھۆكى، گۆڤارى بۆكىسىن و
بوارەكانىتى بەلە بەرچاوغۇرنى وەرگەره كان و زۆريى چالاکىيەكانى

د. حسین قهندی
که سانیتری خیزانیش بله به رچا و گرتنی فرهچه شنی با بهته کانی و
هرودها سرنجراکیشبوونی چاپه کهی و وینه کانی، پوو له
خوینده وهی دهکنه.

* گوقاره کانی برگ دروویی و دوورمان: گوقاره کانی
برگ دروویی ده چیتھ چوار چیوهی بلاؤکراوه کانی خانمانه وه و
با بهته کانی فیریوونی برگ دروویی، خستن پرووی مودیل و
چونییه تی دوورینی جلویه رگ له خوده گریت. ئەم گوقارانه
بېشیوهی هەفتانه ياخانگانه بلاؤدې بیتەوه.

* گوقاره کانی ئارایشت و جوانکاریي: ئەم بلاؤکراوانه له
ھردوو بېشى پروپاگەندە بۇ ماددهی ئارایشتی و پىداويیستییه کانی
پېیوه ندیدار بە چونییه تی بە کارھینانی پىداويیستییه کانی
ئارایشت و ئامۆژگاریي کان پىکدیت. چونییه تی ئارایشتی
پروخسار، چاو، برو، لیوھکان و قزو هەرودها لهش وەک ماساز لە
با بهته کانی ئەم بلاؤکراوانه يە.

ئەم بلاؤکراوانه له پوانگهی دیزاینە و زۆر سرنجراکیشە و
بە کارھینانی کاغھزی گرانبه هاو بە کارھینانی وینه و پەنگ تیایاندا
پۇلیکی کاریگەری لە چونییه تی چاپه کیدا ھەيە. ئەم بلاؤکراوانه
بە نزیکەي لە دۆخى تایبەت بە ژنان چوتە دەرە وە با بهتگە لیك
دەربارە ئارایشت و جوانى پیاوانیش بە چاپ دەگەيەنن.
پروپاگەندە نزیکەي نیوهی ئەم بلاؤکراوانه دەگریتە وە وەرئەم
خالە ئەم بلاؤکراوانه پىداھات كردووه.

کۆمپانیا کان و کارگە کانی بە رەمهینانی پىداويیستییه کانی

رۆزنامەوانی تایبەتمەند
خزمەتى ھاوسەنگى و ھەماھەنگى فۆرم و با بهته کاندایه“
لە به رچا و بگىرىت.

٤- بلاؤکراوه کانی خانمان:

پولىنېندى بلاؤکراوه کانی خانمانیش لە رەردوو بوارى
گشتى و تايىبەتىدا يە. لە بوارى گشتىدا بلاؤکراوه کانی خانمان
لە گەل ئە وەدا كە ھەموو چىنه کۆمەلايەتىيە کانی (ژنان) يى
لە به رچا و گرتۇوه، بە لام پۇوخسارى زال تىياياندا ژنانى مالدارو
كارمەند لە خوده گریت. لە به رئەم ھۆيە ئەدەبىياتى ئەم
بلاؤکراوانەش سادەن و لە ھەمان كاتدا سرنجراکیشەن. لە به رئەم
ھۆيە بلاؤکراوه گشتىيە کانی ژنان با بهتگە لىكى جۇراوجۇريش
لە خوده گریت.

چىرۇك و چىرۇكە زنجىرە يىيە رۇمانىتىكى و خۆشە ويستىيە کان،
يەكتىرىپ، تىيىستە سادە دەررۇننسايسىيە کان (خودناسى)،
ھاوسەرناسى و... هەتىد، ھەوالە کان و پاپۇرەتە کان دەربارە
كەسايىتىيە کان بە تايىبەت ژنە بە ناوابانگە کان، وتارە فيئركارىيە
ناراستە خۆکان، لاپەپەرە خۆراكىسازى، چاپكىرىنى
سەرگۈزەشىتە کانى پېیوه ندیدار بە كەسە ناودارە كۆن و
ھاواچەرخە کان و... با بهتە پېخويىنە رو باوه کانى ئەم بلاؤکراوانە
پىكىدەھىيەن.

ئەم بلاؤکراوانە (گوقار) بە پووبەرېيکى گەورە و بە وینەي
گەورە و پەنگاوارەنگ بلاؤدە كرىيە وە. ئەگەرچى ئەم بلاؤکراوانە
تايىبەت بە ژنان، بە لام لە به رئە وە دەچىتە مالانىشە وە و

خۆراکە تایبەتەكان وەك خۆراکە گیاییەكان یا چۆنییەتى ئامادەكردنى شىرىنىيە جۆراوجۆرەكان، كىيىك و ساردهمەنىيەكانىش لەم چەشىنە گۆفارانەدا پىيگەي خۆيان ھەيە.
 * گۆفارەكانى مۆدىل: گۆفارەكانى مۆدىلى جلوبيەرگ، بەلەبەرچاوجۇرتىنە وەرزەكانى سال بەتهنە بايەخ بە خستنەپۇو و نمايشكردنى جلوبيەرگە جۆراوجۆرەكان دەدەن، ناساندىنى شوينى ئامادەكردن و فرۇشتىن و بەرگدرۇوە بەناوبانگەكانى جىيەن لە پىزى بايەتكانىدایەتى كە بەشىوھى هەفتانە، مانگانامە يا وەرزنانە بلاودەبىتەوە و بە رووبەرييکى گەورەو چاپ و كاغەزى گرانبەهاو رەنگاپەرنگ دەچنە بازارى چاپەمەنىيەوە.

* گۆفارەكانى دىكۆراسىيون^{٣٥}. چۆنیيەتى پازاندنسەوە دىكۆراسىيونى مال و شوينى كار، ئامانجى ئەم بلاوكراوانەيە، دىكۆراسىيونى ژۇورەكان، گەرمادەكان و ھۆلەكانى مىواندارى، ھەيوانەكان، كلاورۇژنە و خستنەپۇوى جۆرەكانى مىز، كورسى، مۆبىيل، پەرده و ھەرشتى پەيوەندىدار بىت بە مال ياخود ژۇورو شوينى كارەوە، لەم گۆفارانەدا نمايش دەكريت و دەبىتەمايەى گۆپانى دىكۆراسىيونى پىشۇو. چاپى ئەم بلاوكراوانەش رەنگاپەرنگەو زۆر سەرنجراكىشە.

³⁵- يەكىك لە بلاوكراوانە بەناوبانگەكانى دىكۆراسىيون بەناوى (Elle) يە لە بەریتانىيا بەچاپىكى جوانوھ بلاودەبىتەوە. (نوسىر)

ئارايىشت و بۇن لە ئامادەكردنى ھەندى لە بايەتكانى ئەم بلاوكراوانەدا پشکدارن و لەگەل پىپاپاگەندەكردن بۇ پىدداوىستىيە بەرھەمهىنراوهكانى خۆيانىدا، چۆنیيەتى بەكارھىنان و سودوھرگىتن لەو پىدداوىستىييانە ۋۇون دەكەنھەوە. ھەرودەن بلاوكراوه ئارايىشتى و جوانكارىيەكان^{٣٤} بە دروستكردنى سايت لەپىيگەي كۆمپىوتەرىشەوە، بايەتكان و پىدداوىستىيە ئارايىشتىيەكان دەخەنپۇو. ئەم بلاوكراوانە بەگشتى مانگانە بلاودەبنەوە.

* گۆفارەكانى چىن و كارى دەستى: چۆنیيەتى فيېرىبوونى چىن بە نەخشە جۆراوجۆر لەگەل سودوھرگىتن لە ماكىنەي دوورمان، فيېرىبوونى ھەندى كارى دەست و گولچىن بەمەبەستى بەرزىرىنەوەي پۇھىيەتى خانمان بەتايىبەتى مائىدارەكان، پېرىكىرىنەوەي كاتە دەستبەتالەكانىيان و... هەندى ئامانجى سەرەكى بلاوبۇونەوەي ئەم گۆفارانەيە كە بەشىوھى هەفتانە يان مانگانە چاپ دەكرين. ئەم بلاوكراوه پەنگاپەرنگانە بە وىنە گەورەكان سەرنجراكىشەت دەبىت.

* گۆفارەكانى خۆراكسازىي: ئەم گۆفارانە بەشىوھىكى گشتى بايەخ بە ناساندىن و فيېرىكىرىنى ھەموو جۆرە خۆراکەكان و بەشىوھىكى تايىبەتى بە ناساندىن و فيېرىكىرىنى خۆراکە خۆلاتى و مىللىيە جۆراوجۆرەكان دەدەن. ناساندىن و فيېرىكىرىنى لىينانى

³⁴- يەكىك لەم بلاوكراوانە بەناوى (Come in Beaty & More) لە ئەلمانيا بلاودەبىتەوە. (نوسىر)

۵- بلاوکراوه کلتوري و هونه‌رييه‌كان:

۳۶

ههريه‌ك له حهوت هونه‌ره بنه‌په‌تىيىه‌كان له جيهاندا واتا ويئن‌ه‌كىيىشى، موزيك، پېيکه‌رسازى، سەما، نمايش (شانق)، ئەدەبیات و سينه‌ما بلاوکراوه‌گەلىكى تايىبەت به خۆيان هەيە. فرهىي بلاوکراوه ئەدەبى و هونه‌رييه‌كانىش لەھەر كۆمەلگا يەكدا پابەندىيىه‌كى تەواوى بە پىزەرى چالاكىيە ئەدەبى و هونه‌رييه‌كانە‌وە هەيە.

له‌وچەشنه كۆمەلگا يانه‌دا، خويىندن‌وە بەشىك لە ژيانى رۇزانه‌ى تاكەكەسەكان تايىبەت دەكتات بەخۆى و ژمارەي ئەو كەسانە زۆر زۆرە كە دەچنە سەردانى نيشانگا كانى نمايشكردنى بەرهەمە هونه‌رييه‌كان، چۈونە سينه‌ماو ئامادەبۈون لە ھۆلەكانى نمايشكردن (شانق) و موزيك بەلايانه‌وە بۇتە نەريت.

سروشتىيە كە فرهىي بلاوکراوه تايىبەتمەندە هونه‌رييه‌كان و پۇلۇنبەندى بابەتىيانەيان، سەرەپرای پىزەرى چالاكىيە‌كانىيان پەيوەندىيىه‌كى راستەخوش لەگەل پىشوازىي تاكەكانى كۆمەلگا شادا پەيدا دەكەن.

بلاوکراوه ئەدەبى - هونه‌رييه‌كانىش لە بوارە گشتىيە‌كاندا بايىخ بە ھەموو هونه‌ره‌كان دەدات و لە بوارى تايىبەتىدا لەزىزىر

³⁶- يەكەمین گوقارى سينه‌مايى لە ئىران بەناوى (سينماو نمايشات) لە (مردادى ۱۳۰۹) بەخاونە ئىمتىازىتى (على وکيلى) بلاوکرايە‌وە. دوووهەمین بلاوکراوه بەناوى (نمايش) لە سالى (۱۳۱۷) بە سەرپەرشتى (ئىسحاق زنجانى) بۇو. (نوسىر)

كۆمەلەي هونه‌ره‌كاندا فۆرمەلە دەبىت.

* گوقاره‌كانى ويئن‌ه‌كىيىشان بايىخ بە مىتۆدە جۆراوجۆرە‌كانى ويئن‌ه‌كىيىشان، ناساندىنى ويئن‌ه‌كىيىشە بەناوبانگە‌كانى جىهان (كۆن و هاۋچەرخ)، خالىه فيئركارىيە‌كان، ئامرازە‌كان و ئامىرە‌كانى ويئن‌ه‌كىيىشى، دروستكردىنى پەنگو... هەند دەدەن.

* گوقاره موزىكىيە‌كانىش لە بوارى موزىكى مىللەتان، موزىكزانە مەزىنە‌كانى جىهان، باسکردىنى بارودۇخى موزىكزانان، جۆرە‌كانى ئامىرە موزىكىيە‌كان، فيئربۇونى موزىك، پىتمناسى، سروشت و موزىك، پۇلۇن، ئاواز، گۆرانىبىيڭان، ئۆپىرا، موزىكى خۆمالى و... هەند بايەت بلاوودەكەنەوە.

گوقاره موزىكىيە‌كان لە قولايى تايىبەتمەندىيىشدا تەنها دەربارەي هەريه‌ك لە ئامىرە موزىكىيە‌كانى وەك گوقارى پىانو، گوقارى ئۆرگ، گوقارى ئامىرە موزىكىيە هەوايىيە‌كان³⁷، گوقارى ئامىرە موزىكىيە تەلدارە‌كان³⁸ و... بلاوودەبىتەوە. ھەروەها گوقاره‌كانى ھەلکۈلەن و پېيکه‌رسازى، گوقاره‌كانى جولە پىتمدارە‌كان (سەما)، گوقاره‌كانى شانق، گوقاره ئەدەبىيە‌كان (ئەدەبیات)، گوقاره سينه‌مايىيە‌كان، ھەروەها لە بوارە سەرتاپاگىرە‌كانى خۆيداوا لە بوارە تايىبەتمەندە‌كانىتىيىشدا بايىخ بە بايەتە ئاوبراروە‌كان دەدەن. بۇنمۇنە بلاوکراوه سينه‌مايىيە‌كانىش

³⁷- ئامىرە موزىكىيە هەوايىيە‌كان برىتىن لە دەھۆل، دەف، شەمىشلە و... هەند.

(و-ك)

³⁸- ئامىرە موزىكىيە تەلدارە‌كان برىتىن لە كەمان، گيتار، سان... هەند. (و-ك)

*بلاوکراوه چیروکییه کان: زه مینه‌ی سره‌کی ئەم بلاوکراوانه، کورتە چیروکه کانه کە بەگشتى بەشیوه‌ی هفتانه بلاوده بىتە وەو لەھەر ژماره‌یە کدا پىئىج ياخود شەش چیروکى كورت لەگەل چیروکىيکى زنجىريه‌يى (پاشكۆدار) و ناساندىنى كتىبە کان، هەۋپەيىقىن لەگەل نوسەرە بەناوبانگە هاواچەرخە کان، باسکردنى زىانى نوسەرە مەزىنە کانى پابردوو و فيرىبوونى چیروکنوسىن و رەخنە و توپىزىنە وەي چیروکە کان چاپ دەكريت.

يەكەمین بلاوکراوهى چیروک لە ئىران بەناوى (كىيەن ھفتە) لەلايەن دامەزراوهى (كىيەن) لە هاوينى سالى (۱۹۴۱) بلاوبۇوه. ئەم گۆفارە هەفتانىيە، رۆژانى يەكشەممە بلاودەبۇوه پۈوبەپ و ئەندازە كەمى (۱۹، ۱۳ × ۵، ۱۳ سم) بۇو و (۲۰۶) لەپەرى هەبۇو.

*بلاوکراوه تەنز، گالتەوگەپ و كارىكتىرىيە کان: ئەم گۆفارانە بە سى ناوه رۆك: (كۆمەلېك تەنزو گالتەوگەپى پەخسان و وىنە

³⁹-يەكىك لە ناسراوتىrin و پىخويىنەرتirin ئەم بلاوکراوانه، گۆفارى Readers Digest كە لە سالى (۱۹۲۲) ئى زايىنى لەلايەن (دوايت والاس Dewitt Wallac) لە نيوپورك بنىاتىرا. سەركەوتتى ئەم بلاوکراوهى لە سالى (۱۹۲۹) دەستى پىكىرد. گۆفارە سەرەكىيە كە بەزمانى ئىنگلىزى بۇو و يەكەمین بلاوکراوهى نائينگلىزى لە سالى (۱۹۴۰) زايىنى بە زمانى ئىسپانى بلاوکرايە وەو لە سالى (۱۹۴۷) يىش بەزمانى فەرەنسى بلاوکرايە وە، دواي ئەوهش چاپە كانىتى بە زمانە كانىت بلاوکرايە وە تائىستاش بە (۱۴) زمان و چاپى جۆر جۆرە وە بەردەوامە. (نوسەر)

دەتوانرى لە بوارە تايىھەتمەندو قولتەرە كانى وەك سىيەماي مۆزىكىال، سىيەماي كلاسيك، سىيەماي ئەكشن (Action)، سىيەماي ديكۆمېنتى و... هەندى بلاوبىنە وە. بەشىوه‌يە كى گشتى بەرفراوانى هوئەر، فەزايىه‌كى گونجاوى بۇ بلاوبۇونە وەي بلاوکراوه هوئەر يە كان فەراھەم كردووه كە بەلە بەرچاواڭىتنى فەريى چالاكىيە کانى ئەم چەشىن لە هەر كۆمەلگايە كدا، ئەم بلاوکراوانه دەبنە فەرەچەشىن و بە بابەتكەلىكى تايىھەتمەندى قولتە بلاودەبنە وە.

٦- بلاوکراوه سەرگەرمىكەرە کان:

رەھەندى سەرگەرمى ئەم بلاوکراوانه لە رەھەندە كانىتى (فيرىبوون و زانىيارىگە ياندىن) پىترە. بەجۇرىك كە لە كاتە كانى دەستبەتالى، گەشت بە ئۆتۆمبىل و فەرۇكە و كاتى حەوانە وە لە پىشۇوه كاندا بەكاردەھىيىرنىن.

*بلاوکراوه زانىيارىيە گشتىرىيە کان: ئەم بلاوکراوانه وەلامدەرى بە دواداگەپانە كانى گروپە جۆراوجۆرە كانە لە بوارە كانى بە سەرەتاتە مىژۇويىيە کان، گەشتىنامە کان، شىۋازە كانى زىان و دابونەريتى خەلکى نىشتىمانە جۆراوجۆرە كاندا. زانىيارىيە كانى پەيوهندىدار بە هەلومەرج و بارودۇخ، مىژۇو و جىيۇگرافىيە و لاتان، مىللەتان و هوزە كان، ترىنە كان (بەرزىرىن، كورتتىرەن، سەرنجىراكىي شتىرەن و... هەنەد)، زانىستە كان، سەرسوپەھىنەرە كان و... هەندى لە بابەتكە كانىتى بلاوکراوه زانىيارىيە

بلاوکراوانه‌دا داده‌ندرین^{۴۲}.

*بلاوکراوه میژووییه‌کان: ^{۴۳} ناوه‌رۆکی گۆفاره میتۆدە
میژووییه‌کان پیکھاتووه له راپورته میژوویی -چیروکییه‌کان،
راپورته دیکۆمینتییه‌کان بوئه و هرگرانه‌ی که ئاره‌زۇومەندى
زانىن دەربارەی گۆشەو كەلینه تارىكەكانى میژوو و بىرەوەرييە
میژووییه‌کان.

چیروکە كورتەكان لە پەرأويىزى پۇوداوه میژووییه‌کان،
هەۋپەيىقىن لەگەل ئەو كەسانەي کە لە هەندى سەردەمى میژوو
هاوچەرخدا پۇلىيان ھەبووه، ھەرودە خالە سەرنجراكىشەكانى
میژوو كۆن لە باپەتەكانىتىرى ئەم گۆفارانەن. لەم گۆفارانەدا
شىكىدنه‌وو بەسەر دەق و دیكۆمینتە میژووییه‌کاندا زالەو هەندى
لە گەشتىنامەكانىش سەرنجراكىشبوونى ئەو گۆفارانە زىاتر
دەكتات.

*بلاوکراوه پۇوداوىيىه‌کان: بلاوبۇونەوهى بلاوکراوه
پۇوداوىيىه‌کان بەشىوهى رۆزانەو ھەفتانە لەناو هەندى لە چىنە
كۆمەلایەتىيەكاندا، لايەنگرانىكى زۆرى ھەيءو ئەم بلاوکراوانە بە

⁴²- لە ئىرانىش لە سەرتاكانى دەيدى (۵۰) بلاوکراوهىك بەناوى (ئەم
ھەفتەيە) بەو چەشنه ناوه‌رۆكەو بلاودەكرايەو کە دواى ماوهىك لەبەر
ھۆيەكانى بلاوبۇونەوهى پاوهستا. (نوسىر)

⁴³- لە نمونەي گۆفاره میژووییه‌کان، دەتوانرى ئامازە بۇ گۆفارى (خاطرات
وحىد) بىرىت کە لە (ئابانى ۱۳۵۰ تا ئابانى ۱۳۵۳) بەكۆى (۳۶) ژمارە
بەسەرپەرشتى (سەيغۇللا وەحىدىنىا) بلاوکرايەو. (نوسىر)

(كارىكتىر)، تەنزو گالتەوگەپ بەشىوهى پەخشان، تەنرى
وينەبىي) بلاودەبىيەو.

چەشنى يەكمە گۆفاره تەنزو گالتەوگەپەكان کە زەمینە
رەخنەيىھەكى جۆرىكە لە پېشودان بە وەرگەر، نە تەنها تەنزو نە
تەنها ھەجووه، ھەندىكىجار بەشىوهىكى روزىنەرە جەنجالانەش
كۆمەلەبابەتىك لەخۆدەگىرىت و كارىكتىرەكانىشى لە پۇوخسارە
نائاشنا كاندا قەتىس ناخوات و كەسايەتىيە سىياسى، ئابورىي و
كۆمەلایەتىيە بەناوبانگەكانىش لەخۆدەگىرىت و بەشىكە لە گۆفارە
پەخويىنەرەكان لە جىهاندا.

چەشنى دووهمى ئەم بلاوکراوانە، بابەتەكانى پەخشان بەسەر
وينەكانىدا زالەو چیروكە تەنزو كان ناوه‌رۆكە سەركىيەكى
پىكىدەھىننەت.

چەشنى سىيەمى ئەم بلاوکراوانە تەنها لەسەربىنەماى وينە
(كارىكتىر) و بابەتەكانى پەخشان پەتر لە پەرأويىزدان ياخود
كاپشنىكە^{۴۰} لەسەر ئەو وينانەي کە چاپ دەكىرىت.

*بلاوکراوه ھەمە جۆرەكان: ئەم بلاوکراوانە بىرىتىن لە
گۆفارەكانى وشەي يەكتىپ، فالنامە و چیروكە وينەدارو
سەرىالييەكان. گۆفارە بىپەردهو روزىنەرەكانىش^{۴۱} لە پىزى ئەم

⁴⁰- كاپشن (Caption) بىرىتىيە لەو دىپەرى بۇ پۇونكىردنەوە ياخود بۇ
تېرىوتاواج لەثىر وينەدا دەنسۈرىت و پەيوەندىيەكى راستەو خۆى بەناوه‌رۆكى
وينەكەوە ھەيءو. (و-ك).

⁴¹-Play Boy.

ناخوشه‌کان و ناشرین و جوانییه‌کان له ژیانی مرؤقدا نمایش بکهنه.

پووداو همه‌میشه همه‌بووه و همه‌میشه پووده‌دات، به‌لام ئه‌وهی بوته‌مایه‌ئی ئه‌مه‌ی که ئه‌م هه‌والانه به خیرایی کاریگه‌ریی پۆزه‌تیف و نیگه‌تیف له‌سهر هنزو په‌فتارو که‌سایه‌تی تاکه‌کان دابنیت، په‌یدابوونی ماس میدیاییه به‌تاپه‌تی بلاوکراوه تایبه‌تمه‌نده پووداوییه‌کان. سه‌رکه‌وتنی ئه‌م چه‌شنه بلاوکراوانه له سه‌دهی نۆزدە‌هه‌می زایینی گه‌یشتە ترۆپکی خۆی و لەگەل تیپه‌ربوونی دوو سه‌دهدا هیشتا دریزه به‌گەشەی خۆی ده‌دات و خوینه‌رانیکی زورتر پاکیش ده‌کات. هوکاری سه‌ره‌کی پیشوازیی و هرگره‌کان لام چه‌شنه بلاوکراوانه، سه‌رنجراکیشبوونی هه‌واله‌کانیانه (تاوانه‌کان، دزیی، مرؤق‌فاندن، شه‌پی پولیس لەگەل سه‌رپیچیکاران).

و هرگر لە کاتى خویندنه‌وهی ئه‌م چه‌شنه هه‌والانه، وزه‌یه‌کی كەمتى بۇ پەيبردن و تیگه‌یشتەن ده‌ویت و لەهه‌مبەرىشدا و روزانیکی زورترى ده‌بیت و سه‌رگەرم ده‌بیت. سه‌رکه‌وتنی ئه‌م چه‌شنه بلاوکراوانه‌ش، هوکاری پیشوازیی چین و توییزیکی بەرفراوانی كۆمەلگایه لام بلاوکراوه تایبەتمه‌نده‌انه و لاپه‌په تایبەتمه‌کانی بلاوکردنه‌وهی ئه‌م هه‌والانه له رۆژنامه‌کاندا.

توییزینه‌وه جۆراوجۆره‌کان نیشانی داوه، تەمەنی و هرگره‌کانی ئه‌م چه‌شنه هه‌والانه سنوردار نییه، تازه‌پیگه‌یشتۇوان، لاوان و بەتمەنەکان وەکیه‌ک هه‌واله‌کانی پووداوەکان دەخویننە‌وه و

دروستکردنی و روزاندن، ترس و لەرزو بەدواداگەران، و هرگره‌کانی خۆيان لەپووي پۆحییه‌وه پەزامەند دەکەن.

بلاوکراوه پووداوییه‌کان بە باسکردنی پووداوەکانی تاوان، دزییه‌کان لەلایه‌کە‌وه پووداوە سەرسوپھینەرەکان وەك كەوتنه خواره‌وه لە بەرزاییه‌وه، پیکدادان و پووداوى ئۆتۆمبىل، پزگاربۇوان و... هەندى وەرگرەکانی خۆيان پاکیش دەکەن. هه‌واله‌کانی پووداوەکان چ مرۇۋە دەستى لە پوودانىدا هەبىت و چ لە دەرەوهی ئىرادەی مرؤقدا بىت بە‌هۆی بۇونى بە‌های تیکچېزان⁴⁴، شەپو كىشىمەكىشەوه گەورەيان دەبىت. جەنگەکان، خۆنیشاندانەکان، دزینەکان، تاوانەکان، خۆكوشتن، دەستدرىزى بۈسەر ناموسى ئەوانىترو هاوشىوەکانیان (كە مرۇۋە دەستى تىياياندا هەيە) يا پووداوو كارەساتە سروشتىيەکانی وەك لافاو، بومەلەرزە، بورکان، گەردەلولەکان و... هەندى كە لە دەرەوهی تواناى ئىرادەی مرؤقدان، بە‌هۆی بۇونى بە‌های تیکچېزانەوه سەرنجراکىشىن. هه‌واله‌کانی پووداوەکان كاتى لە تەك بە‌های (تیکچېزان) دا بە‌هَاكانيتىريش لەخوبىگەن كە لايەنە پۆزه‌تیف و نیگه‌تیفەکان، خۆش و

⁴⁴-بە‌های تیکچېزان، كىشىمەكىش، پیکدادان، دزییه‌کى، ناكۆكى (Conflict) يەكىيە لەو بە‌ها گەنگانەي كە لە هەر هەوالىكدا بىت، ئەوا زورترىن خوینەر لەخۆى كۆدەكتەوه. زورجار ئەو هەوال و وتارانەي باسى شەپ، تەقىنەوه، كەوتنه خواره‌وه فېزكە، نقوم بۇونى كەشتى و هاوشىوەکانى تىيدا بىت، بەلای زورىنەي خەلکەوه خویندنه‌وهى جىيگەي بايەخە. (و-ك).

گروپیک لەو بپوایەدان هەندى لە ھەوالەكانى پووداوهكانى (نيگەتىف) بەھۆى خrap فىرىبۈونى ناچاريانەيەوە، كاريگەريي خrap لەسەر گروپیك لە تاكە كۆمەلایەتىيەكان دادەنلىت و دەبى خۆپارىزى لە بلاۋىرىنى وەي ئەم جۆرە ھەوالانەدا بىرىت. لەلايەكتىرەوە هەندى كەس پىياناوايە ئاڭاداربۇون لەم چەشىنە پووداوانە، جۆرە ئاڭاداركىرىدىنە وەيەك بە وەرگەكان دەدات كە بەدواى كارو كردهوە ناپەسەندو چەوت و نانەرىتىيەكاندا نەپۇن، بەجۆرىك لە جۆرەكان فيئر دەبن و ھۆشىيارىيە پىيىستەكان وەردەگرن.

گروپى سىيىەم لەبنەرتىدا لەپپوایەدان بەھۆى خrap فيرىبۈونى ھەوالەكانى پووداوهكان⁴⁵ كە كاريگەريي نىگەتىيەيان ھەيە، ئابى ئەو چەشىنە ھەوالانە بەتايبەت بلاۋىراوە تايىبەتمەندەكان ئەو پووداوانە بلاۋىكەنەوە، لەبەرئەوەي بەرھەرشىيۆھەيەك بى گروپىك لە وەرگەكان دەخاتەزىير كاريگەرييەوە، بەتايبەتى گروپى تازەپىيەيەيشتۇوان و لاوان كە

⁴⁵-خاوهندارانى ئەم تىپوانىنە لەو بپوایەدان ئەگەر ھەوال و راپورت دەربارە خrapەكارىي بلاۋىكىرىتەوە، ئەوا ھەندى وەرگر بەتايبەت ئەو وەرگرانە تازەپىيەيەيشتۇون ھەول دەدەن لاسايى ئەو جۆرە كردارە خrapانە بىكەنەوە، ياخود ھەندى وەرگر بەبىستان ياخود بەبىنېنى ئەو پووداوه خrapەكاريانە لە پىيەت ئامرازەكانى مىدياوه دووجارى ترس و دلەپاوكى دەبن، لەھەموو حالەتكانىشدا ھەر زيان بە كۆمەلگا دەگات و ئابى ئەم ھەوالانە بلاۋىكىرىنەوە. (و-ك).

سەرگەرم دەبن. پىيەتى خويىندەوارىش (لە كەم خويىندەوارەوە تا خويىندەوارىي بەرن) كاريگەريي لەسەر خويىندەوەي ھەوالەكانى پووداوهكان نىيە، لەبەرئەوەي ئەدەبىياتى نوسىينى ئەم چەشىنە ھەوالانە بۇ ھەمووان سادەيەو لاي ھەمووان شياوى تىيەتىنە. لاي پەگەز (ژن و پىياو) يش كاريگەريي نىيە، ئەگەرچى ھەندى لە توپىشىنەوە كان پووتىكىرىدى كچان و ژنان (بەتايبەتى ژنانى مالدارو كچانى ھەرزەكار) بۇ ھەوالەكان بەپىزەيەكى زىياتر خەملاندىيانە.

لەگەل ھەموو ئەمانەشدا چىنە كۆمەلایەتىيەكان حەنۋئارەزووى جياوازىيان بۇ ھەوالى پووداوهكان ھەيە. بۇنۇنە دەستەبزىرەكان و چىنە بەرزە كۆمەلایەتىيەكان (لە پوانگەي تىيەتىن و پەيىردن و خويىندەوارىي نەك لەپوانگەي مادىيەوە) بەيەكسانى نانۇرنە ھەوالەكانى پووداوهكان و كاريگەرييەكى يەكسانىشىيان لەسەر ئابىت.

ھەوالەكانى پووداوهكان سەرۆكارى لەگەل مەرقىدا ھەيە و وەرگەكان لەگەل بىستان، بىنۇن و خويىندەوەي ھەوال لە مىدىا جۆراوجۆرەكاندا، خۆيانى پىيوە دەبەستنەوە، بەراوردكارىي دەكەن، فيئرەبن و مەترسىيەكان و ئاڭاداركىرىدىنەوە كان دەستەبەر دەكەن. گۆتەزاي فيرىبۈون لە ھەوالى پووداوهكانەوە، كۆمەلە كاريگەرييەكى پۆزەتىف و نىگەتىف لەسەر وەرگەكان دروست دەكات. لەبەرئەم ھۆيە، بلاۋىبۇونەوەي ھەوالەكانى پووداوهكان لە چاپەمنىدا پووبەپۇرى دىدگاكان و تىپەر جياوازەكان دەبىتەوە.

د. حسین قهندی

ههیه و ده توانن له گهله ئه و ئەدەبیاتەی کە لە نوسینى هەوالدا بەکارىدەھىن، وەرگەكان بخەنەزىر كاريگەرييەوە. ئەم چەشىنە كاريگەرييە بهۇي پەگەزو پىيڭەتەي هەوالەكانى پۇوداوه كانەوە، لە مەيدانەكانىتى هەوالا پتە. لە مېرووھو سەلىقەو كەسايەتى هەوالنىران كاريگەرييەكى پاستەخۆ لە سەر دارپشتى هەوالا و خستنەپۇويدا هەيە.

بەلەبەرچاواگرتىن ئەم كاريگەردانانەيە کە هەوالنىرانى پۇوداوه كان دەبى لە بازنەي چالاكىيەكانى خۆياندا، ئاگادارى زانستە هەنوكەييەكان بن. لە سنورى هەوالنىرىيەكى پروفېيشنالدا زانستى سۆسىيەلۆجىا، سايكلولۆژيا، دەردە كۆمەلايەتىيەكان، ياسا جۆراوجۆرەكانى سزادان، كەتن و... هەندى بىزانن تا لە شوينى پۇوداوه نىكەتىقەكان، بىوانن پىگاچارە دروستەكانى بەگىزلاچۇونەوەي كاريگەرييە نىكەتىقەكانى هەوالى پۇوداوه كان بدۇزىنەوە.

بەكارھىنانى تىۋەرە باسکراوه كان لە پىشكەشكىن و پىكختىنە هەوالى پۇوداوه كاندا، كاريگەرييە نىكەتىقەكەي كەم دەكتەوە. لە بەرئەم ھۆيە جاريڭىت فېرىبۈونى تايىبەتمەندانەي رۆزىنامەنسان و هەوالنىران لە بازنەي بلاوکراوه تايىبەتمەندەكانى پۇوداوه كان، زەرورەتلىكىن دەركەن دەنەنەن.

٧- بلاوکراوه پىشىكىيەكان:

ناوەرۆك و ئەدەبیاتى بلاوکراوه پىشكىيەكان

رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند

خاوهنى هەستەوەرەيىھەكى نەرم و ناسكتەن و ئەم چەشىنە پۇوداوانە، ئەوان دەبزۇيىت يان دەيانخاتە ئىرکارىگەريي كىشە دەرروونىيەكانى وەك دلتەنگى، خەمۆكى و پاپا يىيەوە.

لەناو ئەم تىۋىريانەدا، يېرباوه پىكىتىشەيە. خاوهندارانى ئەم بېرباوه پە دەلىن بلاوکردنەوەي ئەم چەشىنە هەوالانە ئەگەر بە هوشىيارىي و دىدەوانىيەوە ئەنجام بدرىت، دەتوانلىرى پىكە لە كاريگەرييە نىكەتىقەكانى بىگىرەت. يېرباوه پەكانى ئەوان لە سەر ئەم بىنەمايىيە كە لە كاتى بلاوکردنەوەي هەوالى پۇوداوه نىكەتىقەكاندا، دەبى بۇ پۇچەلەكىردنەوەي كاريگەرييە نىكەتىقەكانى لە سەر وەرگەكان، كۆمەلە پىگاچارە سەرىك لە بەرچاوبىگىرەت.

سۇدوھرگەرن لە تىپوانىنى كارناسانى وەك مافناسان، دەرروونناسان، كۆمەلناسان، پىسپۇرانى دەردە كۆمەلايەتىيەكان و هەروەها ئاگايانى بەئەزمۇون و پەرەرەدەكراو لە كاريگەرييە خراپەكانى هەوالە كۆمەلايەتىيەكان كەم دەكتەوە وەرگەكان لە زيانەكانى ئەم چەشىنە پۇوداوانە بىزگار دەكەن.

ھەوالنىران و رۆزىنامەنسە تايىبەتمەندەكان، زۆرترىن بۇلىان لە هەوالەكانى پۇوداوه كاندا هەيە، ئەوان لە كاتى پۇودانى پۇوداوه كەوە تا ساتى چاپكىدى هەوالەكە دەستوەردايان تىادا هەيە. كاريگەريي هەوالنىران لە زەينى ئەوانەوە دەست پىددەكت و تاكاتى نوسين و كۆتايمەنلىنى درېيىزەدە كىشىت.

زۆربەي هەوالنىران ھىزىكى خەيالكىردنەوەي زۆر پتەويان

جۆراوجۆرەكانى ژىنگەي چالاکىيەكانى ئەم ئامرازانەدا يە.
*** گۆفارەكانى ناساندى بەرنامهكانى پادىو، تەلەفزيون:**
 ئامانجي سەرەكى ئەم بلاوکراوانە كە بەشىوهى ھەفتانە
 بلاودەبىتەوە، ناساندى بەرنامهكانى پادىو، تەلەفزيون و تۆرە
 سەرەكىيە ولاٽى و نىيودەولەتىيەكانە. ھەروەها ئەم بلاوکراوانە
 لەگەل ھەلبىزاردنى ھەندى لە بەرنامه تەلەفزيونىيەكان، زىاتر
 ھەنگاوى بۇ تەرخانكردى ناساندى بەرنامه ھەلىيňاوه،
 وردهكارىيەكى زىاتر بۇ وەرگر بەچاپ دەگەيەنن و لەگەل ھەندى لە
 خاوهن بەرنامهكان يا ھونەرمەندانى سريالەكان و فيلمە
 تەلەفزيونىيەكان كۆمەلە ھەقپەقىيىك بە چاپ دەگەيەنن، راپورت لە
 پشت پەردهي وينەگرتنى سريالەكان و فيلمەكانىشەوە لە
 بابهەكانىتىرانە.

كۆمەلە سەرنجراكىيىشانىيەكىتىيش لە بەرچاودەگىرىت تا سەرنجى
 وەرگرانى تۆرە تەلەفزيونىيەكان بۇ تۆرە خۆيان راكيش بکەن.
 بۇنمۇنە ئەگەر سريالىك پەخش بکرىت كە وەرگرىكى زۆرى ھەيە،
 داوايان لىيىدەكرىت تا پىشىبىنى بۇ كۆتاىي سريالەكە بکەن يا
 تەنانەت دوابەشى سريالەكە بەوشىوهىيە كە حەزىدەكەن و اكۆتاىي
 بىت، بىخەنپۇو تا ئامادەكارانى بەرنامه، بەپىرى خواتى
 وەرگران كۆتاىي بە سريالەكە بھىنن. بىڭومان ھەندىكچار كۆمەلە
 خەلاتىكىش بۇ ئەو كەسانە دادەنин كە پىشىبىنىيەكى پاستىيان بۇ
 كۆتاىي سريالەكە ھەبووه. ئەم بلاوکراوانە وەرگرىكى زۆريان
 ھەيەو لەپاستىدا بىنەرانى ئەو تۆرە تەلەفزيونىيە، كېيارى

بەلەبەرچاودەگرتنى گروپەكان و چىنە كۆمەلەتىيەكانى وەرگران
 دەستنىشان دەكرىت. ھەندى لە بلاوکراواه كان بۇ گروپە
 تايىەتمەندە پىزىشكىيەكان بلاودەبىتەوە و ھەندىكىيان بازنى
 وەرگران بە بەرفراءاتر لە بەرچاودەگرن و دەيانەۋى ژمارەيەكى
 زۆرتى وەرگران راكيش بکەن و لەتك زانىارىكەياندندابايەخ بە
 فيرپۇنىش بدهن. بەمشىوهىيە بلاوکراواه پىزىشكىيەكان لەگەل دوو
 گروپى وەرگراندا پۇوبەرۇو دەبنەوە. پۇلۇنېندى بلاوکراواه
 پىزىشكى، دەمانى و تەندروستىيەكانىش بەپىرى لە بەرچاودەگرتنى
 گروپەكانى خۆيانە وەك: گۆفارەكانى ددانپىزىشكى،
 دەرەنپىزىشكى، سايکولۆژى، مىشك و دەمار، ھەرس و
 جومگەكان و... هەندى بلاوکراواه دەرمانىيەكان لە بوارە جۆراوجۆرە
 دەرمانىيەكان، تايىەتمەندىيەكان و زيانەكانى دەرمانەكان، پىزىشكى
 بەكارھىننان، دەرنجامەكانى بەكارھىننان و... هەندى بلاوکراواه
 تەندروستىيەكانىش دەربارە تەندروستى تاكەكەس،
 تەندروستى خىزان، تەندروستى خۆراك، تەندروستى ژىنگەيى
 كارو... هەندى بایەخ بە بلاوکردنەوە بابهەتە هوشىيارىيەكان،
 فيرکىرن و زانىارىكەياندە دەدات. بەھەمانشىوهى كە وترە، قولى
 ياخود بەرفراءانى تايىەتمەندىتى ئەم چەشىنە بلاوکراوانە،
 دەستنىشانى مەداكانى بلاوبۇونەوە دەكات.

۸- بلاوکراواه ميدىا يى و ماس كۆمۈنۈكەيىشەكان
 ئەم بلاوکراوانە دەربارە ماس ميدىا (پادىو، تەلەفزيون،
 ۋىديو، چاپەمنى و كۆمپىوتەر) و كاركردىيان لە بوارە

چەمکەگەلیکی نوئى لە جىهانى پۇوهوگەشەی ماس مىدىا دەستەبەر دەكەن.

*بلاوکراوه ويىنەيىەكان: بلاوکراوه تايىبەتمەندەكانى ويىنە⁴⁶ بە سى شىيۆھ بلاودەبىتەوە. ئەو بلاوکراوانەى كە تەنها بايەخ بە چاپى ويىنە دەدەن و نوسىنەكانىيان تەنها شىكىرىنەوەي ويىنەكان و ئەو ناواه رۆكانەيە كە بۇ ويىنەكان دەنسىرىن.

لەم بلاوکراوانەدا بابهەتى ويىنەكان جىاوازەو ويىنەى گەورەي پۇوداوه سىياسى، كۆمەلایەتى، كلتوريي و ئابورييەكان بەچاپ دەگەيەن و لە يادەوەرييە مىژۇوييەكانىيشدا ويىنەگەلېك بۇ بۇنە جۇراوجۇرەكان بەچاپ دەگەيەن.

جۇرى دووهمى ئەم گۆقارانە بەلەبەرچاوگەرنى بابهەتە تايىبەتمەندەكانى ويىنە بلاودەبنەوە وەك: (ويىنەگرىي بىناسازى، ويىنەگرىي ھونەريي كە بىرىتىيە لە سىنەما، شانۇ، موزىك و... و ويىنەگرىي پىشەسازى، ويىنەگرىي كىشتوكالى، ويىنەگرىي سروشت، ويىنەگرىي پۇرتىيت و... هەتى)

جۇرى سىيىھى مى ئەم بلاوکراوانە بايەخ بە ويىنەو ھەندى لە فيركارىيە ويىنەگرىيەكان و ھونەرى تايىبەتمەندىتى ويىنەگەرنى، چاپى ويىنە، دانانى تىشك، جۇرەكانى ھاوىنەو ھاوشىيەكانىيان دەدەن و چاپكەرنى ويىنەكە بە جۇرىيەن كە يارمەتى ئارەزوومەندان

⁴⁶ - يەكىك لە ناسراوتىرين بلاوکراوهەكانى ويىنە ناوى لايقە (Life) كە لە ئەمرىكا چاپ دەكىيت و لە سەرتاسەرى جىهاندا لايەنگىركى زۇرى ھەيە. (نوسر)

بلاوکراوهى ھەمان ئەو تۆپەن.

*بلاوکراوه قىدىيۆيىەكان: دامەزراوهەكانى بەرھەمهىنائان و كۆپىكەرنى فيلمە قىدىيۆيىەكان بلاوی دەكەنەوە و بايەخ بە ناساندى ئەو فيلمانە دەدەن كە بەشىيە قىدىيۆيى بەرھەمهىنراون. ھەقپەيىن لە گەل ھەندى لە ھونەرمەندان، دەرھىنەران و... هەتى يەقلىقىن لە پىزى بابهەكانىتى ئەم بلاوکراوانەدا يە تاوهەكولە چوارچىيە ناساندى فيلمە قىدىيۆيىەكان كە كەوتونەتە بازاپەوە بچنە دەرھوە.

*بلاوکراوه كۆمپىيۆتەرىيىەكان: ئەم بلاوکراوانە كە بۇ بەكاربەرانى كۆمپىيۆتەر بلاودەبىتەوە، بۇ بەدېھىنائى ھەردۇو ئامانجى فيرىبۇون و زانىيارىگە ياندۇنە. ناساندى سايىتە جۇراوجۇرەكان، ويلاڭنۇسىن و... لە بابهەكانىتى ئەم بلاوکراوانەيە.

*بلاوکراوه مىدىا يىيەكان: مىدىا بىنراو، نوسراو و بىستراوهەكان و بەكارھىنائىيان، خىتنەپۇرى تىۋەرەكانى پەيوهندى، وەرگەرناسى، توپىزىنەوە كانى كۆمۈونىكەيىش و مىكانىزمى كارى پادىو، تەلەفزىيون و چاپەمنى لەپىزى بابهەكانى ئەم بلاوکراوانەدان.

وەرگەرانى ئەم بلاوکراوانە مامۆستايىانى زانستى پەيوهندىيە كۆمەلایەتىيەكان، خويىندىكارانى زانستى پەيوهندىيەكان و رۆزىنامەنوسانن كە دەتوانن بەسۇدوھەرگەرن لە بەشى فيرىبۇونى ئەم بلاوکراوانە، لە گەل بەرزكەرنەوە مىكانىزمى كارى خۆياندا

بۇ فىرىبوونى وىنەگىرتن دەدەن.

۹-بلاوکراوه دىكۆمېتدارەكان:

ئەم گۆڤارانە وەركىرىكى سنورداريان ھەيە چونكە بەپىزى مىتىدۇ سروشتىيان، تەنها ژمارەيەكى كەمى جەماوەرى ھونەر كە پىويىستىيان بە بەدەستەيىنانى زانىارى نۇئى لە بوارى ھونەر و زانست و چالاکىيە پراكىتىكىيەكانيان ھەيە سود لە بابەتكە كانى وەردەگىرن.

لە راستىدا ئەم بلاوکراوانە جىڭەي كتىبە تايىبەتمەندەكان دەگىرنەوە لەبەرئەم خەسلىكتەي كە بەشىوهى بەردەوام (مانگانە يا وەرزىنامە) بلاودەبنەوە تازەن.

ئەم گۆڤارانە لە پىشىكەوتن و گەشەكردىنى زانستى نويىدا كارىگەرن و دەكىرى دەرەنجامەكانى نويىتىن پىشىكەوتتەكان، دۆزىنەوەكان و داهىنەنانى زانستىيەكان تىياياندا پەيدا بىرىت و لەپاستىدا بە ئامانجى بلاوکردنەوە نويىتىن ھەوال و تازەتىرين پىشىكەوتن، مۆدىرنتىرين پىبازو تىۋەرە زانستىيەكان بلاودەبنەوە.

بەلەبەرچاوجىرنى ئەو پۇلىيىنەندىيەي كە سەبارەت بە بلاوکراوه تايىبەتمەندەكان خraiيەپۇو، باسکردىنى ئەم خالە پىويىستە كە لەژىر گروپە پىزىبەندىكراوه كاندا دەكىرى ناونىشانىتىرىشى بۇ زىاد بىرىت كە لەژىر گروپە پىزىبەندىكراوه پىشىكەشىكراوه كاندا داندراوه.

جيھانى مىدىا ھىننە بەرفراوان بۇوە هەموو رۆژىك پانتايىيەكەي زياتر دەبىت كە ناتوانرى سنورىيکى بۇ وىنە بىرىت.

لەبەرئەم ھۆيە سەرەپاي بابەتكە پىشىكەشىكراوهەكان، ھەميىشە بابەتكەلىيکى تازە لەدايك دەبىت و بۇ چاپەمنى تايىبەتمەندىيش زىاد دەبىت.

ناوه‌رۆکى تەکنیکى بلاوکراوه تاییه‌تمهندەگان

با بهتە نوسراوه کانى بلاوکراوه تاییه‌تمهندەکانىش هەروك بلاوکراوه گشتىيەكان لە هەوال، پاپۇرت، هەپچەيقىن و وtar پىكھاتووه، سەرنجام تەکنیکى نوسىينيان لەگەل يەكتدا كۆمەلە جياوازىيەكىان هەيە كە باسى ئەم گۆرانكاريانە دەكەين كە شياوى گۆرانىشنى:

1-وقار:

وتارنوسىن لە چاپەمنىدا لەگەل با بهتە جۇراوجۇرەكان و هەروەها با بهتەكانى سەروتار، يادداشت، ليكدانەوە، شىكىرىدۇوە، پەخنەى هونەرىو.. لە بلاوکراوه تايىبەتمەندىيەكاندا پىيگەيەكى تايىبەتىيان هەيە، لەبەرئەوە وەرگرانى ئەم بلاوکراوانە بە راورد لەگەل بلاوکراوه گشتىيەكاندا چاوهپۇانىيەكى زۇرتىيانلىلىيە.

سەروقار: يەكەمین سەروتار، چوارچىيۇھىيەكى تايىبەتىيانە لە بلاوکراوه تايىبەتمەندەكاندا هەيە، هەرچەندە ئەدەبىياتى نوسىينەكەى بەندە بە قەلەمى نوسەرەكەيەوە، هەروەها با بهتى بلاوکراوه كە دەخاتەپۇو.

لە يەكەمین سەروتاردا دەبى وەرگر بخريتە ناو پرۆسەي با بهتى بلاوکراوه كەوە. ئامانجە درېزىمەوداو كورتمەودا كانى

بلاوکراوه كە باس بکريتەوە و هوکاري بلاوکردنەوەي باس بکريت. وەرگر دەبى بىزانى ئەم بلاوکراوه بۇ ج ئامانجىك بلاوکراوه تەوە تا بېيار دەربىارە ئامادەكىدى بلاوکراوه كە و درېزەدان بە خويىندەوەي بىدات.

لە سەروتاردا نابى باس لە ئەگەر دەۋارىيەكەنەي بىنياتنان و چاپكىرىدى بلاوکراوه كە و منهت بەسەر وەرگردا بکريت. سەروتار هەتاوهەكە پىته و داكوتاوتر بىيىت و تىايىدا گەشىبىنى سەبارەت بە بەرده وامبۇونى بلاوکراوه كە پەنگ بىداتەوە و پىيگەي وەرگر لە پله يەكى بەرزىردا دابىنرىيەت، وەرگر لە ئامادەكىرىدى بلاوکراوه كە پەزامەندىر دەبىيىت و پىيگەي گۆفارەكەش لاي وەرگر بەرزىر دەبىيىت. لەبارەي و تارەكانىتىريشەوە دەبى سەرنج لەوە بىرىيەت كە هەتا بازنهى تايىبەتمەندىيەتىيەكەى سىنوردارترو قولىيەكەى زىاتر بىيىت، جۇرى و تارەكەش جياواز دەبىيىت.

لە بلاوکراوه سىياسى و ئابورييەكاندا، ليكدانەوە و شىكىرىدۇوە بۇ پۇوداوه كان بە ئاستىيەكى زىاتر لە و تارەكانىتى بەكاردەھىنرىيەت. هەرچەندە ئەم هەلبىزىاردنە لەگەل چىنە كۆمەلائىيەتىيەكەى وەرگردا پىيگەوەگرىيدراوه.

يادداشتىنسىن لە بلاوکراوه كانى لاوان، تازەپىيگەيىشتووان، ژنان و وەرزشدا بەلە بەرچاواگىرنى چۈننەتى نوسىينەكەى، داوخواستى زۇرتى لەسەرە. سروشىتىشە كە لە بلاوکراوه دىكۆمەننەتىيەكاندا و تارە دىكۆمەننەتى، ئامارىي و ليكۆلەنەوەيەكان بەكاردەھىنرىيەت و لە بلاوکراوه هونەرييەكاندا و تارى پەخنەيى و

شروع کردنی پووداوه هونه‌رییه‌کان زالت ده بیت.

له بلاوکراوهی زانیارییه گشتییه‌کان، ته‌نزو گالته‌وگه‌پدا و تاره چیروکنامیزه‌کانی و تاره خه‌یالی، و هسفی و چیروکنامیزه‌کان به به‌راورد له‌گه‌ل و تاره‌کانیتردا سه‌رنجیکی زیاتری و هرگره‌کان راکیش ده کات.

۲- راپورت:

راپورتیش له بلاوکراوه تایبه‌تمهند کاندا به له‌به‌رچاوگرتني بابه‌تی بلاوکراوه‌که، ده‌گوپری و فره‌چه‌شنه ده بیت. له بلاوکراوه و هرزشییه‌کاندا، راپورت‌هه‌والله‌کان له راپورت‌هه‌کانیتر سه‌رنجراکیشتر خوده‌ردنه‌خنه جا ئه و راپورت‌هه کی‌پرکییه‌کی توپی پی یان زورانباری یان... هتد بیت، به‌هه‌مانشیوه‌ش له بلاوکراوه سیاسی، سه‌ربازی و ئابورییه‌کاندا راپورت‌هه شیکاری و توییزینه‌وھییه‌کان له پیشترن.

له بلاوکراوه تایبه‌تمهند کاندا به له‌به‌رچاوگرتني و هرگره‌کانیان و بابه‌تی بلاوکراوه‌که و دک: "زانیاریی گشتی، راپورت له شوینیکه‌وه (بلاوکراوه‌یه‌کی تایبه‌تمهند به بابه‌تی هونه‌رییه‌کان، راپورت‌هه‌والله‌کان)، راپورت له کس و شوینیکه‌وه، بلاوکراوه گه‌شتیارییه‌کان (راپورت له شوین و گه‌شتنامه‌که‌وه)، بلاوکراوه‌ی پزیشکییه‌کان، بلاوکراوه‌ی ناساندنی به‌رنامه‌کانی پادیوو ته‌له‌فزیون، راپورت له شوینیکه‌وه و راپورت له که‌سیکه‌وه و به‌هه‌مانشیوه‌ش سه‌رجم بلاوک راوه تایبه‌تمهند کانیتر به له‌چاوکردنی بابه‌تی هه‌ندی له راپورت‌هه کان

۳- هه‌قپه‌یقین:

خودی بلاوکراوه تایبه‌تمهند کان بهم جوړه دینه‌به‌رچاو که هه‌قپه‌یقینه قوله‌کان، له‌هه‌موو بلاوکراوه‌کاندا جگه‌له بلاوکراوه‌کانی مندالان و تازه‌پیکه‌یشتووان له پوانگه‌ی جوړه‌کانی هه‌قپه‌یقینه‌وه له پله‌ی یه‌که‌مدايه، له‌به‌رئه‌وهی بلاوکراوه تایبه‌تمهند کان به‌هه‌وی ئه و بابه‌تیه تایبه‌تیانه‌ی هه‌یانه، له هه‌قپه‌یقین له‌گه‌ل که‌سانی تایبه‌تمهند ده‌نها ئه و بابه‌تیه ده‌خنه‌پوو و گفتوگو ده‌رباره‌ی ده‌کهن.

هه‌قپه‌یقینه قوله‌کان له پاستیدا گفتوگویه‌که له نیوان روژنامه‌نوسيکی تایبه‌تمهند له‌گه‌ل که‌سيکی تایبه‌تمهند ده‌رباره‌ی مه‌سه‌له‌یه‌کی یه‌کگرتوو. له‌به‌رئه‌هه‌وی ئه و روژنامه‌نوسيکی که هه‌قپه‌یقینه‌که ده‌کات له ئورگانیزه‌کردن و پینماکردنی هه‌قپه‌یقینه‌که‌دا و دک که‌سيکی تایبه‌تمهند پولی له په‌یقده‌ره‌که زیاتره. سه‌رجم جوړه‌کانی هه‌قپه‌یقینه‌کانیش هه‌لبه‌تیه له بلاوکراوه تایبه‌تمهند کاندا زیاتره، و دک:
- هه‌قپه‌یقینه هه‌وال^{۴۷} له بلاوکراوه‌کانی تازه‌پیکه‌یشتووان و

^{۴۷}- هه‌قپه‌یقینه‌هه‌وال بریتیه لهو هه‌قپه‌یقین و گفتوگویانه‌ی که له‌گه‌ل که‌سايده‌تیيیه‌کی ناسراو یاخود نه‌ناسراودا ده‌کریت به‌لام هه‌والیکی گرنگی له‌خوکرتووه، بونمونه له گفتوگو له‌گه‌ل سه‌رکرده‌یه‌کدا که که‌سايده‌تیيیه‌کی ناسراوه چند قسیه‌کی گرنگ ده‌درکیت و له‌به‌رئه‌وهی لای و هرگر جیگه‌ی بايه‌خه، ده‌توانری و دک هه‌والیک بلاو بکریت‌وه. یاخود که‌سيکی نه‌ناسراو

سەربازى و كرييکارىيەكاندا...هەت
4- هەوال:

پىيشتر وترا كە گرنگى هەوال لە بلاوکراوه تايىبەتمەنەكاندا، مەودا كانى بلاوبۇونەۋەيان دەستنىشان دەكتات. لە بەرئەم ھۆيە بلاوکراوه تايىبەتمەنەدە رۆژانەيىيەكان پىرلە پىرىزە (٧٠٪) بۇ ھەوالە تايىبەتمەنەكان تەرخان دەكەن و ھەتاوەكۈمەۋىدى ھەوالىش كەم بلاوبۇونەۋەدى درېزخايەن بىت، لە قەوارەت ھەوالىش كەم دەبىتەوە. بەمشىيەتى لە ھەفتەنامەكاندا ھەوال بېرىزە (٥٠٪)، لە مانڭنامەكاندا بېرىزە (٢٠٪) و لە وەرزنامەكاندا بېرىزە (١٠٪) پىكىدەھىننەت.

بەمشىيەتى مىتۆددەكانى ھەوالنۇسىنىش لە بلاوکراوه تايىبەتمەنەكاندا پەيوەندى لەگەل بابەتى بلاوکراوهكەدا پەيدا دەكتات. مىتۆدى ھەپەمى ھەلگەپەراوه^{٥٢} لە بلاوکراوه تايىبەتمەنە

لەگەلدا ئەنجام دەدرىت لەسەر مىزىكى دىالوگ دادەنىشىن و رۆژنامەنوسەكەش پېسىياران ئاراستە دەكتات. (و-ك)

⁵² - مىتۆدى ھەپەمى ھەلگەپەراوه: لەم مىتۆددەدا گرنگىتىن بەشى ھەوال لەسەرەوە دەنسىرىت و تاواكى بەرەو كۆتايى ھەوالەكە بچىن، گرنگى و بەھاى دېرىپەكانيش كەمتر دەبىتەوە. قازانجى بۇ خويىنەر ئەۋەتى كە بەخويىنەنەۋە چەند دېرىپى سەرتاتى ھەوالەكە، لە ھەوالەكە تىيەكتات. قازانجى بۇ رۆژنامە ئەۋەتى كە لەكتى دىيزايندا ئەگەر ھەوالەكە درېز بۇو ئەوا دەتوانرى چەند دېرىپى كۆتايى ھەوالەكە كە كەمترىن بەھاى ھەوالى تىيادىيە، لاپىرىت و مانى دەرسەكەش تىكناچىت. ئەم مىتۆدە بەلەپەرچاۋگىتنى ئەو پاسىتىيە ھاتەناراوه كە ھەتاواكى پەپەگرافەكانى ھەوال چىرتۇ كورتتە بىت ئەوا

لowan، خانمان، سەربازى، ھونەرىي، زانىارىيە گشتىيەكان، مىدىيا كان و پىزىشكىدا...هەت
-ھەقپەيقىنى شىكارىي^{٤٨} لە بلاوکراوه سىياسى، ئابورى، ئايىدەلۆزى، وەرزشى و مىدىيا كاندا...هەت
-ھەقپەيقىنى بەكۆمەل^{٤٩} و بەتاك لە بلاوکراوهكانى خانمان، تازەپىيگە يشتووان و لowan و وەرزشدا...هەت
-ھەقپەيقىنى بەرىلاؤ^{٥٠} لە بلاوکراوهكانى خانمان، لowan، وەرزشى، ھونەرىي و پىزىشكىيدا...هەت
-مېزگەرەكان^{٥١} لە بلاوکراوه سىياسى، ئابورى، ھونەرىي،

باس لە كىشىيەك دەكتات كە خۆى ئاگادارى ناواخنەكەيەتى و بەھا كانى ھەوالىش لەو كىشىيەدا ھەبىت، ئەوا دەكرى چەند دېرىپىكى گرنگى ھەقپەيقىنى كە بەشىوھى ھەوال دابېرىزىت. (و-ك)

⁴⁸ - بېرىتىيە لەو ھەقپەيقىنانە بۇ شىكىردەنەوە و تاوتىيىكىدى مەسەلەيەكى تايىبەت ئەنجام دەدرىت. . (و-ك)

⁴⁹ - بېرىتىيە لەو ھەقپەيقىنانە لەسەر مەسەلەيەكى دىاريڪراو لەگەل كۆمەلېك كەسدا ئەنجام دەدرىت. (و-ك)

⁵⁰ - بېرىتىيە لەو ھەقپەيقىنانە لەگەل كەسايەتىيەكى ناسراودا ئەنجام دەدرىت و شىۋاپىكى بەرىلاؤ ھەيە، چونكە ھەقپەيقىنى كە سەبارەت بەھەموو ژيانى كەسەكەيە ھەر لە ژيانى مندالى و گەنجىتىيەو بىگە تا بوارى كاركىدن و حەزى وەرزش و خواردن و... دەگرىتەخۆى. (و-ك)

⁵¹ - ھەقپەيقىنىكى راستەخۆيە لەگەل كۆمەلېك كەسدا سەبارەت بە تەۋەرەيەكى دىاريڪراو، بەگشتى ھەموو ئەو كەسانەي ھەقپەيقىنى كەيان

به کارده‌هیئت. به‌لام ههندی له میتوده‌کان و هک میتودی
گیپانه‌وه^{۵۰}، سیناریو^{۵۱} و کوتایی سهرسورهین^{۵۲} له بلاوکراوه
پووداوییه‌کاندا له پله‌ی یه‌که‌مدان، له‌گه‌ل ئه‌وهشدا له بلاوکراوه
هونه‌ییه‌کان، خانمان و هرزیشیدا پیکه‌ی خویان ههیه. میتودی
سوپانه‌وه^{۵۳} له بلاوکراوه ئابورییه‌کان به‌ههی ئه‌و پرسیارو
بهداداچوونانه‌ی که له‌ناواخنه‌که‌یدایه، زیاتر به‌کارده‌هیئت.
ئه‌وهی و ترا با به‌تگه‌لیکی به‌کارهینانی جۆره‌کانی وتار،
پاپورت، هه‌قیه‌یقین و هه‌والن له بلاوکراوه تاییه‌تمه‌نده‌کاندا، به‌لام

^{۵۴}- میتودی گیپانه‌وه: به‌هه‌مانشیوانی میتودی میزهوییه به‌لام لیدی له‌گه‌لدا
نییه. (و-ك)

^{۵۵}- میتودی سیناریو: به‌پی‌ی ئه‌م میتوده، هه‌والن ياخود پاپورته هه‌والکه
به‌هه‌مانشیوه‌ی سیناریو دهنوسریت. (و-ك)

^{۵۶}- میتودی کوتایی سهرسورهین: ئه‌م میتوده پتر بۆ هه‌واله
سه‌رنجراکیشه‌کان به‌کارده‌هیئت، سه‌ره‌تای کروکی هه‌والکه ده‌نوسریت
به‌لام له‌دیپری کوتایدا و هرگر دووچاری سهرسورمان ده‌کریت. بونمونه هه‌والی
دزینی کلیلی بانکیک و ئازادکردنی دزه‌که له‌لاین پولیسیه‌وه بلاوده‌کریته‌وه،
له‌سه‌ره‌تای هه‌والکه‌دا باس له‌پروسیه دزینی کلیلی بانکه‌که و ئازادکردنی
دزه‌که له‌لاین پولیسیه‌وه ده‌که‌یت، له‌دوادیپریشدا هۆکاره‌که‌ی ئاشکرا
ده‌که‌یت و ده‌نوسریت دزه‌که مندالیکی ته‌من دوو سالان بوبه. (و-ك)

^{۵۷}- میتودی سوپانه‌وه: به‌پی‌ی ئه‌م میتوده له‌کاتی نوسینی هه‌والن ياخود
پاپورتیکدا، به‌پی‌ی کاتی پوودانی پووداوه‌که ده‌نوسری به‌لام جیاوازییه‌که‌ی
له‌گه‌ل میتودی گیپانه‌وه یاخود میتودی میزهویی ئه‌وهیه که له‌کوتایی
hee‌والکه یاخود پاپورته‌که‌دا، جاریکیت سه‌ره‌تای هه‌والکه یاخود پاپورته‌که
ده‌نوسریت‌هه تا به‌بیر خوینه‌ر یاخود و هرگر به‌ینه‌ت‌هه. (و-ك)

روزانه‌ییه‌کاندا زورترین پولی له‌تەک پاپورته‌هه‌والکاندا ههیه،
هه‌رچه‌نده ئه‌م میتوده له گوقاره هه‌فتانه‌یی، مانگنامه و
هرزنامه‌کانیشدا پیژه‌ییک له میتودی هه‌والنسین پیکده‌هیئت.

له پاپورته‌هه‌والکاندا، میتودی گه‌پانه‌وه بودواوه^{۵۸}، میتودی
میزهویی به‌لیدیشوه^{۵۹} سه‌ره‌پای بلاوکراوه تاییه‌تمه‌نده
روزانه‌ییه‌کان لە هه‌فتنه‌نامه‌کان و مانگنامه‌کانیشدا

خوینه‌ریشی زیاتر ده‌بیت و به پیچه‌وانه‌شه‌وه. له‌دنیای پوژنامه‌نوسیدا
چیزکیک ده‌باره‌ی سه‌ره‌لدانی ئه‌مجوزه میتوده ههیه، به‌پی‌ی ئه‌م چیزکه،
دوای دوزینه‌وهی تله‌گراف، روزنامه‌نووسان به‌تاییه‌تی روزنامه‌نووسانی
ئه‌مریکایی له‌نان و ساتی سه‌ره‌لدانی جه‌نگی ناوخویی ئه‌مریکاوه له‌کاتی
و هرگرتني هه‌والدلا له‌ترسی پچرانی په‌بیوه‌ندییه تله‌گرافییه‌که، سه‌ره‌تا به‌شی
سه‌ره‌کی هه‌والکه‌یان و هرده‌گرت و دواتر ئه‌گم په‌بیوه‌ندییه‌که نه‌پایاه،
به‌شە‌کانیتى هه‌والکه‌یان و هرده‌گرت.

بو زانیاری زیاتر بنوپه: په‌زا حاجی ئابادی: ده‌روازه‌ی روزنامه‌نوسی.
و هرگیپانی: کارزان محه‌مدد، نامیلکه‌ی گیرفان. زنجیره (۶۴). چاپ‌په‌خشی
سه‌ردهم ۲۰۰۵-۳۶-۳۷. (و-ك).

^{۵۳}- میتودی گه‌پانه‌وه بودواوه: به‌پی‌ی ئه‌م میتوده، کاتی هه‌وال ده‌نوسریت
بۆ پتر ئاگاداریبونی خوینه‌ر له کروکی پووداوه‌که، به‌چه‌ند دیپریک باس له
په‌گ و پیشەی هه‌والکه‌ش ده‌کریت. بونمونه کاتی هه‌والیک له‌باره‌ی
دوزینه‌وهی چه‌ند گوپیکیتى ئه‌نفاله‌کان له باشوری عیراق بلاوده‌که‌ینه‌وه،
ده‌بی و هبیر خوینه‌ریشی به‌ینه‌ت‌هه که ئه‌نفال چی بوبه. (و-ك).

^{۵۴}- میتودی میزهویی به‌لیده‌وه: به‌پی‌ی ئه‌م میتوده، سه‌ره‌تا چه‌ند دیپریکی
کورت یاخود به‌ره‌هه‌وال (لید) بۆ هه‌والکه ده‌نوسرین، پاشان پووداوه‌که به‌پی‌ی
زنجیره‌ی کاتی پوودانی له سه‌ره‌تاوه تاکوتایی ده‌نوسریت. (و-ك)

ئەنالىزە كىردىنى رۆژنامەي دانش

بلاوکراوهى (دانش) يەكەمین رۆژنامەي فارسيزمان بۇ زنانى ئيرانى، (٩٦) سال لەمەپىش (مېژۇوىي بلاوکراوهى وەي ١٩١٠) لە تاران بلاوکرايەوە. ئەم بلاوکراوهى لەم پوانگەيەوە كە يەكەمین بلاوکراوهى زنان بۇو لە ئيراندا، گرنگىيەكى زۇرى ھەيە و لە پۈسى ناوه روکەوە نىشاندەرى دىدگاي خاوهن ئىمتىازو بەپىوه بەرى بلاوکراوهى كەيە لەو سالانەدا، چونكە خانمىيکى خاوهن بپوانامە (٩٦) سال لەمەپىش دەستى بۇ بلاوکردنەوەي بلاوکراوهى كى تايىبەت بە خانمان بىردووە كە بە وەرچەرخانىك ھەزماز دەكىرت.

ئەنالىزە كىردىنى ئەم بلاوکراوهى لەلایەن (د. سەدرەدين ئىلاھى)^{٥٩} رۆژنامەنوس و ئۆستادى رۆژنامەوانىيەوە ئەنجام

^{٥٩}-ئەنالىزە كىردىنى رۆژنامەي (دانش) لە گۇفارى (ايرانشناسى) (تايىبەت بە توپىزىنەوە لە مېژۇو و شارستانىيەت و كلتوري ئيران و زمان و ئەدەبىياتى فارسى) بە چاپ گەيەندا راوە. (د. سەدرەدين ئىلاھى) ئى نوسەرى ئەو و تارە، ئەم و تارە لەزىزىناؤ (مۇنۇڭرافى رۆژنامەيەك: دانش) يەكەمین رۆژنامەي فارسيزمانى زنانى ئيراندا نوسىيەوە لە پىشەكىيەكىدا نوسىيەتى: "لە هاوىينى ١٩٩٤ لەيەكىك لە دىدارەكانمدا لەگەل بەپىز سادق چوبىك، خاتتو قودسى چوبكى هاوسەرى، خولىكى رۆژنامەيەكى كۆنلى پىشكەش بە من كرد كە تا ئەو رۆزە تەنها ناو و شىكىردىنەوەيەكى كورتم دەربارەي ئەو رۆژنامەي خويىندبۇوە.

دەبى سەرنج لەم خالى بىرىت كە فەريى بابهەتە لاوهكىيەكان لە هەرىيەك لە بلاوکراوه تايىبەتەندە كاندا، سەنوردارىتىيەك لە بەكارهىنانى مىتەۋە جۇراوجۆرەكان و پىيازەكانى ئەو گوتەزايانەي باس كران، دروست ناكات. ئەمە رۆژنامەنوسىيەكى تايىبەتەندە كە بەلەبەرچاوجۆرنى شىوازى بابهەتكە، دەتونى بابهەتە جۇراوجۆرەكانى نوسىن و پىيازەكانيان لە نوسىنى ھەوال، و تارو پاپۇرت و ھەۋپەيچىندا جىا بکاتەوە ھەلىانبىزىرت.

دراوه که به ئامانجى ناساندى بلاوكراوه‌يەكى تايىبه‌تمهند كە نزىكەي يەك سەده لەمەپېش، بلاوبۇتەوە، وەخۇرى دەي�ەينەپۇو.

ئەم وتارە دواي ناساندى رۆژنامە خستنەپۇو ناسنامەكەي، دوو چەشىنە ئەنالىزەكردىنى ئەندامناسى (مۇنۇگرافى) و (ناوەرۆك) وە خستوتەپۇو:

*ناسنامەي رۆژنامە

۱-ناوى رۆژنامە: دانش

۲-شويىنى بەرييەبردن: تاران، شەقامى عەلائولەدەولە، ژمارە .۲۴

۳-خاوهن ئىمتىازو بەرييەبەر: خاتوو دكتور كحال.
۴-سەرنوسرە: ع. سەفوهت.

۵-دروشمى رۆژنامە: رۆژنامەيەكى ئىتىكى، زانستى، مالىدارى، مندالىدارى، هاوسەردارى، سودمەندە بۇ بارودۇخى كچان و ژنان و بەگشتى باس لە پۈلۈتىك و سىاسەتى ولات ناكات.
۶-مهوداكانى بلاوبۇونەوە: هەفتانە.

۷-مېزۇوى بلاوبۇونەوە يەكەمین ژمارە: دەيەمى مانگى رەمەزانى پېرۇز رۆزى ۱۶ ئىيلولى ۱۹۱۰ بلاوبۇتەوە.

۸-مېزۇوى بلاوبۇونەوە دوازمازارى: دووشەممە ۲۴ تەمموزى ۱۹۱۱ ئايىنى.

۹-نرخى رۆژنامە: تاران يەك عەباسى، ناوچە كانىتىر ۵ شايى.
۱۰-نرخى هاوبەشى (ئىشتراك): تاران يەك ساڭ ۱۲ قران،

خاتوو چوبىك وەيرىھىنايەوە كە ئەم خولەي رۆژنامەكە لەلايەن باوكىيانەوە خوالىخۇشبوو (عەباس مەعسوم) وە بەيدىگار ماۋەتەوە و بلاوكەرەوە ئەم رۆژنامەيە (خاتوو د. كحال) نەنكى باوكىيان بۇوە. ھەرودە ناوبرى وەتى كە خوشكە بچوکەكەي (خاتوو ئەقدەس قائم مقامى) يش خولىكىتى ئەم رۆژنامەيە ھەيە.

لاپەركانى (۳۰) سى ژمارەي رۆژنامەي (دانش) بە من سپارد، تاوهكۇ پامانىكى پىرم لەبارەيەوە ھېبىت دەربارەي بلاوكراوهەيەك كە (۸۵) سال ئەمەپېش (كاتى نوسيىنى ئەم مۇنۇگرافىيە سالى ۱۹۹۵ بۇوە)، لەلايەن خاتوونىكەوە بۇ ژنانى ئىران بلاوكراوهەتەوە كۆمەلە باسىكى تىادا هاتووه كە بۇ كۆمەلگا ئەو سەردەمەي ئىران ئەگەر شۇرۇش و پىشپەۋىك نەبوبۇيىت، ئەوا بە چەمكى ھەمان سەردەم نوپەگەرىي و تازە بۇوە.

دواي گەران و پرسىيار دەربارەي ئەم رۆژنامەيە، بەم ئەنجامە گەيشتم كە مۇنۇگرافىيەك (Monographie) بۇ ئەو جۆره رۆژنامەيە لەپېيىنە تىپۋانىنېكى قولۇر بۇ چاپەمنى فارسى بىيىسۇد نابىيەت. لەمپۇوهە دەست بە توپىزىنەوەي كرد. لە توپىزىنەوەي رۆژنامەي (دانش) لەدوو پەھەندەوە ئەنالىزەم كرد

۱-ئەنالىزەكردىنى مۇرفۇگرافى (Analyses Morphologique): بەپىي شىۋازى بەرنارد بېرسون (Bernard Berlson) و مىتۆدى (Analyses Quantatif). ئەنالىزەنابىيەكەي

۲-ئەنالىزەكردىنى ناوەرۆك (Analyses de Contenue) بەپىي شىۋازى (چارلىز ئەزكۆد Charles Osgood) و (پېوانەي ھاپىيەكەوەي پەيامەكان Analyses de Contingence). بەمېيىھە ئەم وتارەي ئىيىستا دواي ناساندى رۆژنامەكە و خستنەپۇو ناسنامەكەي، ئامازە بەھەردوو شىۋازى ئەنالىزەكردىنەكەي دەكەين. (نوسەر)

برپیوه له سهرهوهو و یئنه‌ی گولیک له ژیله‌وهیدا داندر اووه زماره‌ی (۱۳۲۸) که سالی بلاوبونه‌وهی رۆژنامه‌که‌یه، له ژیله‌که‌دایه. ته‌نانه‌ت له‌گه‌ل گوپانی سالیشدا له کلیشه‌ی زماره (۳۰) واتا دوازماره‌ی که میزه‌وی دووش‌ممه‌ی بیستوچه‌وته‌می (۱۳۲۹) پیوه‌یه ئه‌م میزه‌وی نه‌گوپاروه.

*ئەنالیزه‌کردنی ئەندامناسی رۆژنامه‌که

ئه‌م بەش‌هی توییزینه‌وهکه، هەروهك ئامازه‌ی بۆ‌کرا له سه‌رینه‌مای شیّوازی (بەرنارد بیرلسون) و میتودی ئەندازه‌زانییه‌که‌ی ئەنجام دراوه. پیبازی (ئەندازه‌زانی) ی بیرلسون بهم چەشنه‌یه:

دریزشی چاپی لایپزیچه رۆژنامه‌که × پانی چاپی لایپزیچه رۆژنامه‌که = پانتایی چاپکراوی یەک لایپزیچه رۆژنامه‌که.

پانتایی یەک لایپزیچه رۆژنامه‌که × ژماره‌ی لایپزیچه نمونه‌کان = پانتایی گشتی نمونه‌که.

پانتایی گشتی هەربەشیکی پۆلینکراو له نمونه‌وهرگیراوەکەدا پانتایی گشتی نمونه‌که

بەمشیوه‌یه ئىمە سهره‌تا سهره‌با بهت سهره‌کییه کان که له رۆژنامه‌کەدا وەرمانگرتووه و له‌گه‌ل ناوه‌رۆکه گشتییه کاندا دەستنیشانمان کردووه، پاشان باسمان له ئەندازه‌گرتى چەندايەتى کردووه و ئەو کاتەش ئه‌م ئەندازانه‌مان بەبەراورد له‌گه‌ل پانتایی گشتی چاپی (۳۰) سى ژماره‌ی رۆژنامه‌که هەلسەنگاندووه خشته‌یه کمان دروست کردووه کە بە

ناوچە‌کانیت ۱۵ قران، ولاتانی دەرهوھ ۷ فرانك.

۱۱-پووبەری رۆژنامه: ۳۵×۲۱ سانتى مەتر.

۱۲-ژماره‌ی لایپزیچه کان: ۸ لایپزیچه.

۱۳-ژماره‌ی ستونه‌کان له‌ھەر لایپزیچە کدا: ۲ ستونی ۹ سانتى مەترى بۆ ۴ ستونی باو.

۱۴-ناووناونیشانی چاپخانه: تاران، چاپخانه‌ی خۆرھەلات.

۱۵-جۆرى چاپ و پېتەکان: چاپى سربى، پېتچنى دەستى ئەلمانى.

۱۶-شوینى بلاوبونه‌وه: تاران.

۱۷-بەھاى پىكلام: لایپزیچە يەکەم دیپری بە قراپانیک، دوالا لایپزیچە دە شايى.

۱۸-بېيارەکانى بېپیوه‌بردن و نوسین: ئەپیشنىيازو و تارانەي کە له‌گه‌ل پیبازى رۆژنامە‌کە تەبا بن، پەسەندە و بلاودەکریتەوه.

۱۹-تايىبەتمەندى رۆژنامە: رۆژنامە‌یەکە کە له‌پىيغاۋ ژناندا به بابه‌تىگەلى تايىبەت بەئەوانەوه بلاودەبىتەوه.

۲۰-خاوه‌نەکانى خولە كامىلەکانى رۆژنامە و شوینەکانيان: خاتوو قودسى چۆبک (مەعسوم) كاليفورنيا. ولاتەيەكگرتۇوەکانى ئەمریکا. خاتوو ئەقدەس قائىمماقى (مەعسوم)، تاران-ئيران.

۲۱-تىرازى رۆژنامە: (?).

۲۲-ويئەی لوگۇي رۆژنامە: له لوگۇي رۆژنامە‌کەدا دووجار زاراوه‌ی (دانش) بە خەتى نوسع بەشىوه‌یەکى پازماوه و پووه‌ويەكتى نوسراوه. ويئەی دوو پىنوس کە بەشىوه‌ی پاست و چەپ يەكتريان

د. حسین قهندی
وهرگیپانی ئینگلیزى) كه لە ژمارە (۱۰)ەوە دەستى پىيىركدووھو لە ژمارە (۲۲) كۆتايى ھاتووھ.

چىرۇكە كان زۇرىنەيان لە زمانى ئينگليزىيەوە وەرگىپىداون و لەئەنجامدا ناوه كان زۇرىنەيان وەرگىپىداوى ناوه ئينگليزىيەكانى ھەروھكچۇن كە (مستەر) لەبرى (ئاغا) و (ميس) لەبرى (خانم) بەكارھېنراوھ. بابەتى چىرۇكە كان پۇوداوه رۆژانەييە باوهكانە بەكۆمەلە تام و چىزىيەكى ترس و عەشق و ناپاكىيەوە.

دارپشتىنى ئەم چىرۇكانە بەبەراوردى لەگەل دارپشتىنى و تارەكاندا زۇر سىستەن نزىكە لە وەرگىپانى و شەبەوشەوە كە شىاوى بەراوردىكەن نىيە لەگەل وەرگىپانەكانى (محەممەد تاھير مىزازى قاجار)ى وەرگىپى سەرەدمى ناسرييەوە. لەگەل ھەموو ئەمانەشدا وادەردەكەويىت كە لە رۆزگارى بلاوبۇونەوەي رۆژنامەكەدا، خويىنەران دلىان وابەستەي ئەم جۆرە پاشكۆدارانە بۇوە، چۈنكە ھەم بلاوكەرهوھى رۆژنامەكە لە سەرەتاي كارى خويىدا بەلېنى چاپكىرىنى ئەم چەشىنە چىرۇكانە داوهو ھەم پانتايى پاشكۆ چاپكراوەكان لە گۇۋارەكەدا (۱۷٪، ۵٪)، واتا بەرزتىرين بېرى بابەتە لە كۆي بابەتكانى رۆژنامەكە.

۲- ھەوالەكان و وتارە بنچىنەيەكان:

لەم بەشەدا ھەوالەكانى پەيوەندىدار بە ژنان و ھەروھا و تارە بنچىنەيەكانى تىيدايە كە تىايىدا ژنان مەسىھلىي سەرەكىن. لە ژمارەي يەكەمدا لەبارەي ئامانجى رۆژنامەكە، خانمى بەپىوه بەرى رۆژنامەكە وەبىرييەنناوەتەوە كە رۆژنامەكە لەپىنناو فيرىيۇونى

رۆزنامەوانى تايىەتمەند سەرنجىدانىيەكى لىئى، پىشكى ھەريەك لەو بابەتائە لە كۆي رۆژنامەكەدا بەشىوھىيەكى چەندايەتى دەكرى بەدەست بەھىنرىت:

۱-پاشكۆدارەكان و چىرۇك ۱۷٪

۲-ھەوالەكان و وتارە بنھەرتىيەكان ۱۵٪

۳-تەندروستى گشتى ۱۴٪

۴-پۇوى بەرگى رۆژنامەكە ۱۲٪، ۵٪

۵-تەندروستى مندالان ۱۱٪

۶-تەندروستى خانمان ۹٪، ۵٪

۷-پىكلاامەكان ۹٪

۸-ژنانى بەناوبانگى جىيهان ۶٪

۹-كلاورۆژنەيەك بۇ جىيهان ۵٪

۱۰-جۇراوجۇر ۱٪.

ئىيىستاش لەبارەي ھەركام لە فەسلەكانى ئەم (۱۰) بېرىگەيە، كورتە پۇونكىرىدىنەوەيەك دەخەينەپۇو و لەكتى پىيويستىدا ئەم نمونانەكە نىشاندەرى ئاستى چۈننایەتى خستەپۇوى بابەتكەيە لەو بەشەدا، دەيىخەينەپۇو.

۱- پاشكۆو چىرۇكەكانى رۆژنامەكە:

جىگە لە شانۇي ناتەواوى (مالئاوايى) بە قەلەمى (ع. سەفوھەت) لە ژمارە دۇوى رۆژنامەكەدا، لە تەواوى ژمارەكاندا وەرگىپانى چىرۇكە ئەورۇپىيەكان بەشىوھى پاشكۆدار لە خوارەوەي لაپەرەكانى خويىدا خستوتەپۇو. درېزتىرين چىرۇكى رۆژنامەكە چىرۇكىيە بەناوى (سەربوردى جوتىيارىكى رەوشىت بەز،

ئهوروپیزمانی خۆی لە ئیراندا، ھەولیکی بەرفراوانی داوهو
ھەرئەویشە کە يەکەمین کتىبى چىشتلىينانى ئیرانى و بىيانى بە
زمانى فارسى چاپ و بلاۋكىرىدۇتەوەو تىايىدا كارى چىشتلىينانى
بىيانى لەگەل ناساندىنى جۆرەها خۆراكى فەرەنسى خستوتەپوو.
ھەروەها بۆ خۆراكە ئیرانىيەكانىش، ئەندازە و بېرى بەكارھىيىنانى
مادده كان کە لە زاراوهى فارسىدا پىىدى دەوتىرى بېخۆراك، باسى
لىيۇھە كردۇوھو ھەولى داوه تا ئەم كارە بەپىىدى پىيۇھە
ئهوروپىيەكان بخاتەپوو.

رۆژنامەكە لە ژمارە (۲۸) ئى خۆيدا ئەم خويىندىنگايەي پىىدى
دەوترا خويىندىنگايە فرانكۆپاسان، بېيەكىك لە خويىندىنگە
ئهوروپىيەكان دادەنىت کە لە تاران دامەزراوه. ھەر لە ژمارە
(۲۸) دا لەگەل باسکىرىنى تاقىكىرىدىنەوەي كۆتاينى سالى
خويىندىنگايە (عەفتىيە) كە لەلايەن دايىكى (نەقىبۈلمەمالىك) ھوھ
دامەزراوه لەلايەن (عەفتوازەمان خانم) كىچى
(نەقىبۈلمەمالىك) ھوھ بەپىوه دەبرا، وردىكارييەكانى مەراسىمى
بۇنىيە كۆتاينى سالىمان بەرچاۋ دەكەۋىت كە تىايىدا پۇبا به خانمى
خويىندىكاري قۇناغى شەشەمى ئەم خويىندىنگايە كە بە
كچەخانەدانى (جەلالالولمەمالىك) ناسرا بۇو، وتارىيە كە زمانى
فارسى پىيشكەش كردىبوو و رەنگە ئەمە يەكەمین شوين بىت كە
ئىمە جىڭە لەناوى ھەردوو مەندالە كورپەكەي (جەلالالولمەمالىك ئىرەج
مېزى) واتا (جەعفەرقۇلى مېزى) و (خوسەر)، ناوى كچەكەي
ئەویش دەبىيىن كە پاشان بەپىىدى نوسىنەكەي بەپىز (د).

رەوشىتى باشى خانمە بەپىزەكان دامەزراوهو لەپىيىناو ئاسىودەيى و
كاتبەسەربىرىدىنى ژنان لە ھەموو ئاستىيىكدا، ھەندى لە پۇمانەكان
بلاۋدەكەينەوە. ناوبراو ئەو سەرددەمە داواي يارمەتى لە پىياوان
دەكەت تا رۆژنامەكە لاي ژنان پەرەپىيىدەن و "ئەو خانمانەي كە
خويىندەواريان نىيە، ئەركى سەرشانى پىياوه بەپىزەكانە كە ھەموو
ھەفتەيەك ئەم رۆژنامەي بۆ ئەوان بخويىننەوە تا ئەوان لەم سودە
بىبىھەش نەبن بەلکو ھەمان شت ببىتەمايەي ئەوهى كە فيرى
خويىندەوارىش بن" (ژ1، لا ۲۴).

لەھەمان بەشدا ئەو وتارە بىنچىنەييانەي تىيدايە كە رۆژنامەكە
ئامازەگەلىك بۆ زەرەرەتى پەرەپەرەتى پەرەپەرەتى پەرەپەرەتى
لەگەل ژناندا دەكەت (ژ۱، ۲، ۶، ۱۸). لە ژمارە (۲۲) پىاوېك بەناوى
(عەلى زنجانى) وتارىيە كە دەرىبارەي پەرەپەرەتى كچان نوسىيە كە
رۆژنامەكە چاپى كردۇوھو سوپاسى نوسىنەكەي ئەوي كردۇوھو كە
ناوبراو يەكەمین پىياوه ئەم رۆژنامە ژنانەيىيە بە جىدى
وەرگەرتۇوھو وتارىيىشى بۆ نوسىيە.

لە ھەوالە سەرنجەراكىيەشەكانى ئەم بەشە، ناساندىنى يەكەمین
خويىندىنگايى كچانى ئیرانىيە (ژ8) كە بە پوالەت بە دەستتىپېشخەرى
ميسۇرېچارد (لە زمانى فەرەنسىدا دواپىتى ئەم ناوه
ناخويىندىتەوە) خانمى بەناوبانگو ناسراو بە (مۇئەدەبولمۇك)
دامەزراوهو ئەوكاتە بەپىوه بىردنەكەي بە خانمېكى فەرەنسى
بەناوى مەدموازىل ساكۇ (sseSacou) سېپىردرابو.

ميسۇرېچارد خان لەپىگەي پەرەدان بە كلتوري

مه‌حجوب): "کچیکی داناو خاوهن توانایه".

خاله سه‌رنجر‌اکیش‌کهی ئەوھىي ئەنجومەنى خويىندنگەي كچان به ستايىش و پياھەلدان به مەشروتەو نزاكردن بۆ خودى (ئەممەد شا) و جيڭرى شا (ناسرولەمولىك قەراگىزلو) و سەركىدە ميللىيەكان (ستار خان و باقر خان) كوتايىي دىيت و كچان دواى (ھەر بىشى مەشروتەو مردن بۆ توتالىتارىي)، ھەربىزىيەكىش بۆ خاتۇو د. كحالىش دەلىن (زى، ٢٨، ل٤).

لە باسى وتارەكاندا ناتوانى بى ئاگايان لە وتاريىكى سەرنجر‌اکىش، ئەوپىش وتارىيەك كە لهېزىنداوى (وتهىيەك بۆ پياوان) بەچاپ گەيەندراوهو تىايىدا دواى ئاماڭەكىردىن بۆ ھەلەكانى پياوان لەمەپ رەفتار لەگەل ژناندا، مەسەلەي تۆمەتباركىردن و شكاندىنى زنى هيىناوهتەپىش و دەنسىيەت:

"ئىتير هىچ پياوى مافى تۆمەتباركىردن و شكاندىنى ژنانى نىيە، ژنان لەپۈوۈي تواناوا زىرەكىيەوە لە پياوان كەمتر نىن و پىزىيان لە پياوان پىرەو ھەربىاۋىيەك كە تائىيىستا لەمە تىينەگەيىشتىو، حسابى خۆى بکات و لە ئەندازەي خۆى بگات" (زى، ١٣، ص14).

ناكىرى كوتايىي بەم بەشە بەھىنەن و چاپۇشى لە ھەوال و لىيکدانەوەيەكى سەرنجر‌اکىش بىكەين كە لە ژمارە (٨) ئى رۆزىنامەكەدا ھاتۇوە. ھەوالەكە ئەوە دەگىرپىتەوە كە لە (١٥) زىقەعىدەي (١٢٢٨) خانمىكى بەپىز كە دوو ھەفتە لەمەوپىش لە (تاران) دوھ بۆ (مەشەد) رۆيىشتىبوو، لە پىرى سەردانەكەيدا لە (سيمنان)، دووچارى دانانى سكەكەي دەبىت و لەسەر چارپايى

(سيمنان) كە شويىنى دانىشتنەكەي بۇوه، داواى مامانىيەك دەكات و دواى دانانى سكىيکى دوو مەندالى جىك كە ھەردووكىيان كۆر دەبن بە (١٠) دە تەمەن دەيانسپىرىت بە ماماڭە و پىرى دەلىت: "مەنداڭە كان دەدەمە تو، ھەزدەكەي بىيانكۈزە، ھەزدەكەي بىيانخۇ، ھەزدەكەي گەورەيان بىكە. خوت دەزانى" دواتر زانرا كە رۆزى دواتر ھەردوو مەنداڭەكە لە دەرەوەي شار چونەتە ژىرگەلەوە كۆپىك بەناوى كاكلى ئاگاداربۇوە كەس نىيە كە بەتەواوەتى بەدواداچۇونى بۆ بکات، ئەم خانمە كى بۇوه؟ ماماڭە كە كى بۇوه؟ مەنداڭە كان خۆيان مردن ياخىن كە كوشتنى؟ خانمى تارانى بەچ خەياللىكەو ئەم كارەي ئەنجام دا؟ و بۆ كۆئى چوو؟ چونكە ئەم كارە پەيوەندىدارە بە پۈلىسەوە (زى، ٧، ل٧).

ئەوكاتە رۆزىنامەي (دانش) خۆى لىيکدانەوەو پادەرپىنى بۇدەكتە و بەھىنەن وەي نمونەيەك، مەسەلەلە كە دەخاتەپۇو كە خىستنەپۇوى لەو پۆزىگارەدا جورئەتىيەك تايىبەتى دەۋىت. رۆزىنامەكە وەبىرى دەھىننەتەو كە بەفەرمانى (كاترىنى دووھمەي) ئىمپراتۆرى پۈرسىيا لە تەواوى شاران و گۈندەكانى ئەم ولاتەدا، شويىنى تايىبەتى بۆ پەرسىتارىي ژنانى سكىپ دامەزراوهو.. ھەت "ئەوهى قەدەغە كردووە كە ھەرژىن بىيەوىت سكەكەي دابنېت، لەوكاتەدا بىيىتەزۇورەوە لىئى بېرسىن باوکى ئەم مەنداڭە كېيىمەو لەكۆئى لەدایك بۇوه و خانمەكە ناوى چىيەو لەكۆئى دادەنىشىت. دەبىن پەرسىتارىي و مىواندارىي لەو زەعىفەيە بىكىت لەبەرئەوەي ئەو ژنه پېيۈمىستى بە پەرسىتارىيە و لەو مالەدا مىوانە و دىنارىيەكى

شروعه کرد و دووه. به گزداچ چوونه و هی جوره کانی کولیرا، روونکردن و ده باره هی جوره کانی کولیرا، تهندروستی ددان، تهندروستی چاو و گوئی و دهم، سکچوون، برسيييه تی، سوتان، ده نگنوسان، سسته پيخله و وشكبوونه و هی باس کرد و ده، هروهها لهم به شده دا کومه له فيركارييه ک ده باره سوده کانی تيشکی خور، خه سله ته کانی سودوه رگرتن له هه واي ئازاد به رچاو ده که ویت.

روزنامه (دانش) پهخنه له پزيشکی نهريتی ئيران ده گریت و له باره سودوه رگرتن له جه راحه کان بو چاره سه ده نوسيت:

"ئمه بزانن ئه و پزيشکانه که له پيگه زانستی سه رجهم ئاميرو ئامرازه کانه و، جه سته مروقيان و هک ئاويئه له به رچاو اندایه، هه موويان جه راحی به باشی نازان، قه ساب و حه ما مچييه کان و ههندی له جه راحه بى زانسته کان چون ده توانن ئه ندامیک بهيننه و جيگه خوی بیگومان خراپتری ده کهن (ز ۱۷، ل ۸)."

له بهشی تهندروستی روزنامه دا پتر له هه ربېشىكىت، زاراوه پزيشکی و تهندروستىيیه ئه و روپييه کان به كارهينراوه، هه روکچون له كوتايى و ده رنجاما ئاماژه بى ده گریت.

ئه روزنامه يه به پيچه وانه روزنامه کانی پييش خوی و هک صور اسرافيل و ياخود روزنامه کانی سه ردھمی خويه و، زياتر زاراوه کانی خوی له زمانى ئينگلiziييه و هرگرتووه. له مرووه و له هه مان بهشی تهندروستی گشتيدا زاراوه گه ليكمان به رچاو

لى و هرناگيريت. ئه گهه دواي دانانى سكه که هی حه زى كرد منداله که خوی له ناو ببات ئه وا سه پيشکه ته نهانه مندالى پهيوهندیدار به پادشا نه بيت... هتد سودى ئه م برياره نهك ته نهانه بو ئه و زنانه يه که په نابه خوا له نائامادگى ميرده كه يدا... هتد و له كاتى مندالبۇوندا په نا ده بنه ئه و شويئه، به لکو زورىنە ئىزنان بيتوانان و لە كاتى دانانى سكه كه يدا ناتوانى مه سره فە كەي بگريتە ستو، هه بوييشه بچنه ئه و شويئه ئه وا ده بنه ميowanى دهولەت" (هه مان شويئ، هه مان لاپەر).

۳- تهندروستى گشتى:

ئه گهه بمانه ویت کومه له وتارىكى پزيشکى و تهندروستى ئه م روزنامه يه له ته ك يه كى تدا دابنېيىن، زورترين پشكى وتاره کانى روزنامه (دانش) بهم كاره واه واتا بو پزيشکى و تهندروستى ته رخان كراوه. واتا ئه م وتارانه به هه ممووى (۳۴٪، ۵٪) ي پووبه رى گشت روزنامه كە يه که پييش بهشى پاشكۇو چىرۆك (۱۷٪) ده که ویت، به لام تىپوانىنى ئىيمە لە سەر ئەمە يه که خه سله ته کانى هه رىيەك له بهشە کانى تهندروستى گشتى، تهندروستى خانمان و تهندروستى مندالان به جىا شروعه بکەين تا تىبگەين که ئه م خانمە پزيشکه لە هەشتاۋ ئە وەندە ساڭ لە مە و پييش چون هەولى تىگەياندىنى مە سەلە تهندروستىيە کان و پروپاگەندە بو شىوازە کانى لە شىساغى بو چىنە جوراوجوره کان داوه.

له بهشى وتاره کانى تهندروستى گشتى و پزيشکىدا، مە سەلە ئالۇدە کانى ئه و سەردەمە كۆمە لگاكەي بە زمانى ساده روون و

خاله جوانه‌کهی لهویدایه که ئەم خانمه پزیشکه وتاریکی خۆی دهرباره‌ی مادام کۆری و رادیوم و رادیوتراپی لە سالی (۱۹۱۱) ئى زاینیدا نوسیوه، کۆری لە سالی (۱۸۹۸) رادیومى دۆزییه‌وھو لە سالی (۱۹۰۳) ئەو ژن و میردهش خەلاتی نۆبلى فیزیایان بەدەستهیئناو خاتتو مادام کۆری لەھەمان سالدا (واتا سالی ۱۹۱۱) خەلاتی نۆبلى کیمیا بەھۆی بەكارهیئنانی پزیشکیانه‌ی تیشكى رادیومه‌وھ بەدەستهیئنا، ئەمە نیشانى دەدات کە نوسەری وتاره‌کە تا چ ئەندازه‌یەك نزیک و ئاشنای مەسەلە رۆژانه‌ییەکانی پیشه‌کەی خۆی بۇوه. سەرەپا ئەو شرۆقەی وتاره‌کە نیشانى دەدات ناوبراو بە تەواوەتى رادیوم و پىگەی چارەسەرپىّکردنى و تیشكى سېڭۈچەکى (ئەلفا)، (بیتا)، (گاما) ئى لەگەل بىرى بەكارهیئنان و کارىگەریيەکانی ئەو تیشكى ناساندووه.

٤- پۇوی بەرگى رۆزىنامەکە:

لاپەپەي يەكەمىي رۆزىنامەکە (۱/۸) ئى گشت پۇوبەرى چاپکراوى هەر ژمارە‌یەكى رۆزىنامەکە بۆخۆى تەرخان كردووه. لەم لاپەپەيەدا زانیارى وەك ناوى خاوهنى رۆزىنامە، نرخ، بەھاي ھاوبەشىكىردن، دروشمى رۆزىنامە، مىژۇوى بلاپۇونەوە، كاتەكانى بلاپۇونەوە و رەدەكارىيەکانى تىادا ھاتووه بە پىشتبەستن بەھ زانیاريانە، دەتوانرى پەي بېرىت بە گۇرانكارىيە ئىدارىيەکانى رۆزىنامەکە كە لە پەراوىزى ناسنامەكەيدا ھاتووه.

دەكەويىت كە بە فارسى نوسراوه و بە بنەچە ئىنگلizييە وەك (insomnia) بەماناى (بىيىخەویي) كە بەشىوه‌ي (ئىنسۆمینە) نوسراوه يان (Ointment) بەماناى (ھەۋىنى دەرمان-مەلھەم) كە بەشىوه‌ي (ئۆننیت مىننەت) هاتووه. ھەروھا زمانى ئامرازى زانستى بۇ سەردەمىي بلاپۇونەوەي رۆزىنامەكە تازەيە، زاراوهى (Incubaor) (سکىيىكى دەستكىرده كە مندالانى ناتەواو تا كاتى لەدایكبوون تىايىدا دەپارىزىرت) بەشىوه‌ي (ئىن كىوبىتىق) دەرپراوه وتارىكى رۇوناكبىرانەي دەربارەي ئەو ئامرازە نوسیوه. جىگە لە خودى زاراوهى (Incubaor) ئەندازەكانى پلەي گەرمى ئەم ئامرازە بە يەكە ئەندازەگىرنى فەرەنھايت پىناس كراوه (ژ ۱۸، ص ۲-۳). ياخود وتارىكى زۇر سەرنجراكىش كە دەربارەي رادیوم و داهىنائەكەي و بەكارهیئنانى لە پزىشکىدا نوسراوه و نوسەری وتاره‌کە (بەئەگەرېكى بەھىزەوە خودى خاتتوو كەحالە) وەبىرى هيئناوهتەوە كە ئەم وتاره سەرەپا ئەوھى بەمەبەستى ناساندى ئەم تیشكە دەرمانىيە نوسراوه، بەھ ئاراستەيەدا نوسیويەتى كە: "خانمه بەپىزەكان ئەوھ بىزانن ئەم داهىنائە زۇر سودمەندە، لەپىگە خاتتوونىيکى بىرمەندى خەلکى فەرەنسا داهىنراوه، كۆمەللى ژنان توانست و ليھاتووپى هەموو شتىكىيان هەيە. خاتتوونى ناوبراو ناوى مادام كۆرييە (Madam Curie) كە لەناو سەرجەم پزىشکەكان و چارەسەرسازە سەرەكىيەکانى جىهاندا، ناوبانگو پىزى پەيدا كردووه بۇتەشىياوى پىزلىئنان" (ج ۲۳، ل ۱۵۴)

پلانه کانی مالدا، کۆمەلە دەستوریکى جوانکارىي لە رۆژنامەدا بايەخى پىیدراوه. دەستورى سودوھرگىتن لە ماسكى خەيارو شىر^{٦٠} بۇ پارىزگارىي لە پىيىت (ژا، لا٧)، دەستورى جلىپوشىن و قىزرازاندنه وە. (ژا، لا٧)، پارىزگارىي لە بەئىزىكى لەپىكەي بەكارهىيىنانى ساخارىن لەبرى شەكر، نەخواردنى چەورى، ئاوخواردنە وە زۇر لە نانخواردنى سپىيدەدا، جولان و كاركىدىن بەشىكەن لە پىيىمايمە ئارايىشتى و تەندروستىيەكانى رۆژنامەكە (ژا، لا٦). ئامادەكىرىنى ماسك لە گىياتى ناسراو بە تۈركە لە رۆژنامەكەدا ناوه ئىنگلىزىيەكەي بەشىوه (ھۆرس ردىش) Horse Radish هاتووه كە خويىندە وە فارسىيەكەي (Radicchio) ئىنگلىزىيە و رۆژنامەكە بە (ريشه خىردىل) ناوى بىردووه، لە پىزى ئەو بايەتە سەرنجراكىيىشانە دەستورە جوانکارىيەكاندایە كە لەبەشى پەيوەندىدار بە خانماندا بەرچاومان دەكەۋىت (ژا، لا١٠).

٧- پىكلامەكان:

پىكلامەكانى رۆژنامەكە بىرىتىن لە پىكلامە بازىرگانىيەكان وەك جارنامەي دوا فرۇشتەكان، هاوردەكىارانى پىيدا يىستىيە ژنانەيىيەكان، ئامرازەكان و ئامىرە موزىكىيەكان و... هەت.

دواي ئەو زنجىرە پىكلامىيکى پەيوەندىدار بە كاركىرىمان بەرچاو دەكەۋىت كە پىكلامەكانى پەيوەندىدار بە نەخۇشخانى خاتوو د. كەحال و خزمەتكۈزۈرىيە پىيشكىيەكانى ناوبراو،

^{٦٠}- لە سەردەممەدا بۇ پاراستنى دەموجاۋ، خەيارو شىريان لە دەموجاۋ هەلدەسو تا پىيىستەكەي بە تەندروست بىيىنېتەوە. (و-ك).

٥- تەندروستى مندالان و نەرتىيە مندالدارى: لەم بەشەدا وتارىيکى زۇر لەبارەي نەرتىيە مندالدارى و پاراستنى تەندروستى مندالان پۇلىيىنەندى كراوه. لە رۆژنامەكەدا دەربارەي شىوازى شىرداڭ بە مندال، شىوازى خەواندىنى مندال، شوينى خەوى مندال، نەخۇشىيەكانى مندال بە دوورودرىزى بايەتكەلىيکى لەسەر هاتووه. مەسەلەي ھەلبىزاردەن دايىەن بۇ شىرداڭ بە مندالان كە لە كارە باوهەكانى ئەو سەردەممە بۇوه، بەوردىي پۇون كراوهتەوە. لە ژمارە (٢٤)دا دەستورىيکى بۇ وەرزشى مندالان بەشىوه مەشقۇ وەرزش تىادا هاتووه كە دەربارەي ھەرچووار مەشقى سەر، مەشقى دەستەكان، مەشقى جەستە مەشقى پى بەرچاپۇروننېيەكى تەواوى داوه.

٦- تەندروستى خانمان:

لەم بەشەدا سەرەپاي باسە تەندروستىيەكانى وەك پارىزگارىي لە قىز، ددان و پىيىت، بايەخىيکى تايىبەتىيانە بە مەسەلەي مالدارى و بەرنامەرىزى دراوه. رەنگە بۇ يەكەمینجار بىيىت، بەرنامەيەك بۇ پاكوخاوىيىنى مال لە ژمارە (١٦) ئەم رۆژنامەيەدا خراوهتەپۇو. ھەروەها دەستورى مامەلەكىدىن لەگەل خزمەتكارانى مال بۇ خانمانى مال خراوهتەپۇو. لەپىزىياندا مۆلەتى ھەفتانە بە خزمەتكاران و چۈنۈيەتى فيرکىرىنى خزمەتكارە نوييەكان و چاودىرىي پاكوخاوىيىيان باس كراوه. ھەروەها چۈنۈيەتى ئامادەكىرىنى پەراوى خەرجىيەكانى مال و بودجەدانى داھاتى مال بۇ خانمان خراوهتەپۇو. لەتكە مەسەلە تەندروستى و

خرزمەتکاریک بۇ مال دەبىنин كەرەنگە يەكەمین پېكلاامى لەم چەشىنە بىيىت لە رۆزىنامە فارسىزمانە كاندا چاپ كرابىيەت. لەم جاپنامە يەدا ھاتوووه:

"ئاگاداركىرنە وە - پېيويستمان بە كەسييکى خزمەتکارى كارزانى پاكوخاوىيىنى تەمەن كامىل ھەيە بۇ مائىيەك كە دوو كەسە. ھەركەسى ئامادەيە لەگەل گەرەنتىيەكى پاست و دروستدا خۆيى بە ئىدارەي رۆزىنامەي دانش بناسىيىت" (ژ. ۲۰، ل. ۲۴).

بەلام بىيگومان سەرنجراكىيىشتىرىن پېكلاامى ئەم رۆزىنامە يە جاپنامە يە كە تىايىدا خانمىيکى گەشتىيار بەھۆي گەشتەوە، مالۇمولكە كە خۆيى هەراج كردوووه. بەپىرى ئەم جاپنامە يە:

"مەم ۋەقىل (بەدلەننەيىيە وە مادام ۋەقىل، نوسەر) كە دەھىيە وە بېچىتە يىرپ، لە خانوووه كە لە گەرەكى بەرامبەر پاركى ئەتابەك لاي خويىندىنگە كە گېرەكان، خانووى ژمارە ۱۳ ھەموو رۆزىك ناومالە كە خۆيى هەراج دەكەت (ژ. ۲۶، ل. ۲۷).

لەناو ناومالە هەراج كراوه كەدا، ئەم شتومە كانە بەرچاودە كە ويىت: گىتار، تارى فەرەنگى، سەتار، سەنتورى فەرەنگى، مۆزىك باكس (سازكۆكى)."

بەشىيكتىرى پېكلاامە كانى رۆزىنامە كە، پېكلاامە كانى ئىدارەي رۆزىنامە كە يە وەك گۇپانى شويىنى رۆزىنامە كە، ئاگاداركىرنە وە ئە وە ھابېشانە كە كىرىي ھابېشىتى خوييان نەداوه، داوايلىيپوردن لە دواكەوتى بلاؤبۈونە وە رۆزىنامە كە لە بەرهەوكارى جۇراوجۇرى وەك پىشۇوه كانى نەورۇز، ماندووبۈونى بەپىوه بەرى

زۇرتىرين شويىنى بۇخۆي تەرخان كردوووه. لەھەمانبەشدا پېكلاامى ھاتن و دەستبەكاربۇونى خانمە پېزىشكىيەكى ئەمرىكىيمان بەناوى (د. مۇدى) بەرچاو دەكە ويىت كە لەگەل ئەوهدا پېزىشكىيەكى گشتىيە لە "نەخۆشىيە كانى تايىبەت بە ژنان و مامانىدا لىيەتتەپەيە كى تەواوى ھەيە" (ژ. ۲۴، ل. ۷) و ھەم "لە نەخۆشخانە كە خۆيدا لە شەقامى (عەلائۇلدەولە) مىواندارىي لە نەخۆشخانە كان دەكەت و ھەم ھەفتەي دوو رۆز لە نەخۆشخانە تەندروستىدا، مىواندارىي لە گشت چىن وتويىزە تايىبەتتىيە كانى خاتۇون و خانمە بەرپىزە كان دەكەت" (لەھەمان ژمارە و لايپەرەدا). رۆزىنامەي (دانش) خۆشحالى خۆيى بۇ ھاتنى ئەم پېزىشكە دەرىپرىيە و سەبارەت بەئەمەي كە (نەخۆشىيە كانى موسىلمانان و ئەوانىتىر) تەندروست و سەلامەت دەكەتەوە، داوايى مان و سەقامگىربۇونى لە دەرگاى خوداوهند بۇ كردوووه.

ھەوت ژمارە دواتر، رۆزىنامە كە ھەوالى ھاتنى پېزىشكىيەكتىر دەدات كە ئەھەويىش ئەمرىكىيە و ناوى دكتۆر كلاركە و پىسپۇرىيەتكەي مامانى و نەخۆشىيە كانى ژنانە و لە نزىك سەفارەتى ئەمرىكا (گشت ژنان و پىياوانى نەخۆش لە سېيىدە و تا ئىوارە چارەسەر دەكەت) (ژ. ۲۶، ل. ۱۴) رۆزىنامەي (دانش) لە درىزىھى ئەم جاپنامە يەدا ھېرىش دەكەت سەر ئە و مامانە نەرىيەتىانەي كە بەھۆي پەچاونە كردىنى تەندروستىيە وە، دەبنەمايىيە مىدىنى ژنانى سكېپرو لە كېيشە كانى مندالبۇونى ناسروشتى دەدويت.

لە بەشىيكتىرى پېكلاامە كاندا، جاپنامەي بەكەرىيگەتنى

سەرنجراکىيىشتىرىننیان ئەو ئاماڭىيە بىيٽ كە رۆزئامەكە بۇ
بارودۇخى ژنانى عوسمانى كردوويمەتى:
پىشىكەوتنى ژنانى عوسمانى
(لە روپلىسىونەوه)

پىيىشتر ئەم خويىندىنگايانەي ولاتى عوسمانى تايىبەت بۇو بە
كچانى عيسىايى، بەلام لە قۇناغى ئازادىدا كە دەركاكانى
پىشىكەوتن و رۆشنبىرى كرايىھە، ژمارەي خاوهن بۇوانامە
موسىلمانەكان پىتر بۇون لە ئەوانىتىو دەبىنرا كە هوش و زىرىكى
موسىلمانان لە ئەوانىتىر پتە. لە سەردەمە دېرىنەكاندا، بەھۆى
نهزانىيەو بەھىچ جۆرىك پەسەند نەبۇو كە كەس بۇ خويىندىنگە
دەرهەكىيەكان بچىت بەتايىبەتى خانمان، خانمىك بەناوى حەليمە
ساڭ كە هىچ جۆرە بپوايىھە كى بە سەرزەنلىق و قىسەو قىسەلۈكى
خەلک نەبۇو و مەعرىفەو كاملىبوونى بە بەختەوەرىيى مروۋە دەزانى،
لە خويىندىگاي ئەمرىكايى كە لەوئى بنىاتنرا بۇو، دەي�ۇيندۇ
بۇوهخاوهنى پلەي بەز كە ئىستاش لەزىاندايە و زۇر بۆتەمايەي
بىيداربۇونەوهى پىشىكەوتنى ژنانى ئەو شوينە كە لەھەر
كۆپۈدانىيىشتىنىكدا وتارى كارىگەرى ھەيە و ھەميشه گوتارە
سۇدمەندەكانى بۇ بىيداربۇونەوهى خانمان رۆزئامەكانى
ئىسلامبۇل دەرزاينىتەوە. بەھۆى بلاوبۇونەوهى وتارەكانى،
ناوابانگى دەركردووھە بۆتەجىي پەسەندى بەرپىرسانى كاروبارى
ئەو شوينە كە زۇرېيچار لە كاروبارە گشتىيەكاندا پاۋىيىز بەم دانا
يىرمەندە دەكەن. سالى پابردوو ناوبراو خويىندىنگەيە كى ژنانى

رۆزئامەو... هەتدى تىادا ھاتووھە. ھەرودەلە رۆزئامەكەدا پىكلامى
پرسەوسەرەخۆشى كۆچى دوايى (عەليرەزاخان عەزدولەلىكى
قاجارو نايىب سولتەنەي يەكەمى ئەحمدەدشا بە قەسىدەيەكى
سەرەخۆشى چاپ كراوە پىكلامى پرسەوسەرەخۆشى
بەپىوهبەرى خويىندىنگەي (ئەحىا) بۇ مردى مىزاحەسەن خانى
براي خاتوو د. كەحال و سوپاسى ناوبراو بۇ سەرەخۆشىيەكان
چاپ كراوە.

۸-زە بەناوبانگە ھاوجەرخەكان:

رۆزئامەكە ھەولىداوھ تا لەگەل خىتنەپرووی وينەكانى ژنە
بەناوبانگەكانى ئەو سەردەمە باسلىرىنى سىفاتە
بەرجەستەكانىيان، بە راستى ژنانى ئىران لە گىرنگى پلەي ژن لە
دنىيائى ئەو سەردەمەدا ئاگادار بكتەوە. لە رۆزئامە (دانش)دا
قسەلەسەر (كۆين ئەلىزابىت)، شازنى بەلجيكا، شازنى ھۆلەندى،
شازنى ئەلمانيا، شازنى دايىكى جۆرجى پىنجەمى پادشاي
بەريتانيا، شازنى يابان، شازنى رۆمەن كراوە دەربارەي
ھەريەكەيان و ئەو خزمەتائى كە بە ولاتەكەي خويان كردووھ،
با بهتگەلىكى سەرنجراكىيىشى تىادا ھاتووھ. جەلەمەش،
وتارگەلىك دەربارەي چالاكىيەكان و بەشداربۇونى ژنان لە
كاروبارى كۆمەلايەتى ولاتە جۆراوجۆرەكان لە رۆزئامەكەدا
ھاتووھ. بۇنمۇنە بەتىرۇتەسەلى باس لە ھارىكاريي ژنانى ئىنگلەيز
لەگەل مىردىكانىيان دەكەت لەپىيغا دەستەبەرگەنلىكى دەنگ لەكاتى
ھەلبىزىاردىنەكاندا كە كاندىدى وەكالەتى ئەنجومەن، بەلام رەنگە

۵. حسین قهندی

یه شماقیکی ته‌نک^{۶۱} (وشیه‌یه کی تورکییه و به‌مانای جوره شالیک دیت) که به‌سه‌ریانه‌وهیه، به‌پیچه‌وانهی بالا پوشییه و گوشکی له‌بردهم پووخساری خواره‌وهی چاوه‌کاندا داده‌ندریت به‌لام هر نیوه‌ی پووخساره‌که له‌ژیریه شماق‌که دا ده‌ردکه‌ویت.

له ئیسلامبول به‌پیوه‌به‌رایه‌تییه کی بالايان بۆ‌هاوسه‌رگیریی هه‌یه که هر خیزانیک کوپو کچ و هر شتیکیان هه‌بیت ناو و وینه و ناو‌نیشانه‌که بـه و به‌پیوه‌به‌رایه‌تییه ددهن و له ده‌فت‌هه‌ردا توّمار ده‌کریت. ئه‌و ماله‌که زاوا ياخود بـوک بـیه‌وی، به به‌پیوه‌به‌رایه‌تییه که راده‌گه‌یه‌نن. به‌پیوه‌به‌رایه‌تییه که ناو‌نیشانیک بـه بـوک و زاوا ده‌دات که پیشتر خاوه‌نی ئه‌و خانووه له‌لایه‌ن پـشکنـه‌هـوـه پـشـکـنـیـن و بـهـدوـادـاـچـوـونـی بـوـکـراـوهـوـهـ لـهـکـاتـیـ نـاسـیـنـی خـاـوـهـنـ مـوـلـکـهـکـهـداـ بـهـپـیـیـ پـهـزـامـهـنـدـیـ وـ دـلـخـواـزوـ سـهـلـیـقـهـیـ خـوـیـانـ کـهـسـیـکـ دـهـسـتـنـیـشـانـ دـهـکـهـنـ. ئـهـکـاتـهـ بـوـکـ وـ زـاـواـ خـوـیـانـ دـهـچـنـ وـ دـهـیـبـیـنـ. ئـهـگـهـرـ پـهـسـهـنـدـیـانـ کـرـدـ، پـیـدـاـوـیـسـتـیـیـهـ کـانـ بـهـلـیـنـنـامـهـ فـهـرـاـهـمـ دـهـکـهـنـ وـ ئـهـگـهـرـ پـهـسـهـنـدـیـانـ نـهـکـرـدـ دـوـوـبـارـهـ نـاوـنـیـشـانـیـکـیـتـرـ لـهـ بـهـپـیـوـهـبـهـراـیـهـتـیـیـهـ کـهـ وـهـرـدـگـرـنـ.

۱۰-مه‌جه‌جوړ:

لـهـمـ بـهـشـهـداـ کـهـ کـهـمـتـرـینـ پـشـکـیـ لـهـ کـوـئـ پـاـنـتـایـیـ چـاـپـکـراـوـیـ رـوـزـنـاـمـهـکـهـ هـهـیـهـ، چـاـومـانـ بـهـمـاـنـشـیـتـگـهـلـیـکـ دـهـکـهـوـیـتـ کـهـ بـهـگـشـتـیـ رـوـزـنـاـمـهـکـانـ لـهـپـیـنـاـوـ سـهـرـگـهـرـمـکـرـدنـیـ خـوـینـهـرـانـیدـاـ چـاـپـیـ دـهـکـهـنـ.

^{۶۱}-مه‌بستی لـهـ پـهـچـهـیـوـ سـهـرـدـهـمـانـیـکـیـشـ لـهـ کـوـرـدـهـوـارـیـ خـوـمـانـداـ باـوـ بـوـوـهـ.
(وـکـ)

روزنامه‌وانی تایبه‌تمهند

کـرـدـهـوـهـ کـهـ لـهـژـیرـ سـهـرـپـهـرـشـتـیـ وـ بـهـپـیـوـهـبـرـدـنـیـ خـودـیـ ئـهـوـدـاـ لـهـسـهـرـ پـرـوـگـرـامـ وـ شـیـوـازـیـ درـوـسـتـ وـانـهـ دـهـوـتـرـیـتـهـوـ...ـهـتـدـ (ژـ۴ـ، لـاـ، ۴ـ).

۹-کـلـاـوـرـوـزـنـهـیـكـ بـوـ جـیـهـانـ:

لـهـمـ بـهـشـهـداـ وـتـارـگـهـلـیـکـ پـوـلـیـنـبـهـنـدـیـ کـراـوهـ کـهـ بـارـوـدـوـخـ کـوـمـهـلـاـیـهـتـیـ ژـنـانـ لـهـ وـلـاـتـانـیـتـرـدـاـ شـیـ دـهـکـاتـهـوـهـ. رـوـزـنـاـمـهـیـ (دانـشـ) بـهـهـوـشـیـارـیـیـهـوـهـ شـیـوـازـیـ هـاـوـسـهـرـیـیـکـهـوـهـنـانـیـ کـچـ وـ کـوـرـ لـهـ وـلـاـتـانـیـ ئـهـلـمـانـیـاـ، فـهـرـهـنـسـاـ، بـهـرـیـتـانـیـاـ وـ پـوـوـسـیـاـیـ بـاـسـ کـرـدـوـوـهـ وـ پـوـوـنـیـ کـرـدـوـتـهـوـهـ کـهـ بـوـنـمـونـهـ لـهـ وـلـاـتـانـیـ وـهـ کـهـهـلـمـانـیـاـ "کـچـانـ وـ بـیـوـهـژـنـانـ" بـهـبـیـ بـیـگـهـپـیـدانـ وـ مـوـلـهـتـیـ کـهـسـانـیـ گـهـوـرـهـتـرـ لـهـ خـوـیـانـ، هـاـوـسـهـرـ هـهـلـدـهـبـرـثـیـرـنـ" (ژـ۱۳ـ، لـاـ، ۴ـ) وـ یـاـخـوـدـ لـهـ بـهـرـیـتـانـیـ "لـهـ هـهـلـبـرـثـارـدـنـداـ خـوـابـیـنـیـ رـهـاـ لـهـژـیرـدـهـسـهـلـاـتـیـ خـودـیـ کـوـپـ وـ کـچـدـایـهـ کـهـ بـهـ وـیـسـتـیـ خـوـیـانـ کـنـ بـدـوـزـنـهـوـهـ پـهـسـهـنـدـیـ بـکـهـنـ، بـهـلامـ بـهـپـیـیـ بـرـیـارـیـ دـهـولـهـتـ نـابـیـ کـوـپـ یـاـ کـچـ بـهـرـلـهـ تـهـمـهـنـیـ چـوـارـدـهـسـالـیـ هـاـوـسـهـرـ پـیـکـهـوـهـبـنـیـنـ" (ژـ۱۴ـ، لـاـ). یـاـ هـاـوـسـهـرـیـتـیـ لـایـ خـهـلـکـیـ ئـیـسـلـامـبـولـ کـهـ ئـیـسـتـاـ هـیـچـیـتـرـ بالـاـپـوـشـیـشـ (حـیـجـابـ) لـهـبـهـرـچـاـونـاـگـرـنـ وـ فـرـهـهـاـوـسـهـرـیـتـیـشـ بـهـ خـرـاـپـ دـهـزـانـنـ، شـیـوـازـیـ تـایـبـهـتـیـانـهـیـانـ هـهـیـهـ:

چـهـنـدـ سـالـیـکـهـ لـهـ وـلـاـتـیـ عـوـسـمـانـیـ لـهـنـاـوـ هـهـنـدـیـکـ کـهـسـداـ پـهـسـهـنـدـ نـیـیـهـ کـهـ لـهـ هـاـوـسـهـرـیـکـ پـتـرـ هـهـلـبـرـثـیـرـیـتـ. لـهـ قـوـنـاغـهـیـ مـهـشـرـوـتـهـداـ تـهـوـاـوـیـ بـارـوـدـوـخـ وـ خـوـپـیـکـخـسـتـنـیـ ژـنـانـیـ عـوـسـمـانـیـ وـهـ ژـنـانـیـ ئـهـوـرـوـپـاـیـهـ کـهـ لـهـ تـهـوـاـوـیـ کـارـوـ کـارـوـبـارـهـکـانـیـ خـوـیـانـداـ لـاـسـاـیـیـ ئـهـوـانـ دـهـکـهـنـهـوـهـ، بـوـنـمـونـهـ پـیـشـتـرـ لـهـ کـوـچـهـ وـ باـزـاـرـدـاـ ئـهـوـهـ پـهـچـهـیـیـ کـهـ پـوـوـخـسـارـیـانـ پـیـدـاـدـهـپـوـشـیـ ئـیـسـتـاـ باـوـ نـیـیـهـ تـهـنـهـاـ

د. حسین قهندی

خانمان بتوانن جلوبرگەكانى خۇيان لە قوماشە نىشتىمانىيەكانى ئامادە بکەن تا هەندى قازانچ بەخۇمان بگەيەنин، ئەو پارەيەى كە هيىننە بەنرخە بەھەلە بەم قوماشە بىكەلكانەوە بۇ دەرەوە نەپروات، لەكاتىيىكدا قوماشە ئاورىشمىيەكانى لە ولاتى خۇماندا بۇ جلوبرگى زنان ھېيە. ھەلبەته تادەكرى دەبى لەھەمان قوماش بىكەدرىيەت و بىپۈشىرىت و پىيگە دوكانى مادام و ھاوشىيەكە كەمتر فىر بىن." (ز، ٢، ٧٤).

بەپىوهبەرى رۆژنامەكە لە وەلامى خاتتوو (حاج مىزاز يەھىايى) كە پىيەھەنچى ھاوسەرى (حاج مىزاز يەھىايى دەولەتئابادى) يى رووناكىبىرى سەردەمى مەشروعە دانەرى كتىبى (زيانى يەھىايى) بىت، دواى سوپاس دەنسىت:

"ريكلامەكان لە سەرجەم رۆژنامەكاندا بىلاۋەدەبىتەوەو گشتانەيىيە، بەلام دەبى بىزانلىك كە بە هيىج شىيەكە ئىيمە لە خەيالى ھاندان و بىزۋوادنى خانماندا نەبۈوين و نىن بۇ كېرىنى شتومەكى بىكەلك و ناپىيويست، تەنها رىكلامىيەكان داوىنەتى و ئىيمە بىلاۋەمان كەردىتەوە."

ئەو نامەو ئەم وەلامە لە پاستىدا نىشاندەرى دوو جۆرە چەشنى بىركىنەوەي ئەو سەردەمى ئىرانە كە پاشماوەكە تا رۆژگارى ئىيمە درىزەي ھەيەو لەبەشى شرۇقە كەردى ناوه رۆكدا بەناچارىي ئاماژەي بۇ دەكەين.

رۆزىنامەوانى تايىەتمەند

لەپىزىياندا ستونىيەكى تەننە كە ئەم چىرۇكەي تىيادا دەگىيەتتەوە: "كەسىك لە پۇوبارىيەكدا نقوم دەبىت، ھاورىيەكەي دەيەوى بەشىيەك بە مال و مەندالەكەي پابكەيەنىت كە نەترسن، كاغەزىيەكى نوسى كە: خانم ئەمشەو ھاوسەرەكەي تو نايەتەوە بۇ مالەوە لەبەرئەمەي جلوبرگەكانى لە پۇوبارەكەدا نقوم بۇو و خۆيىشى لەناو ئەو جلوبرگانەيدا بۇو" (ز، ١، ٨).

وشە پەندئامىزەكان لەپىزى بابهەتە ھەمە جۆرە كانىتىرى رۆژنامەي (دانش) دايىه: "زىن لە ھەموو شتى دەبورىت تەنەنە ناتوانى لەو كەسە بىبورىت كە ئەو پەسەند نەكتات". (ز، ٢، ٥).

لەناو بابهەتە ھەمە جۆرە كانى رۆژنامەكەدا نامەيەك كە بۇ رۆژنامەكە نوسراوه، جىيڭە سەرنجە. نوسەرى نامەكە بە ناوى (خاتتوو حاج مىزاز يەھىايى) وە بۇ نوسىنگەي رۆژنامەكەي ناردووه كە لەگەن سوپاس و پىيزانىندا بۇ بىلاۋەبۈونەوەي رۆژنامەكە و نمونەھىيەنەوەيەكى سەير كە لەپىنەن پېشىكەوتلى فكىرىي زنان دەيىكتات، گلەيى لە بىلاۋەبۈونەوەي پىكلامە بازركانىيەكانى بوارى جلوبرگە دەرەكى و قوماشە دەرەكىيەكان دەكتات و وەبىرى دەھىيەتتەوە كە:

لەبەرئەوەي بەرھەمە ناوخۆيىيە ھاوشىيەكان ھەيە، رۆژنامەيەكى زنانە مافى ئەوهى نىيە زنان بۇ كېرىنى كاڭا دەرەكىيەكان بىزۈيىنەت و واباشتەرە رۆژنامەكە بەھۆى بەھەلەنېشاندەنى ئەتلەسەكانى كۆگاى مادام و جۆرە باشەكان، بەھەلەنېشاندەنى ئەتلەسەكانى كۆگاى مادام و جۆرە باشەكان تا بەرمۇيىت بۇ پروگرامىيەك بۇ جلوبرگە سادە نىشتىمانىيەكان تا

- ۳- بلاوکراوه هیزه دهرياييه‌كان.
- ۴- بلاوکراوه هیزه ئاسمانييي‌كان.
- ۵- بلاوکراوه هیزه سهربازييي‌كان.
- ۶- بلاوکراوه چه‌كه سهربازييي‌كان.
- ۷- بلاوکراوه ستراتيزييي سهربازييي‌كان.
- ۸- بلاوکراوه فهزا- سهربازييي‌كان.
- ج: پیزبهندی بلاوکراوه ئابورىيە‌كان:**
- ا- بوارى گشتى ئابورىي.
 - ب- بوارى تايیه‌تمهندى ئابورىي:
- ۱- بلاوکراوه كشتوكالى و پله‌وهرييي‌كان.
- ۲- بلاوکراوه پيشه‌ييي‌كان.
- ۳- بلاوکراوه بانكى و بورسەييي‌كان.
- ۴- بلاوکراوه جييانگەرېيە‌كان (توريسم).
- ۵- بلاوکراوه پروپاگەندىي و بازاردۇزە‌كان.
- ۶- بلاوکراوه رېكلامىيە‌كان.
- ۷- بلاوکراوه چىنایەتىيە‌كان.
- ۸- بلاوکراوه بازرگانىيە‌كان.
- د. پیزبهندی بلاوکراوه كۆمەلایەتىيە‌كان:**
- ۱- بلاوکراوه‌كانى مندالان.
 - ۲- بلاوکراوه‌كانى تازەپىيگەيشتowan و لاوان.
 - ۳- بلاوکراوه وەرزشىيە‌كان.
 - ۴- بلاوکراوه‌كانى خانمان.

پیزبهندی بلاوکراوه تايیه‌تمهندە‌كان

- ا: پیزبهندی بلاوکراوه تايیه‌تمهندە‌كان لە مەيدانى سياسيدا
- ب- پیزبهندی بلاوکراوه تايیه‌تمهندە‌كان لە مەيدانى سهربازىدا
- ج: پیزبهندی بلاوکراوه تايیه‌تمهندە‌كان لە مەيدانى ئابورىدا
- ا: پیزبهندی بلاوکراوه تايیه‌تمهندە‌كان لە مەيدانى سياسيدا
- د. پیزبهندی بلاوکراوه تايیه‌تمهندە‌كان لە مەيدانى كۆمەلایەتىدا

پیزبهندی بلاوکراوه سياسييە‌كان:

- ۱- بلاوکراوه سياسي - دىبلوماسييە‌كان
- ۲- بلاوکراوه مافناسى - مافناسىيە نىيودەولەتىيە‌كان
- ۳- بلاوکراوه بىرباوه‌رە ئايىدولۇزى - ئايىنىيە‌كان.
- ۴- بلاوکراوه فەلسەفېيە‌كان.
- ۵- بلاوکراوه پارلەمانىيە‌كان.
- ۶- بلاوکراوه ستراتيزييە سياسييە‌كان.
- ب- پیزبهندی بلاوکراوه سهربازىيە‌كان:**
- ۱- بلاوکراوه گشتىيە سهربازىيە‌كان.
 - ۲- بلاوکراوه هیزه زەمينىيە‌كان.

- ۱۲- شهترهنج.
- ۱۳- تۆپى دەست
- ۱۴- بۆکسیئن
- ۱۵- هیتر.
- ۱۶- بڵوکراوه کانی خانمان**
 - ا- بوارى گشتى خانمان.
 - ب- بوارى تايىبەتى خانمان:
 - ۱- گۆفارەکانى بەرگەرەوویی و دوورمان.
 - ۲- گۆفارەکانى ئارايىشت و جوانكارى.
 - ۳- گۆفارەکانى چىنن و كارى دەستى.
 - ۴- گۆفارەکانى خۇراكسازىي.
 - ۵- گۆفارەکانى مۆدىل.
 - ۶- گۆفارەکانى دكۆراسىون.
 - ۷- هیتر.
- ۱۷- بڵوکراوه گلتوريي و ھونه‌رييەکان:**
 - ۱- وىنەكىيىشى و مىتىۋە جۆراوجۆرەکان.
 - ۲- موزىك و ئاوازە جۆراوجۆرەکان.
 - ۳- پەيكەرسازى و مىتىۋە كلاسيكى و مۆدىرنەکان.
 - ۴- سەما، بالى.
 - ۵- شانۇ.
 - ۶- ئەدەبیات و شىعر.
 - ۷- سينەما و پۆلىنېندىيە بابهتىيەکان.

- ۱۸- بڵوکراوه گلتوريي و ھونه‌رييەکان.
- ۱۹- بڵوکراوه سەرگەرمىكەرەکان.
- ۲۰- بڵوکراوه پىزىشىكىيەکان.
- ۲۱- بڵوکراوه مىدىاپىيەکان و ماس كۆمۈونىكەيشنەکان.
- ۲۲- بڵوکراوه دىكۆمىنندارەکان.
- ۲۳- بڵوکراوه وەرزشىيەکان:**
 - ۱- بڵوکراوه گشتىيە وەرزشىيەکان.
 - ۲- بڵوکراوه تايىبەتمەندە وەرزشىيەکان:
 - ۳- تۆپى پى
 - ۴- زۇرانبازى
 - ۵- گۆرەپان و مەيدان:
 - ۶- پاکىرىنى ۱۰۰ مەترى.
 - ۷- پاکىرىنى ۲۰۰ مەترى.
 - ۸- پاکىرىن بە بازبازىن.
 - ۹- بالە
 - ۱۰- باسکە
 - ۱۱- مەلەوانى
 - ۱۲- گولف
 - ۱۳- بەيس بول
 - ۱۴- بەركىدىنەوە قورسايى
 - ۱۵- رەمبازى
 - ۱۶- ئەسىپ سوارى

- ج-دهرمانسازی
چ-تهندروستی
ح-هیتر
۸- بلاوکراوه میدیاپه کان و ماس کومیونیکه یشنه کان:
۱- ناساندنی به رنامه کانی پادیو، تله فزیون.
ب- فیدیو
پ- میدیا کان
ت- وینه
ج- هیتر

۹- بلاوکراوه دیکومنتداره کان

- ۸- خوشنوosi.
۹- هیتر.
۶- بلاوکراوه سه رگه رمکه ره کان:
۱- بلاوکراوه زانیارییه گشتییه کان.
۲- بلاوکراوه چیزوکییه کان.
۳- بلاوکراوه ته نز، گالتھوگه پ و کاریکاتیرییه کان.
۴- بلاوکراوه همه جو ره کان.
۵- بلاوکراوه میزهووییه کان.
۶- بلاوکراوه پرودا وییه کان.
۷- هیتر.

۷- بلاوکراوه پزیشکی، دهرمانسازی و تهندروستییه کان:

- ۱- پزیشکی گشتی
۲- هه ناو.
۳- میشک و ده مار.
۴- جومگه کان.
۵- گورچیله.
۶- ئه رتوپید.
۷- هیتر.
پ- دهروون پزیشکی
ت- ددانپزیشکی

و هرگره کان بو بلاوکراوه‌که راکیش دهکات و گومان له‌مهدا نییه که فاكته‌ره جوراوجوره کان پولیان له فورمی بلاوکراوه‌که‌دا ههیه. له کاغه‌زه باوه‌کانی^{۶۴} به‌رگی گوقارو لپه‌په‌کانی ناوخووه بگره

فورم له بلاوکراوه تاییه‌تمهنده کاندا

فاكته‌رهی سه‌رنجراکیشبوون له بلاوکراوه‌کاندا ئایا فورمی^{۶۲} بلاوکراوه‌که‌یه يان ناوه‌رۆکه‌که‌ی؟^{۶۳} ئه‌مه پرسیاریکه که به‌رله بلاوبوونه‌وهی هه‌ر بلاوکراوه‌یه‌ک، ده‌بئ و‌لامه‌که‌ی ده‌ستاخریت. له بلاوکراوه تاییه‌تمهنده‌کاندا به‌هه‌مانشیوه‌ی که له فه‌سله‌کانی رابردودا باسى لیوه‌کرا، و هرگره‌کان به به‌لله‌به‌رچاوگرتنى په‌گەن، تەمن، خویندەوارىي و گروپه کۆمەلايیه‌تىيەكەشيان پولى سه‌ره‌کيان له ده‌ستنيشان‌کردنى فورم و هەم له ناوه‌رۆکى بلاوکراوه‌که‌دا ههیه، له‌گەل ئەوهشدا زەمینه‌ي تاییه‌تمهندیتى بلاوکراوه‌که‌ش ده‌ستنيشان‌که‌رى فورم و ناوه‌رۆکه. له فه‌سله‌کانی رابردودا دەربارە‌نى ناوه‌رۆکى بلاوکراوه‌یه‌کى تاییه‌تمهند، ئەوهی جىگەي مەبەست بۇو باس کراو لهم فه‌سله‌دا باس له فورمی بلاوکراوه تاییه‌تمهنده‌کان دەكريت.

بوئەمش که فورمی بلاوکراوه‌که به‌سەر ناوه‌رۆکدا زاله ياخود ناوه‌رۆک به‌سەر فورمی بلاوکراوه‌که‌دا زاله، رەنگە نەتوانرى و‌لامىكى و‌رده‌كارانه‌ي بۇ بدۇزىتەوه. بەلام ئەم خاله نابى فەراموش بکرى که سه‌رنجراکیشبوونى فورم له بىينىنى يەكەمەوه

⁶² -Form

⁶³ -contents

⁶⁴-ئه‌و کاغه‌زانه‌ي به‌گشتى بو چاپى‌کردن به‌رکاردە‌ھېنریت بو سى ده‌سته‌ى سه‌ره‌کى دابه‌ش دەبىت:

۱-کاغه‌زه‌کانى تايىبەت به چاپى پەرتوك و گوقار.

۲-کاغه‌زه‌کانى رۆژنامه و گوقار.

۳-کاغه‌زه‌کانى به‌رگى پەرتوك (به‌رگ تىيگرتىن) و پەرتوكه گرانبەه‌هاكان.

*کاغه‌کانى پەرتوك به‌گشتى له جورى باو و سپىن و پىيياندەوتىي کاغه‌زى نوسىن. (کاغه‌زه‌کانى نوسىن) يى به‌رەھمى ناوخۇي ولات به‌بەراورد له‌گەل کاغه‌زه بىيانىيەكان (هاوردە) كەمى پەنگ زەرتىن و نرخە‌کانىيان به‌بەراورد له‌گەل جورى بىيانىيەكەدا كە به‌تەواوه‌تى سپىيە، هەرزاتىرە.

*کاغه‌زه‌کانى رۆژنامه به‌گشتى كايىيەو به‌كارھېننانى رۆژانه‌ي بو رۆژنامەيەو خاوهنى چۈنایەتىيەكى نزىمترە.

*بۇ به‌رگى پەرتوك کاغه‌زه گرانبەه‌هاو خۇپاگرە‌کان به‌كاردە‌ھېنریت كە پىيياندەوتىي گلاسە شۆمیز. بۇ ناوه‌وهى پەرتوك سود له گلاسە تەنكىرە‌کانىيش و‌رددەگىردىرىت كە مانوهەيەكى پتىي هەيە.

*گوقاره‌کان بەپىي بابهت و جورى و هرگرە‌کە دەتوانرى بەسى جورى کاغه‌زى كاهى، نوسىن و گلاسە چاپ بکرىت.

*کاغه‌زه‌کان بۇ دوو ده‌سته "مات" و "بىرقەدار" دابه‌ش دەبن. کاغه‌زه بىرقەداره‌کان به‌گشتى باون و کاغه‌زه ماته‌کانىيش به ئاسايىي هەزماز دەكريت.

بىيگومان کاغه‌زه‌کانى گلاسەي مات و نيوه‌مات لەپىزى کاغه‌زه باوه‌کاندا هەزماز دەكرين. (نوسەر)

د. حسین قهندی

گوّقاری مندالان دهبى لە پانتايى و ئەندازاهىيەكدا بىت كە دەستە بچوکەكانى مندالان بتوانن بلاوکراوهەكە هەلبگەن. لەلايەكىتەرەوە ئەو بلاوکراوانەي پەيوەندىدارن بە تازەپىيگە يىشتۇوان و لاوانەوە يا خانمان يا ئەو بلاوکراوانەي كە ويىنە مەزنەكان پۇوخسارە دىيارەكەيانە، دەبى بە پانتايىيەكى گەورە بەچاپ بگەيەندىرىن. بلاوکراوهە تايىبەتمەندىترەكان لەگەل وەرگەرە خويىندەوارترەكانىدا لەئەندازاهىيەكى مامناوهەندو بلاوکراوهەكانى وەك بلاوکراوهە مافناسى ياخود سىياصى و ھاوشىيەكانىشىيان لە ئەندازاهىيەكى مامناوهەندىدا بە شىاوتر دىنەبەرچاو. لەگەل باسکردنى پۇوبەرى كاغەزەكان بۇ چاپ و بەلەبەرچاوگەرتىنى بوارى تايىبەتمەندىيەكە وەرگەرەكانى، دەتوانرى پۇوبەرى بلاوکراوهەكە هەلبېزىردىت.

لاپەرە كاغەز بەپىي رېيّكە وتىنامەيەكى نىيۇدەولەتى لەسىرېنەماي پۇلىيىنېندى رېيّخراوى نىيۇدەولەتى ستاندارد (ISO) بەشىيەتى يەك لەدواى يەكى (C,B,A) دابەش دەبىت. ئەندازەكانىتىش بۇ خستەپۇوى پۇوبەرى كتىپ و گوّقار بەكاردەھىنرىت كە برىتىن لە: "رەھلى، وەزىرى، روقۇ، جىبى، خاشتى و...هەند"

*كاغەزەكانى جۆرى (A)

$1189 \times 1682 = 2A$	$1682 \times 2278 = 4A$
$594 \times 841 = A1$	$841 \times 1189 = 0A$
$297 \times 420 = A3$	$420 \times 594 = A2$
$148 \times 210 = A5$	$210 \times 297 = A4$

رۆزىنامەوانى تايىبەتمەند تادەگاتە رەنگ، لاپەرەبەندى^{٦٥} و ويىنە^{٦٦} و چۆنۈييەتى بەكارھىنەنى ھونەريانەيائەوە لە كۆى بلاوکراوهەكەدا، ھەموويان فاكتەرى سەرەكى سەرنجەراكىيىشبوونن و بۇ راکىيىش و بەكىيىشىرىنى وەرگەرەكانە.

ئەگەر باشتىرين ناواھرۇك لە چوارچىيەتى كى سەرنجەراكىيىشدا دانەندىرىت، لە ھەنگاوى يەكەمدا ناتوانىرى وەرگەر راکىيىش بکرىت و ھەروەھا ئەگەر لە چوارچىيەتى كى سەرنجەراكىيىش و بەبى ناواھرۇكىيىكى دەولەمەند پىيشكەش بکرىت، وەرگەر دواى يەك دوو ژمارە پۇو لە بلاوکراوهەكە وەردەگىرپىت. لەگەل ئەمەشدا رۇزىنامەنسە تايىبەتمەندەكان لەوبپوايەدان كە فۇرمى گوّقارەكە پتە لە (٧٠٪) ھۆكاري راکىيىشىرىنى وەرگەرە وردە وردە لەگەل بەردەوامبۇونى بلاو بۇونەوهى بلاوکراوهەكەدا، پىشكى فۇرم و ناواھرۇكەكەي بۇ سەرنجەراكىيىشانى وەرگەر بەشىيەتى كى يەكسان دابەش دەبىت و ھەركاميان بە رېزەتى (٥٪) يارمەتى سەرنجەراكىيىشانى وەرگەر دەدات و دەبى ھەمېشە ئەم رېزەتى بىپارىزىت.

*پانتايى و ئەندازە گوّقار

ئەو پانتايى و ئەندازاهىيە كە بۇ گوّقارىيىكى تايىبەتمەند لەبەرچاودەگىرپىت، دەبى لەگەل بابەتى تايىبەتمەندىتى گوّقارەكە وەرگەردا پەيوەندىيەكى چەمكدارو مانادارى ھەبىت. بۇنمۇنە،

⁶⁵-lay out.

⁶⁶-Photo

***پهیوه‌ندی ئەندازه جۆراوجۆرە کانى گاغەز**

ئەم دىاگرامە نىشانى دەدات كە پىيکھاتەرى پووبەرى ھەر كاغەزىك، نىوهى پووبەرى كاغەزەكەي پىشۇوه و كىشى ھەر كاغەزىك يەكسانە لەگەل كىشى پووبەرىكى وەكخۇى كە پانتايىيەكەي (٢م) بىت و لەسەربىنەماي گرام ھەژمار دەكرىت. كاتى دەوتىرى كاغەزى (١٠٠ گرامى) واتا (٢م) بىتىيە لە (١٠٠ گرام)، بەمپىيە كىشى پووبەرى كاغەزىكى (٧٠ گرام) بىتىيە لە (٧٠ گرام).

***پووبەرە جۆراوجۆرە کان**

لەم خشتەيە خوارەودا ئەندازەي جۆراوجۆر لەسەربىنەماي سانتىيمەتر نوسراوە كە ناوى جۆراوجۆريان ھېيە و بەشىوه يەكى باو ئەم ناونانە بۇ چاپى كىتىبە، بەلام بۇ گۆقارىش بەكاردەھىينرېت و ھەندى لە ئەندازە كانىيش ناونەنراون بەلكو ناوى ئەو گۆقارانە ھىنراوە كە بەو قەوارەو ئەندازەيە چاپ دەكرىت: باوترىن پووبەرى كاغەزى بەكارھىنراو لە ئىران كە بۇ چاپ گونجاو بۇوه بەكارھىنانى كاغەزە كانىتى كەم كردۇتەوە، بەمشىوه يە خوارەوە لە ستونى كۆتايى خشتەكەدا باس كراوه: ١- چوار كاغەزو نىوي ١٠٠×٧٠ سم ٢- چوار كاغەزى ٧٢×٩٠ سم ٣- سى كاغەزى ٦٠×٩٠ سم ٤- دوو كاغەزى ٥٠×٧٠ سم

105×148 =A6 ملم

52×74 =A8 ملم

26×37 =A10 ملم

*كاغەزە کانى جۆرى (B)

2000×2828 =4B ملم

1000×1414 =B0 ملم

500×707 =B2 ملم

250×353 =B4 ملم

*كاغەزە کانى جۆرى (C)

917×1297 =C0 ملم

458×648 =C2 ملم

229×324 =C4 ملم

114×162 =C6 ملم

۵. حسین قهندی

چوارکاغهزو نیوی	۲۴	(دو و هزیری)	۱
کاغهزو سی سم ۶۰×۹۰	۴۰×	پووبه‌ری سولتانی	۲
	۳۰		
	۲۸	MODIAN	۳
	۵،۲۱×۵		
	۲۷×	Com in Beauty & More	۴
	۵،۲۰		
	۲۲×	ELLE	۵
	۳۰		
	۱۳	هفت‌نامه‌ی	۶
	۵،۱۹×۵	کیهان	
	۱۲	Readers Digest	۷
	۵،۱۸×۵		
	۲۷×	Time	۸
	۲۱		

ئەندازه ناوبراوه کان سەرجەمیان بەرزیبەکەیان لە پانیيەکەیان زۆرتىرە، جگە لە پووبه‌ری خشتنى (ھىلکەيى) (۲۱×۲۴ سم) كە پانیيەکەي (۲۴) و بەرزیبەکەي (درىيژىيەکەي) (۲۲ سم) كە بەم جۆرە پووبه‌رانە ھىلکەيىشيان پىىدەوتلىكتىرتىت.

روزنامه‌وانى تايىەتمەندى

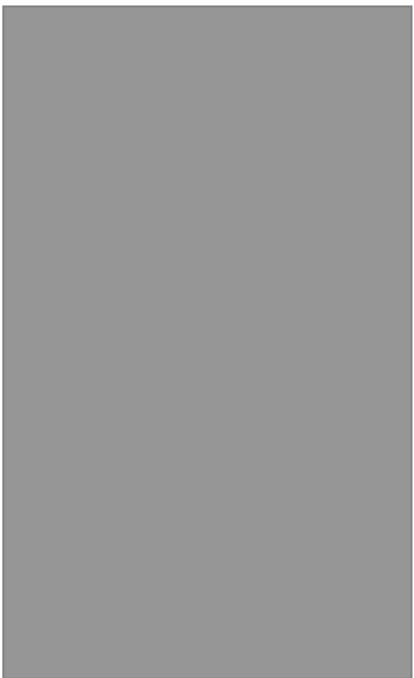
لە	پووبه‌ر	زە (سم)	ئەندادا	ئەندازە‌ي کاغەز (سم)
	پووبه‌ری كبرىتى	۲۴×	۷۰۰×۱۰۰	
	پووبه‌ری جىبىسى	۱۰×۸	۶۰×۹۰	کاغەزى
	پووبه‌ری جىبىسى	۱۴×۱۶	۶۰×۹۰	کاغەزى
	پووبه‌ری رقۇى	۱۲×۵	۷۰۰×۱۰۰	چوارکاغهزو نیوی
	پووبه‌ری پالتۆيى	۱۲×۲۱	۶۰×۹۰	کاغەزى
	پووبه‌ری وەزىرى	۵،۱۶×۲۴	۷۰۰×۱۰۰	چوارکاغهزو نیوی
	پووبه‌ری خشتنى	۲۲×۲۲	۷۰۰×۱۰۰	چوارکاغهزو نیوی (چوارگۆشە)
	پووبه‌ری رەحلى	۵،۲۱×۲۹	۶۰×۹۰	کاغەزى
۰	پووبه‌ری رەحلى	۵،۲۱×۳۳	۷۰۰×۱۰۰	

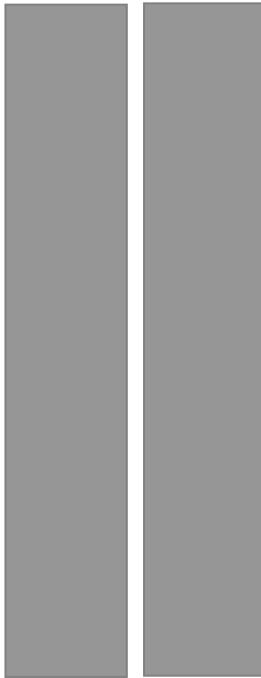
*لاپه‌بهندی^{۶۷} - ستونبهندی

لاپه‌بهندی برتیبیه له پیکهاته‌ی توخرمه پیکهینه‌ره کانی لاپه (پیته‌کان، وینه‌کان و فهزا) بهشیوازیکی هوشیارانه و جوان له پیناوه ئامانجیکی دیاریکراودا که له ئەنجامدا بۆ راکیشکردنی و هرگره بۆ بلاوکراوه‌که. له لاپه‌کانی دواتردا باس له پۆلی توخرمه‌کانی لاپه‌بهندی دهکهین، بهلام بهره‌وه دهبنی ئه‌وه دهستنیشان بکریت که دواى هەلبئازدنی پووبه‌ری بلاوکراوه‌که، ستونبهندی لاپه‌که چون دابېزیزیت.

هەمیشه بۆ گوقار ستونبهندییه‌کی بنه‌ره‌تی له بەرچاو دهگیریت و گۆرانی ستونه‌کان له هەندئ له لاپه‌کاندا، بەله‌بەرچاوگرتنى ئهو باهه‌تانه‌ی تیایدا بلاوده‌کریت‌وه لهوانه‌یه بگوریت. له هەندئ له گۆفاره‌کاندا بەله‌بەرچاوگرتنى جۆرى تایبەتمهندیتیبیه‌که، پیویستت به فرهچه‌شنی ستونبهندی بۆ باهه‌تەکان نییه بهلام هەندئ گۆفاریت بەله‌بەرچاوگرتنى جۆرى و هرگره‌کانیان، ئەم فرهچه‌شننیبە دروست دهکەن، بەھەرحال يەکیک لهم بنه‌مايانه دهبنه بنه‌ماي گۆفاره‌کان.

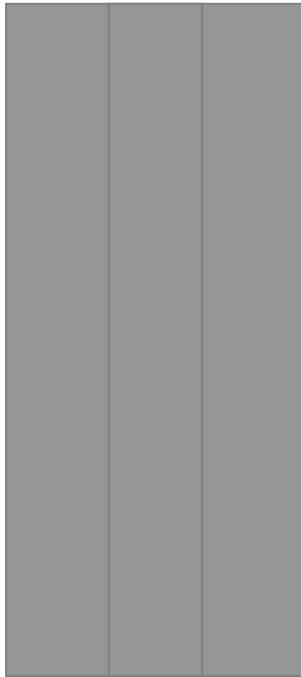
يەك ستونى: لاپه‌ى يەك ستونى بەگشتى له و بلاوکراوانه‌ی پووبه‌رەكەيان بچوکه، بەكارده‌ھینریت. بەكارھینانى له پووبه‌ری (۱۸×۵،۱۳ سم) و پووبه‌ری (۲۰،۱۱×۵،۱۳ سم) و پووبه‌ری (۱۹،۱۳×۵،۱۳ سم) دا باوه.





سی ستونی: لاپهپه سی ستونی بهگشتی له بلاوکراوه کاندا (گوچار) دهکریتله بنه‌ما. له بهره‌وهی زورینه‌ی گوچاره کان پووبه‌ره که‌یان (A4)ه یاخود دریزشی و پانییه‌که‌ی یهک تا دوو سانتیمتر بچوکتر یاخود گهوره‌تره. له سی ستونیشدا دهتوانری ستونیک لاپهپه سی ستونیک دهکری لای راست یا لای چهپی لای چهپه که بیت. بهکارهینانی توحمه کانیتر (وینه‌و مانشیت) بهکارده هینریت.

دوو ستونی: پانی ستونه کان له میتؤدددا بهله بهرچاوگرتني پووبه‌ره که جیاواز دهبیت. ههروهها دهتوانری ستونیک لاپهپه سی ستونیک دهکری لای راست یا لای چهپی لای چهپه که بیت.



*دوو ستونی نایهکسان: ئەم جۆرە ستونبەندىيە لەو
بلاڭكراوانەدا بەكاردەھىنرىت كە پۈوبەپۈسى قەوارەيەكى زۇرى
دەق بۇونەتەوە. ھەروەها دەتوانرى ستونە بچوکەكە لابىدرىت و
بگۇپەرى بۇ فەزاي سىپى و دەتوانرى ستونە بچوکەكەش لاي
پاستى لاپەركە دابىرىت.

*چوار ستونى: لە پۈوبەرە گەورەكاندا بەكارھىنانى چوار
ستونى پتە، چونكە نابى پانتايى ستون لە (4سم) كەمتر بىيت. لە
لاپەرە چوار ستونىيەكانيشدا دەتوانرى ستونىك لابىرىت و لەو فەزا
دروستبۇوهدا توحىمەكانيت (ويىنهو مانشىت) بەكاربەھىنرىت و
دەتوانرى بەلەبەرچاۋگىتنى توحىمەكانيت لابىنى ستونەكەش
بگۇرىت. ستونى چەپ يا پاست يا يەكىك لە ستونەكاني
ناوەرەست لادەبرىت.

*گرافىكى چاپەمەنى

گرافىكى چاپەمەنى لە بازىنەيەكدا كار دەكات كە مەسىھلىي فرۇشتىن بەلايەوە زۆر گۈرنگە. ئەم تايىبەتمەندىيە لە دەليل و پۆستەر و پېيچراوەي لە قتوناندا نابىنرىت، بەمېيىھە فرۇشتىن مەسىھلەگەلىيكتىريش لە خۆدەگرىت كە پەسەندىرىدىن يەكىيانە. كاتى پۆستەرىيڭ دەبىنин يا پەسەندى دەكەين ياخود پەسەندى نا دەكەين. ناتوانرى كارىگەرىي و كارىگەرىيەرگەرنى و رېزىھى پەسەندىرىدىن كە بە ئاسانى بخەملىيندىرىت.

كالاڭان يا دەفرۇشرىن ياخود نا، بەلام ئەگەر گۇۋارىيڭ نەفرۇشرىت، ژمارەكانى دواترىيشى دەخاتەئىر پرسىيارەوە. وەرگەرهە كانى خۆى لە دەدست دەدات و بۇنىادىيکى ئابورىي بىيەيز بە دەدست دەھىيىت. بەمېيىھە بەردىوامبۇونى ئامادەگى بەرھەمەكە و خوبىيەگرتىن و چاوهپىبۇونى ئەو بەرھەمە، واتا فاكتەرى كات لە تايىبەتمەندىيەكانيتى گرافىكى چاپەمەنىيە. كەواتىھە گرافىكى چاپەمەنى كۆمەلە تايىبەتمەندىيەكى هەيە شياوى تىرمامانە. هەرودە دەتowanرى چاپەمەنى تايىبەتمەندو ناتايىبەتمەندىش لە يەكتەر جىابكىرىتەوە. وەرگەرانى بلاۋكراوە تايىبەتمەندەكان، كەسانىيکى جىدىتىن. بۇ نمونە، گۇۋارى (بىناسازى) لەلائەن ئەندازىيارانى بىناكارىيەوە ياخود ئەو كەسانەوە كە پاستەوخۇ لە پرۇسەي دروستكىرىنى بىنادان سودى ليۇوردىگىرىدىت. مانەوە بەردىوامبۇون بەشىكە لە خەسلەتى ئەم جۇرە بلاۋكراوانە.

*دوو ستۇنى ھاوتا: فەزايى سېپى لەم جۇرە ستۇنبەندىيەدا دەكەويىتە ناوهپاستەوە دوو ستۇنى دەقەكەش لە لىوارى لەپەركاندىايە. فەزايى ناوهپاستى لەپەركەش بۇ بەكارھىيەنى توخەكانيت (وېنەو مانشىت) بەكاردەھىيىت.

د. حسین قهندی

بکنهوه. واتا گوشنهنیگای بینینى وىنەي سەر بەرگەكە هيىنده بىت كە سەرچەم كۆمپۈزسىۋەكانى لە يەك سەرنجدا بېيىرىت. لە روانگەي گرافىكى چاپەمنىيەوە سەرچەم فۆرمەكان و نوسىنەكان لە بۇتەي يەك وىنەدان.

*ناونىشان^{٦٩}

يەكىك لە دىرىينتىن نەريتىن رۆژنامەوانىيەكان دانانى ناوى رۆژنامە يا گۆقارە لە لەپەرى يەكەمى رۆژنامەكە يا لەسەر بەرگى گۆقارەكە. بەدرىزايى سالان هەندى لە بلاوکراوهەكان ھەولىيان داوه تا ناوهكەي بەشىوھىيەكى ناراستەخۇ لە لەپەركەدا دابنىن. ھەروەها ھەندىك كەسىش ھەولىانداواه كە ناوى بلاوکراوهەكە لە گوشەي لەپەركەدا دابنىن و ھەندىك ھەولىيان داوه تا ناوى بلاوکراوهەكە لەزىر كورتەي ئەو پاپورتانەدا بنوسىرىت كە دەقە تەواوهكەي لە لەپەركاندا چاپ كراوه. لەگەل ئەممەشدا زۆرينەي بلاوکراوهەكان سادەتىرەن مىتۆدىان ھەلبىزداردۇوە ناوى بلاوکراوهەكەيان لە سەرەوەي لەپەرى يەكەمى رۆژنامەكاندا يَا لەسەرەوەي بەرگى گۆقارەكاندا بە گەورەيى لە لەپەركەدا

^{٦٩}- ناوى رۆژنامە يا گۆفار بە زمانى ئىنگلىزى پىرى دەوتىرى (Flag) ياخود (Name Plate) كە بەھەلە لە ئىران پىرى دەلىن (Logo). لەكايىكدا كە (Logo) دىزايىننەكە لەناو بۆكسىيەكى بچوڭدا لە پەنا باپتىكى تايىبە دادەندرىت كە بەشىوھى زنجىرەيى چاپ دەكىرىت: "Logo a small boxed title (with art) used for labeling a special story or series" (نوسىر).

رۆزنامەوانى تايىەتمەند

دىزايىنەرى ئەم چەشىنە گۆقارە لە پىكخىستنى ستونەكانى لەپەركاندا كە خۆى بەپىرى ستونەكانى بىناكارىيە، ناتوانىز زۇر بايەخ بە مەسىلە فەنتازىيەكان بىدات. بەپىچەوانەوە بلاوکراوهەيى كى تەنرئامىز نابى سود لە فۆرمە سەخت ھەژماركراؤ و ورددەكارەكان وەربىگىرىت. ھەماھەنگى وىنەو نوسىن، جوانى دروست دەكتات.

گرافىكى چاپەمنى دەبى ناواخندارو وىنەدار بىت. تەنها بايەخدان بە وىنەي جوان بەبى ئەوهى ناواھرۆك و بەها سايکۆلۆزىيەكەي لەبرچاو بىگىرىت، ناچىتە چوارچىوھى گرافىكى چاپەمنىيەوە. ھارمۇنى نىيوان فۆرم و شەيە كە دەتوانى وەرگەرەكان راکىيىش بىكات و بلاوکراوهەكە لاي وەرگەران پەسەند بىكات.^{٦٨}

*دىزايىنەپەركان و بوارى تايىەتمەندىتى گۆفار (سەرەرگ)

1- بەرگى گۆفار

بەرگى گۆفار بۇ نىشاندان و دەستتىپىكەيەتى. سەرنجپراكىيىشبوونى لەپەرى يەكەم دەبىتەمايەي ئەوهى كە وەرگر پۇو لە گۆقارەكە بىكات، لەبرئەوهى يەكەم نىيگاى وەرگەر لەسەر بەرگ چىز دەبىتەوە. پەگەزگەلىكى وەك ناوى گۆفار، وىنە يَا وىنەكان، نەخشە، مانشىتەكان و بەكارھىننانى رەنگەكان لەتكە يەكتىدا دەبى يەكىتىيەك بىسازىنن و سەرنجپراكىيىشبوونى بىنин بەرز

⁶⁸- رەنگو گرافىك در مطبوعات، بەرۇز موسوی، رسانە" سال ۵. ش ۳ (بەر)، ص ۴۲-۴۳ (با اندكى تغىير). (نوسىر) ۱۳۷۳

زه‌مینه‌ی تایبەتمەندىيەتىيەكەيدا گونجاو بىت و لەيەكەم روانىنى وەرگەرەوە بە بىنىنى ناوى بلاوکراوهەكە، ناودەرۆكەكەي دەستنىشان بىكەت. بەلام ئەمەكى كە ناوى بلاوکراوهەكە يەك وشە يَا دۇو وشە و زىاتر بىت، ئەوا وابەستەيىھەكى تەواوى بە پىكەوە گونجانى ئە و زاراوانەوە هەيە كە لەتكە يەكتىدا مەيدانى تايىبەتمەندىيەتىيەكە بۇ وەرگەران ئاشكرا دەكەت. هەندى لە وشەكان كاتى لەتكە يەكتىدا دادەندىرىن، پىتىمكى گونجاو دروست دەكەن و پىتىمى وشەيەك لە لە وشەكانىت زىاترە. لەمبارەدا دەكىرى وشەيەك گەورەتر لە ئەوانىت دىزايىن بىكىت ياخود بنوسرىت و يەك ياخود دۇو وشەكەيت بە بچوكتەتكە يەكتىدا دابىندىرىن. بەھەر حال ئە و ناوانەي تەنها يەك وشەن، بە گونجاوتەر دىئنە بەرچاو.

وشە فارسىيە كان لە بەرئە وە شىۋوھەكى ئەندازەييان نىيە و پىكەتەي پىتەكان وشە پىكەدەھىيەن، كارەكە كەمە دىۋارتىر دەكەت، لەگەل ئەمەشدا ئەگەر لە هەلبىزىاردى ناوى گۇفاردا سود لە پىتى جىياواز لەيەكتىر وەربىگىرىت، سىمايەكى جواتر دەسازىنېت چونكە پىتى جىياواز لەيەكتىر فۇرمە ئەندازەيىھەكى جواتر نىشان دەدات و دەتوانرى پىكەتەي جۇراوجۇرى ئەم جۇرە وشانە لەسەر بەرگەكەي بەكاربېئىزىت.

لەھەمانكەندا دىزايىن ياخود نوسىنى ناوى گۇفارىش وابەستەيىھەكى بە زەمینەي تايىبەتمەندىيەتى گۇفاردەكەوە هەيە.

دەيىخەنپۇو تا مەزنىيەتى و پىيڭە بە لاپەرەكە بىدات. لە بىنەرتىدا لە دىزايىنى ناونىشان (Flag) دا دۇو فەلسەفەي تىيادى، هەندى كەس لەو بىروايدان كە ناوى بلاوکراوهەكە دەبى رۆحىكى نەرىتى، پاستى و ماقولانە لە خويىنەردا بىيدار بکاتەوەو گروپىيىكتىر بىروايان وايە كە ناونىشانى بلاوکراوه دەبى بە مۆدىرنانە و بە دىزايىنىكى ئالۇز بىت. هەرچەندە هەندىيەكىش ئەم دۇو پىبازە ئاوىتە دەكەن و لەگەل ئەوەدا كە نەرىت لە بەرچاو دەگەرن، جۇرە مۆدىرنىزەمىكىش لە ناوى بلاوکراوهەكەدا جى دەكەنەوە.

كۆمەلە بلاوکراوهەكە هەن كە ناوى بلاوکراوهەكە بە پىتى رەنگاپەنگ لەناو فەزايدەكى سپىدا دادەنин كە بەرجەستەيى تىيادا بىت و هەندى دىزايىنەرىش كۆمەلە گۆشەيەكى بۇ زىاد دەكەن تا فەزا خالىيەكە پېركەنەوە لە گۆشەكانى قەragى ناوى بلاوکراوهەكەدا، راپۇرتى كەش وەھوا يَا مانشىتەكانى لەپەرەكانى ناوەوەي تىادا بەچاپ دەگەيەن. بەلام ئەوەي كە لە نزىك ناوى بلاوکراوهەكەوە پىيوىستە بىرىتىن لە: مىرۇو، نىرخ، چاپ (ئەگەر چاپى جۇراوجۇرى لەكاتى سپىدە يَا پاشنىوھەپوان يَا شارو پارىزگاكاندا ھېبىت).

ھەندى لە بلاوکراوهەكان ناوى تىراژىش دەھىيەن، ئەگەرچى لەوانەيە بۇ وەرگەر گرنگ بىت و هەروەها خويىنەرانيش بىپارىزىت بەلام بەلاي ھەمووانەوە ھىنندەش گرنگ نىيە.

لە بلاوکراوه تايىبەتمەندەكاندا دەبى ناوى بلاوکراوهەكە لەگەل

*مانشیت

مانشیته کانی بابه‌ته کانی ناوه‌وه که له لایپه‌رهی یه‌که‌م یاخود له سه‌ر به‌رگی گوچاره‌که داده‌ندریت، له پینناو سه‌رنج‌راکیشانی و هرگردا سود له بابه‌ته گرنگه‌کان و هرده‌گیریت. چونیه‌تی دانانی مانشیته کان له سه‌ر به‌رگ له هه‌ندی له گوچاره‌کاندا، هه‌میشه شوینیکی جیگیری هه‌یه، به‌لام ده‌توانری هه‌میشه فه‌زا خالیه‌کانیش له لایپه‌رهی یه‌که‌م (به‌رگ) دا هه‌بیت و مانشیته کانی تیادا دابندریت. ئه‌گه‌ر له لایپه‌رهی یه‌که‌مدا وینه به‌کاربھینریت، له وینه‌که‌شدا فه‌زای خالی یان به‌تاله هه‌یه که ده‌توانری بکریت‌هه جیگکی مانشیته کان.

ژماره‌ی مانشیته کان وابه‌سته به ئه‌ندازه و فه‌زا خالیه‌کانه‌وه، به‌لام نابی ئه‌م خاله فه‌راموش بکری که پیویسته مانشیت له سه‌ر به‌رگی هه‌موو گوچاره‌کان دابندریت.

۲- لایپه‌به‌ندی (لایپه‌ره کانی ناوه‌وه)

به‌رله‌وهی باس له خاله‌کانی لایپه‌به‌ندی ناوه‌وه بکریت، ده‌بی شوینیک بو ناسنامه‌ی گوچاره‌که له به‌رچاو بکریت. ناسنامه‌ی گوچاره‌که باس له ناساندنی بلاوکراوه‌که و لایپه‌ره کانی ناوه‌وهی ده‌کات.

دوای لایپه‌ره به‌راییه‌کان، پیکلامه پروپاگه‌نده‌یی- باز رگانیه‌کان، لایپه‌رهی ناسنامه و پیپستی بابه‌ته کانی تیادا داده‌ندریت. له پیپستی بابه‌ته کاندا ده‌توانری سود له وینه بچوکراوه‌کانی ناوه‌وهش و هرگیریت و ئه‌مه‌ش په‌یوه‌ندیداره به

⁷⁰ بلاوکراوه‌یه‌کی و هک بلاوکراوه‌ی (فرش) به‌پیشی ستاندارد ده‌بی بؤ ناوه‌که‌ی سود له خوشنوس و هرگیریت و بلاوکراوه‌ی (مزیک پوپ)⁷¹ یش له دیزاین. به‌مشیوه‌یه هه‌لبزاردنی ناوی گوچاره‌ئه‌وه ده‌ستنیشان ده‌کات که سود له دیزاینی مودیرن و هرگیریت یاخود له خوشنوسی نه‌ریتیانه.

*وینه

له سه‌ر به‌رگه‌که دوای ناوی بلاوکراوه‌که، دیزاینی گشت به‌رگه‌که به گرنگ ده‌می‌دریت. سودوهرگرتن له وینه یا نه‌خشنه یا کولاز (تیکه‌لاوکردنی وینه له‌گه‌ل توخمیکیتی و هک نه‌خشنه یاخود وینه‌ی کیشراو) له‌گه‌ل بابه‌ت یاخود ئه و بابه‌تانه‌ی که بپیاره له سه‌ر پووی به‌رگه‌که دابندرین "فورمه‌له ده‌بیت. ئایا وینه‌که ته‌واوی لایپه‌رهی یه‌که‌م داده‌پوشیت یا به‌شیکی؟ ئایا وینه‌که ده‌خریت‌هه ناو چوارچیوه‌وه له قه‌راغی به‌رگه‌که جیا ده‌کریت‌هه؟ هه‌موو ئه‌مانه وابه‌سته‌ی دیزاینی به‌راییانه و به‌رده‌وامی سه‌رپروی به‌رگه‌که هه‌یه که چون بناغه‌ی بؤ داریزراوه.

وینه باوترین جوری لایپه‌به‌ندییه له سه‌ر به‌رگ، به‌لام به‌هه‌حال هه‌ندی له بلاوکراوه تایبه‌تمه‌ند کان و هک بلاوکراوه‌ی چیروک یا می‌ژوویی و... هتد سود له دیزاین یاخود کولاز و هرده‌گرن.

⁷⁰- ناوی روزنامه‌یه‌کی ئیرانه و تایبه‌ته به ناساندنی ئه و فه‌شه به‌ناویانگانه‌ی له ئیران به‌ره‌هم ده‌هینریت (و-ک).

⁷¹- ناوی روزنامه‌یه‌کی ئیرانه و تایبه‌ته به موزیکی پوپ. (و-ک).

له لایه ن وینه گرانه و، له وانه یه کومه له بیرونکه یه کیتر له وینه که دا ببینیت که بیرونکه سره کییه که ده خاته ژیر کاریگه رییه و. بیرونکه ای لاوه کی له وینه کانیتدا و دک وینه کانی پاپورت یان هه قپه یقینه کانیش ده کری پاستکو بیت. به مشیوه یه ئاماده کردن یان برینی وینه بو گه ورده کردن بیرونکه سره کی^{۷۲} نابی فه راموش بکریت.

*ستراتیژی گشتی بوینی وینه

بو برینی وینه، کومه له خالیکی زوره یه به لام ره نگه خاله سره کییه که بتوانیت له شهش مسه له دا پوخته بکریته و:

۱- چقی وینه:

وینه یه کی گونجاو و دک چیروکیک وايه که به باشی نوسرا بیت و ده بیته روحی (بینین) ای خوینه. واتا ده بی لاهه رجوره جهنجالی و شیوانیک به دور بیت. له برهئه هم هویه وینه ده بی به شیوه یه کی راشکاو له سهه مسه له دی سره کی سینتزال بکات و پیکهات یه کی روونی هه بیت.

۲- شروقهی وینه:

روزنامه نوسان به گشتی رو و خساره ناسراوه کان ده ناسن، به لام ئه که ر سه رنو سره کان ئه م ئاشنا بونه به و درگران بسپیرن هیچ وینه یه کاریگه ریی خوی ناییت. له برهئه مه ده بی ئه م مسه له دیه

^{۷۲}- کاتیک ده توی بیرونکه یه کی سره کی له وینه یه کدا بو بینه ری ئه و وینه یه بخه یته پوو، ده بی وینه که به شیوه یه کی ئاماده بکهیت که بیرونکه سره کییه که وینه که به ته اووه تی له وینه که دا ده بکه ویت. (و-ک).

چونیه تی ئه و توحمنه لایه که پیکده هینن.

له لایه کانیتريشدا به هه مانشیوه که به رله مه باس کرا، پیتکان، وینه کان و فهذا خالیکه کان یاخود سپییه کان ده بی به جوئیک ریکب خریت و دیزاین بکریت که هه کام له توحمنه کان به شیوازیک بخرینه پوو و هیچ کام له توحمنه کان نه بیتکه ما یه کی لابردن یان له به رچاونه گرتني توحمنه کانیت. له گه ل ئه مه شدا وادیتکه به رچاوه که هیزی بینینی ئه م توحمنه پتر لاهه دهوری ته ورهی وینه که دا (وینه کی دهستی، کلیشه، کولاش، نمونه، نه خشنه... هتد) ده سوپریتکه و. به مپییه یه که مین باس دهرباره دی وینه یان وینه کی دهستی ده کهین.

*وینه (وینه جووا جو ورکان)

وینه سه رنجر اکی شترینه و لاهه مانکات دا پالپشتی با به ته کانیش. وینه به رچاوبونی با به ته کان به رزتر ده کاته و. لاهه باره هه واله و، وینه به شه به رچاوه که هه واله و لاهه باره با به ته کانیتکه و دک پاپورت یان هه قپه یقین یا و تار، وینه لایه نه بینراوه که هه ریک له با به ته کان به رز ده کاته و. ئه مه که ده و تری به رچاوبونی هه وال یا پاپورت و... هتد به رز ده کاته و، شتیکی راسته. چونکه وینه له گه ل کا پشنکه کهیدا ده توانی و هرگر به بینیتکه ناو گوپه پانی پووداوه که و هو به باشتین شیواز و هرگر به پووداوه که ئاشنا بکات.

له برهئه مه، وینه یان به هه والی به رچاوه ناوزه د کردووه. هه میشکه له هه واله وینه ییه کاندا به هوی خیرایی تو ماری وینه

۵. حسین قهندی

دابندریت که ورگر له نیوان ئەم دوواندا مەودایەکی زۆر ببینیت
چونکە لهانەیە خوینەر واپىر بکاتەوە کە ئەوانە لهىكەت جيان.

۴- ويئە سروشى:

له ويئە ئەماتۆرىيى⁷⁴ و بەپەلەكاندا، بەگشتى خەلک بۇ ئەمەي
کە ويئەكەيان پۆزەتىف بىت زەردەخەنە تىادا دەكەن، بەلام لە
ويئە هەوالىيە پروفېيشنالىيەكاندا، بىرۆكەي ئازادو ئارام و سەرقال
تىاياندا چالاکە. ويئە هەوالىيەكان نابى ھاوشىۋەي ويئەكانى
ئەلبومە خىزانىيەكان بىت.

۵- ويئە گونجاو و پەيوەندىدار:

خوینەر كاتى نىيە بۇ گەپان لە دەقەكەداو بىڭۈمان نايەوى
سەرجەم دەقەكەش لەسەر پۇوى ويئەكەوە وەركىرىت. دەبى ئەو
ويئانە بەچاپ بگەيەندىرىن کە پەيوەندىيەكى پاستەخۇيان لەگەل
دەقەكەدا هەيە. ويئە دەبى زانىارى لەخۆبگىرىت نەك تەنها بۇ
پازاندەنەوە بىت.

۶- ويئە پۇوخسار (پۇرتىت):

پۇوخسارەكان لە ويئەدا دەبى بەئەندازەيەك بىت کە ورگر
پۇوخسارەكە جىاباكتەوە. بەگشتى دەلىن پۇوخسار دەبى
بەئەندازەي پارەي ئاسن (پارەي باوى ولاتەكە) بىت کە
نيوهتىرەكەي نزىكەي يەك سانتىيمەترە. هەلبەتە هەندى لە ويئە

⁷⁴- ويئە ئەماتۆرى ئەو ويئانەن کە تەنها وەك حەزو ئارەزوویەك نەك بۇ
پەيداكردىنى داھات لەلاين ويئەگەرەوە دەگىرىت ياخود لەلاين ويئەكىشەوە
دەكىشىرىت. (و-ك)

رۆزىماھوانى تايىەتمەند

لەبەرچاو بگىرىت کە ھەموو ويئەكان بەلای سەرجەم وەرگرانەوە
ئاشنا نىن و دەبى بناسىندرىت و زانىارى لەبارەيەوە بىرىت.
رۆزىماھنوسان ھىچكەت نابى وادابنېن کە ورگرەكان بەئەندازەي
خۇيان ئاشناى ھەموو ويئەكان و ابىزانن کە ھەموو دەقەكە
دەخويىننەوە. لەبەرئەوە دىمەنەكان و بەتاپىتەت ويئە توانستىكى
بىنراوى بەرزى ھەيە، وەرگرەكان سەرەتا دەنۋەنە ويئەكەو پاشان
لەوانەيە دەست بە خويىندەوە دەقەكە بکەن. ئەگەر ويئە نەتوانى
باپەتىك بە وەرگرەكان بلىت، خويىندەوە دەقەكە كەمتر دەبىت.
لەبەرئەمە رۆزىماھنوسان بۇ ھەر ويئەيەك، شرۇقەيەك دادەنلىن تا
دىنلىابن کە خويىنەران پۇوخسارەكان، پۇوداوهەكان و كارەساتەكانى
ھەوال جىا دەكتەوەو پاشان دەقەكە دەخويىننەوە.

۳- چوارچىوهى ويئەكان:

ويئەكان لە گۇڭارە پەش و سىپىيەكاندا كە ترام⁷³
خۆلەمېشىيەكانى يا بەشە رەش و سىپىيەكانى لەوانەيە بە نەبىنراو
بىنەبەرچاو. لەبەرئەمە دەبى ھەر ويئەيەك بە چوارچىوهىيەك كامل
بىرىت. لىوارىكى ناسك بەدەورى ويئەكەدا جۆرە چوارچىوهىكى
بۇ دروست دەكتات. بەلام نابى زىادەپۇيى تىادا بىرىت واتا
چوارچىوهى دەورى ويئەكە هيىنە ئەستور بىت کە ويئەكە
بختەزىير كارىگەريي چوارچىوهەكەوە.

لە نیوان ويئەو شرۇقەكەيدا نابى بەجۆرىك چوارچىوهى بۇ

⁷³- ترام كۆملە خانەيەكى گچەكى ئەندازە جىاوازە كە ويئە
پەش و سىپىيەكانى پى دابەش دەكىرىت. (و-ك)

*هنهندی کات بپینی وینه ماناکهی ده گوپریت. ئه گهار ئامانجه کهی گوپرینی بیروکه کهی ده بئ که سه کان یان شته کانی ناو چوار چیوهی وینه که بپریت. وەک وینه یەک که دوو کەس سەرقالى گفتوكۇن له گەل يەكتىدا، هەندىكىجار لابردنى يەكىك لەو كەسانە باپەتى وینه که ده گوپریت.

*دیکوراسیونی وینه

بلاوکراواه تايىبه تمەندە کان له بەرئەوەی سود لە وینه تايىبه تمەندە باپەتىيە کان وەردەگىن، دەبئ بەشىوھىيە کى سروشتى پۈوبەر و ئەندازەھى وینه کە رەچاو بکرىت. لە هەندى لە بلاوکراواه تايىبه تمەندە کاندا، دەقەکە بەسەر وینه دا زالە و لە هەندىكىتە لە بلاوکراواه تايىبه تمەندە کاندا وینه يەكەم قسە دەكات. بەھەر حال دیکوراسیونی وینه لە بلاوکراواه تايىبه تمەندە کاندا کە وینه یە کى زور بەكاردەھىن، خاوهنى ھەستىيارىيە کى بەرزە لە بەرئەوە وینه کان نابى لە كاتى را زاندەوە دا يەكتى بىرىنەوە.

ھەندىكىجار وینه یەک بەتەنها گىپەرەوە باپەتىكە، بە ئەمانەش دەوترى وینه سەربەخۇكان و پىيوىست بەھە ناكات وینه یە كىتىرى بۆ بەكاربەھىنرىت بەلام دەبئ بەشىوھى کى گونجاو دابندرىت تا ھەرزۇو تاكويىنە بۇونى خۆى بە وەرگر نىشان بىدات. ئەم جۆرە وینانە دەتوانرى بخريتەن او چوار چیوهە ياخود ترامە کەی بە چاپ بگەيەندىرىت. لە چوار چیوهى وینه سەربەخۇكاندا (تاك وینه) دەتوانرى چەند وینه یە كىتىرىش بەكاربەھىنرىت. ھەرئەندازە یەک کە چوار چیوهى وینه سەرەكىيە کە گەورە تر بکات، پىيوىستى بە

پۈوخسارييە کان، زۆر گەورەن کە بە دەلىيايىھە و چاپە کەی بۆ وەرگرىش بە تەواوەتى پۈونە. ئە گەر وادابندرىت کە وینه پۇرتىتىيە کان كارىگەر بىيىت نابى بىرۇكە لا وەكىيە کان وینه کە بخاتە ئىزىز كارىگەر يە و، وینه ی ئەو كەسانە کە ناسراون دەبئ بە تەواوەتى پۈون و شياوى بىينىن بىيىت.

*حالە پىويسە کان دەربارە ئاماھە كىردىنەوە وینه

بپينى وینه كارىكى سادە نىيە، لە بەرئەم ھۆيە دەبئ بەوردىيە هەلبېزىردىرىت و پاشان بپينە کە ئەنجام بدرىت تا ئە و شوينە درىزەھى پىيدىرىت کە زيان بە بىرۇكە سەرەكىيە کەي نەگەيەنیت.

* دەبئ چەقى سەرەكى وینه کە لە بەرچاوبىگىرىت تا وەرگر چاوى تى بپریت.

* دەبئ فەزاي زىادەي وینه مروقە کان ياخود شىۋاوابىيە کانى وینه کە لا بپریت.

* لە هەندى كاتدا نابى فەزا كان لا بىردىرىت بەلكو فەزا كە لەوانە يە ساتگەلىيکى ترس يَا تەننیا يى يَا شەلەزان نىشان بىدات. ھەندىكىجار ھەندى ئەكتىف لە پەراوىزۇ قەراغەوە بىرۇكە سەرەكىيە کە دەخاتە ئىزىز كارىگەر يە و، دەبئ بايەخ بەم مەسىلە لە بدرىت و لىئى لابىرىت.

* دەربارە وینه کە سەکان، نابى ھەندى لە بەشە کانى جەستە بېرىدىرىت بە تايىبهتى كاتى كە جولەي دەست وەك مەچەك، بازوو و پەنچە كان خۆى خاوهنى جولەي، يَا ئامارازىك بە دەست كەسە كەوەيە وەك ساز يان تۆپ يان مايكروفون... هەندى

ستراتیژیک بو رازاندنه‌وهی وینه‌کانیتر ههیه.

*شروعه‌وینه^{۷۵}، بههای وینه

بو ههه وینه‌یهک دهبئ شروعه‌یهک بنوسریت، چونکه بههای وینه له شروعه‌کههه و فورمه‌له دهبیت. ئهگهه بو بابه‌تیک سود له چهند وینه‌یهک و هربکیریت پیویسته شروعه بو ههمووان بنوسریت. شروعه‌وینه دهبئ به‌جوریک بنوسریت که بینراو و خویندراو بیت. له پاستیدا وشانه‌کان وینه‌که پوون دهکاته‌وه. شروعه‌وینه دهتوانری له که‌نار یا له خوار وینه‌که دابندریت به‌لام هیچکاتی مهیخه‌ره ناو وینه‌که‌وه.

*فهزای سپی^{۷۶}

دهتوانری له فهزای سپیدا دیزاین بکریت. نابی بابه‌ته‌کان و وینه‌کان له ههمو شوینیکی به‌تالدا دابندریت. فهزای سپی له‌پاستیدا له‌بری ههناسه‌دانی لا په‌ره‌که‌یه. په‌چاوه‌کدنی ئهه خاله پیویسته که فهزای سپی له‌گهه فهزای مردوودا جیاوازه. فهزای مردوو مه‌خه‌ره نیو بابه‌ته‌کانه‌وه. چوارچیوه‌که‌شی دهبئ به‌شیوه‌یهکی گونجاو بپاریزیت. دهبئ بیر لهه بکریت‌هه و چون دهتوانری بابه‌ته‌کان پیکبخریت تا لا په‌ره‌یهکی په‌نسیپانه دیزاین بکریت. دهبئ له به‌کارهینانی لا په‌ره‌که‌شدا زیاده‌پویی نهکریت. ترام زورینه‌ی دیزاینی لا په‌ره‌که نئورگانیزه دهکات و به‌رزیشی

⁷⁵ – caption or cutline.

⁷⁶ – white space.

دهکاته‌وه، به‌لام له‌ههندی کاتدا سودوه‌رگرنی زور له ترام لاهه‌ره‌که دهخنکینیت.

*وینه ستودیوییه‌کان

فوتوچورنالیست هونه‌ریکی راستکویانه‌یه که له ههلمه‌رجه واقیعییه‌کاندا له خهله و پووداوه راسته‌قینه‌کانه‌وه به‌بئ گوران، جوله یان پووناکردن‌وه‌وه سه‌رچاوه ده‌گریت، به‌لام وینه ستودیوییه‌کان به‌پیچه‌وانه‌ی ئهه وینه هه‌والیانه‌وه‌یه که وینه‌گریک به نزیکه‌یی پووداوه‌که ده‌بینیت. له وینه ستودیوییه‌کاندا، وینه‌گر به لیهات‌توویی و گورانکاریی له بیروکه‌که‌دا، به‌خشینی دوخ به مودیله‌کان، دروستکردنی گوران و کوتپولکردنی پووناکییه‌وه کاره‌که‌ی خوی ئه‌نجام ده‌داد. وینه‌کانی مود (Fashion)، خوراک و پورتريت (portrait) به کوتپولکردنی پووناکی، دروستکردنی گوران و گوپینی بیروکه‌که دهتوانری و هرگر ئه‌بله‌ق بکریت.

۳- کاریکاتیو - گرافیک

کاریکاتیر مودیلیکه هاوشیوه‌ی وینه یان وینه‌کیشانه که پووداوه‌کان ئه‌نالیزه دهکات. وک کاریکاتیری تهک وتاره‌کان یاخود له‌گهه چیروکه‌کاندا که ههندیکجار باشت‌له وینه‌یهکی ته‌نیا، خوی نیشان ده‌داد. به‌کارهینانی کاریکاتیره‌کان سنوریان نییه و به‌زوریی له لاهه‌ره و هرزشی و هه‌مه‌رنگه‌کاندا به‌کارده‌هینریت. له کاریکاتیری باشد، بابه‌ته‌که له‌گهه تایبه‌تمهندییه به‌رجه‌سته‌کانیدا زیاده‌پویی له کاریگه‌ریداناندا

دهکات.

زانیارییه گرافیکییه کانیش له پاستیدا ئاویتە‌کردنی زانیارییه کان و نمونه کانییه‌تى كه بەشیوه‌ی خشته، نمونه و نه خشە نیشان دەدریت. لەوانه‌یه چۆنییه‌تى پروپریتی پروپریتی پروپریتی یا لیکدانه‌وھی چۆنییه‌تى كرداریک بنیات بىتتەوھ.

لە گرافیکە بچوکە کاندا، ھونه‌رەكەی پتر پازاندنه‌وھیي كه وەرگر بەرهو بابەتەكە رېئما دەکات بەبى ئەمەي كه بابەتەكە سەرەكى بیت.

۴- دەق و مانشیت

دەق لە پیتەکان پىكھاتووه و پیتەکان لە پروو ئەندازە، ئەستورىي و تەنكى، بچوکى و گەورەيىي و جياوازە. بەشیوه‌يىكى گشتى ئەندازە پیتەکان لە گۆقارە کاندا كەمى گەورەتە لە رۇژنامە کان و بىيگومان بچوکى و گەورەيى و ئەستورىي و تەنكى پیتەکان لە گۆقارە تايىبەتمەندە کاندا پەيوەندىيەكى راستە و خۆي لەگەل جۆرى تايىبەتمەندىتى گۆقارە كەو وەرگردا هەيە. بەپىي رېسسا، بۇ بلاوكراوه کانى مندالان و كەسانى كەم خويىندەوار دەبى سود لە پىتى گەورە وەرگریت. گۆپىنى پیتەکانى دەقه كە بۇ تەنك⁷⁷ يَا توخىش⁷⁸ لە جۆرە کانىتى بەكارهىنانى پیتەکانە.

ئەندازە مانشیتەکان و هەلبىزاردەنی جۆرە كە لەو گۆقارانەي كە وەرگریكى تايىبەتىيان هەيە، هىننە ناگۆریت واتا ئەگەر

ئەندازەي (۸۴ پۆينت) بۇ مانشىت بەكاربەيىریت، لە مانشىتى ھەموو بابەتەكاندا ھەمان ئەندازە بەكاردەھىيىریت. بەدلنىيەوھ ئەو بلاوكراوانەي وەرگری ھەمە جۆريان ھەيە، ئەندازەي پىتەکانى مانشىتىش دەگۆریت.

⁷⁹

*جۆرى پىتەکان

لە قەلەمپەھوی گرافىكىدا، پىتەکان لە بۇتەي وىنەدان و پىتەکان بەرلەھوی خويىندراو بن، بىنراون... هەتد. دواي تىپەپبوونى يەك سەددە بەسەر سەردەمى ئامادەگى خەتى تەعليقى عەرەبى لە سەددەي ھەشەتەمى كۆچى، (میر عەلى تەوريزى) بە ئاویتە‌کردنى ئەم خەتە لەگەل خەتى نوسخدا خەتى نەستە عليقى ھىننایە ئاراوه. ئەم خەتە خاوهنى كۆمەلە تايىبەتمەندىيەكى وەك نەرمۇنیانى و ئارامىيەكى و روزىنەر سەرنجراكىيىشە، ئەمەش وەسفى خەتە پىچاۋپىچە كانە لە گرافىكىدا. ئەم خەتە لە ھەموو جۆرە خەتە كانىتىر وەك: كوفى، محقق، سولس، نوسخ، دىوانى، شىكتە، روقة، رىحان و... جوانترە. لە روانگەي نمايش و بەرچاۋىي و خويىندەوەوە لە پلەي دووهەمدايە بەلام لە روانگەي جوانىيەوە لە پالەي يەكەمدايە. سىحراۋىيە و شىۋازەكەشى شىاۋى دەستكارىكىردنە. لەبەرئەم ھۆيە خەتى نەستە عليق ناتوانى دەرىرى تراژىديا و كارەسات بىت و بەكەلکى خستە برووی ھەوال

⁷⁹-رنگ و گرافىك در مطبوعات، بەرۇز موسوی، رسانە، شمارە ۵، ش ۲ (بەھار ۱۳۷۳) ص ۴۲-۳۸ (بەكەمى دەستكارىيەوە). (نوسەر)

رەنگ لە گۇفارە تايىەتمەندە كاندا

پەرسەندنى گۇفارە تايىەتمەندە كان و سەرتاپاگىرىبوونى وەرگەكانى لە چىنە جۇراوجۇرە كۆمەلایەتىيەكاندا، پۇلى (رەنگ)ى لم بلاوکراوانەدا پۇوبەرپۇسى وەرچەرخان كردۇتەوە. لە راپردوودا بە گومانى هەندى كەس، رەنگ نېيدەتوانى پۇلىكى سەرەكى لە سەرنجىراكىشانى وەرگرانى بلاوکراوه تايىەتمەندە كاندا ھېبىت، چونكە ناولرۇكى بلاوکراوه كان لە پوانگەئەوانەو گىرنگ نەبۇو، بەلام لەگەل بلاوبۇونەوە ئەم گۇفارانەو فەرەچەشنى لە وەرگەكانياندا، پۇلى (رەنگ)ى بەرجەستەو پىيىست كردووە. بلاوکراوهىكى تايىەت بە فەنتازياو ئارايىشت ئەگەر رەنگى نەبىت، وەرگرىشى نابىت. بلاوکراوه كانىتىرە وەك دىكۈراسىيۇن، سىينەما، فەرش، ماددە خۇراكىيەكان و... هەتىدەمۇيان بىرەنگ بن مانايان نابىت. ئەمپۇ تايىەتمەندىرىن بلاوکراوه، رەنگ بە كاردەھىنېت و ئەم بىرۇكەيى كە بلاوکراوهىك بلاوى دەكاتەوە و رەنگى تىادانەبىت، ناچىتە خەيالى كەسەوە.

بۇ سودوەرگەتن لە رەنگ، لە بلاوکراوه تايىەتمەندە كانىشدا پىيىستان بەوە ھېيە تا رەنگەكان بناسىن و ھەماھەنگى و ناھەماھەنگى لە نىۋانياندا دەستنىشان بىكەين.

بەلەبەرچاواڭىنى سەرجەم بوارە ھونەرىيەكان، دەبىزىن كە

نايەت. لە بەرامبەردا، پىتەكانى خەتى نوسخى رۆزىنامەيەك، وروژىنەرەو مەترسىدارە، لەزىركارىگەرىيى دەنگىيەكى پەتەودايە كە فەرمان دەدات و بەرھەپىش دەچىت و خستنەپۇويەكى ھەوالىيانى زۇر بەھىزى ھەيە. لە درىزە ئەم بابەتەدا، دەتوانرى ئاماڭە بۇ وشەكانى (بەتال) و (پې) بىكىت. وشەي (پې) نىشاندانى سەنگىينى و دەسەلاتىيەكى زۇرەو خستنەپۇوي پەتەوەيى و داخراوېيە. وشەي (بەتال) لەگەل نىشاندانى سوکى و كەم كىشى، خستنەپۇوي فېرىنەو پەھاو كراوهىيە.

بابەتە كۆن و مىزۇوييەكان دەتوانرى بە بەكارھىنانى ئەو پىتائە كە بە گرافىكى كۆن ناسراون، دىزايىن بىكىت. پىتى كۆمپىيوتەرى دەتوانى خستنەپۇويەكى نوئى (مۆدىرنىيەتە) ھەبىت. بۇ بابەتە گىرنگ و جددىيەكان دەبى خەتى نوسخى رۆزىنامە بەكاربەيىنېت و بەكارھىنانى پىتى فەنتازىي نەگۈنجاو نىيە.

رەنگىيكتىر بىرىت واتا خۆلەمېشى نىكەتىف كە لە پىكھاتەي دوو رەنگى تەواوكەرى يەكتىر دروست دەبىت، بۇنمۇنە لە پىكھاتەي زەردو وەنەوشەيى بەرىزەيەكى دىاريڪراو، خۆلەمېشىيەكى تايىبەتى بەرهەم دىيت كە لەو خۆلەمېشىيە جىاوازە كە لە ئاوىيەتكەردى رەش و سپىيەوە بەدەست دەھىنرىت. ئەم خۆلەمېشىيە خەسلەتى رەنگە ئەكرۇماتىكەكان (achromatic) ئەندا مىنەن دامى ئالۇزى چاوايىكى تەندروست دەتوانى تەواوى رەنگە كانى سەرەوە دەستنىشان بکات... هەندى مرۇۋە لەگەل بىينىنى رەنگە كاندا، پلەي گەرمىيەكەي دەستنىشان دەكتات، ئەمە ھەستىكى غەرىزەيىه كە لە بۇونى مرۇقىدا حەشار دراوه و واى لىكىردووو تا بە يارمەتى رەنگە كان، ھەست بە ساردى و گەرمى بکات. بەھەر حال ئەزمۇون سەلماندووويەتى كە مرۇۋە دەتوانى ھەست بە حەوت پلەي گەرمى سەرما لە شوينى كارەكەي بکات. ھەركاتىك رەنگى ئاوى يا سەرۇز دەبىينىن، ھەست بە ساردى و كاتىك كە سور يا نارنجى دەبىينىن ھەست بە گەرمى دەكەين. لە ژۇورىيڭدا كە رەنگە كە ئاوىيە يان سەوزەو پلەي گەرمىيەكى (٥٠) يە، ھەست بە ساردى دەكىرىت و لە ژۇورىيڭدا كە رەنگە كە سورەو پلەكەي لەزىز سەرفادىيە گەرم دىيەت بەرچاو... هەندى

لە بازنىئى رەنگە كاندا، زەردو وەنەوشەيى خاوهنى خەسلەتىكى رەنگ ساردو گەرمن كە لەگەل ئەوهشدا خاوهنى كۆنتراستىكى تارىك و پۇونىشىن، لە كاتىيىكدا رەنگى نارنجىش

رەنگ تا چ ئەندازەيەك پۇلى مەزن لە كارى ھونەريدا دەكىرىت، لە بىنەپەتدا ئەگەر بمانەوى دوو توخمى گىرنگ بۇ سەرجەم ھونەرەكان بەھىنەنە، دەبىينى كە بەدەرنىيە لە فۇرم و رەنگ.

ناسىنىن رەنگ لە روانگەي زەينى، بەرچاوى، پۇحى، پىكھاتەي رەنگ، كۆنتراستە رەنگىيەكان و بەشىيەدەكى گشتى ھەلسەنگاندى سەرجەم رەنگە كان لە دىدگا جۇراوجۇرەكانەوە خالىيىكى دەستپىيەكە لەپىيىناو شۇرقەكەردى فەنتازياي رەنگە كاندا.

فەنتازياناسى رەنگ، بىرىتىيە لە نزىكايەتى ئەم سى دۆخە:

۱- ئەمپىرسىيۇنى رەنگ كە بىرىتىيە لە ھەستى بىينىن.

۲- ئەكسىپرىسىيۇنى رەنگ كە گۈزارشىتە لە بايەخدان بە جوش و خرۇش و ھەستە كان و كارداھە كانى زەين و بىينىن.

۳- كۆنستراكسيون يا ستراكتورى رەنگ كە بەگشتى دۆخە سىمبولى و رەمزىيەكان دەخەنپۇو و لە خزمەت وەكىيەكى و ھاوسەنگى فۇرمىشدايە.

بەشىيەدەكى گشتى دەبى ئەو رەنگانە لە سروشىتدا ھەن بۇ دوو دەستە دابەش بىرىت، يەكەميان سى رەنگە سەرەكىيەكە زەرد، سورۇ سپى و تەواوى پىكھاتەكانيان كە بىرىتىن لە رەنگە دووهەمینەكان: سەزو نارنجى، وەنەوشەيى و رەنگە سىيەمینەكان و... هەندى كە بەشىيەدەكى گشتى رەنگىنەن.

دەستە دووهەم بە رەنگە ئەكرۇماتىكەكان (achromatic) ناودەبىرىت، واتا رەنگە رەش و سپىيەكان و تەواوى پىكھاتەكانيان كە بىرىتىن لە خۆلەمېشىيەكى زۇر. لىرەدا دەبى ئاماژە بۇ

د. حسین قهندی

زهردو دره خشانه که یه وه ژینگه یه ک دروست دهکات که
مزده به خشی زیانه و پهنه کی تاریکی ئاسمان لە شەودا، کوتایی
چالاکی و کۆششی رۆزانه و دەستپیکی ئارامی و ئاسایش.
ئەزمۇون سەلماندوویەتى كە فەزاي پەنگەراوی ھۆلەكان،
كارىگەريي لەسەر چۆنیيەتى بىستانى دەنگ ھېيە. بۇ نمونە لەو
ژوورەدا كە پەنگەكەي سېپىيە، دەنگى پادىۋ بەرۇتە دەبىستى لەو
ژوورە کە پەنگەكەي وەنەوشەييە (لەكاتىيىكدا كە دەنگ لە
ھەردوو ژوورەكەدا يەك ئەندازە بىيٽ).

لە پۇپۇشكىرىدەن پەنگاوارەنگە كانىشدا چۆنیيەتى پەنگەرنى
پۇپۇشكراوهە كارىگەريي لەسەر سەنگەكەي ھېيە و ئەو
پۇپۇشكراوانەي كە پەنگەكەيان تارىك بىيٽ قورستە لە ھەمان
ئەو پۇپۇشكراوانەي پەنگەكەيان زەردە.

ئەو ژوورانەي پەنگەكەيان سور بىيٽ كارىگەريي لەسەر
دەمارەكان دادەنىت و فشارى خويىن بەرز دەكتەوه، دل توندتر
لىىدەتات و تەنانەت ھەناسەدانىش توندتر دەبىيٽ. بەپىچەوانە و
ئەگەر ھۆلىك پەنگەكەي ئاوى بىيٽ، دەرەنجامىيکى پىچەوانە
دەداتەوه... هەندى

*ماناى پەنگەكان

بىيىن و کارو کاردا نەوە كانى بىيىن كە پەيوەندى لەگەل زەيندا
ھەيە، قۇنا غىيىكە لە سايکۆلۈژىاو ھۆکارى سەرەكى كارىگەرييە
زەينىيەكان تەنها بىيىنە.

پەنگە تارىكى دەرياكان و كويىستانەكان كە لەمەودايەكى

روزئامەوانى تايىەتمەند

لەھەمبەر ئاويى دا ھەمان خەسلەتى ھەيە. پەنگەكانى زەرد،
زەردى نارنجى، نارنجى، سورى نارنجى، سورى سورى وەنەوشەيى
حەز بەرەو گەرمى دەكتەن و بە بەشىك لە پەنگە گەرمەكان ھەزمار
دەكىرەن. زەردو سەوز، سەوز، سەوز ئاويى، وەنەوشەيى ئاويى
پەنگە سارەتكانن... هەندى كىيكتىر لە خەسلەتە ساردى و
گەرمىيەكانى پەنگەكان، نزىكى و دوورىيە و مەودا نىشان دەدات،
ئەمەش خەسلەتىكە بۇ نامايشىكىرى پېرسپىكتىقىكى^{۸۰} قول و
فەزايەكى زۆرتر بەكاردەھىنرىت.

زانستى پىزىشكى سەلماندوویەتى كە زۆرىنەي پەنگەكان
لاوازىيە سايکۆلۈژىيەكان ھەتووان دەكتەن و نەخۆشىيە
جەستەيىەكان چاك دەكتەوه. لە ھىندستان تىشكىكى
پەنگاوارەنگ دەگرنە نەخۆش تا پىگە لە توندبوون و پەرسەندىنى
نەخۆشىيەكە بىگىن. لە ئىرانىش بۇ توшибۇوانى سورىيە، سود لە
پەنگ و تىشكى سور وەردەگىرىت.

دكتۆر (Mayluseher) سايکۆلۈژىستى سويىسرايى
دەلىت كە ئارامى پەنگى ئاويى و چالاکى پەنگى زەرد لەلائى مەرۋە
سەرەتايىەكان وەك دوو فاكتەر ناسرابۇون. ھەلاتنى خۆر بە پەنگە

⁸⁰ مەبەست لە زاراوهى پېرسپىكتىف (Perspective) ھونەرو زانستىكە كە لەپىگەيەوە دەتوانرى بەسۇدۇرگەرتەن لە بىنەما ئەندازەيىەكان وىنەي وىنە
وا نىشان بىرىت كە بىنەر ھەست بە راستەقىنەبۇونى دىيمەنەكە بىكەت. بۇ
زاينارى زىاتر بىنۇر: د. ئەسعەد قەرەداغى، فەرھەنگى ئازادى، لا(۶۳۹).
(و-ك)

د. حسین قهندی

پەنگى زەردە، لەھەمانكاتدا پۇشنايىھەكى توندىش نىشان دەدات. پەنگى ئالقۇنى كە لە بەرھەمەكانى زەردە ئەزىز دەكىيەت، لە بەرھەمە وىنەكىيىھەكاندا (بەتايمەتى لە ھونەرى بىزازىسا) وەك سىمبولى رۆژى دوايى، سەرسۈرمان، فەرمانپەوايى، تىشكەخۆ خۆر بەكارھىنراوه. زەرد نىشانەي پۇشنى و ھەقىقەت بۇوهو پەيوهندى لەگەل دانايىي و تىكەيشتندا ھېيە و سىمبولى زانىست و مەعرىفەيە. پەنگى زەرد كاتى ئارام و كاڭ بىت ئىرەيى، خۆزگە، خيانەت و درق، گومان و دوودلى و بى متمانەيى دەخاتەپۇو.

سور خاوهنى گەرمى و تىشكەدانەوەيە و گەرمىيەكەشى ناوخۆيى و ھەناوiiيە. پەنگى سور ھاۋپەنگى ھەسارەتى مەريخە نىشانەي جىهانىيىكى گۆپاو، جەنگ و ئەھرىمەنە نىشانەيەكى سەلمىنراوى تىكۆشان و كودەتاو شۇپەشە.

پەنگى نارنجى تىشكەدانەوەيەكى پەلە شەيداۋ عەشقە و سورى ئەرخەوانىش بەلگەيە بۇ عەشقىيىكى مەعنەوى. لە پەنگى ئەرخەوانىدا، ھىزى مەعنەوىيى و دنیايى لەگەل يەكتىدا ئاوىتەن. زەرد سىمبولى خۆرە. حەزىزىن بە پەنگى زەرد ناسىئەنرى مەرقەلەلىيىكى ھەستەوەرى شەيدا، خوين گەرم، فيرخوان، چاوهپوان و ئومىيەوارە. پەنگى زەرد لەھەمۇو لايەكەوە بە نورانى و تىشكەرەوە دىتەبەرچاوا. پەنگى زەرد لە پوانگەيى كاراكتەرەوە لە پەنگى سورەوە نزىكە و لەمۇوەوە دل و دەرۈون دەخاتەژىر كارىگەرەيەوە.

پەنگى زەرد ناسىئەرەي ھۆشە و بەدىھىنەرەي حەزو ئىنتىمايە بۇ

رۆزىنامەوانى ئايىھەتمەند

دۇورداين، بىنەر ھەلەفرىيويىن و ھەمان ئەو پەنگە ئاوىيىھە ئەگەر لە پىشەوە بىت ئاللۇزو ناسروشتى و بى پۇح و ترسناكە. لە تارىكى شەودا، پەنگە ئاوىنگىيە ئاوىيىھە پۇشنى كان زۇر سەرنجەركىش و فريودەرە. ئەم ئاوىنگانە فريودەرەنە بەھۆى زەمىنەي پەش و تارىكە كانىيانەوەيە و كاتى لەگەل سورو زەرد تىكەلە دەبن، پۇح و شادمانى خۆى لەدەست دەدات.

پەنگى ئاوى ئاسمان چالاك و پۇحدارە لە كاتىكىدا كە ئاوىيى مانگ بى جولە و مەردووه و بەئارامى دلتەنگى و شىكست جىيەھەيللىت.

سورىي پۇخسار، بەلگەيە لەسەر ھەلچۇون و تا، تورپەيى و ھەلچۇون. ئاوى و يَا سەزو زەرد ماناي ناخۆشى و شىكست دەگەيەنلىت. سورىي ئاسمان ھەوالى ھەلچۇونى ھەواي ئاثارامە و ئاسمانى ئاوىيى مەزدەي ئارامى و ھەواي كراوه دەدات.

لە سروشتدا، بەھار قۇناغى درەخشانەوە جوانى پەنگە كانە پايدىز پەنگە توندە قاوهەيى و وەنەوشەيىكەن نىشان دەدات. هاۋىن وەرزى فراوانى پەنگاكانە بەپەپى توندوتىزى و فەرەچەشنىيەوە زستان كە وەرزى بىزوانى ھىزىز دەرۇونىيەكەن زەمەيە بە پەنگە تارىك و خۆلەمېشىيە ئاللۇزەكانەوە خۆى نىشان دەدات.

زەرد پۇوتىرىن پەنگە لەناو پەنگە تىشكەرەكانداو كاتىك كە لەگەل خۆلەمېشى و پەش و وەنەوشەيى ئاوىتە بىكىيەت، خاسىيەتى خۆى لەدەست دەدات.

زەرد كەلەكەبوونى پەنگى سېپىيە و سورىش خالى كۆتايى

دره خشانه. بەرزترین ئاستى گەرمایە و وزەيەكى ئالۆز لە نارنجيدا حەشاردراوه. پەنگى نارنجى لە كاتىيىكدا كە لەگەل پەشدا ئاوىتە بکريت، كاراكتەرىيتنى خۆي لە دەست دەدات و پووهو ئاوابۇون دەپرات.

وەنهوشەيى: پەنگى وەنهوشەيى لەھەمبەر پەنگى زەردايە و زەرد كە نويىنرى هوشىارييە، وەنهوشەيىيش دەرخەرى بىھەوالى، بىئاگايى، بىدەسەلاتى، ئالۆزى و بىزۆيىنرى هەستەكان و سەتمەم و دېۋارىيە. لە دۆخى كۆنتراستدا^{۸۱} پەنگى وەنهوشەيى هەندىيڭجار هەپەشە دەكات و هەندىيڭجارىش ھاندەرۇ ئومىيّدەخشە. پەنگى وەنهوشەيى ئەگەر لە ئاستىيىكى بەرفراواندا بىلەپەپەپەتەوە، دەبىتەمايىە ترس.

(گۆته) دەربارەي پەنگى وەنهوشەيى دەلىت: "ئامازەيەكە بۇ ترسىيىكى زۆر، دوادواو كۆتايى و جىهان". وەنهوشەيى نىشاندەرى دىيندارىيە و كاتىيەكە تارىك بىت ماناى وەھم و خورافە دەگەيەنىت. پەنگى وەنهوشەيى لىيل، ناوهرۇك و شوينى نهىنى كارەسات و بەلايىھە كاتىيەكە بۆشىن بىت نىشانەي پىرۇزىيە. پەنگى وەنهوشەيى سىيمبولي ئەنارشىزم، مەرك، ستايىش و

^{۸۱} - زاراوهىيەكى بوارى دىيزاينە بەماناي دېزىيەكى دېت، لە كاتى دىيزاينى پەنگەكاندا دەبن ئەو دوو پەنگە لەگەل يەكتىدا بەكاربەيىنرەن كە زۆرتۈن جياوازىيان لەگەل يەكتىدا هەيە و ئەمەش دەبىتەھۆى ئەھەي كە وەرگە باشتە هەست بە پەنگى پاستەقىنەي پەنگەكان بىكەت. باشتىن كۆنتراستىش پەنگى پەش لەسەر پەنگى سېپى و بېپىچەوانەوەيە. (و-ك).

ئازادى. زەرد دەرخەرى ئىرەبىيە بەلام جۆرە پۇزەتىقەكەي، واتا ململانى و تىيكۆشان و ئىنتىيمابۇون بۇ پىيىشكەوتىن. پەنگى زەرد، شەمەكەكان بە نوى نىشان دەدات و مەرۋە بەرەو دەنیاى نوى، مۆدىرەنە ئائىنده و نىشتىيمانى تىشكەپىنما دەكات.

ئاوابىي: پەنگى ئاوابى لە پوانگەي تىپۋانىنى مەعنەوەيىو، ئەكتىقە و سورىش لەھەمان دىيدەوە ئارام و بىئىرادەيە. پەنگى ئاوابىي هەمېشە پووهو ساردى و سور پووهو گەرمىيە. پەنگى ئاوابىي هەمېشە بايەخدانە بە ناوهوھە سورىش پەيوهندى لەگەل خويىندا هەيە. پەنگى ئاوابىي هيىزىكى سروشتىيە كە لە زستاندا خۆى دەرددەخات و كاتى كە سروشت لە بىيىدەنگى و تارىكىدا حەشاردراوه، پەنگى ئاوابىي شىكۆي خۆى دەرددەخات. پەنگى ئاوابىي لايەنە جۆراوجۆرەكانى رەح نىشان دەدات و بەماناي بپروا دېت. پەنگى ئاوابىي ئامازەيەكە بۇ فەزايىھەكى بىيىكتاىي و سىيمبولي نەمرىي. بەلام كاتى پەنگى ئاوابىي تارىك دەبىت، لە دۆخەكەي خۆى دەچىتە دەرەوە دادەبەزىت و ماناى خەياللىكى بە ترس و لەرن، خەم و خەفەت، مەرك و نەبۇون لەخۆدەگرىت. زىياد لەمەش، پەنگى ئاوابىي نىشانەي سادەيى و بەپەشتىيە.

سەوز: سودمەندى، ئاسودەيى و ئارامى و ئومىيەوارىيى لە بەها دەركەوتەكانى پەنگى سەوزن. سەوز ئاوابىتەيەكە لە زانست و بپروا. سەوز دەرخەرى ئىرادە، مەمانە، سەقامگىريي، لاوى، هيىزو شىۋازى بىركرىدەنەوەي باشتە.

نارنجى: نىشاندەرى درەخشانەوەي خۆرىيىكى تىشكەرەو

- ده توانری سود له پاشماوهی ئهو با بهتانه و هربگیریت که به هوی تو خمه کانی لاپه‌ره‌وه دروست بونون و تو خمه کانیتر له لاپه‌ره‌که‌دا ئورگانیزه بکریت.
- هه میشە ده بى چاودیريي ئهندازه‌ي فەزاي سېپى و شیوازه‌كەی بین، بهم مانایەی که رېیگە له هاتنه ئارای بى به‌رنامە فەزا سېپیيە کان بگیردریت.
- له نیوان تو خمه کاندا، فەزا سېپیيە کان له ئاستى پیویست كە متى نه بىت.
- پانتايى ستونى ده قىك له با بهتىكدا ده بى به يەك ئهندازه‌و نەگۇر بىت.
- ده بى ديزاينىيکى تايىبەت بۇ پوخته مانشىتە کان بکریت و له ته اوى لاپه‌ره‌کاندا ئەم ديزاينه به کاربھېنریت.
- پوخته مانشىتە کان^{۸۳} ده توانری له ناو بۆکسىيکى داخراو ياخلىکارىيە کى کراوه‌دا دابندریت.
- نابى پوخته مانشىتە کان بۇ پىركىنده‌وهی لاپه‌ره‌که به کاربھېنریت.
- پوخته مانشىتە کان نابى بکریتە ئەلتەرناتىيى وينه.
- پوخته مانشىتە کان ده بى شويىنە کە يان بىنراو و خويىنراو بىت.

^{۸۳} - پوخته مانشىت برىتىيە لە هەلبىزاردى دىپ ياخود چەند تىپى گرنگى تىكستىيکى نوسين تا به فۇنتىيکى گەورەتر لە قەراغە کانى لاپه‌ره ياخود لە ناوه‌براستى لاپه‌ردا لە بۆکسىيکا بنوسرىت. (و-ك)

شىئومەندىيە و رەنگى وەنەوشەبىي ئاويى رەنگى بەدېھىنەرى تەنھايىيە. رەنگى وەنەوشەبىي سور نىشانەي عەشقى يەزدانى و مەعنەویيە^{۸۲}.

بەمشىوەيە و لەگەل ناسىينى رەنگەكاندا، باشتى ده توانری بلاوکراوه تايىبەتمەندە كان بەلەبەرچاوجىرتنى بوارى با بهتىيانەي بلاوکراوه‌كەو وەرگرەکانى، لە پۇوى لاپه‌رەندى و گرافىكەوە دىزايىن و نەخشەسازى بکریت. هەريەك لە بلاوکراوه تايىبەتمەندە كان بەلەبەرچاوجىرتنى بوارە تايىبەتمەندىتىيەكەي، وەرگرى تايىبەتىيان هەيە كە لە تەمنى جۇراوجۇرۇ چىن و تۈرۈشى كۆمەلايەتىيانە جۇراوجۇردا. هەريەك لەم رەنگانە بەتايىبەتى لە سەر پۇوى بەرگو وەرگەلە لاپه‌رەكانى ناوه‌وهو دەقى لاپه‌رەكە، ده توانى پىنمايىيەكى كارىگەر بىت تا گرافىك و رەنگ لە تەك يەكتريشدا بە جۇریك دابنلىيەن كە وەرگرە تايىبەتەكانى بلاوکراوه‌كەي بۇ راکىش بکەين.

* كۆمەلە خالىكىت لە لاپه‌رەبەندىدا

- لە پىكھاتە تو خمه جۇراوجۇرەكان لە لاپه‌رەكاندا، هەمېشە دوو لاپه‌رە بەرامبەر لەگەل يەكتىدا لاپه‌رەبەندى دەكىرىت.
- ده بى لە نیوان تو خمه جۇراوجۇرەكانى دوو لاپه‌رە بەرامبەر يەكتىدا، پەيوەندىيەك دروست بکریت.

⁸² - شناخت رنگ، جزوە درسى، تېبىھ و تنظيم: حميد رچا پوردىلىمى. (نوسر)

کتیبه چاپکراوه کانیتری و درگیر

بواری نوسین:

* تیرورو تیروریزم، لیکولینه ویه کی شیکاری میثووی و سیاسی، به پیوه برهیتی گشتی چاپ و بلاوکردن و ۲۰۰۵.

بواری و درگیران:

* ناشنابون به دیموکراسی، نوسینی: د. عباسعلی سه حافیان ۲۰۰۳، چاپی دووهم ۲۰۰۵.

* کورد له یادداشته کانی ثارچی پوزقلتد، خانه و درگیران ۲۰۰۳.

* مافه کانی ژن لهدستپیکه و تائه مرق، نوسینی: نای بن سه عدون. خانه و درگیران ۲۰۰۴.

* دوزی کورد، نوسینی: د. جویس بلوق، چاپ و په خشی سه ردهم ۲۰۰۴.

* دهروازه روزنامه نوسی، نوسینی: ره زای حاجی ئابادی، چاپ و په خشی سه ردهم ۲۰۰۵.

* دیالوگ، کومه لیک بیرمهند، چاپ و بلاوکردن وه قانع ۲۰۰۵.

* نهريتی روزنامه وانی، فرببا سه ياد، د. عەلی ئە كېر

- پوخته مانشیتە کان دەبى بەرلە دەق بخویندرىنە و.
- پانتايى پوخته مانشیتە کان دەكرى گۆپاو بىت.
- بەمشيۇھىيە پەھى بەوه دەبەين كە بلاوکردنە وە بلاوکراوەيە كى تايىبەتمەند، بەتايمەتى گۆقارىيە كى تايىبەتمەند كارىيە ئاسان نىيە. ئەگەرچى حەزورۇزىنەرە بەلام سەركەوتنى بلاوکراوەيە كى تايىبەتمەند لە پراكىتىزە كەنلى ئەو خالانەدا يە كە لەم خالانەدا باسيان ليوه كرا. لەگەل ئەمە شدا خالى بنچىنەيى لە سەركەوتنى بلاوکراوە تايىبەتمەندە كاندا، سەرتاپاگىريي بابەتى ئەو تايىبەتمەندىتىيە كە بلاوکراوە كە لە بارەوە بلاودە بىتە وە ئەمەش پىويىستى بە فيرپۇونى رۆزئامەنوسە تايىبەتمەندە كەيە واتا ئەو خالەي كە لەم نوسينەدا بە دوورودىرېزى باسى ليوه كرا، ئومىد وايە هەرچى زووتر بچىتە قۇناغى جىبە جىكىرن و كارەوە. لە بەشى پاشكۆ ئەم پەرتوكەدا، كۆمەلە نمۇنەيەك لە لاپەرەندى گۆقارە تايىبەتمەندە پروفېيشنالە كان خراونەتەپوو، لە ويىدا كە وانەي (رۆزئامەنوسى تايىبەتمەند) سالانىكە لە زانكۆكان و ناوهندە فيرکارىيە رۆزئامەوانىيە كاندا دەوتلىتە وە، كۆمەلە نمۇنەيەكى بەنرخم بۇ پاشكۆ پەرتوكە كە زىادكىردووە كە خويىندكارە كام بە هەولۇ كۆششىكى بى وىنە توانىييانە وەك كارىيە كى پروفېيشنالانە ئامادەي بىكەن، بەمە بەستى پشتىوانى و پىزلىنانيان و هەروەها بۇ ھاندانى ئەو خويىندكارانەش كە لەمە دەۋا پۈوبەپۈويان دەبىمە و. دىاگرامى بلاوکراؤە تايىبەتمەندە كانىش لەپىزى پاشكۆ كاندایە.

فه‌رهنه‌نگی، به‌ریوه‌به‌ریتی چاپ و بلاوکردنه‌وهی سلیمانی ۲۰۰۶

*له‌دیکتاتورییه‌وه بـ دیموکراسی، د. جین شارپ، له

بلاوکراوه‌کانی مهکته‌بی بیروه‌وشیاری (ی.ن.ك) ۲۰۰۷

*هه‌وال و هه‌والنسینی روزنامه‌وانی، د. یونس شوکرخواو

ئه‌وانیتر، چاپ و په‌خشی سه‌ردیم ۲۰۰۷.